

KOTTA M PUBLIC LIBRARY

Call No. M.12....

Acc. No. 12590

Author. Dasgupta, P. K.

Title..... Monographs

12590

രത്ന പ്രഭ

മലയാളകാവ്യം



ഗ്രന്ഥകർത്താ

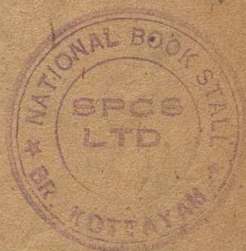
പന്തളം രാഘവവർമ്മതമ്പുരാൻ.

മ-ാം പതിപ്പ് കാഴ്ച—൫൦൦.

—*:—

V. V. Press—Quilon.

പകർപ്പവകാശം ഗ്രന്ഥകർത്താവിൽ.



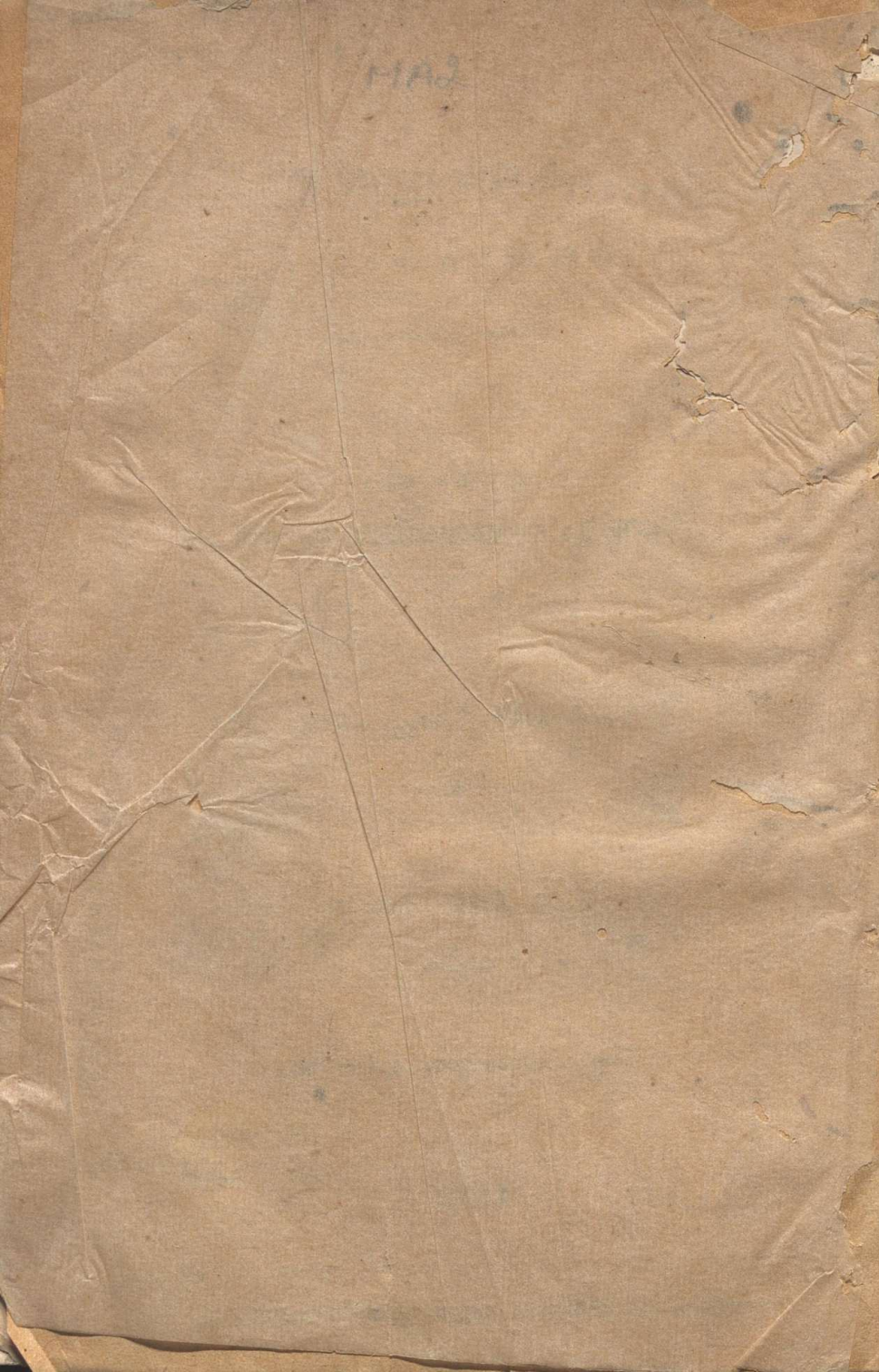
വില്പനാർത്ഥം

1105.

MA2

1100

പ്രസിദ്ധനായ നാട്യകലാകാരൻ





പനളം രാഘവവർമ്മതമ്പുരാൻ

മ വ വ ര .

കാവ്യനിർമ്മാണത്തിൽ കഥാപുസ്തക പുരാണപ്രസിദ്ധമായിരിക്കണം; വണ്ണനയ്ക്കു ചന്ദ്രൻ; പത്മം മുതലായവ പരിശുദ്ധജ്ഞാലയങ്ങളെല്ലാം പ്രാചീനന്മാരും, ചരിത്രപ്രസിദ്ധരും കവികളിതരും ആയ ഇതിവൃത്തത്തിന് അനുപാദ്യത കൂടും; പ്രാചീനപദ്ധതിവിട്ടു വണ്ണന നൂതനരീതിയിൽ ആയിരിക്കണമെന്നു നവീനന്മാരും അഭിപ്രായപ്പെട്ടുകാണുന്നുണ്ട്. ഈ രണ്ടു ഭിന്നമതക്കാരടേയും മുൻപിൽ ഒരു മാധ്യസ്ഥ്യമവലംബിച്ചുകൊണ്ട് ഞാൻ ഈയിടെ നിർമ്മിച്ച “തേപ്രഭ” എന്ന കാവ്യം സജ്ജനസമക്ഷം സമർപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

എന്റെ സഹപാഠിയും എന്തെങ്കിലും വയസ്സുകുറവുള്ള എന്റെ മാതൃലഭനും ആയിരുന്ന കവിതീലകൻ പന്തളത്തു കേരളവർമ്മതമ്പുരാന്റെ കവിതാപരിശുദ്ധത്തോടുചേർന്നു ഞാനും “കവനകൌമുദി”യുടെ ആദ്യലക്കങ്ങളിൽ പല ഒറ്റശ്ലോകങ്ങൾ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകയും സ്ഥാനമൊഴിഞ്ഞ കൊച്ചിയിൽ വലിയതമ്പുരാൻ തിരുമനസ്സിലെ ജീവചരിത്രം വിവരിക്കുന്ന ഒരു പദ്യകൃതി, കൃത്തികാഭാണം, പാഞ്ചാലീഹരണം അട്ടക്കഥ മുതലായി സംസ്കൃതത്തിലും മലയാളത്തിലും പലകൃതികൾ എഴുതുകയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ ആ കവിതീലകന്റെ മരണത്തോടുകൂടി കവിത എഴുതുന്നതിൽ ഞാൻ വിമുഖനായിത്തീർന്നിരിക്കുകയായിരുന്നു.

രണ്ടുവർഷത്തിനുമുമ്പ്, ഉത്സാഹിയും, യുവകവിയുമായ വെംബ്ളിയസ്സ് ലക്ഷ്മണൻനമ്പൂതിരിപ്പാടവർക്കുടെ പ്രേരണനിമിത്തം അദ്ദേഹവും ഞാനുംകൂടി “ഒരു ഐതിഹ്യം” “പ്രഹ്ലാദൻ” “ഇതിഹാസവനിത” എന്ന മൂന്നുചണ്ഡകൃതികൾ എഴുതി പ്രസിദ്ധം ചെയ്തിട്ടുണ്ടെങ്കിലും പുസ്തകരൂപത്തിൽ ഒരു കൃതി പ്രസിദ്ധംചെയ്യുന്നത് ഇടപ്രഥമമായിട്ടാണെന്നുള്ള വസ്തുത മറച്ചുവയ്ക്കത്തക്കല്ല.

ലോകാചാരമനുസരിച്ച് ഇതിനൊരു അവതാരികകൂടി ചേക്കണമെന്നു ഞാൻ ആദ്യം ഉദ്ദേശിച്ചിരുന്നു എങ്കിലും അങ്ങിനെയുള്ള അവതാരിക വായിച്ചിട്ടുണ്ടാകുന്ന മനസ്ഥിതിയോടുകൂടി ഈ കൃതി വായിക്കുന്നതിനേക്കാൾ വായനക്കാർ തുറന്ന മനസ്സോടുകൂടി വായിക്കുന്നതാണ് ഉത്തമമെന്നു വിചാരിച്ച് ആ ഉദ്യമത്തിൽനിന്നും പിന്മാ

ദുകയാണ് ഉണ്ടായത്. വിസ്മയമായ സാഹിത്യസാമ്രാജ്യത്തിന്റെ ഒരു കോണിലെങ്കിലും ഇതിനു ന്യായമായ സ്ഥാനം തനിയേ ലഭിക്കുമെന്നു ഞാൻ അഭിമാനിക്കുന്നില്ലെങ്കിലും നിമ്നസൗഖ്യലീകളായ ഭാഷാഭിമാനികൾ അങ്ങിനെ ഒരു സ്ഥാനലബ്ധിക്ക് അവകാശം സ്ഥാപിച്ചതന്നാൽ എന്റെ ഈ ശ്രമം സഫലമായി എന്നുള്ള കൃതാർത്ഥതാബോധം മാത്രം എനിക്കുണ്ടായിരിക്കുന്നതാണ്.

ഈ കാവ്യം മനസ്സിരുത്തിവായിച്ച് ചില പാഠഭേദവും ചൂണ്ടിക്കാണിച്ച് അച്ചടിയ്ക്കാൻ തക്കനിലയിൽ എഴുതിത്തന്ന സഹൃദയാഗ്രേസരനും നല്ല ലേഖകനുമായ തെക്കേശ്ശിവോള്ളി മഥൻനാരായണൻ നമ്പൂതിരി അവർകളോടും, ഒന്നിലധികം ആവൃത്തി പരിശോധിക്കുകയും ഉടനെ അച്ചടിച്ചിറക്കണമെന്ന് എന്നെ പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കുകയും ചെയ്ത മാന്യകവിയും, പ്രസിദ്ധനിരൂപകനുമായ വടക്കുംകൂർ രാജരാജവർമ്മരാജാ അവർകളോടും തെറ്റുകൂടാതെ വേഗത്തിൽ വൃത്തിയായി അച്ചടിച്ചുതന്ന “വിദ്യാഭിഷലിനി” അച്ചുക്കൂടം ഉടമസ്ഥരോടും എനിക്കുള്ള കൃതജ്ഞത വാക്കുകളെക്കൊണ്ടു പരിശോധിച്ചല്ല.

പന്തളം
൨൦—൯—൧൦൫



ഗുസ്തകർത്താ
രാമവവർമ്മതമ്പുരാൻ.



ര ത പ്ര ഭ .

ഒന്നാം സൂത്രം.

ശ്രീനിജ്ജരിമഘി വിഭൂഷണമഘി
ശ്രീനിർജ്ജരി മോഹദ പാദകാന്തി
അ നിമ്ലാംഗീശ്വരി താതന്നെ
മാനിച്ചിടം ശൈലവരൻ ലസിപ്പൂ.

൧

പ്രാലേയവാനിഗ്നിരിമഘി, സമു-
കാലേസപാദാശ്രിത ലോകപാലൻ
ചാലേ വരശ്രീ, വനമാല, വക്ഷ-
സ്സാലേ വഹിക്കും മൂവൈരി തന്നെ.

൨

സ്തോത്രാർഹനംഭോജവിശേഷയോനി-
ശോഭാധിനാഥൻ വരഹംസകേതു
ശോഭാതലവ്യാത ഹിരണ്യഗർഭൻ
ധാത്രാഭൂതിക്കുന്നു വഹിച്ചിടുന്നു.

൩

൧. ശ്രീനിജ്ജരിമഘി=ദേവസ്തീകർ. ശ്രീനിർജ്ജരി=കാന്തിപ്രദാഹം. മോഹ-
ദം=വളം. ഇശ്വരീ=പാർവ്വതി.

൨. സാപാദം..... പാലൻ=തന്റെ പശുതപവൃതങ്ങളിൽ കടിവാക്കുന്ന ലോ-
കപാലനാരോടുകൂടിയവൻ. പാദാശ്രിതനായ ജനങ്ങളെ പാലിക്കുന്ന
വൻ എന്നും. വരശ്രീ=ഉത്തമകന്തി. മഹാലക്ഷ്മി എന്നും. വനമാല=വ-
നസമൃദ്ധം. വിഷ്ണുവിന്റെ പ്രസിദ്ധമായ വനമാലയെന്നും.

൩. അംഭോജവിശേഷാ യോനി=ഉത്തമങ്ങളായ താമരകൾക്ക് ഇരിപ്പിടം. വിഷ്ണു-
വിന്റെ നാഭികമലത്തിൽനിന്നു ജനിക്കുകയും ബ്രഹ്മാവ്യുപന്മധ്യേനിതന്നെ.
ശോഭാതലം=പവൃതങ്ങൾ. ദേവന്മാർ എന്നും. കേതു=വ്യാവർത്തക ചിഹ്നം.
വാഹനമെന്നും. ഹിരണ്യഗർഭൻ=ഉജ്ജിർ ദ്രവ്യം നിറഞ്ഞവൻ. ബ്രഹ്മാവ്യു ഹി-
രണ്യഗർഭൻതന്നെ.

വാനാദു, ഭോഗിപുള ഭൂഷ, ദീപ്യ-
 നാനാ വിഭൂതിപ്രസരമാനതപം,
 മാനാതിരം മട്ടിവ മേന്മ നിമി-
 ള്ലാനായ്ധരിക്കും ശിരിചന്ദ്രമൂഡൻ.

മോരാശയം സൽപ്രകൃതി, ക്ഷമാപ്രഭൽ-
 സ്വരാട്ടിനാത്മാശ്രിതനന്ദനതപം
 നേരായ് ശിവോല്ലാസനശക്തി പാരാ-
 വാരതി ഗാമിതപമിവ സ്തരിപ്പു.

സൽക്കർമ്മ സാമാന്യവിശേഷനിത്യ-
 തൽക്കരസംബന്ധഗുണാഭിവാദ്യീൽ
 ചൊൽക്കൊണ്ട മുക്താവലി ചേന്ന് ഭ.വ-
 മിക്കലുഭൂതപ്രഭ കാട്ടിടുന്നു.

പാരാകവേ തിങ്ങിന തതപമോത്തി-
 ധ്വാരാലുമാതാൻ കഴിയാത്തവണ്ണം
 പേരാണ്ടൊരീബ്ദ്രധരനേ വിരാട്ടിൻ-
 നേരായറിഞ്ഞാൻ ജഗദേകശിപ്പി.

നീണാളിവൻ പാപ്പിടമൊന്നു തമ്മിൽ
 കടന്നൊതെ ലോകത്രയവാസികൾക്കും
 ഏണാങ്കമൂഡൻ റിട്ട സൃഷ്ടിചെയ്തു
 ചേണാൻ മുപ്പാരിന്റെ പകുപ്പോ?

ര. ഭോഗികൾ=സുപ്തങ്ങൾ. സുഖികൾ എന്നും. വിഭൂതി=ഐശ്വര്യം. ഭസ്മം എന്നും. ചന്ദ്രമൂഡൻ=ശിവൻ.

ഉ. ക്ഷമാപ്രഭൽസ്വരാട്ടം=പദ്മതന്ത്രാഷ്ടൻ, രാജശ്രോഷ്ടൻ എന്നും. നന്ദനതപം=സന്തോഷിപ്പിക്കുന്ന അവസ്ഥ. നന്ദനോദ്യമനത്തിന്റെ സ്ഥിതി എന്നും. ശിവം=പദ്മുതി. ശിവം=സുഖം.

ഗ. സൽക്കർമ്മം=സുകൃതം. കർമ്മം, സാമാന്യം, വിശേഷം, നിത്യസംബന്ധം (സമവായം) ഗുണം, ഭൂപ്രാ, അഭാവം ഇങ്ങനെ ന്യായശാസ്ത്രപ്രസിദ്ധങ്ങളായ പദാർത്ഥങ്ങൾ എന്നും. മുക്താവലി=മുക്തന്മാരുടെ സമൂഹം. സിദ്ധാന്തമുക്താവലി എന്ന വിശിഷ്ടഗ്രന്ഥം എന്നും.

ഈ. വിരാട്ട്=വിരോധപുരുഷൻ. (പരബ്രഹ്മം) ജഗദേകശിപ്പി=ബ്രഹ്മാവ്യം. വിഭൂ=സമർത്ഥൻ.

ദക്ഷൻ ശചിജാനി മുരിച്ചുവെന്നാൽ
പക്ഷം ഗിരീന്ദ്രൻ മുറയ്ക്ക കാൺമു
വീക്ഷയ്ക്കു ചേന്നിട്ടധിസാനു രണ്ടു-
പക്ഷത്തിലേ വെൺമുകിൽമാലമൂലം.

ൻ

വാനരയും തിങ്ങി മുനിന്ദ്ര മാന്വ-
സ്ഥാനം വഹിയ്ക്കുന്ന സഹസ്രശീർഷൻ
ഈ നന്ദനക്കു, മുരരി മട്ടി-
ലാനന്ദമേകുന്നു വിധൂതപാപം.

മ

നിത്യം ഭൂതഹാഗമശാലമൂലം
വൃത്യസ്തമേതാണ്ടു വിരാട്ടിനൊപ്പം
ശുത്യത്ഥമൊപ്പിച്ചു കവീന്ദ്രരോമ്മി-
ച്ചുത്വല്ലമോതുന്നിവനന്തരം താൻ.

മമ

തംഗം ധനാധിശ ഹൃദന്തമാന-
ഭംഗപ്രഭം സദ്രവിണം നിമിത്തം
മംഗല്യവാനിക്ഷിതിഭൃത്തിനോടു-
സംഗം ലഭിയ്ക്കും ധര ധന്യതന്നെ.

മമ

സാക്ഷാൽ ജഗൽപ്പാവനി ഗംഗതാനം
ദാക്ഷായണീതാതതടാന്തഭൂവിൽ
അക്ഷാമധാരം പ്രവഹിച്ചു ശുദ്ധി
ശിക്ഷാക്രമം ലോകരിലേകിടുന്നു.

മന

ൻ. ശചിജാനി=ഇന്ദ്രൻ. പക്ഷം=വിരക്. വശമെന്നും. അധിസാനു=താഴ്വ
രപ്രദേശത്തിൽ.

മ. സഹസ്രശീർഷൻ=അനന്തമായ കൊടുമുടിയുള്ളവൻ. വിഷ്ണു സഹസ്രശീർഷ
നാണല്ലോ. വിധൂതപാപം=പാപംകളഞ്ഞത്.

മമ. ആഗമങ്ങൾ=വ്യക്തങ്ങൾ. പുരാണാദികൾ എന്നും. ശുതി=വേദം. കേൾ
വി എന്നും. കവീന്ദ്രന്മാർ=പക്ഷിശ്രേഷ്ഠന്മാർ. അന്തരം=മദ്ധ്യഭാഗം. വൃ
ത്യാസമെന്നും.

മമ. ദ്രവിണം=ദ്രവ്യം.

മന. ദാക്ഷായണി=ശ്രീപരവ്രതി.

അനന്ദമേകം പവനൻ, സുഗന്ധി-
സുനങ്ങളാം ശയ്യ, നിക്ഷേപുഞ്ജം
ഉന്നപ്പെടാതോഷധി ഭീപ, മെ-
മീ നന്മ പാത്തിങ്ങു വസിപ്പു വാനോർ.

൧൭

അമന്ദമിന്ദിന്ദിരാജി മുത്തോ-
ടമൻ നാനാ കസുമോൽക്കരങ്ങൾ
സമസ്തഭാസ്സേദു മൃതക്കുറുചേരം
ക്രമം വെടിഞ്ഞത്ര വിളങ്ങിട്ടു.

൧൮

ക്ഷോണീധരപ്രശസ്തനിലുള്ള കല്പ-
ക്ഷോണീരൂപസ്തോമമണഞ്ഞിട്ടു
കാണിച്ചു രാഗം ലതികാളി, പുനേൻ-
വാണീഗണം കാന്തരിലെന്നപോലെ.

൧൯

സ്താരപ്രഭം പുനീര ശീതവായു-
സൗരഭ്യപൂര ഭൂമൈശ്വരഗാനം
പാരം സുധാവാരീ കലന്റിവൻതൻ
ചാരത്തു പഞ്ചേന്ദ്രിയതൃപ്തി ചേർപ്പു.

൨൦

ബാലം തുണം പല്ലവജാലമിരു-
നീലം സുവണ്ണസ്ഥലമുല്ലലൈശ്വരം
താലം സിതാംഭോജമിചറിൽ ലണ്ണ-
ജാലം നിജം ഭാസ്കരനിങ്ങു ചേർപ്പു.

൨൧

ആ കല്പവൃക്ഷങ്ങൾ നിറഞ്ഞു തിങ്ങി-
ട്ടാകല്പകാലം നിവസിച്ചിട്ടുനോൻ
ആകല്പവാനീ ഹിമവാര വീതാ-
ലോകസ്ഥലത്തുണ്ടു വനാഗ്രമേകം.

൨൨

൧൭. നിക്ഷേപുഞ്ജം=അനന്ദം ലതാഗ്രഹങ്ങൾ. രോഷധിഭീപം=തിരാച്ചികളാക
ന്നവിളക്കു.

൧൮. ഇന്ദിന്ദിരാജി=വണ്ടിൻകൂട്ടം. ഉൽക്കരം=സമൃദ്ധം.

൧൯. രാഗം=ചുവപ്പ്. അരാഗം എന്നും. ലതികാളി=ലതാസമൃദ്ധം.

൨൦. പൂരം=പ്രവാഹം.

൨൧. താലം=ഹരിതം. ലണ്ണജാലം=അനേകം നിറം. സുവണ്ണ ഏഴുനിറമുണ്ടു്.

൨൨. ആകല്പം=കല്പകാലം ചര. ആകല്പം=വായു.

വിഖ്യാത നാനാകപിസലപനിശ്രീ
പ്രഖ്യാപനം “സിദ്ധവനം” സുകാവ്യം
വ്യാഖ്യാതൃപോകം ക്ഷയന്ന ഹാ ത-
നുഖ്യാശയം സുഗ്രഹമല്ല ലേശം.

൨൦

ധ്യാനസ്ഥയോഗീശ്വരസംഘ വാസ-
സ്ഥാനം “ഹരിദാർ”മതി പ്രസിദ്ധം
അ നല്ലഭേദം വിലസുന്നതൃണ-
ന്ത്യനം തടീയാന്തികമിവനാന്തം.

൨൧

നാകപ്രഭ ശ്യാമമണിപ്രഭാസ്സ-
സ്തോകം പരന്നിട്ടിതളാൻ മൂലം
കോകത്തിനിക്കാടു സദാ വിയോഗ-
ശോകത്തിനായ്ത്തിൻ ലസിച്ചിടുന്നു.

൨൨

പങ്കേരം കൈരവമിങ്ങിവയ്ക്ക
സങ്കേതമൊത്തുള്ള വികാസശക്ത്യാ
കങ്കേടുപോക്കും ടിന്നരാഗ്രിഭേദം
ഇങ്കേരിടും വേടർ ഗണിച്ചിടുന്നു.

൨൩

പ്രാലേയ ശൈത്യം, സ്തനയുഗലോ-
ത്താലേ നടക്കും ശബരീകടംബം
കാലേറെ മന്ദിച്ചതിലുദാഹരിപ്പു
ചാലേ കരീന്ദ്രപ്രിയശിഷ്യഭാവം.

൨൪

പൊങ്ങുന്ന ചെമ്മണ്ണിലടച്ച വാന-
തണ്ടും കരീന്ദ്രപ്രജമിവനത്തിൽ
തിണ്ടും മരക്കൂട്ടമടിച്ച വീഴ്-
ട്ടെണ്ടും ചരിപ്പു ഫനവാതുപോലെ.

൨൫

൨൦. വിഖ്യാത..... പ്രഖ്യാപനം=പക്ഷികളുടെ ശബ്ദം ധാരാളം കേൾക്കുന്നത്.
കവിഷ്ട പലപ്രകാരത്തിലുള്ള വ്യാഖ്യാതൃപോകം ചേർന്നു് എന്നും.
൨൧. തടീയാന്തികം= അതിനടുക്കൽ.
൨൨. നാക മണി=ഇന്ദ്രനീലകല്പ്.
൨൩. കൈരവം=ആമ്പൽ. സങ്കേതകാലം=നിയതകാലം.
൨൪. പ്രാലേയം=മഞ്ഞു്. ശബരീകടംബം=വേടന്മാരിനടുത്തു്.
൨൫. വാതു=ചുഴലിക്കാറു്.

മാനാർത്ഥിശാസിച്ച് കരംപിരിച്ചും
താനാണു കൂട്ടിനധിനാഥനെന്നായ്
നാനാ മൃഗേഭ്യസ്തൻ സ്വജനങ്ങളെക്കാ-
പ്പാനായിളാജാനി കണക്കു വാഴ്വു.

൨൩

കാട്ടാന, ശാട്ടിലക, മുകുന്ദ, മുക്കു-
കാട്ടാനക്കും ശരഭം, തരക്കു
മുട്ടാതെ കാട്ടിൽപ്പല കൂട്ടുകെട്ടു-
വിട്ടാത്ത ഗർവ്വം വിഹരിച്ചിടുന്നു.

൨൪

മറ്റും പലേ ഹിംസ്രമൃഗങ്ങൾ കണ്ണു
ചുറ്റും പടിക്കര ഭയങ്കരങ്ങൾ
ചുറ്റും തിലംപാറുകിലങ്ങു താഴെ-
ച്ചെറ്റും പതിക്കാത്തവിധം ചരിപ്പു.

൨൫

സമീര വേഗാഹതി വിട്ടു കാടാ-
കൂമിച്ചു നിൽക്കുന്ന മഹീതമൊരമ്പം
സമീക്ഷയിൽ സംഘമഹതപമെങ്ങും
നമിച്ചിടാതെവാട്ടു കാട്ടിടുന്നു.

൨൬

അനപക്ഷമുഗ്രം തപമൊത്തു സില-
മനപന്തരംഗപ്രഭയിൽ ജജപിച്ചോർ
മനപാദിസിലക്ഷിതിപാലത്തെ-
മനപത്മമാക്കി വിപിനാഭിധാനം.

൨൭

അ മാന്യമാം സിലവനത്തിലുണ്ടു-
ദ്രാമാഭ കൈക്കൊണ്ടൊരു പണ്ണശാല
കാമാഭിഷ്ഠർക്കും ഓടിയും തപസി-
പ്രാമാണികന്മാരുടെ മൃഗഗേഹം.

൨൮

൨൩. കരം = പയ്യ. നികുതി എന്നും. ഇളാജാനി = ജാച്ച.

൨൪. കൂക്കം = കരടി. ശരഭം = മുട്ടിമറൻ. തരക്കു = വള്ളിപ്പുലി. ആന്തഗർവ്വം =
അഹങ്കാരത്തോടുകൂടി.

൨൫. സമീരവേഗാഹതി = കഴിയുള്ള കാരാടി. സമീക്ഷ = നോട്ടം.

൨൬. അനപക്ഷം = അനപഭം. സിലമനം = സിലമന്ത്രം അന്തരംഗപ്രഭ = ഹൃദയ
പ്രകാശം.

൨൭. ഉദാമം = അധികം. മൃഗഗേഹം = കുടുംബം.

രാ! രണ്ടു, പൂഗം, പനസം, സോല-
സാരം സഭാ സൽഫലമൊത്തുകാൺകെ
ആ രത്നമാമാശ്രമമേതവർക്കും
പാരം പ്രാദർശ്യം ഹൃദി ചേർത്തിടുന്നു.

ന.൨

വായു നന്നമോഹാലൊരു ബാലനും കൈ-
പൊക്കുന്നതായാൽക്കരലഭ്യമട്ടിൽ
നോക്കുന്ന ദിക്കിൽ ഫലപുഷ്പജാലം
നിൽക്കുന്നവൃക്ഷങ്ങളുസംഖ്യമത്രേ.

ന.൩

ജാത്യാദിവൈരം കളയും മൃഗേന്ദ്ര-
വാത്യാദി ജന്തുക്കളുമുണ്ടിതിങ്കൽ
ജാത്യാദി നാനാസുമനോഗണങ്ങൾ
വാത്യാ ജളാവേശമകുന്നു കാൺമൂ.

ന.൪

പൂമാതു വാഴ്ന്നു ചലിച്ചിടാതാ-
സോമാക്കുമെന്നുള്ള വിളംബരംപോൽ
സാമാന്യമാജ്ഞാഹൃതി ജാതയുമ-
സ്സോമാഭേദിക്കാട്ടു പരന്നിടുന്നു.

ന.൫

മേലാൽ സ്വശാഖയ്ക്കു തരിമ്പുപോലും
കാലാദിഭോഷങ്ങളുണഞ്ഞിടാതെ
ബാലാഗമശ്രേണികൾ, യോഗി മഠലി
മാലാമാന്ത്വ പ്രതിബിംബമത്രേ.

ന.൬

സാലാസിതേന്ദ്രോപലവണ്ണപണ്ണ
നീലാഭ ഭംഗിക്കു പരന്നു കാൺകേ
ചേലാൻമാസഭ്രമമോടു പണ്ണ-
ശാലാമൃഗശാലം തുനിയുന്നു തിന്നാൻ.

ന.൭

ന.൩. ചരലഭ്യം=കൈകൾക്കു ഗ്രഹിക്കപ്പെടുക.

ന.൪. വായു=മൃഗവിശേഷം. വാത്യ=ഉഗ്രമായ കാറ്റ്.

ന.൫. ആസോമാക്കം=ചന്ദ്രസ്യ സ്തോത്രങ്ങളുവരെ.

ന.൬. ബാലാഗമശ്രേണികൾ=അനേകം തൈമരങ്ങൾ. പ്രതിബിംബം=പ്രതിഫലം.
സുചകം.

ന.൭. സാലാശരം=പൂക്കുങ്ങൾ. ചേസം=ഇളാപുല്ലു.

അജ്ഞാതപ്രജപലനൻ, സമാധി-
ത്വാജ്ഞാഗ ലോകക്കടലൊത്തു പോകാൻ.
പ്രാജ്യ പ്രഗുമാപധിയാലരം സ്വാ-
രാജ്യത്തിലേ നേർവഴി കാട്ടിടുന്നു.

നവ

ശ്യാമാക നീവാരഗവേദുകാദി
സാമാന്യധാന്യങ്ങളനേകദിക്കിൽ
സീമാതിഗം ശോഷണമേറ്റു പണ്ണ-
ധാമാകണം തിങ്ങിലസിപ്പിടുന്നു.

നന്ദ

അററം ശരിക്കൊത്ത കുശങ്ങളിധ്വം
മററാറ്റുതിക്കുള്ള പദാത്മജാലം
ഏററം മഹൽക്കണകണക്കതന്നെ
മുററത്തനേകം സ്ഥലമാൻ കാൺമു.

രാ

രാജിക്കുകൂടാതെ തടാകഗൗര-
രാജീവസംഘത്തിലണഞ്ഞ ഹംസം
രാജിച്ച സൽപ്പക്ഷമസിദ്ധിപേനം
ഭ്രാജിച്ച ശബ്ദാലരമാനയോഗ്ഗം.

പ്ര

സാലച്യതപ്രതാളങ്ങൾ കാല്യ-
കാലത്തു നീക്കിപ്പുതുതേൻ തളിച്ചും
ബാലാനിലൻ പുനീരതുകി ദാസ്യ
വേലയ്ക്കു നിൽക്കുന്നു തദാശ്രമത്തിൽ.

പര

നവ. സമാധിത്വാജ്ഞാഗലോകം=തപസ്വിജനം. ഉപധി=ത്വാജ്ഞം.

നന്ദ. ശ്യാമാകം=ചാ. നീവാരം=വരിനെല്ലു്. ഗവേദുക=ഗോതമ്യം.

രാ. ഇധ്വം=ചമത. കുശം=കട.

പ്ര. രാജിയ്ക്കുപേരാതെ=കറയ്ക്കു്. ഹംസം=അരയന്നം. ഇവിടെ ജാതിയിൽ
ഏകവചനപ്രയോഗം. പക്ഷം=ചിറകു്. സാല്യം സംശയിക്കുന്ന സ്ഥല
മെന്നും. അനമാനയോഗ്ഗം=അനമിക്കപ്പെടുന്നതു് വെൺതാമരകളിൽ
ഇരിക്കുന്ന അരയന്നങ്ങളെ വേർതിരിച്ചറിവാൻ പാടില്ലെങ്കിലും ശബ്ദം കേട്ടു്
അനമിക്കാൻ സാധിക്കപ്പെടുന്നു എന്നു ഭാവം. പക്ഷാസിദ്ധൻ, യോഗാഭാ
സനാകയാൽ അനമിതി വരുന്നതല്ലെന്നു ന്യായികസിദ്ധാന്തം.

പര. ച്യതം=വീണതു്. പ്രതം=പഴയ. കാല്യം=പ്രഭാതം.

ഒട്ടും തരക്കേടെന്നയാതെ തമ്മിൽ
തട്ടുന്ന നാനാ തരകാന്തി പൊങ്ങി
കാട്ടുന്നു ചിത്രാഞ്ചിതലീല ഭിത്തി-
വിട്ടുള്ള മട്ടാഗ്ഗഗനസ്ഥലത്തിൽ.

ര.ന

പൂമങ്കവാഴുന്ന മനോജ്ഞപണ്ണി-
ധാമത്തിലെങ്ങും ലവമേശിടാതെ
ശ്യാമച്ഛവിപ്രോൽഗത ഹവ്യവാഹ-
ധൂമങ്ങളിൽത്തന്നെ മലിമസതപം.

ര.ര

കൊണ്ടാട്ടമാറങ്ങു വസിപ്പിച്ച ശാസ്ത്രം
കണ്ടാശയം പൂണ്ണവിശാലമായോർ
തുണ്ടാക്കി മായാബലമാത്മബോധം-
കൊണ്ടാരിലും സ്നേഹമെഴും മഹാന്നാർ.

ര.ഭ

ആജ്ഞഗാംഭീര്യമടങ്ങി യോഗി-
രാജതപമേൽക്കുന്ന വിരക്തനേകൻ
രാജൽപ്രഭം തത്ര വസിപ്പിച്ചു; ബന്ധു-
രാജത്തിളപ്പുററപയോഗിപോലെ.

ര.ന

കാളയുദ്ധചേരം മുമൽ രണ്ടുജാനം-
വോളംഭുജം വിസ്മൃതമാരുഹാലം
കാളസ്സുരൽത്താടി, ജട, സ്വന്നാഭി-
മേളം വഹിക്കും മുനി ഭീർവകായൻ.

ര.ഭ

ര.ന. നാനാതരകാന്തി=പലതരത്തിലുള്ള പൂക്കുങ്ങളുടെ ശോഭ. (നിറം)

ര.ര. പണ്ണിധാമം=ആശ്രമം. പ്രോക്തം=നല്ലവണ്ണം ഉയർന്നത്. മലിമസതപം=മാലിന്യം.

ര.ഭ. മായാബലം=മായാശക്തി. ആത്മബോധം=ആത്മജ്ഞാനം. ഉണ്ടാശ്രമത്തിൽശ്രമിതസ്ഥപാരം എന്നു പരാമർശം.

ര.ന. ആജ്ഞം=ജനനമുതൽ. തത്ര=അവിടെ. രാജത്തിളപ്പ്=പ്രഭുന്റെ-രാജാക്കന്മാരുടെ എന്നും തിളപ്പ്.

ര.ഭ. ജാനം=മുട്ട്. കാളം=നീലം.

കൈവന്ന ജാതി വൃതിയാനമുഗ-
ഭാവം സമാധിസ്ഥിതി രണ്ടുമാർത്താൽ
ദൈവവണ്ണമുൾക്കൊണ്ടു വസിച്ചിരുന്നോ-
രാവന്വനാം കൈശികനെന്നതോണം.

രവ

ജ്ഞാനത്തിനാൽ മാന്യകുടീലകാശ്ര-
സ്ഥാനാർഹനത്താപസമെലിത്തം
ദൈനന്ദിനം യോഗവഴിക്കു സച്ചി-
ദാനന്ദനിൽച്ചേർന്നു ലയിച്ചിട്ടു.

രൻ

ധാരാളമായ് ദുഗ്ഗതി, പാരിലാരു-
മോരാത്ത ദുഷ്ടത, ശിശുക്കുയങ്ങൾ
മോരാമയോ ഭ്രൂക മിവണ്ണമോരോ
പോരായുന്നിക്കാൻ മൂനിബലദീക്ഷൻ.

രം

ആ ലോകവന്ദ്യനെഴുമാത്തശുദ്ധി-
ശീലോദയം ലോകരിലും വരുത്താൻ
ആലോകനം താൻ മതി; പാവകനു-
മാലോകമേ ശുദ്ധി വെളിപ്പെടുത്തു.

രപ

യജ്ഞോപവീതം ശിവ രക്തവസ്ത്ര-
മജ്ഞോപദേശാച്ചിതമാർഗ്ഗദാനം
വിജ്ഞാത്തമനുഭവിച്ച വേറെ; യെന്നാൽ
സംജ്ഞാതവസ്ഥാനമറിഞ്ഞുകൂടാ.

രവ

രവ. വൃതിയാനം=മാറ്റം. ദൈവവണ്ണം=രണ്ടുജാതിയുടെയവസ്ഥ കൈശി-
കൻ=വിശ്വാമിത്രൻ.

രൻ. കുടീലകൻ=ഭര സന്യാസി ആശ്രമത്തിലെ അദ്ധ്യക്ഷൻ അഥവാ സന്യാസി-
സന്യാസിമാർ:—കുടീലകൻ, ബഹുദകൻ, ചംസൻ, പരചംസൻ, തുരിയാ-
തീതൻ, അധ്യക്ഷൻ എന്നു ആറുവിധത്തിലാകുന്നു. കുടീലകൻ, സന്യാ-
സിമാരിൽവെച്ച് കനിഷ്ഠനത്രേ. ഇദ്ദേഹത്തിനു ശിഖരം യജ്ഞോപവീത-
വും ധരിക്കാം. ത്രിദണ്ഡിയായിരിക്കണമെന്നു നിർമ്മണ്ഡമുണ്ട്. കാവ്യവ-
സ്ത്രമേ പാടുള്ളൂ എന്നും മറ്റും ചില വിശേഷവിധികളുണ്ട്. ദൈനംദിനം=
പതിവായി. സച്ചിദാനന്ദൻ=ഇഹം.

രം. ദുഗ്ഗതി=ദാരിദ്ര്യം ശിശുക്കുയം=ബാലമരണം. ഉദ്ദേകം=അധികൃത. ബല-
ദീക്ഷൻ=തൽപരൻ.

രപ. ആലോകം=ദർശനം. ആലോകം=പ്രകാശം. പാവകൻ=അഗ്നി.

രവ. ഉപവീതം=ചൂണരത്നം. ശിഖ=തലമുടി യജ്ഞം.....ദാനം=മൃഗദാനം
ഉപദേശിച്ചു നേർവഴിയിലേക്കു കൊണ്ടുപോക. സംജ്ഞം=നാമം.

സാമാന്യമാദ്യന്തമനോജ്ഞമൊന്നി-
ച്ചാമാന്യസാഹിത്യഗുണങ്ങളാലേ
സീമാതിരം രത്നനിവാത്ത്, കാവ്യ-
മീമാംസപോൽപ്പണ്ഡിതചിത്തഹാരി.

൫൩

പൊട്ടത്തുണ്ണപോൽ മഹനീയഭൂട്ടൽ-
പ്പട്ടം നിനച്ചാശ്വൈസിത്തെ മാന്യൻ
പെട്ടന്നുവാചംയമമെഴുതിത്ത-
മട്ടാൻവത്തിപ്പ മഹാമനസ്സൻ.

൫൪

എന്താകിലും നഷ്ടമുറച്ചശുദ്ധി
സന്താനമന്തസ്ഥിരമാകുമെന്നായ്
ചിന്താഭാം പൂണ്ണസമാധി രണ്ട-
ക്കാന്താരവാസിയ്ക്കു വിളങ്ങിടുന്നു.

൫൫

കാട്ടിൽത്താപസമെഴുതി ശിഷ്യനിവഹം
പാടോരുത്തിട്ടതൻ-
പാട്ടിൽചേർത്ത ഗുണാഗുണങ്ങളുപദേശം
ചെയ്തുകൊണ്ടുപരം
ചോട്ടിൽപ്പൂണ്ണഫലേഗ്രഹിഭുമഗണം
നിൽക്കുന്ന കല്പഭൂതൻ-
മട്ടിൽ പാർത്ത പരാത്ഥാനനിപുണൻ
മാഹാത്മ്യമുറിക്കൊണ്ടുവോ.

൫൬

൫൩. ആദ്യനാളെ നാളെ ഞം=ആദ്യമുതൽ അവസാനംവരെ മനോഹരം (മുള്ളിതം) മനോഹരം=മനോഹരം സാഹിത്യത്താൽ=സഹോവത്താൽ. (സംസ്കൃതം) സിദ്ധിക്കുന്ന ഗുണങ്ങൾ. കാവ്യമീമാംസ=മാന്യങ്ങളായ സാഹിത്യഗുണങ്ങളെ പ്രതിപാദിക്കുന്നതത്രേ. കാവ്യമീമാംസ, രാജശേഖരന്റെ കൃതി. ഇത് സാഹിത്യശാസ്ത്രസംബന്ധമായ ഒരു ബൃഹദ്ഗ്രന്ഥമാണ്.

൫൪. വാചംയമൻ=മനി.

൫൫. നഷ്ടമുറച്ച=നശിച്ചുപോയ ശുദ്ധിസന്താനം=ശുദ്ധിസമൂഹം. നഷ്ടം=നശിച്ചു. ഉറച്ചശുദ്ധിസന്താനം=പാവനമായ സന്തതി എന്നും. അന്തസ്ഥിരം=ഉള്ളിൽ സ്ഥിരം. അവസാനത്തിൽ സ്ഥിരമെന്നും സമാധി=ചിന്തൈകാഗ്രത. ദുഃഖമെന്നും.

൫൬. ഫലേഗ്രഹി=കായ്ക്കുന്ന (സഫലം) ഭുമഗണം=വൃക്ഷസമൂഹം. കല്പഭൂ=കല്പവൃക്ഷം. പരാത്ഥാനനിപുണൻ=അഗ്രന്താർക്ക ജ്യോതിഷത്തിൽ സമർത്ഥൻ.

ഒന്നാം സർഗ്ഗം സമാപ്തം.

രണ്ടാം സ്കന്ദം.

പരവശതനു പശ്ചിമാശചേന്-
 ക്ഖരജമി പാതിമറഞ്ഞ വേളയിങ്കൽ
 സരഭസപതിമുക്തപൂർവ്വദിക്കൽ-
 പൂരത, തദാശ്രിതരശ്മി കൈവെടിഞ്ഞു.

ച

കരഞ്ചലമധികം ക്ഷയിച്ചു മാന-
 സ്ഥിരതകളുത്തെ സഹസ്രപത്രബന്ധു
 പരപരിവേഷമേററ മന്നനേഷ്ടാ-
 ലരനിമിഷത്തിലഭ്യശ്വനായ് ചുമഞ്ഞു.

ച

രതിഹൃദികരതും തമസ്സപരൂപ-
 പ്രതിഭേ, നമധുപസപതൃശ്ശെത്താൻ
 മതിയാട്ടു നിയമിച്ചു, കാത്തുനിൽക്ക-
 ന്നതിനഥ പത്മിനിതൻസമീപദിക്കിൽ.

ച

പ്രതിഭേരജനീജനംഗ്രഹിയു-
 ന്നതിനിടതന്നെവരാതെ മാററിരൂപം
 അതിവിവശ ഭിവാന്നതാംഗിപോകെ
 പ്രതിനവവേഷമറിഞ്ഞിടൻ പ്രയാസം.

ച

ച. പശ്ചിമാശ=പടിഞ്ഞാറേ ദിക്ക്. ചരമാവസ്ഥ എന്നും. ഖരജമി=സൂര്യൻ.
 (രാജാജ്ഞാൻ പ്രതീതി) പൂർവ്വദിക്=കിഴക്കേദിക്. പശയ സ്ഥലം എന്നും
 തദാശ്രിതരശ്മി=സൂര്യനെ ആശ്രയിച്ചിരുന്ന രശ്മി. നമമേൻ ആശ്രിതജനം
 എന്നും.

ച. കരം=രശ്മി, നികുതി. മാനം=ആകാശം, അഹങ്കാരം.

ച. തമസ്സപരൂപപ്രതിഭേൻ=ഇരുട്ടാകുന്ന വിരോധി, തമോളണപ്രധാനനായ ശ-
 രൂ എന്നും. മധുപഞ്ചകം=വണ്ടുകൾ, ദൃഢപൗർവ്വ എന്നും. പത്മിനി=നളിനി.
 ഉത്തമസ്തി എന്നും.

ച. പ്രതിഭേൻ=വിരോധി. രജനീജനം=രാത്രിയാകുന്ന ജനം. രാത്രിയിൽ സ-
 ബ്ധിക്കുന്ന ജനം എന്നും. ഭിവാ=പകർ. പ്രതിനവം=പുതിയ.

പിടയൊടുപിരിയാതെ നിത്യലീല-
യ്ക്കുടച്ചുകലത്തി വസിച്ചിരുന്നകോകം
ഉടനധികവിയോഗഭാരമുർന്നു;
തടയുവതാരു വിധിയ്ക്കേഴുംനിരോഗം?

ഒ

ജവമൊടു മലർമങ്കുതാൻ പ്രദോഷോ-
രുവമലിനം നളിനം ഗണിച്ചിടാതെ
നവഗഗനതലത്തിലെത്തി; സോപ-
ദ്രവനിലയംവെടിയും ക്ഷണത്തിലാരും.

ന

പരമധവള, ദേവനാഥദിക്കാം-
വരമൊഴി, ഭർത്തുവിയോഗതപ്തഗാത്രി,
പരപുരുഷചിരക്ത, കാന്തസേവാ-
പര, വെളിവാക്കിസതീപ്രതോചിതതപം.

ഉ

പതിവിരഹിണി വാസരാംബുജാക്ഷി
സ്ഥിതികരുതിത്തന്നുമുടിനിർഗ്ഗമിയ്ക്കേ
ദ്വന്ദിമതിസഖിയെപ്പിരിഞ്ഞിരിക്ക-
ന്നതിനുമടിച്ച വിരക്തസന്ധ്യ മങ്ങി.

പ

ഗുണമുടയജനങ്ങൾ പാണിയാൽക്കാ-
ലിണത്തൊഴുതിടുകിലും പ്രദോഷസംഗാൽ
കണമവരെ നിനച്ചിടാതെ ചിത്ത-
പ്രണയവിഹീനമകന്നു സന്ധ്യ വേഗം.

ൻ

ഒ. കോകം=ചക്രവാകപ്പക്ഷി. നിരോഗം=കുപ്പന.

ന. പ്രദോഷം=രജനീമുഖം, പ്രകൃഷ്ടദാഷമെന്നും.

ഉ. ദേവനാഥദിഷ്=കിഴക്കേദിക്കു. സതീപ്രതം=പതിപ്രതാനിയാമം. ഉചിത
തപം=ജ്വലിതം.

പ. വാസരാംബുജാക്ഷി=പകലാകുന്ന സ്ത്രീ. വിരക്തം=വിരോധിച്ചു രക്തവണ്ണ,
വൈരാഗ്യമുള്ളവളെന്നും.

ൻ. ഗുണമുടയ=ഗുണമുള്ള. കണ്ഠം=ലേരം. പ്രണയവിഹീനം=സ്നേഹമില്ലാതെ.

കമനനിരവിലങ്ങു ജോലിനിക്കാൻ
കമലിനി വിഷ്ണുപദത്തിലന്തിനേരം
പ്രമദമുരഗമാറു കാഴ്ചവച്ചു
വിമലതകോചിന താരഗൗരവാരം.

൧൦

ഖരകിരണനടുത്തു പശ്ചിമാശ-
യ്ക്കുമുപഗ്രഹനമാചരിച്ചുകാഞ്ചെ
തരളതരമരീചികൂടി വൈശ്യാ-
നരനൊടുചേർന്നു; വയുസ്വഭാവമേവം.

൧൧

തനതിനപതി വേർപിരിഞ്ഞു പക്ഷി-
സ്സുപനകപടാൽപ്രവചിച്ചു കിഗ്വധുക്കര
ഖനതരമിരുളാം മുഷിഞ്ഞവസ്രം
വിന വെളിവാക്കിടുമാറണിഞ്ഞുമെയിൽ.

൧൨

വരഗുരു നിരസിച്ച് ശിഷ്യനുള്ള-
ത്തരഗുണപൂണ്ണവിവേകമെന്നപോലെ
തരണി ചിരസ്നായ് മറഞ്ഞനേരം
നരനയനം വിമലതപമേറുപോയി.

൧൩

തിറമുടയ മാമാപ്രതാപിപോയി;
മറവിലെഴും തിമിരം ഞെളിഞ്ഞുകേറി;
പരയുവതിനശക്രമിങ്ങു നീച-
പ്പിറവികളഞ്ഞു സമം സമത്തിലാക്കി.

൧൪

൧൦. കമനൻ=ഭഞ്ജാവു്. വിഷ്ണുപദം=ആകാരം താരം=നക്ഷത്രം. ഖാരം=മുത്തു മാല

൧൧. ഖരകിരണൻ=സൂര്യൻ. ഉപഗ്രഹനം=ആലിംഗനം. വൈശ്യാനരൻ=ജ്ഞി.

൧൨. വിന=ഭുജം (ആപത്തു്)

൧൩. വരഗുരു=മുത്തമന്ത്ര. തരണി=സൂര്യൻ.

൧൪. മാമാപ്രതാപി=സൂര്യൻ. ശക്തനായ രാജാവു് എന്നും തിമിരം=ഇരുട്ടു്. പ്രം
കൃതജനം എന്നും. നീചം=താഴ്ന്നസ്ഥലം (നിമിത്തം) നീചന്മാരുടെയവസ്ഥ
വിശേഷം കൂടി ധ്വനിക്കുന്നു.

മുഴലവുമിരുളൊത്തുവന്നു; വണ്ടാർ-
കുഴലി വിഭാവരി യൗവനോദയാസ്യ
മഴമുകിലണിമഞ്ഞുകേൾമെല്ലാ-
മഴകെഴുമാറു പരം വിടത്തുനിൽക്കേ.

൧൫

ഇനകരഹതകാന്തി താരജാലം
ദിനമതിൽ മങ്ങി, തമിസ്രയിൽഞെളിഞ്ഞു;
അനവരതനികൃഷ്ടസംഗമത്താൽ
മനമിളകിഞെളിയും ലഘുക്കളെങ്ങും.

൧൬

ശിവ! ശിവ! കഠിനം തമോമഹത്വം
ലവമറിവാൻപണി തുംഗനീചഭേദം.
ഭൂവനഗതവിശേഷമുള്ളിലാക്കി-
ബുഭൂവനജബന്ധു മറച്ചുപെച്ചതല്ലി?

൧൭

അവികലതിമിരം പരന്നു വേഗം
ഭൂവിവിഷമതപമലംനിരാകരിച്ചോ?
വിവിധതരുശിലോച്ചയൗഘമാത്മ-
ച്ഛവി വിതരി സ്വസ്വവണ്ണമാക്കിവെച്ചോ?

൧൮

അലർശരപരിതാപമോറനീലോ-
ല്ലലമിഴിമാർ നിജകാന്തരൊത്തുഗേഹേ
നലമൊടുവിഹരിച്ചു ഗാഢനിദ്രാ-
ഫലമണയുംസമയം സമാഗമിച്ചു.

൧൯

ഹരിഹരി! നയനം കുഴങ്ങി നട്ടം
തിരിയുമതിൻപടിമോരമൃത്തികാട്ടി
പെരിയഭയമണച്ചു രാത്രിനക്ത-
ഞ്ചരി വഴിയാത്രമുടക്കി പാരിലാക്കും.

൨൦

൧൫. വിഭാവരി=രാത്രി.

൧൬. തുംഗനീചഭേദം=ഉയന്നതെന്നും താഴ്ന്നതെന്നും ഉള്ള വ്യത്യാസം. ഭൂവനജ ബന്ധു=സുയ്യൻ.

൧൮. അവികലം=പൂർണ്ണം. വിഷമതപം=നിമ്നോന്നതതപം. സ്വസ്വവണ്ണം=തനി ക്കുസദൃശം.

൧൯. ഗേഹേ=ഭവനത്തിൽ. ഗാഢനിദ്ര=സുഷുപ്തി.

വിഷയഗതികളുടെൻ പരിപ്ലാൻ
വിഷമതചേർത്തു സഭാഗതിക്കുപോലും
വിഷസമതനരാത്രീ, മൗനനിഷ്ഠാ-
വിഷയതപസപിനിതനവസ്ഥനേടി.

൨൧

സമയമതി, ലമന്ദപാദയാത്രാ-
ശ്രമഹതബുദ്ധി, തനിച്ചൊരായതാക്ഷി
കൃമമൊരുവഴിവിട്ടുടൻകടന്നു
വിമതമൃഗാകലസിലുകാനനത്തിൽ.

൨൨

അകൃതകതനഭംഗികൂടിടുന്നീ-
പ്രകൃതവിശാലവിലോ ചനാലലാമം
പ്രകൃതിഗുണമെഴും മനസ്സിലേതോ-
വികൃതികലൻവരം വണ്ണനീയതന്നെ.

൨൩

തരുണികളുടെപൂർവ്വസൃഷ്ടി, തൻകൈ
വിരതുവരൻ ഭൂമിണന്നഹസ്തലേഖം
പെരുമ വിധുമുഖിയ്ക്കു നേടിവയ്ക്കാൻ
വരുമധുനാതനഭാവിസൃഷ്ടിവിഷ്ണു.

൨൪

ഉടലിനുപതിവുള്ളഭ്രഷ്ട, തങ്ക-
ക്കടമിടയുമുലയാളനിഞ്ഞിരുന്ന
ഇടയിലൊഴുകുമശ്രുകൊണ്ടുകൊങ്ക-
ത്തടമതിൽമുത്തണിമാലചേർത്തിരുന്ന.

൨൫

൨൧. വിഷയം=അപാദികം, ദോഷമെന്നും. സഭാഗതി=വായു. വിഷമത=അസൗകൃത്യം. വിഷയം=ആശ്രയം.

൨൨. അമന്ദ.....ബുദ്ധി=അതിവേഗത്തിലുള്ള കാൽനടയിൽ ഉണ്ടായ ക്ഷീണംനിമിത്തം ബുദ്ധിപ്പെട്ടവർ. വിമതമൃഗാകലം=ഭ്രഷ്ടമൃഗങ്ങൾ നിറഞ്ഞിട്ടുള്ള.

൨൩. അകൃതകം=അകൃത്രിമം (സ്വാഭാവികം). പ്രകൃതവിശാലവിലോചനാലലാമം=ഈ ആയതാക്ഷിരത്നം. വികൃതി=വികാരം.

൨൪. ഭൂമിണൻ=ബ്രാഹ്മാവ്. ഹസ്തലേഖം=ഒരു എഴുതിത്തെയ്യുന്നതിനുള്ള അടയാഴം. അധുനാതനം=ഇപ്പോഴുള്ളത്.

൨൫. ഭ്രഷ്ടം=ആഭരണം അശുഭം=കണ്ഠനിർ.

കൊടിയരുചിയെഴും മുഖോടുവിൻകൈ-
 പ്പി-വരുമെന്നഭയന്നുകേൾക്കേണ്ടാൽ
 അടിയിണരഴുകിത്തമസ്സതാൻ, തൽ-
 ക്ഷയിലകപയ്യുമാറത്തുപിന്നിൽനിൽപ്പു.

൨൯

സുമഗ്നമധിസൂത്രമാശ്രയിക്കും
 സുമഹിതകേൾക്കലത്തൊടേതുവിടപാൻ
 സുമധുരകസുമങ്ങളിൽഭ്രമിക്കും
 ഭ്രമനിരയ്ക്കു സമതപമുച്ചരിക്കും?

൨൭

കിമപിതിഥിവിശേഷഭേദമന്യേ
 ഹിമരുചിപഞ്ചമിതനിൽ നിൽക്കുമെങ്കിൽ
 വിമലനിടിലവണ്ണനയ്ക്കു നാസ്തി
 ശ്രമമുപമേയമുരച്ചിടാനൊരാൾക്കും.

൨൮

പുരികലതവിളങ്ങിടുന്ന, മാദ്യൽ-
 ക്കരിനടയാളുടെ വക്ത്രമുല്ലസിപ്പു
 തപരിതമലർശരൻ സുഹൃത്തുനൽകും
 പെരിയശരാസനമേറതിങ്കൾപോലെ.

൨൯

അതികുടിലമനോജചാപഗർവ്വം.
 ക്ഷതീകര, മപ്പുരികംസമുജ്ജലിപ്പു
 സ്തുതിവിഷയതദാസ്യമാം സരസ്സിൽ
 പ്രതിചലശൈവലകീണ്ണവീചിപോലെ.

൩൦

൨൯. ഓരോ=വ്യാജം. തൽക്ഷയിലകപ=ആ കുടിലകേശി.

൨൭. അധിസൂത്രം=സൂത്രത്തിൽ. സമതപം=സംഭൃതം

൨൮. തിഥിവിശേഷം=ഋഷിമുതലായ മറ്റു പക്ഷങ്ങൾ. നിടിലം=നൈരി.

൨൯. മാദ്യത്ത്=മദ്യമു്. ശരാസനം=വില്ലു്.

൩൦. സ്തുതിവിഷയം=സ്തുതിക്കത്തക്കതു്. പ്രതി.....പോലെ=പറയൽമേന്മ ഇളകി
 ക്ഷയിക്കുന്ന തിരമാല എന്നുതോന്നും.

ഇരുവകലുമൊന്നുപോലെനിൽപ്പി-
ലരസികനിനുകളങ്കമുദാരിപ്പൂ
വിരവാടുതന്നാശമുണ്ടശേഷം
തരമവനില്ല തദാസ്യകാന്തികിട്ടാൻ.

ന.പ.

അമലതരതദാസ്യനിമിതിപ്ര-
ക്രമനിലവിട്ടുസരോജസൃഷ്ടിമുനം
സമമതിവിധിചെയ്തുപോയതിൽത്തൽ-
ക്കമലകുലത്തിനു “ഹംസപാദ”മേകി.

ന.പ.

ഇവളുടെമിഴിമാത്രമല്ലവെന്തു
നവനളിനത്തിനെയൊസ്യവുംപ്രകാശം;
ശിവശിവ!നിയതം വരുന്ന ചോരാ-
ഹവവിജയം ബലമുള്ളകക്ഷിതന്നിൽ.

ന.ന.

ശ്രുതിയുഗസഹവാസമേരമാന്യ-
സ്ഥിതിയിലെഴുന്നതഭീയലോചനങ്ങൾ
സ്മൃതിഗുണമധികപ്പെടുത്തിവാഴ്-
ന്നതിലതിവിസ്മയമില്ല ധർമ്മല്ലേ.

ന.പ.

രതിരമണനിവേദ്യശബ്ദവിശ്രി-
മതി ജനതയ്ക്കുളവാം ശ്രുതിദായത്തിൽ
പതിവിരഹദുഃഖം നേത്രപുഷ്പം
പ്രതിനവഗന്ധ, മിവയ്ക്കുറ്റുപ്രമോത്താൽ.

ന.പ.

ന.പ. തദാസ്യകാന്തി=അവളുടെ മുഖശോഭ.

ന.പ. നിമിതിപ്രക്രമം=സൃഷ്ടിപുരംഭം. ഹംസപാദം അരയന്നങ്ങളുടെ കാൽ. പണ്ടു
ഗ്രന്ഥമെഴുത്തുകൾ വിട്ടുപോയതോം ചേക്കുന്നതിനു “A” ഇങ്ങനെ ഹംസപാ-
ദം കൊടുത്തുവന്നിരുന്നു

ന.ന. നിയതം=നിശ്ചിതം. ആഹവം=യുദ്ധം.

ന.മ. ശ്രുതി=കണ്ഠം. (വേദം.) സ്മൃതി=ഓർമ്മ (ധർമ്മശാസ്ത്രം)

ന.മ. രതി.....മതി=കാമഭേദവനു നിവേദിക്കാനുള്ള മുദ്രാപലഹാരമെന്ന ബു-
ദ്ധി. നിവേദ്യത്തിനുള്ള ജലം മതപായ സാമഗ്രികളുമടുത്തുതന്നെയുണ്ട്.

അതിരുചിയൊടു, രാജവീഥിതന്നിൽ-
 പ്ലതിയുമനശ്ചരമമുദീപമൊപ്പം
 മതിമതിയുടെകണ്ണുഭൂഷണൈവ-
 ഭൃതി നിര, ഗണ്ഡയുഗത്തിലാൻമിനി.

൩൯

ശ്രവണയുഗളഭൂഷണാതിശോഭ-
 യ്കിവളുടെ ഗണ്ഡയുഗംവിഹാരശേഖരം
 അവയവമതുഭാരവാഹിമാത്രം
 ലവമധികണ്ണുവിഭൂഷണാഭേചരാ.

൩൦

അതിസിതദരതമാനടണ്ഡാ-
 കൃതിയിലെഴുന്ന തടീയനാസകന്ദോർ
 പ്രതിനവനയനാമൃതാബ്ധീസേതു
 പ്രതികൃതിയെന്നുനിനച്ചുകൈകൾകൂപ്പും.

൩൧

സുധയൊടുവിധി തുക്കിനോക്കി ഭാസ്വ-
 ദധിധമവർതൻശരണച്ചുടം ഗുരുതപാൽ
 അധരതലമണഞ്ഞതൊട്ടുകണ്ടി-
 ടുധരമരെന്നൊരു പേരുചേർത്തല്ലീ?

൩൨

നിജധവളിമ, നിർഭരം ത്രിലോകീ-
 വിജയബലം, വരരാഗഹീനവൃത്തി,
 മൃജ, പരമിവചേന്നിടുന്ന ദന്ത-
 വ്രജ, മതിമുക്കുകൾതന്നെ വാദമില്ല.

൩൩

൩൯. ഗണ്ഡം-കവിൾ. വിഹാരശേഖരം=കൂടിയാമ്പലം അധികണ്ണു=കണ്ണുത്തിൽ.
 അധികണ്ണുൻ=അധികം ജ്ഞം (കടം.) ഉള്ളവൻ എന്നും, കടക്കാരൻ ആരോ
 ണങ്ങളുണ്ടെന്നതിന്നു തരമില്ലല്ലോ.

൩൦. സേതു=പിറ. സേതുദശനത്തിൽ ആരും കൈകൂപ്പും.

൩൧. ദശനച്ചുടം=ചുണ്ടു്. ഗുരുതപം=ഭാരം. അധരം=താഴെ.

൩൩. രാഗം=മുമുപ്പു് (അനുരാഗം). മൃജ=ശുദ്ധി.

കുതുകമുണ്ടാക്കുന്നതു, മഴക്കിടശ്ശി-
 പ്പുതുമെഴുന്ന രാവാലിയു പാരം
 അതുലതയുളവാകിലും പ്രകൃത്യാ
 സതുലത വന്നതു ചിത്രമെത്രയും താൻ.

ര.മ

ക്ഷിതിതരണമുശ്ശാൽക്കരംവധിയു-
 ന്നതിനതിവാണമുഴുത്തു വേട്ടയാടാൻ
 രതിപതിയുടെ യാത്ര കേമമാക്കു-
 ന്നതിനതകം വരകംബുതന്നെ കണ്ണം.

ര.മ

മതിമുഖിയുടെ ബാഹുവല്ലി, രക്ത-
 ദ്രുതിയുതപാണിതലാഞ്ചുമൊത്തുകാൺകേ
 അതിമുദുവരരക്തഹല്ലുകാ-
 പ്രതിനവചമ്പകമാലയെന്നു തോന്നും.

ര.മ

രമണിയുടെകുചപയാഭ ചിത്ത-
 പ്രമദമൊടൊത്തുകവൻ കാരണത്താൽ
 സമകലശശുഭത്തിലുഗ്രചാരാ-
 ക്രമംഗുണബന്ധനമാചരിപ്പു ലോകം.

ര.മ

സുഖളിതതനവല്ലി, നാഭികുപ-
 സ്ഥലസുഷമാമൃതമേറുടൻ നന്നയ്ക്കാൻ
 ജലജവേനനംഗനേകി, തക-
 കലശയുഗം സുഖലിപ്പുപാരപൂർവ്വം.

ര.മ

ര.മ. അതുലത=സാമ്യമില്ലായ്മ. സതുലത=സതുലങ്ങളുടെ അവസ്ഥ. (അതസ്ഥാന സാമ്യം.)

ര.മ. തരണന്മാർ=മുഖാക്കന്മാർ. കംബു=രംബു.

ര.മ. ബാഹുവല്ലി=പ്രശസ്തമായബാഹു. ഹല്ലകം=രക്തകൽഹാരം.

ര.മ. കലശശുഭം=കുടത്തിന്റെ കഴുത്തു. ഗുണബന്ധനം=കയറുകെട്ടൻ.

ര.മ. സുഷമാമൃതം=ഉൽകൃഷ്ടരസഭയാകുന്നജലം. ജലജവേൻ=ബ്രഹ്മാവു. ബലിഷ്ഠ പാരം=ബലമുള്ളകയറ്. വലിശയായിലുള്ള രാമാവലിഎന്നും.

ലസമലമുഖീകൃശോഭരത്തിൽ
പ്രസഞ്ചലിക്രമണത്തൊടൊത്തുതന്നെ
അസദശമഖിലാംഗശുദ്ധിപൂർവ്വം
രസകരമേകമനംഗരാജ്യഭാരം.

ഭരത

പുരഹരനയനാഗ്നിഭാഹതാപം
സ്മരണജനിച്ചതിനുള്ള ശാന്തിമാഗ്നം
വരതനമുദൃശീതളോരുരംഭോ-
ത്തരയുഗളീപരിരംഭമൊന്നതന്നെ.

ഭരത

നലമൊടുവിധി, രൂപവിത്തമെല്ലാം
മെലവുകഴിച്ചു രചിച്ച ജംഘരണ്ടാൽ
അലസതവെളിവാക്കിടുന്നു, യോഷിത്-
കലമണിതന്നപരാംഗസൃഷ്ടിതന്നിൽ.

ഭരത

നളിനനയനതൻറപത്തിനേക്കാ-
ളൊളിനിരയിൽ ലവമാന്മൂലമെങ്ങും
വിളിപെടുമതികോമളുദമച്ച-
ത്തളിരിനു പല്ലവനാമമുതലിച്ചു.

ഭരത

സുരപുര രമണീജനങ്ങളേക്കാൾ
സരസിജനേർമുഖിയാർക്കുമെച്ചമേകാൻ
കരഗ്തവരരൂപപേടകൈറാവിം
വിരവിലൊഴിച്ചു വിധാതുസൃഷ്ടിതന്നെ.

ഭരത

ഭരത. പ്രസംഗം=ബലശക്തിയും, ബലികൃമണം=ബലവശത്തോടു ആകൃതം. ശുചിമുഖം
പ്രസരിപ്പ്. അംഗശുദ്ധി=അയയവശുദ്ധി. സ്വാഭാവികമായി സമ്പൂർണ്ണമുള്ള
പരിശുദ്ധി എന്നും.

ഭരത. ശാന്തിമാഗ്നം=പരിഹാരമാഗ്നം. ഉത്തരം=ഉട. പരിരംഭം=ആലിംഗനം.

ഭരത. രൂപവിത്തം=സന്തതികളെന്നും. അലസത=ദാസ്യം.

ഭരത. പത്ത്=പാദം. ലവം=മുഖം. പല്ലവനാമം=പല്ലവമെന്നപേരു.

ഭരത. കരഗതം=കൈയിലുള്ള. പേടകം=പെട്ടി.

ഉടലിലമിതവെന്ന് വിദുജാലം
തടവി, ലസൽക്ക ചമങ്ങിഞ്ഞ നിൽപ്പിൽ
പിടയ്ക്കമിഴി സംവദിച്ചു, താരാ-
പടലമനോജ്ഞ വിഭാവനീ സ്വരൂപം.

൫൧

അണിചികരമഴിഞ്ഞിട്ടുന്നയോഷാ-
മണി നിതരാംഗുടി ഭീതിവാച്ചമൂലം
പണിയൊരനടയെന്നൊച്ച, ചിത്ര-
പ്പുനിയിലെഴും വരവേണിപോലെ നിന്നു.

൫൨

കരിനിറമണിയുന്ന കൂന്തലോട്ടം
പ്പരിവേമേറ്റിട്ടു മന്ദഗതാവൈരി
അഗികിലണയേ, സ്വായമെന്റേ
പുരികഴലാളഴലാൻ തായിരിക്കാം.

൫൩

മലയൊടൊരിട്ടുംകൂടം നിതംബ-
സ്ഥലമിവ വിപ്ലവമണച്ചു കൂരിരുട്ടിൽ
ബലമൊടൊരിട്ടു നിലേയ്ക്കു വെച്ചാൽ
ചലമിഴിരണ്ടടിപിന്നിലേയ്ക്കു മാറും.

൫൪

കരിമുക്കിലെതിരായ് വിളങ്ങിനിൽക്കും
കരിനടയാളുടൊപമൊട്ടുകാണാൻ
തപരിതമധിസമീപമാനയിച്ചു
സ്ഫുരിതതരം ക്ഷണകാന്തിഭീപമല്ലോ.

൫൫

അനവധിതദിഗംഗനാജ്ഞാപം
ഫനവരഞ്ഞു നല്ലിലാഗമിച്ചു
ഫനചികര തവിച്ചിട്ടുന്വോളാക്കും
മനസിവിരോധിവിപത്തു ഹർഷമേന്തു.

൫൬

൫൧. ഫലവിദു=വിയപ്പുതുളി. താരാപടലം=നക്ഷത്ര സമൂഹം.

൫൨. യോഷാമണി=സ്ത്രീരത്നം. വരവേണി=സ്ത്രീ.

൫൩. അധിസമീപം=സമീപത്തിൽ. ക്ഷണകാന്തി=മിന്നൽ.

൫൬. ഫനവര=മേഘങ്ങളാകുന്ന ഭർതാകന്മാർ.

സ്വദിതി ജലദമാത്മകാന്തി ക്ഷേ-
പടി കമനയ്ക്കു കലാഭ കാഞ്ചമൂലം
കൊടിയപരിഭവംവരുത്തിടാൻ പോ-
ലിടികലരും മഴവിഴി കാണുന്നത്തിൽ.

99

ജലദമതി ജഡസ്വരൂപമുച്ച-
സ്ഥലമൊരു വിഷ്ണുപദം കരേരിയിട്ടും
ക്ഷലമലിനത സൽപ്പഥേ വരുത്തി;
മലമുടയോക്കിതു ജന്മസിദ്ധമല്ലോ.

100

പലവിപ്രതി തടിച്ചു നൽകിയിട്ടും
ജലദപതജ്ജവിതന്റെ ഭാഷ്യതത്വം
അലമൊരിതളുന്നത്തു, വിഗ്രഹിയ്ക്കും
നിലയിലുമില്ല പദാർത്ഥബോധമാക്കും.

101

അനു പമവരഗാത്രി മിന്നലാൽക്ക-
ണ്ണിനുപണിയാംപടി നോക്കി യങ്ങമിങ്ങും
അനുപദമുടലുംവിറച്ചു വിദ്യ-
ത്തിനുഖലമേകിന മാറിയാൽ കഴങ്ങി.

102

പലതുകരമുസ്ഥലത്തുവെച്ചു-
ത്തലമുടിതാങ്ങി യിടത്തുകയ്യിനാലേ
പലതുമവിടെയോത്തിരുന്ന നീലോ-
ല്ലവരചിരകുടി ശിരസ്സുതാഴിമരും.

103

അഴകെഴുമവളാ സ്തനോപപീഡം
മഴപൊഴിയുംവിധ മശ്രുധാരവിഴി
കുഴപ്പിണ മരവിച്ചതിൽത്തിരുമ്മി-
ട്ടുഴലുവെത്തു കടിച്ചുദന്തപങ്തി.

104

ഭവ. ജഡസ്വരൂപം=ശീതസ്വരൂപം. മൂലമെന്നും. വിഷ്ണുപദം=ആകാശം. സല്ല
ഥേ=ആകാശത്തിൽ ജന്മസിദ്ധം=സ്വാഭാവികം.

101. വിപ്രതി=ലക്ഷണം. വിവരണമെന്നും. പതജ്ജലി=ഭാഷ്യകത്ത്യാവ്. ഭാഷ്യത
ത്വം=ശബ്ദതത്വം. മഹാഭാഷ്യതത്വമെന്നും. വിഗ്രഹിക്കുക=പൊരുതുക. പടങ്ങ
ള വേർതിരിച്ചുകൊണ്ടുക എന്നും. പദാർത്ഥബോധം=പദാർത്ഥജ്ഞാനം.

102. അനുപദം=അടിക്കടി. ഖലമകിനം=ശക്തികൊടുക്കുന്നു.

103. സ്തനോപപീഡം=കുലങ്ങളിൽ മർദ്ദിച്ചിട്ട്.

ഒരുമിഴിയിലരം യോനകം വൻ-
കരുണയൊരക്ഷിയിലമ്മുഖത്തുപിന്നെ
അരുവയർമണി ദുർദ്വിധിയ്ക്കു ഭോഷം
കരുതിവഹിച്ചിതുശ്വേദവുംസമാനം.

നമ്പ

അടിമുടിവിറപ്പുണ്ടുചാഞ്ഞു, മിന്നൽ-
ക്കൊടിയെതിർഗാത്രീ ചെന്നാചെന്നാവത്താൽ
ചൊടിതടവിടുമംബുപൂരമേറി-
ട്ടടിയിളകും തരുമുലവല്ലിപോലെ.

നമ്പ

നിരുപമമുഖി ബാഷ്പധാരതുക-
ന്നൊരുജലവും മഴവെള്ളവും സമത്തിൽ
അരുവിയൊഴുകിടുംപടിയ്ക്കു കണ്ടാൽ
വരുമെവനും വിചികിത്സ മാറിമാറി.

നമ്പ

കൊടിയഭയമണഞ്ഞു, കാറ്റുതട്ടും
ചെടിയുലയുന്നതുപോൽ ചലിച്ചു തമ്പി
ഞൊടിയിട നെടുവീപ്പുവാച്ചുകൂടും-
പടി മഹിയിൽത്തലചാഞ്ഞു വീണുപോയി.

നമ്പ

അഹഹ! വിവശഗാത്രീതൻ മനസ്സിൽ
സഹനബലം ലവവുംകടന്നതില്ല
അഹനി വിധുകരം മറഞ്ഞുടൻ ദു-
സ്സഹ രവിഭീധിതിപോലെ കൈർവത്തിൽ.

നമ്പ

മഴയൊടിടകലൻ കൂരിരുട്ടാ-
ലഴലതിചേൻ മിഴിയ്ക്കു കാഴ്ചമണി
ചുഴലവുമൊരുവസ്തുപോലുമക്കാർ-
ക്ഷലിതളൻ ശരിയ്ക്കു കണ്ടതില്ല.

നമ്പ

നമ്പ. ചെന്നാചെന്നാവം = തുടിച്ചുകടം.

നമ്പ. നിരുപമം = അസാധാരണം. വിചികിത്സ = സംശയം.

നമ്പ. സഹനബലം = സഹനശക്തി. അഹനി = പകൽ. വിധുകരം = നിലാവ്. രവി-
കാന്തി = വെയിൽ.

മതിമുഖി പരിപീഡയാൽകടക്കും
ക്ഷിതിയു മവരും മലിമുഖോലെ തോന്ന
ഗതിമനസി നിനച്ചിടത്തമട്ടിൽ
പ്പതിയു മിളാതലകമ്പമേറുപോലെ.

നൻ

കുളിലമിതതാപവണി, പൂർവ്വ
സ്മരണ, കരോരസമീരനേറുകത്തി
അരമതിനു ശമംചരുത്തിവെയ്ക്കാൻ
തരളതരാംഗി വചോമൃതങ്ങൾതുകി.

൭൦

പുരസ്സുഖമൊടുപണ്ടു താതഗേഹേ
മരുചുമരം സ്വപനത്തിലങ്ങുപോലും
ഒരുക്കറി വലുതായ താപഭാരം
വരുമിനിയെന്നു നിനച്ചിരുന്നതില്ല.

൭൧

അഹിതബഹുലാമിപ്പുതുചങ്ങാലം
മഹിതജ്ഞാബലവണിയിൽക്കുരിച്ചോൻ
വിഹിതസൂക്തനൈൻപിതാവു, മൂന്നും
മഹിയിലെഴും സുഖവാസവുമുവെടിഞ്ഞു.

൭൨

ധവനുടൈസദനേ സുഖിച്ചുവാഴാ-
നവസുഖൊട്ടൊരുവർച്ചതഭവിച്ചു
വിവശത ഹൃദിവാച്ചിടുന്നപാരം
ശിവശിവ! ഭാഗ്യവിപശ്ചയം കരോരം!!

൭൩

- നൻ. മതിമുഖി=ചന്ദ്രമുഖി. ക്ഷിതി=ഭൂമി. ഇളാതലകമ്പം=ഭൂകമ്പം.
൭൦. താപവണി=സന്താപമാകുന്ന അഗ്നി. പൂർവ്വസ്മരണം=പഴയതോർമ്മ, വചോമൃതങ്ങൾ=വാക്കുകളാകുന്ന ജലങ്ങൾ
൭൧. താതഗേഹം=അച്ഛന്റെ ഗൃഹത്തിൽ. സ്വപനം=നിദ്ര.
൭൨. അഹിതകലം=ശത്രുസമൂഹം. ലാമിപ്പും=നിസ്സാരം. തുലജാലം=പഞ്ഞിക്കൂട്ടം.
൭൩. സദനം=ഭവനത്തിൽ. വിവശത=പരവശ്യം. ഭാഗ്യവിപശ്ചയം=ഭാഗ്യദോഷം. (ഗൃഹപിഴ)

ഭേമണി മമജീവനായകൻ, ത-
 നടവെടിഞ്ഞു രണനടത്തിടുന്നോൻ
 തടവിലരമണത്തു, ദൃസ്സഹംതാ-
 നടയവനുള്ള കരോരസാഹസിക്യം.

൭൪

മനസിനിബിഡഭക്തി, മൂന്നമീത്താ-
 നനവധിനേടിയ സാധുകുടുംബമെല്ലാം
 വിനയിതനിരപിതൃവേ, മഹാകാ-
 നനരദിതപ്പടി വന്ധ്യമായ് ബീഭീഷ്യ.

൭൫

അടവിലതിവിദഗ്ദ്ധശത്രുസംഘം
 തടവിലാതെ വധിച്ചിരുന്നവെങ്കിൽ
 അടവിയിലിഹ വന്ധ്യചേന്ദ്രചാകാ-
 നിടവരികില്ലതു തെല്ലുമലമത്രേ.

൭൬

കരകവിയുപൊരാശങ്കാണ്ടു ഭക്ത്യം
 തിര്യമനേകമൃഗോൽക്കരത്തിനിന്നാൽ
 വിരവിലൊരിയൊക്കുവാൻ വിധേ!നിൻ-
 പരമവിചാരമതും ഫലിച്ചിടട്ടേ.

൭൭

ഗജരിപു പുലിതൊട്ടുടുപ്പുജന്തു-
 പ്രജമിരതേടിനടന്നിടുന്നകാട്ടിൽ
 രജനിയിലിഹവാണിടാനശക്തം
 സ്വജനവിലോകനഹീനയല്ലയോത്താൻ.

൭൮

൭൪. മമ=എന്റെ ജീവനായ കൻ=ഭർത്താവ്. സാഹസിക്യം=സാഹസകത്വം.

൭൫. മനസി=മനസ്സിൽ. സാധുകുടുംബം=സൽക്കുടുംബം. കാനനരദിതം=കാട്ടിലെ കര-
 ചിൽ. വന്ധ്യം=നിഷ്ഠലം.

൭൬. ഭക്ത്യം=ഭക്തിജ്ഞസംഗ്രഹം. ഉൽക്കരം=സമൃദ്ധം.

൭൮. ഗജരിപു=സിംഹം. പ്രജം=സമൃദ്ധം. രജനി=രാത്രി. അശക്തം=അസാധ്യം.
 സ്വജനവിലോകനഹീനം=ബന്ധുരഹിതനായിത്തീർന്നവൻ.

കൂട്ടംകൂടിപ്പോകുന്നമുഖിൽ വഴിവിഴച്ചിട്ടു
 പെട്ടെന്നുനീങ്ങി-
 ട്രോട്ടം കൈവിട്ടു പേടിച്ചിളകി വിവശമാം
 മാനിനോടൊപ്പമപ്പോൾ,
 വാട്ടം ഒഴുിയ്ക്കുമ്പോൾ ചടുലമിഴി മനോഭൂപ-
 മുറിക്കൊണ്ടു പാരം
 കോട്ടംതട്ടുന്നവഴിക്കിന്നൊരുമല മഞ്ചലാ-
 മാല വീക്ഷിച്ചുതില്ല.

ഒൻ

ഉള്ളിൽതിങ്ങുന്നമാലാൽ കുടുകുട നായനം
 രണ്ടിലും നിന്നുവെള്ളം
 തള്ളിപ്പായുന്നൊഴുക്കും ജലദനിരപൊഴി-
 കുന്ന തണ്ണീർത്തകുപ്പം
 തള്ളിച്ചാടിച്ചമുലം മധുരമൊഴി, കുഴ-
 ണ്ടിട്ടു കണ്ണാത്തിയാക്കും
 കൊള്ളിച്ചാടുന്നമട്ടിൽ ബയേതരള;വിചാ-
 റിച്ചുറക്കക്കരഞ്ഞാൾ.

പാ

രണ്ടാംസർഗ്ഗം സമാപ്തം

—:~:—

മുനാം സകു.

ശരിയായ് സ്ഥിതിഭേദമാക്കുമേകാൻ
പരിചിൽ പ്പാടവമേതിനൽ ചേിച്ചു
പരിശുദ്ധബലം തികഞ്ഞു സപ്പോ-
പരി തൽക്കമ്മന്നാരതം ലസിപ്പു.

൧

മുരശാസനനെദ്രശാവതാരാ
പരന്നാമോൽഗ്ഗഹനത്തിലേയ്ക്കു വിട്ടു
ഹരനേയുമിന്നു സഞ്ചരിയ്ക്കാ-
നരമേതോ നിയമിച്ചു ശക്തിപൂർവ്വം.

൨

പരമേഷ്വരികലാലമട്ടു ലോകോൽ-
ക്കരസ്സപ്പിഴ്ന്നു നിഞ്ഞിടേണമെന്നായ്
തരസാനിയമിച്ചതേതു വിശ്വപാ-
ത്തരമാ, കമ്മന്നഗ്ഗളംജയിപ്പു. (യുഗ്മകം)

൩

കമനീയഗുണങ്ങളോടുകൂടി
പ്രഥമം സകുലകുരിച്ചയോഗി
പ്രഥമപറ ജഗൽകുടുംബഭർത്രി
കമവായിച്ചു രസിച്ചിരുന്നു രാ ചിൽ.

൪

കരയറ സമസ്തലോകതത്വം
തി: മേറ്റുമതിയാലറിഞ്ഞിടുന്നോൻ
നിറവേറിനപാരമന്നതാഴെ-
പ്പറയുമാതിരിതന്നിലായിരുന്നു.

൫

൧. പാടവം=സാമർത്ഥ്യം. അനാരതം=എല്ലായ്പ്പോഴും.

൨. മുരശാസനൻ=മഹാവിഷ്ണു. ദശാവതാരം=ദാശ്യം മുതലായ പത്തു അവതാരങ്ങൾ.

൩. പരമേഷ്വരി=ഇഹാമൂർ. കലാലൻ=കശവൻ. സപ്പോത്തരം=സപ്പോതകുളം. അനഗ്ഗളം=തടവുകൂടത്തേ.

൪. പ്രഥമം=ഒന്നാമതു്. പ്രഥം=കേരവി. കുടുംബഭർത്രി=കുടുംബം ഭരിക്കുന്നവൻ.

ഒരുനല്ലരസാലബിജമിട്ടാൽ
വരമകമുതരമുതമൊന്നതന്നെ
തരുതാനതുവാദമില്ല, ചക്ക-
ക്കുരുപാകീട്ടു മുളയ്ക്കുമോരസാലം.

ന

കരുതിടുക, കണതൻകിടാവായ്
മരുവീടും പശുതാൻസവിച്ചുവെങ്കിൽ
വിരതാന്നിതുമട്ടുജോലിയെല്ലാൻ
തിരനോട്ടം നിയതിയ്ക്കുവണ്ണനിയം.

9

മലവിണ്ടുജലംകുതിച്ചുചാടും
നിലയിൽക്കണ്ടുവരുന്നകാലവഷം
തുലയറാതുമട്ടുവേനലും, തൽ-
സ്ഥലകാലങ്ങളുവയ്ക്കുമാനദണ്ഡം.

വ

പടിമപ്പെടുമീവ്യവസ്ഥയിഷ്ട-
പ്പടി നേരേവിരചിച്ചുമാനവായിൽ
ചൊടികൂടിനടിവൃശക്കിതൻ കൈ-
പ്പിടിയിൽത്തന്നെ ജഗത്തുവാണിടുന്നു.

ൻ

സ്വയമേതവനും ശരിപ്പെടുത്താൻ
പ്രിയമുണ്ടെങ്കിലു മാതൃശക്തിപോരാ
നിയതി പ്രതിവാസരംനടുത്തും
നിയമം സർവ്വമെത്രയോവിചിത്രം.

൧൦

പരതന്ത്രതകൊണ്ടുലഞ്ഞുവാഴ്വു
നരരഞ്ചൊറുകിടാങ്ങൾമൂലമെന്നും
പരവതപമകന്നുസർവ്വമാതു-
സ്ഥിരപട്ടം നിയതിയ്ക്കുവന്നിടുന്നു.

൧൧

- ന. രസാലബിജം=മാങ്ങയങ്ങി. ഒരുമു=മുഖ്യം.
9. സവിക=പ്രസവിക. നിയതി=പ്രകൃതി. (ആമാണ്ഡം മുഴുവനും ഒരിക്കന്നു
ദിവ്യശക്തി)
വ. മാനദണ്ഡം=ജളയുകോൽ.
ൻ. ദിവ്യശക്തി=നിയതി.
൧൦. പ്രതിവാസരം=ദിനാന്തരം.
൧൧. പരതന്ത്രം=പരധീനത്വം. പരവതപം=പരധീനത്വം.

തികവുററുവർത്തനംനിമിത്തം
പുകഴേറുംജനയിത്രിയെന്നപോലെ
സ്വകസുന്ദരസമംചരാചരാർത്ഥ
പ്രകരം ലോകസവിത്രി പോററിടുന്നു.

൧൨

സ്വയമത്ര മനുഷ്യരേപ്പറ്റത്തും
നിയമങ്ങൾക്കുവരുന്ന മാറുമേററും
നിയതം നിയതിയെഴുന്നവറിൽ
പ്രയത്നം വികലതപമില്ലാതെന്നും.

൧൩

വരവും ചെലവും വിഭിന്നമായി-
ക്കരകൈവിട്ടുകടന്നുകൂടിടുന്നു
നരനുള്ള കണക്കുപുസ്തകത്തിൽ-
ത്തരമില്ലാ നിയതിക്കുതൽഭവിക്കാൻ.

൧൪

പരമാത്മമനുഭവിക്കൊണ്ടു സർവ്വോ-
ത്തമാകുന്ന മനുഷ്യരെന്നവർഗ്ഗം
ഇരതേടിവരുന്നതിനുള്ളശാലം
ചരാജാതിയൊരാവാത്തരം വിഭാഗം.

൧൫

അതുപോലചാത്തിനുംവരണം-
ണ്ടതുധാതുബ്ഭിജ്ജേബ്ബന്ധനത്താൽ
കുതുഭോക്തുവരേണ്യനും നിരീക്ഷി-
ച്ചതുപാരംപന്നി സർവ്വവും വിഭിന്നം.

൧൬

൧൨. ജനയിത്രി=മാതാവു്. സ്വകസുന്ദരസമം=തന്റെ മക്കളെപ്പോലെ. പ്രകരം=സമൂഹം. ലോകസവിത്രി=ലോകമാത്മ്യേ (നിയതി)

൧൩. നിയതം=നിയമിതം. പ്രയത്നം=പരിശ്രമം. വികലതപം=കേട് (കറവ്)

൧൪. തിർപ്പിടം=പക്ഷിമൃഗാദിതാണ്മ. ചരം=ജീവനുള്ളത്. അവാന്തരവിഭാഗം=ഉൾപ്പിരിവു്.

൧൫. അചരം=ജീവിച്ചാത്തതു്. ധാതുക്കൾ=ഭൂമിയിൽനിന്നും എടുക്കുന്ന ലോഹം മുതലായവ. ഉൽഭിജ്ജങ്ങൾ=മുളച്ചുവരുന്ന ചെടി സസ്യം മുതലായവ. കുതുഭോക്തുവരേണ്യൻ=ദേവേണ്ഡൻ.

ചരജാതിയിലുള്ള തിര്യഗൗരവം
നരവൃന്ദം നിയതിയ്ക്കുഴംകടഞ്ഞ്
സ്ഥിരവിത്തമശിച്ചിട്ടു, ഭൂതി-
തപരയാലുൽബ്ഭിജുവും തഥാവിധത്തിൽ.

മര

സ്വപകശേവധിതുലുമുച്ചിതനിൽ-
ത്തികവേദുന്ന പുരാണധാതുപോലെ
സുകരം ഗഗനത്തിലേ നഭസ്വ-
നികരം തന്നിയതിയ്ക്കുവേദുവിനും.

മ. 2

അരമുത്തമജാലികൻസ്വസൂത-
ച്ചരടൻ പാവകളെക്കണക്കു ദൈവം,
നരരെ പ്രതികർശിക്കതി, മായാ-
നിരയാൽതാൻഭ്രമണത്തിലേററിട്ടു.

മര

നവനീതിപരന്നതിൽ ലുരിത്രീ-
ധവരാകുന്നു ജനംഗമങ്ങൾപോലും
പ്ലവർതൊട്ടു ധരാസുരേന്ദ്രരോളം
ഭൂവനാംബയ്ക്കു സമതപ്തലിതനെ.

20

മര. കടംബേ=തറവാട്ടിൽ. സ്ഥിരവിത്തം=ഇരിപ്പുമുതൽ.

മവ. ശേവധി=നിധി. ഗഗനം=അന്തരീക്ഷം. ഭൂപൃഷ്ഠത്തിൽനിന്നു ഒരു പത്തുകാ-
തംവരെ ഉയരമുള്ള ആകാശത്തിന്റെ സ്ഥലം. നഭസ്വരൻ=ശ്വസനവായു-
നാം പലതരം ഏണ്ണകൾ ചേർത്തു മുഴുക്കു ഉഷ്ണാകുന്നതുപോലെ ആണ് നിയ-
തി അന്തരീക്ഷവായുവിനെ പല വാതകങ്ങളെ ചേർത്തു നിർമ്മിച്ചിരിക്കുന്നത്.
അമൃതജനകം, ഇംഗ്ലാലാമൃതം, പാകൃജനകം, ബാഷ്പം ഇങ്ങനെ നാലുവാതക-
ങ്ങൾ. നിയതി അന്തരീക്ഷത്തിൽ സ്ഥാപിച്ചിട്ടുള്ള ഈ വക സ്വത്തുകളിൽ അ-
മൃതജനകം ജംഗമത്തിനു ഒട്ടുക്കുള്ള ആഹാരമാകുന്നു. ഇംഗ്ലാലാമൃതം ഉൽഭിജു-
ങ്ങൾക്കും ബാഷ്പം രണ്ടുകൂടിക്കും ഉപയോഗമുള്ളവകുന്നു.

20. ജനംഗമങ്ങൾ, പ്ലവർ=ചണ്ഡാലന്മാർ.

ഇടയാൻബലമുള്ളപെരുഷന്മാർ
തടവെന്ത്രേ വിധിയെജ്ജയിക്കുമെന്നായ്
സ്തംഭപ്പട്ടവാഗ്ഭോക്തി, സാരോ-
ല്ഭോമെന്നാകിലു മത്സവാദമത്രേ.

൨൧

പുരുവൈഭവമുള്ളദൈവ മൊപ്പം
പെരുതാംപെരുഷ പുണ്യമുറയ്ക്കു ചേർന്നാൽ
കരുതുന്നതുടൻ കരസ്ഥമാക്കും
വിരതില്ലൊന്നിനമാത്രമെന്നു കേൾപ്പൂ.

൨൨

നിജപൂർവ്വജനസ്സിലുള്ള കർമ്മ-
പ്രജമൊന്നേ സ്ഥിരമായ ഭാഗധേയം
വിജയം വിധിയെന്നുമോതിടുന്നു-
ഞജരക്ഷം മനുജർക്കുമൊന്നുപോലെ.

൨൩

ഇതിസുശ്രവമട്ടു സർവ്വലോക-
സ്ഥിതി തത്വംവിവരിച്ചു മദ്ധ്യരാത്രേ
യതിമെഴുതി നടത്തിടുന്നപാഠം
പ്രതിബന്ധിച്ചു വധുവിലാവമച്ഛോരം.

൨൪

ദിജരാജമുഖിപ്രലാപ മേത-
ദിജരാജന്നു നിതാന്തതാപമേകി;
പ്രജനിച്ചവിപത്തുതാൻ സഗോത്ര-
പ്രജഭുഖത്തിനു മേതുവാകുമത്രേ.

൨൫

൨൧. പെരുഷം=പുരുഷകുരം (മുണ്ണ) വഗ്ഭോക്ത=വഗ്ഭോക്താപുരുഷൻ. ദൈവത്തെ
കാക പെരുഷത്തിന്നു പ്രധാന്യമുണ്ടെന്നു വാഗ്ഭോക്താപുരുഷലിംഗം. അ
ത്സവാദം=അവനാത്മമായ പ്രശംസ.

൨൨. പൂർവ്വജനസ്സ്=കഴിഞ്ഞജനം. അജരേ=ദേവന്മാർ.

൨൪. പ്രതിബന്ധിച്ചു=തടഞ്ഞു. വിലാപം=രോദനം.

൨൫. ദിജരാജമുഖി=ചന്ദ്രമുഖി. സഗോത്രന്മാർ=ജ്ഞാതികൾ.

നരിയോ, വനസാരമേയമോ, തൽ-
പ്ലരിപന്മിയിടപെട്ട കൂകിടന്നോ
കരിമർദ്ദിതവൃക്ഷപാതമോ, സു-
ന്ദരിതൻ രോദനമെന്നു സംശയിച്ചു.

൨൯

ഇനി ബന്ധു വനത്തിലാണെന്നിയി-
ശ്ശുനിക്കോഷാൽ മുതിവന്നുപോകുമെന്നായ്
തനിയെ സ്നേഹമായ വണ്ണമുള-
ന്നുനി സന്ദേഹമപാകരിച്ചു ശീലൂം.

൩൦

നവനീതതനുപ്രലാപമോർ-
ശ്രവണത്താലലിവേറി മാനസത്തിൽ
ജവ മാശ്രംഭമിവിട്ടു യോഗി-
പ്രവരൻ ദണ്ഡമെടുത്തു സഞ്ചരിച്ചു.

൩൧

ശമഭാജനമഴലി രത്നമാത്മാ-
ശ്രമഭാഗസ്ഥലി വിട്ടു പോയി ദൂരം;
സമഭാവനയുള്ളവക്കു കൃത്യ-
ശ്രമഭാവം ലവലേശമുള്ളിലില്ല.

൩൨

ഭരമരാത്ത വിഷാദശക്തിതന്നാ-
ക്രമണം ചേന്നു രവംകുറഞ്ഞമട്ടിൽ
ശമനോന്മുഖമാം വിലാപമേത-
ദമനോത്തംസ മടുത്തതാൻ ശ്രവിച്ചു.

൩൩

ധവളാംശുകമൊന്നു മേനിയിൽത്താ-
നവളാവേള ധരിച്ചിരുന്നതത്രേ
നവലക്ഷ്യമറിഞ്ഞു യോഗി, പിന്ന-
യ്ക്കുവലംബപ്പടി നിന്നു നിവിളംബം.

൩൪

൨൯. വനസാരമേയം=വനസായു. പരിപന്മി=ശത.

൩൦. മുതി=മരനം. വണ്ണം=അർക്കം. ഉദ്യത്തു്=ഉണ്ടായ. അപാകരിച്ചു=കുറഞ്ഞു.

൩൧. നവനീതതനു=നവനീതാംഗി.

൩൨. ശമഭാജനമഴലി=താപസശ്രേഷ്ഠൻ.

൩൩. ശമനോന്മുഖം=അടങ്ങിയ. മമനോത്തംസം=യോഗിശ്രേഷ്ഠൻ.

പതി വിട്ടു വലഞ്ഞു കേണിട്ടമ്പോൾ
സതി ഭൈമിയ്ക്കൊരു, സാത്മചാരനൊപ്പം
മതിനേർമുഖിയെക്കുറിഞ്ഞു രക്ഷി-
പ്തതിനത്താപസസാത്മചാരനൊത്തി.

ന.മ

കടുവാ, മുതലായ ജന്തുതാൻ തി-
ന്നിട്ടുമെന്നുള്ള യേം മികച്ചുമുഖം
നൈടുനാളിനിയില്ല ചാകുമെന്നായ്
നൈടുവീഴ്ചാൽത്തന്നതല്ലജം തളന്നും;

ന.ന

സുഖഭക്തി കൊതിച്ച പൂച്ചതൻ സ-
മുഖമാം പെണ്ണെലിപോലെ വൻയേത്താൽ
ശിവതൊട്ടു നഖാന്തവും വിറച്ചും
മുഖവും കണ്ണിണചേത്തുതാനടച്ചും;

ന.ഭ

കരയറ വിഷാദമാനാക്കൈ-
ക്കരയുന്നെങ്കിലുമാരവം ക്രമത്തിൽ
തിരമാലയെതിൻ ഗൽഗുദത്തിൻ-
നിരയിൽത്തട്ടി വെളിപ്പെടുത്തടച്ചും;

ന.ഓ

തലചാഞ്ഞു മനസ്സുമാങ്ങി ഭേദം
വലയും തല്ലലനാകലാപകത്തെ
ചലമാനസനത്തപസപിസംഘ-
ത്തലവൻ കണ്ടു വിചിന്തപൂണ്ടുനിന്നു.

ന.ന

(കലാപകം)

മുരശാസനപതിയല്ല, ലോകോ-
ത്തരപൂമക, കരസ്ഥപത്മയല്ലോ,
പൂരവൈരിവരാംഗിയും സുചേതോ-
ഹരശൈവാലംശരീരയെന്നു സിദ്ധം.

ന.ഓ

ന.മ. ഭൈമി=ഭമയന്തി. സാത്മചാരൻ=സംചാർയ്യക്കുന്നെന്നും.

ന.ന. തന്നതല്ലജം=പ്രശസ്തമായശരീരം.

ന.ന. ലലനാലോപകം=ശ്ലീരണം.

ചിരസഞ്ചിതപുണ്യമറ്റു ജീവേ-
ശ്വരനുജ്ഞിച്ഛാത ഭവനാരിതാനോ
സുരനായകശാപമേറെ വിദ്വാ-
ധരതഭാതരൂപിവരോരുതാനോ?

നവ

സുരനാഥഗൃഹത്തിലുള്ള നല്ലാർ-
നിര കൂപ്പുന്ന ശരീരകാന്തിമൂലം
പരമേഷ്വി രചിച്ച പൂണ്ണസൃഷ്ടി-
ത്തരമാ, മിത്തരളാക്ഷി വാദമില്ല.

നന്ദ

ക്ഷമ, ഭീപവരം കൊളുത്തിവെച്ചോ
മമ ജീവാതു ശരീരമാശ്രയിച്ചോ
കമലാസനനാത്മവിദ്യകാണി-
ച്ചമലം ശാംബരി വാച്ചമട്ടണച്ചോ.

ഭര

ശതിവിട്ട വളർന്ന ഭീതിയാൽ കാ-
ടിയിൽ വാഴുന്നവ, ഉളളുമായിട്ടേ
മൃതിചിന്തനമാലകുററി രക്ഷി
പ്പതിനിപ്പോൾ കലജാതിചിന്തവേണ്ട.

ഭമ

വിലപിച്ചു വലഞ്ഞിട്ടു തന്നെ-
കലത്തത്തിന്ന, ഭീതിനൽകി വാശാൽ
ജലദം ജലധാരയാൽ പിപാസാ-
കലയാം ചാതകഞ്ചാലികയ്ക്കു പോലെ.

ഭവ

നവ. ജീവേശ്വരൻ=പ്രാണനാഥൻ. ഉജ്ജ്വലം=ഉപേക്ഷിച്ചു. വിദ്വാധര...പിവാ
രോരുത=വിദ്വാധരസ്ത്രീ.

ഭര. ജീവാതു=ജീവനശേഷം. ശാംബരി=മന്ത്ര (ജാലം)

ഭവ. പിപാസ=ഭാഗം. ചാതകം=വേലാമ്പൽ

തപരവെണ്ടേഴുന്നേൽക്കു പുത്രീ! സവേ-
ശ്ചാനല്ലേ മനീയരക്ഷചെയ്യാൻ?
പരപുഷ്പകലം വളർത്തുവോരും
പരമാത്മം പിറവുവണി! കേൾവിയില്ലേ.

രത്ന

വനജാക്ഷി! ഹിമാശു, പൂണ്ണഭാസ്സേ-
രിനനക്ഷത്രകുടുംബമൊത്തുതന്നെ
ഇനവിക്രമിതൻ സമാക്രമത്തിൽ-
ഗമനതാപം മറയ്ക്കുവാ സരത്തിൽ.

രത്ന

തനിയെക്കുതിരേൻ മറഞ്ഞു വീണ്ടും
ജനീനേട്ടനു ഭിന്നാഭിയിൽ ക്രമത്തിൽ
അനിവാര്യവിധിയ്ക്കി ഏടാത്തോ-
നിനിയാരുള്ള ചരാചരത്തിലോത്താൽ.

രത്ന

ഇതുമാതിരി കണ്ടിടുന്നു നിത്യം
ചതുരാന്യന്റെ വിഹാരംഗഭൂവിൽ
കുതുകം പുരുമാലിവയ്ക്കുമാറും
പൊതുവിൽക്കണ്ടുവരുന്നു നിവിവാദം.

രത്ന

മറിമായമെഴും പ്രപഞ്ചമെട്ടാ-
ട്ടറിവാൻ പ്രായമണഞ്ഞിടുന്നഞ്ചാലേ!
നെറികെട്ടസുഖാസുഖങ്ങളാക്കും,
മറിമാൻനേർമിഴി! ശാശ്വതങ്ങളല്ല.

രത്ന

രത്ന. പരപുഷ്പം=കുയിൽ. ക ഹിവിൻകണ്ഠങ്ങൾ കാക്കയുടെ കൂട്ടിൽആണ് വളരുന്നതു്. അതുപോലെ പിതാക്കന്മാർക്കെവിടുപോയ കുട്ടികളും സമുചിതസ്വഭാവത്തു വളരുന്നതിൽ ദോഷമില്ലെന്നു കാവിയും. അതീതസംഗതിക്കു യോഗിച്ചു് ആ യോഗി സൂചിപ്പിച്ചതു പരമാത്മംതന്നെ.

രത്ന. ഇനൻ=സൂര്യൻ. പ്രഭാവനും ശത്രുവിന്റെ ആക്രമണത്തിൽ പരജിതനായ രാജാവിന്റെ അവസ്ഥകൂടി ധ്വനിക്കുന്നു.

രത്ന. കേളിരംഗഭൂവു്=പ്രപഞ്ചം.

നിരുപദവ മീവനത്തിൽ വാഴാം
വതനീ മാമകപണ്ണമന്ദിരത്തിൽ
കരുണാനിധി താതനെന്നു ചിന്തി-
ച്ചുരുമോദം പ്രിയപുത്രി! പാതുതുകൊറുക.

രവ

സ്വയമേനിധി നില്പനയ്ക്കുമോത്താൽ
നയനം ദ്രഗ്ധികലയ്ക്കുമെന്നുപോലെ
കയൽനേർമിഴിയാർക്കു യോഗിരാട്ടിൽ
നയവാക്കുള്ളിലെന്നു ചൂ ഭൂരിമോദം.

രൻ

പരിഭവനമാനതാംഗി വേഗം
പരിമോചിച്ചു പാരികാംക്ഷിവാക്കിൽ
ശരിയായ് മുക്തിലേറു കേകിമട്ടിൽ
പ്പരിതോഷാൽ തലതെല്ലയത്തിനോക്കി.

രം

ജട താടി വിഭൂതിപൂശിടുന്നോ-
രുപദാരുക്കുപടം വഹിച്ചുമട്ടിൽ
മടവാർമ്മണി താപസേന്ദ്രനെ ക-
ണ്ണടയാതാദരഭാരമൊത്തുന്നോക്കി.

രം

മുനിമുഖിവിലോകനം നിമിത്തം
തനിയെത്താപമകനുപോകുമെന്നായ്
വനിതാമണി ചിന്തചെയ്തു ചൂർ-
ക്കുന്ദിവേദം യമിയോടുകൂ ചേത്രം.

രം

യതിനാഥ! വേദപുസ്തക വിക്ഷി-
പ്തിനാൽ നീങ്ങി മടിയടുചമിപ്പോറും
ക്ഷിപിത നില്പുറച്ചിടം തമിസ്രം
കുതിരോന്നുള്ളടയത്തിലസ്തമിയ്ക്കും.

രവ

രവ. മാമകപണ്ണമന്ദിരം = കൂടും പണ്ണശാല.

രൻ. ഭൂതം = ഭരിതസ്ത്രീ. ദ്രഗ്ധികല = കണ്ണിലാത്തസ്ത്രീ.

രം. പാരികാംക്ഷി = മുനി. കേകി = മയിൽ.

രവ. തമിസ്രം = ഇരുട്ട്.

പല ഹിംസ്രമൃഗങ്ങളാൽ സഭാ സം-
 കലമിക്കാതിനകത്തുപെട്ടൊരെന്നെ
 കലമോത്തു തുണച്ചതിനു വേണ്ടും
 ഫലമേകട്ടെ ഭവാനു സർവ്വശക്തൻ.

കെ

മനതാമലിയുന്നയോഗിചേന്നി-
 ട്വനവദ്യാംഗി ലോലയം ഗമിച്ചു
 ജനകാനുപദം സ്വഭക്തിരജ്യ-
 ദപിനയംകൂടിട്ട മാതമജാതപോലെ.

കെ

മൃതിഭീതിവെടിഞ്ഞു മുത്തിലൊട്ടു-
 പ്തതിയുന്നാഗതനാരിയെ ക്ഷണത്തിൽ
 യതി, പുത്രിതനിയ്ക്കുചേൻ മട്ടിൽ
 പ്രതിപത്തിയ്ക്കു നിജാശ്രമം നയിച്ചു.

കെ

അധിവാസഗൃഹം ഗമിച്ച ചിന്താ-
 നിധി വാചംയമധ്യമൻ തടാനീം
 അധികം ഗുരുഭക്തിചേന്നനിൽക്കും
 സുധി തച്ഛിഷ്യനൊടോതി ഭൂതിനൽകാൻ.

കെ

തടനന്തര മത്തപോധനേന്ദ്രൻ
 വടനംതാഴ്ന്നി സമാധിമഗ്നചിത്തൻ
 മദകോകിലവാണിപൂണ്ടിടം തൽ-
 ക്ഷണം ചേതസി ചിന്തചെയ്തിരുന്ന്.

കെ

പലചിന്തകളുന്തരംഗമല്യ-
 ത്തി ലപാരം മുനിയിൽ കടന്നുകൂടി
 തുലയററു തുലാത്തിലുള്ള വർഷാ-
 ജലമൊപ്പം നിരപിച്ചിടാത്തമട്ടിൽ.

കെ

ഘനകേശിയിലുൾക്കൂടുന്നു ചിന്താ-
 ഘനമായ്ച്ചേൻ പരോന്മിയങ്ങളൊപ്പം
 ജനജീവൻ തീവകർമ്മസച്ചോ-
 ദനയാലമ്പുപുസ്സിഖെന്നപോലെ.

നാ

വംജൈമിനി മാന്യസുതഭാഷ്യോ-
 ത്തരസൽഗ്രന്ഥമതിൽപ്പതിഞ്ഞതില്ല
 തരളംമുനിചിത്ത മക്ഷിമാത്രം
 കരൾസഖ്യം നിരസിച്ച് സഞ്ചരിച്ചു.

നാ

അകതാരുകനിഞ്ഞനാഥതന്നോ-
 ദകളങ്കം പെരുമാറിടുന്നയോഗി
 പകവിട്ട, ഹൃദിസ്ഥിരപ്രസാദം
 പ്രകടിപ്പിച്ച വിശിഷ്ടമൂർത്തിതാനോ?

നാ

ഫലമോത്തു തപോവനത്തിലീനി-
 മ്ബലചിത്തൻ കരുണാപയോധിയോഗി
 അലസാതവനം നടത്തുമെന്നായ്-
 ച്ചലവാമാക്ഷി ഫലംകഥിച്ചിടുന്നു.

നാ

ജലരൂപിവിശിഷ്ടതീർത്ഥവും മു-
 യരിലയിൽകല്പിതമായദൈവവുംതാൻ
 പുലനാളിനകം വിശുദ്ധിനൽകും
 ബലവൽസജ്ജനങ്ങൾക്കും ക്ഷണത്തിൽ.

നാ

ഗണനീയമാമാന്റെ പണ്ണശാല-
 യ്ക്കുണവാൻ സംഗതിവന്നതോത്തിടുന്ധോരം
 ഗുണവദിധിതന്നെസൗഖ്യവും നി-
 ഷ്ഠണയും യാതനയും വരുത്തിടുന്നു.

നാ

നാ. വരജൈമിനി..... ഗ്രന്ഥത്തിൽ=വേദാന്തഗ്രന്ഥത്തിൽ വിചാരശക്തി
 യാൽ മനസ്സുപെല്ലാതെ കണ്ണുമാത്രം വേദാന്തഗ്രന്ഥത്തിൽ പതിഞ്ഞു എന്നു
 ഭാവം.

നാ. ജല.....തീർത്ഥം=ഗംഗ മുതലായ പുണ്യതീർത്ഥങ്ങൾ. വിഷ്ണു മുതലായ ദൈവ
 ശക്തിയുടെ ശിലാവിഗ്രഹങ്ങളും വളരെക്കാലംകൊണ്ടു വിശുദ്ധിനൽക.

നാ. യാതന=ദുഃഖം.

ഫലജാലമശിച്ചു തൃപ്തിപൂണ്ടി-
 ദ്രവസാക്ഷികലരതമോത്തിവണ്ണം
 നിലയേനിലകൊണ്ടിടുംപ്രകാരം
 ദലതല്പത്തിലണഞ്ഞുനില്ക്കെയും.

അനു

സുമഞ്ചാണനതാംഗിയോ, സുന്ദ്രീ
 ഭ്രമമേകം ലലനാലലാമമേതോ?
 മമതാസമമെന്തു ചിന്ത മോദ-
 ക്രമപൂർവ്വം ഗുരുവിൽക്കടന്നിടുന്നു?

അനു

തരുണീജനദർശനക്ഷണത്തിൽ-
 പ്പെരുതാകുന്നവിചാരമെന്തുമൂലം
 ഗുരുനാഥനുവന്നിടുന്നു; നീക്കാ-
 നരുതാക്കും ഭവനേശശാസനങ്ങൾ.

അപ്പു

സുജനാഗ്രണിശിഷ്യനിത്തരം ത-
 ദിജരാജാനനയെക്കുറിച്ചു ചിന്ത
 നിജയെന്നുനിന്നു നില്ക്കെയൊൻ-
 വിജനത്തിൽഗൃതിചെയ്തു കേതിപൂർവ്വം.

അനു

മിഴിനിർ മഴപോലെതുകിടും തേൻ
 ഖൊഴി മദ്യഷ്ടിപഥത്തിലാന്നനേരം
 വഴിപോലവളിൽക്കടന്നു ഹാർദ്ദം
 വഴിയുണ്ടുണ്ടു; വരാംഗിയേതു? ചിതും!!

അനു

അവമാനവിചിന്ത, ഭീതി, ദുഃഖം
 നവമായ്ത്തിൻ വിരക്കിവന്നമൂലം
 വേനാടിവെടിഞ്ഞു യാത്രചെയ്യ-
 നവളാണിപ്പരിശുദ്ധകോമളാംഗി.

അപ്പു

അനു. നിലയെ=വേനത്തിൽ. ദലതൽപം=പത്രനിമിത്തമയ ശയ്യ.

അനു. സുമഞ്ചാണനതാംഗി=രതിദേവി. ലലനാലലാം=ശ്രീരത്നം.

അപ്പു. ഭവനേശശാസനങ്ങൾ=ദൈവകല്പനകൾ.

അനു. മദ്യഷ്ടിപഥം=മുരളി മദ്യഷ്ടി. ഹാർദ്ദം=സ്നേഹം.

പരിതാപമുറച്ചുവാണിടുന്നി-
 ഹരിണാക്ഷിമണി രക്ഷണീയതന്നെ
 പരിചോടനരക്കു കാലചക്രം
 തിരിയുമ്പോൾ സ്പടമാമട്ടുവായ്പം.

൧൨

നിലവിടുസുഖാസുഖങ്ങൾ, ഭൂമി-
 തലജാതക്കാരുപോലെവന്നിടുന്ന
 വിലയില്ലവ പൂവ്ജനകമ്-
 കലവില്ലുള്ളവികാരഭേദമത്രേ.

൧൩

ഇതുമട്ടുനിനച്ചു, മോശിമാരിൽ
 കൂതുകമ് ശതമാചരിച്ചിടുന്നോൻ
 മുതുകത്തടികൊണ്ടിടും വിധത്തിൽ
 ചതുരൻ വൻനൈടുവീപ്പു വിടുപോയി.

൧൪

പടുമതിയതിനാഥൻ തൻമിഴിയൊട്ടുകണ്ണിൻ
 നടുവതിലിടുകൂടും മട്ടിലോട്ടുംനിലച്ചു
 ചടുലമുടലുപാരം ചിന്തയാലന്തരിച്ചി-
 ഞൊടുവിലമിതവേഗം പാതിനായ് തീർന്നുപോയി.

൧൫

കൂട്ടിക്കൊണ്ടുടജ്ഞതിലാക്ഷി യശനം-
 ചെത്തിച്ചു പുതിയൊഴി-
 മട്ടിൽ സ്നേഹമുറച്ചിടും വനിതയെ-
 സ്നേഹംഗ്രഹിയ്ക്കായ്യാൽ
 തട്ടിക്കേറിവരും വിചാരമതിനും
 വാസസ്ഥലംനൽകി ഹൃ-
 ത്തട്ടിൽത്താപസനായകൻ തരളനായ്-
 നിദ്രയൊരുങ്ങിനാൻ.

൧൬

൧൨. കാലമാകുന്ന ചക്രം തിരിയുമ്പോൾ ധർമ്മാധർമ്മങ്ങൾ വെളിപ്പെടുന്ന എന്നു ഭാവം.

൧൩. കലവി=കൂട്ടം.

൧൪. കൂതുക=യാഗം. ശതം=നൂറ്.

൧൫. ഉടജം=ആശ്രമം. തരളൻ=ഇളക്കുന്നവൻ.

നാലാം സർഗ്ഗം.

ഗുണവര്യനി ശിഷ്യസംഘമൊ-
ട്ടുണരുംമുൻപു മുദംഗനിസ്ഥനം
ക്ഷണദാതിമന്ദാമസൃചന
പ്രണവമട്ടു മുഴങ്ങി നിർത്തം.

പുത്രതായ്ജ്ജനബോധമേകി വേ-
ണ്ടത്രപോൽ നേത്രനിപാതപൂർവ്വകം
ചതുരാസ്യവരാംഗി സഞ്ചരി-
പ്പത്രകാലം പുനരാഗമിച്ചതേ.

കൃകവാകാലം ശ്രവിച്ചു, തൻ
പകവിട്ടിട്ടു ഭാമിനീജനം
സുകരം തെളിവാൻ സംഗമോ-
ൽസുകചിത്തം പ്രിയപാർശ്വമെത്തിനാൻ

വിളികൊണ്ടൊരു ദേവതാലയ-
ങ്ങളിലേ 'ഗുഹ്യായുണർത്തിട്ടും' രവം
നളിനാലയതൻ സവാരിയിൽ
തെളിയും മഞ്ജുളശംഖനാദമാം.

മനശ്ശേഖരിയിൽ പ്രയോഗക-
പ്പനകാണുന്ന കവീന്ദ്രരംസമം
നിനവൃത്തമ ഏതനാത്മസാ-
ധനമാക്കിട്ടിളകിക്കിതിശരം.

൧. ക്ഷണദ=രാത്രി. പ്രണവം=ഓങ്കാരം.

൨. നേത്രനിപാതം=കുഴപ്പം ചതുരാസ്യവരാംഗി=സരസ്വതി.

൩. കൃകവാകം=കോഴി. പക=വിരോധം. ഭാമിനീജനം=കോപമുള്ള ശ്രീജനം.

൪. നളിനാലയം=ലക്ഷ്മി. വിളിപേരിനദേവതാലയ പാരാത്തരം.

൫. ശേഖരി=ബുദ്ധി. അർത്ഥം=അഭിധേയം. ധനമെന്നും.

സ്വീരതാപഭരംകളഞ്ഞു തൻ-
കരളിൽച്ചേർത്ത ശുഭോദയേപ്പിതം
വിരവിൽ പ്രിയഭർത്തൃസംഗത-
ലും സൽപ്പത്മിനി ചാണതുഷ്ടിയിൽ.

ന

പതി വണതുടങ്ങി കാത്തിരി-
പ്പതിനായ് കാല്യമരുത്തുമൊൽകയാൽ
സതി പത്മിനി പൂണ്ണമണ്ഡന-
ദ്യതിയായ് വാസകസജ്ജികാസമം.

9

നമിതം കുമാരശയം പരി-
ഭ്രമി, താരാപതി മങ്ങിനിൽക്കവേ
തമിജാനകിയേ ഹനിച്ചു വി-
ക്രമിയായാപട്ട സൂര്യരാചണി.

വ

വിളികോലുമിനൻ കരത്തിനാൽ
ക്കളിവിട്ടാസ്സുട മാക്രമിച്ചതിൽ
കളിരമ്പിളി ചിന്തവാച്ചുടൻ
തെളിചില്ലാതെ മിഴിച്ചുനിന്നൊരാ!

ൻ

മിഴിമങ്ങി കുമാരപതിയ്ക്കു, കണ്
വഴിവിട്ടോടി നിശാന്തവല്ലഭ
ക്ഷിപ്തപതിനിയെന്നു താപമൊ-
ട്ടൊഴിയാതിന്ദുമെലിഞ്ഞു നിഷ്പ്രഭം.

൧൦

9. പത്മിനി=നളിനി. ഉത്തമസ്ത്രീ എന്നും.

9. കാല്യം=പ്രഭാതം. വാസകസജ്ജിക=അലങ്കരിച്ചു. ഭർത്തൃസമാഗമം കാത്തിരി-
ക്കുന്ന നായിക.

വ. നമിതം=നമിപ്പിക്കപ്പെട്ടതു്. കുമാരം=ആമ്പൽ. വാനരമെന്നും. താരാപതി=പ
രൻ. സൂര്യചന്ദനെന്നും. തമി=രാത്രി. ജാനകി=സീത. രാവണി=ഇന്ദ്രജിത്തു്.

ൻ. ഇന്നൻ=സൂര്യൻ.

൧൦. നിഷ്പ്രഭം=കണ്തികൂടാതെ.

പ്രിയചന്ദ്രനന്ദേഷ്ഠം വസു-
ക്ഷയമൂലം ക്ഷയ വിട്ടുമാറി ഹാ!
കയൽനേർമിഴിമാക്കു നീരസം
സന്ധ്യമെത്തും വരവിത്തഹാനിയിൽ.

൧൧

സമമാം ദശവന്ത, കൈരവം
കമലംരണ്ടി നമലംമീലനാൽ
സുമഹൽക്ഷയവൃദ്ധിഭാവമാ-
രമലംകണ്ടു നിണ്ണയിച്ചിടും.

൧൨

വരവത്തിബലംകുറഞ്ഞുകൊ-
ണ്ടു മാലോകമെഴാത്തടിപകം
വിരതപ്രയോൽക്കഴങ്ങി, ഹാ-
തരളാക്ഷീജന ജാഗ്രദക്ഷിപോൽ.

൧൩

ഉടൽമുടിട്ടമന്ധകാരമാം
പട മിത്രാശയിൽനിന്നുനീക്കവേ
മടവാർമണി പൂർപ്പിക്കു, ത-
ന്നടയോരുകു നിലെത്രുകതയായ്.

൧൪

കൊതിപൂണ്ടുപാറമന്ദിരം
ഗതിചെയ്യുന്ന കുമാരസഞ്ചയം
പ്രതിഗേഹമുരുക്കുഴിപ്പു; സൽ
പ്രതിപത്യാനിജപാറമന്ദിരനെ.

൧൫

ദനുജാരി ശിരീശനാമമോ-
ൽത്തനഗേഹംസരസംപരിപ്പതേ
തനുഗാത്രികളൊത്തു തടവ-
സ്സിനചേരുന്നവയോധികവ്രജം.

൧൧൦

൧൧. വസു=ഭൃഗു. ധനമെന്നും വിരതം=ദ്രവ്യം.

൧൨. മീലനം=ക്രമപ.

൧൩. വത്തി=തിരി വിരതം=മങ്ങിയ. ജാഗ്രത്തു്=ജാഗരണമെങ്കിലും.

൧൪. ഇന്ദ്രാശം=കിഴക്കേക്കിഴക്ക്. മടവാർ=സ്ത്രീ.

൧൫. അനുപാറമന്ദിരം=വിദ്യാലയംതോറും. പ്രതിഗേഹം=ഭവനംതോറും.

നിജവണ്ണമുണപെട്ടുതമോ
 പ്രജബന്ധുക്കൾ മരിച്ചുമുഖമോ
 സ്വജനപ്രിയതയ്ക്കുഴുംസകൃൽ
 പ്രജജാലങ്ങൾകരഞ്ഞു നിർഭരം.

൧൭

വിരഹാന്തരമാംഗഭവതി-
 സ്ഥിരസംയോജകഭൂതനെന്നപോൽ
 വിരളേതരസൗഖ്യമേകവാ-
 നരമെത്തി പ്രിയബാലമാരുതൻ.

൧൮

സവിതാചൂടയാദ്രിചേന്ദ്ര ത-
 ച്ചുവികാട്ടുന്നതിനേറെ മുൻപുതാൻ
 ഭേദികപ്രദസാമ്പ്രവദനം
 സ്വപിധിയ്ക്കൊത്തു നടത്തിമാമുനി.

൧൯

തപരിതം ഹരിണാക്ഷിയേ വിളി-
 ച്ചരിയോരൾപ്രണയം വഹിച്ചവൻ
 പരിതാപനീടാനമോതുവാൻ
 പരിപൂതൻമുനിതാനുരൂച്ചതേ

൨൦

കരിനേർനടുയാർ തരളജമാ-
 തിരി കൈകൂപ്പിനമിച്ചുനിന്നുടൻ
 പരിപാലകനോടുചൊല്ലിനാർ
 പരിതോഷം ഹൃദയത്തിലാണ്ടവർ.

൨൧

അവനത്തിനുവന്നയോഗ്യ-
 ന്നിവഹോത്തംസക നാരുവാൻഭവാൻ
 ഇവളോടുതെളിഞ്ഞുയ്ക്കുത-
 ദ്വിവരം കേൾപ്പതിനുണ്ടു വാണരമേ.

൨൨

അതിനു നന്മമോതിമോദമാ-
 ന്നതിവേഗേനതപസ്വിനായകൻ
 നതിചെയ്തെഴുന്നേറ്റിടംവിധു
 പ്രതിമാനാനന്ദ സമ്മതിയ്ക്കുവാൻ.

൨൩

ഇഗോമിനി! നിമ്നഗാമുനി
 പ്രവേശമാനഗവേഷണം വൃഥാ
 രസേന്ദ്രമതി പൂപഭക്ഷണം
 ശുഭമേപ്പക്ഷിനോക്കിക്കിടേണ്ടതിൽ.

൨൪

ശുഭമട്ടുവനത്തിലുല്പസി-
 ച്ചൊരു സാധാരണയോഗിതന്നെത്താൻ
 മഴവൃഷ്ടസമാധിനിഷ്ഠപു-
 ണ്ണഭാരസെഴുപ്പം വരുമെന്നറച്ചിററ.

൨൫

മതിനേർമുഖി! ഭാഗ്യഭോഷമൊ-
 ന്നതിശോകത്തിനു ചേരതുവെങ്കിലും
 സതി! നിൻ ചരിതത്തെ നീ മമ-
 ശ്രുതിയുഗ്മത്തിനു ലക്ഷ്യമാക്കുക.

൨൬

വരസങ്കടനാശനാതിത-
 ല്ലരയോദീശപരവാക്കുകേൾക്കവേ
 തരളാക്ഷിതൊഴുംകരത്തൊട്ടു-
 ത്തരമല്ലൊളുരചെയ്തുകേൾക്കിയിൽ.

൨൭

അപവാദമുറച്ചുമണ്ടി ഞാ-
 നപമയ്ക്കാദവിരോധിവാക്കിനാൽ
 അപവാദവിധിയ്ക്കു നിൽക്കയി-
 ല്ലപരോത്സാഹത്തെക്കേൾപ്പതേ.

൨൮

൨൪. നിമ്നഗം=നദി. പ്രഭവം=ഉൽപത്തിസ്ഥാനം. ഗവേഷണം=അന്വേഷണം.

൨൮. അപവാദവിധി=വിശേഷവിധി. ഉത്സാഹം=സാമന്ത്രിവിധി, സാമന്ത്രിവിധി
 യേക്കാൾ വിശേഷവിധിക്കു ബലവും പ്രാമാണ്യവുമുണ്ടെന്നു ശാസ്ത്രികന്മാർ
 പറയുന്നു. അപരം=സർവ്വം=അന്യന്റെ പരിത്യാഗം.

ധവനുള്ളവിപത്തി ലേകഞാ-
നവനംവിട്ടുനടന്നിടുന്നഹാ
പവനൻ തരുതല്ലിവീഴ്ച
നവതലല്ലി നിലയ്ക്കു നിൽക്കുമോ?

൨൯

യതിനാളക!ഭീമസിംഹഭൂ-
പതിതൽബ്ഭീമപുരിനരരൂപൻ
മതിപാടവശാലി വാസവ
പ്രതിമൻ മജ്ജനകൻ ഗുണാംബുധി.

൩൦

പരലോകമതിൽഗമിച്ച മ-
ദ്വരമാതാവ, തിബ്ബായനനുഞാൻ
പരമല്ലലരം യഥാപുരോ-
ത്തരമായ്ത്തന്നെവരണസാമ്പ്രതം.

൩൧

അതുലംകുതുകംവളർന്നിട്ട-
നതുമൂലംമമബന്ധുസഞ്ചയം
പുത്രലാളനപുണ്ടുമാംവിളി-
പ്പതു“രത്നപ്രഭ”യെന്നപേരിനാൽ.

൩൨

മമ പത്തുവയസ്സു, ശൈശവാ-
ക്രമണംവിട്ടു തികഞ്ഞിടംവിധൗ
വിമതൻ നരപാലനാക്രമി-
ച്ചമർചെയ്താൻ പിതൃരാജ്യലാലസൻ.

൩൩

അരികൾക്കു ജയംവരാത്തമാ-
തിരി യുദ്ധം ജനകൻനടത്തവേ
തപരിതം രണഭൂമിവിട്ടു, വേർ-
പിരിയാൻ പ്രാത്ഥനചെയ്തു വൈരികൾ.

൩൪

അരനാഴികകൊണ്ടു താതട്ടു-
വരസെന്തും ശമനാശവിട്ടതിൽ
തപരൂണ്ടു വിപക്ഷവാഹിനി-
നിര വേഗം ശമനാശചെന്തേ.

ന. ൭

വിതതം സമരംതുടന്നു ഭു-
സ്മിതരംശാത്രവരണകളിൽ
ഹതഭാഗ്യ, മുരപ്പതെളു; സ-
മ്മതമായച്ചു സന്ധി, സത്വരം.

ന. ൧൦

ധരണീപതി താതെന്നതു ജാ-
ഗരണംചെയ്തു തഭീയസൈനികം
കരണീയവിചിന്തവിട്ടു നി-
ഭേനിദ്രാസുഖമായ് ശയിച്ചുതേ.

ന. ൭

പുടഭേദനഭേദനം ക്ഷണം
നടന്നുചെയ്തനടത്തി വൈരികൾ
അടർചെയ്തുതെന്നുചിന്ത ഏ-
ത്തടഭൂവിൽ ജനകനു നാസ്തിതാൻ.

ന. ൮

ബലമേറിന പേലിതിന്നുകിൽ
പ്ലവലമാളം വിളവില്ല നിശ്ചയം
യരലശാലി റുപാലപുരുഷൻ
ഖലനേകൻ പരപക്ഷമാന്തേ.

ന. ൯

നിലവിട്ടതിനിദ്രചേൻ ദൂർ-
ബലപക്ഷം പിതൃസൈന്യസഞ്ചയം
വിലസി പ്രതിപക്ഷവീര്യമാം
ജപലനൻകണ്ട പതംഗമായ് ക്ഷണം.

ഭാ. ൧

ന. ൭. ശമനം=അടക്കം. ശമനൻ=കാലനെന്നും. വാഹിനി=സേന.

ന. ൮. പുടഭേദനം=പത്തനം.

ന. ൯. റുപാലപുരുഷൻ=രാജപുരുഷൻ (രാജകൃത്യൻ)

ഭാ. ൧. പതംഗം=ശലഭം.

അതിനാൽ മമതാതന്നോടു വൻ-
മതി ശതൃക്കളണഞ്ഞുചെയ്തതേ
പതിവഞ്ചകനായപാപി, തൽ-
പ്പതിതൻ വൈദ്യുതവണിവല്യനാം.

രച

അതിമാത്രപിതൃപ്രപീഡയും
പ്രതികൂലകുളപറമോദവും
മതികണ്ട തരംഗിണീസരിൽ-
പ്പതികൾക്കുള്ളനിലയ്ക്കുകുടിപോൽ.

രച

നയമേറുമെവൻ സ്വപുത്രിതൻ-
പ്രിയതയ്ക്കുത്തമവാസമന്ദിരം
നിയതം പൂമ പെററവുത്രാ-
കിയ ധമോത്തമധർമ്മസംഭവൻ,

രച

തുപവുംഗവനാപ്പിതാപു മേ
സ്വപദി ദോഷണമാണമേറുടൻ
അപദാനവിലോലനാകിനി-
ലപനാംഭോരുഹപത്രകാരനായ്.

(യുഗ്മകം) രച

ലഹരളയ്ക്കിടയിൽക്കിടന്ന ഭു-
സ്സുഹതാപംപെടുമിഷ്ടമാരിയെ
മഹനീയനൊരുത്ത നിശ്ചര-
സ്തപുഹയാൽ താങ്ങി വെളിയുവിട്ടതേ.

രച

രച. വൈദ്യുതവണി=ഇടിത്തിയ്.

രച. മതി=ചന്ദ്രൻ. തരംഗിണി=നദി. സരിൽപ്പതി=സമുദ്രം. ചാത്രായേത്തിൽ നദികൾക്കു ക്ഷായവും സമുദ്രത്തിന് അഭിപുച്ഛിയുമുണ്ട്.

രച. പൂമ=കുന്ദിദേവി.

രച. അപദാനം=അഭിഭൂതകർമ്മം. നാകിനിമാർ=ദേവസ്ത്രീകൾ. ലപനം=മുഖം. പത്രകാരൻ=പത്മികീറു നിമ്മിക്കുന്നവൻ ദേവലോകത്തുപോയി. മരിച്ചു എന്നുഭാവം.

രച. തുശ്ശപര സ്തപുഹ=ദൈവേച്ഛ.

ഉദയേശ്വരത്തിലാക്കി മാം
സഭയം മജ്ജനകാശ്രിതോത്തമൻ
അദരം ഗുഹവാസമേകിനാ-
നഭയൽപുണ്ണകൃപൻ മഹീശ്വരൻ.

രത്ന

സതിതന്നരനാഥപത്നി, മൽ-
സ്ഥിതിചിന്തിച്ചു വളർത്തിവന്നതിൽ
സ്തുതിയല്ലിതു, മൽപ്പിതാക്കൾതൻ
സ്തുതിപോലും കലരാതെ വാണുഞാൻ.

രത്ന

വരയച്ചുനമൊത്തു പുണ്ണമ-
ത്സര മെൻബാല്യവയസ്സിനേൽക്കുവാൻ
സ്തൂരവീരനടുത്തു, താരുണി-
യ്ക്കു രമാലംബമറിഞ്ഞുനൽകവേ,

രത്ന

രയമെത്തി മദീയപാലന-
പ്രിയരാജോത്തമസൈന്യനായകൻ
സ്വയമേ മമ പാണിപീഡന-
ക്രിയ ചെയ്താൻ നൃപശാസനാൽസുകൻ.

രത്ന

(യുഗംകം)

പതിവേശ്വനി വർഷമൊന്നു ഞാൻ
സ്ഥിതിചെയ്തു ഗുണനീയവേളയിൽ
പ്രതിപക്ഷരേതിത്തു പോരുചെ-
യ്ക്കതിലുൾപ്പെട്ടുടയൻ മടങ്ങിനാൻ.

രത്ന

നന്യശാലി തദീയസൈനികോ-
ച്ചയനാഥൻ മമ വീരകാന്തനും
ജയമേന്തുവതിന്നു ഹന്ത! തൽ-
ക്രിയയാലേ കഴിയരുതെവണ്ണപോയ്.

രത്ന

രത്ന. അദരം=അഭയം.

മവ. താരുണി=യൗവനം.

മൻ. മദീയം=എന്റെ. മദീയം.....രാജൻ=ഉദയപുരത്തിലെ രാജാവ്. പാണിപി-
ഡനക്രിയ=വിവാഹം.

രത്ന. പതിവേശ്വനി=ഭക്തഗുഹത്തിൽ.

രത്ന. തദീയസൈനികോച്ചയം=അദ്ദേഹത്തിന്റെ സേനാസമൂഹം ഹന്ത=കുളം.

ഹഹ! സർവ്വമഹിശനാശം തൻ
മഹനീയം ബലമാക്രമിച്ചതാം
സമസാ രമണനു താൽവി ഭു-
സ്സഹമായ് തീർന്നിനുള്ള കാരണം.

രേ

പടയാളിവരൻ ചൊടിച്ചുവ-
ന്നടർച്ചെല്ലാ പ്രമിത പ്രതാപനെ
ഉടലിൽ ക്ഷതമേറ്റി വീഴ്ന്നാൻ
തടവിലാതെ ഗുലാംചകശ്ശുവൻ.

നെ

പടയിൽ പ്രിയവല്ലഭേ, വൻ-
തടവോ വന്നതജീ ചനാരമോ
സ്മൃതമൊന്നുമറിഞ്ഞതില്ല ഞാൻ
ഭേദശേഷം റിപു കീഴടക്കിനാൻ.

രേ

ജനനാഥാഭരമെന്തി, മൽഗ്രഹേ
കുന്ദൻ നായകചഞ്ചകൻ ജളൻ
ജനകാത്മജൻ പ്രലോഭനം
മനമുൾക്കൊണ്ട ഭശാസ്യനെനപോൽ.

രേ

പരമുള്ളിലനംഗസായകോൽ-
ക്കരമേൽക്കുന്ന ഗുലാംചകശ്ശുവൻ
തരമോത്തു പറഞ്ഞുപോയ ന-
ശപരഭുവാക്കു വിചാരഭുസ്സഹം.

നെ

രതികേളിയിലാശപൂണ്ട ഭു-
മ്മതീ ഭുജോഽനമുരച്ചു നിൽക്കവേ
പ്രതിവാക്കു മുഖത്തടിച്ചിട-
ന്നതിനേക്കാൾ കഠിനം കഥിച്ചു ഞാൻ.

രേ

രേ. ബലം=സൈന്യം.

നെ. മൽഗ്രഹം=മുൻപേ വേദത്തിൽ. പ്രലോഭനം=ചരിക്കണം. ഭശാസ്യൻ=രാവ
ണൻ.

രേ. സായകം=ശരം. വിചാരഭുസ്സഹം=വിചാരിച്ചാൽ കഠിനം. പ്രതിവാക്കു=ഉ
ത്തരം.

വലവൈരി വലത്തുവച്ചു നി-
സ്തലമത്രിയ്ക്കിലുമാദരിച്ചിടാ
കലപാലികത്താൻ, മഹമ്മദ-
ത്തലവൻനി, കുറിനം തപിരിതം.

വ

പരനാരിയിലാശ ഭുഷ്കൃതാ-
കര, മീവാക്കു കരോരമെത്രയും,
നിരവഗ്രഹ മെൻസതീതപദാ-
സ്താനിൽ നി നവനീതമാകൊലാ.

൭൯

ഗുപപുത്രമഹിശപുത്രി ഹ-
ത്രപകുടം രണവീരപതി ഞാൻ
അപമാനമെന്നിയ്ക്കു ദുസ്സഹം
കൃപകുടാതിഥ നിഗ്രഹിയ്ക്കിലും.

൩൦

കലയുള്ള മദീയകാന്തനെ-
ക്കൊലപ്പെയ്ക്കോരു നിനക്കു യത്നമോ
ബലഹീനകലാംഗനാവധം
പ്രചമെല്ലേ! ജവ മാചരിയ്ക്കുവാൻ.?

൩൧

അവസാനമടുക്കി കേട്ടുകൊ-
ണ്ടുവലിപ്പൻ പ്രതിവാക്യമാതിനാൻ
ശിവരാമ! മരിച്ചതില്ല, നിൻ
ധവനിപ്പോൾ നിവസിപ്പുബലനാൻ.

൩൨

മതിനേർമുഖി! നാളെ ഞാൻ വരും
ചതിപറിയ്ക്കിലിവിൻസഹിയ്ക്കുമോ?
ഹരിചെയ്തിടുമോത്തുകൊൾക, ദ-
മ്പതിമാർ നിങ്ങളെരണ്ടുപേരെയും.

൩൩

൭൯. വലവൈരി=ഇന്ദ്രൻ.

൩൦. സതീതപം=പാതിഭൂതം. നവനീതം=വണ്ണ.

൩൨. അവലിപ്പൻ=അഹങ്കാരി.

ഇടിവെട്ടിടുമാറുചൊല്ലിടും
തടിമാടൻ, മമരക്ഷണത്തിനായ്
ചൊടികൂടിനട്ടുരേയ്യ മെൻ-
പടിവാതുകലഞ്ഞു പോയിഥാ.

നര

അരിഭീതിയുമാത്തന്ത്രേ ദു-
ഷ്ടരിതാപസ്ഥിതിയോത്തുടുപവും
പരിപാലനമാർഗ്ഗചിന്തയും
പരിമാണത്തിനസാധ്യമായി മേ.

നര

അവരിൽപ്രതിഹാരനന്മഭം
കവ.മം, തൊപ്പിയു, മുറിവെച്ചുടൻ
അവശപ്പടി നിദ്രപൂണ്ടതൊ-
ട്ടവനത്തിന്നൊരുമേളവായി മേ.

നര

മുസൽമാനവരളിവെച്ച സാ-
രസനം ഭംസനവും ശിരസ്സവും,
രസഹീനമെടുത്തണിഞ്ഞു തൊ-
ന്നസമീക്ഷ്യംഗതിനേടി യാത്രയിൽ.

നര

പടിവാതിലടുത്തു കാത്തിടും
കുടിയൻതന്നുടെ കൂട്ടുകാരനായ്,
കുടിവിട്ടുകടന്നുപോകുമെൻ-
പടിവീക്ഷിച്ചു, നിനച്ചുപോയി ധാ.

നവ

അടിനോക്കിനടന്നു രക്ഷികൾ-
പിടിവിട്ടുപ്പൊളിളച്ചിതൊ തൊൻ
ചൊടിമട്ടിലിടഞ്ഞു, പാഞ്ഞിടും-
കിടിപോലെത്തി സുദൂരമെത്രയും.

നര

നര. സാരസനം=കുപ്പായത്തിനു ഉറപ്പിനായി മദ്ധ്യത്തിൽ ധരിക്കുന്നത്. ഭംസനം=മട്ട. ശിരസ്സം=തൊപ്പി.

നര. കിടി=പന്നി.

അവശാക്രതി കണ്ടെത്തിട്ടു-
ന്നവരോടൊന്നിയിൽമുട്ടിച്ചുഞാൻ
ദിവസത്രയമൊട്ടുപോക്കി നേ-
നവയെല്ലാമുചെയ്യുവാൻ പണി.

൭൦

കരടിക്കിലണഞ്ഞുവാഴ്ചവാൻ
കരതീട്ടിന്നലെ ഞാൻ നടക്കവേ
പുരുരിംപണകാന്തികണ്ടുടൻ
നിരപിച്ചേൻ ഗുഹദീപമെന്നതാൻ.

൭൧

അതുലപ്രമദം കലർന്നുകൊ-
ണ്ടതുലാക്കാക്കിനടന്നുചെന്നതിൽ
മുതുപാമ്പനരതാനിടുംജലം
പുതുകാനൽജ്ജ്വലമെന്നമട്ടിലായ്.

൭൨

ദിനനായകകാന്തിയേറ്റു ഞാൻ
ഘനതാപത്തോടണഞ്ഞ തൽസ്ഥലം
വനമെന്ന മനസ്സിലായി നി-
ജ്ജന മഹിംസാമൃഗപ്രജാകുലം.

൭൩

ഇതികണ്ണുകരോര ഭുസ്സുഹരം
സതി, രത്നപ്രഭോപമോതവേ
യതിരത്നമുറച്ചു ലെഴുകിക-
സ്ഥിതിസാരസ്വനിരക്തിസുന്ദരം.

൭൪

അധിഭൂമി സുഖാസുഖോദയം
വിധിനിഷ്ഠം മനുജകുമാർമു നാ.
അധികം വ്യഥയും പ്രഹർഷവും
സുധികൾക്കില്ല ജഗത്തിലേതിലും.

൭൫

-
൭൧. രിംപണകാന്തി=മിന്നലിനങ്ങളുടെ വെളിച്ചം
൭൨. കാനൽജലം=ഗുഹതൃഷ്ണ.
൭൩. ദിനനായകകാന്തി=വെയിൽ. ആധിംസ്രം=ഏറ്റവും കൂറം.
൭൪. ലെഴുകികു=ലോകത്തിന്റെ. നിരപി=നിർവചനം.
൭൫. അധിഭൂമി=ഭൂമിയിൽ വിധിനിഷ്ഠം=ദൈവത്തിന് അധീനം.

പകലാശുകഴിഞ്ഞു രാവുപോൽ
 ഛികവാണി! വൃഥാവിട്ടു സൗഖ്യവും
 പകരന്നു ജഗൽസുഗൈരജാ-
 ലികവിദ്വാ മഹനീയശക്തിതാൻ.

നെ

വഴിയാത്രയിലുരുവേിച്ചു മാൽ
 കഴിയുംമട്ടു ശമിച്ചുകൊള്ളുവാൻ
 ഒഴിയാതെ കുളിച്ചുനിത്യവും
 വഴിപോൽ ക്ഷേണമാചരിയ്ക്കുനീ.

നെ

കുലദൈവതപൂജചെയ്തു, നി-
 സ്തുലസൽപ്പുഷ്പമറ്റത്തുകേരിയിൽ
 ഫലസിദ്ധിനിദാനമാം, സതീ
 കുവമാന്യേ! പരദേവതാർച്ചനം.

വെ

കരണീയവിചിന്തനാതിത-
 ല്ലരയോഗീർപാനോടു പിന്നെയും
 വരശാശ്വി വണങ്ങിനിന്നു സാ-
 ദരമോതി പ്രതിപന്നകേരിയിൽ.

നെ

വേനാടിവെടിഞ്ഞു കേണിട്ടു-
 നിവളോക്കാതെ വനംഗമിയ്ക്കുവേ
 ശിഖരമ! കനിഞ്ഞുലാളന
 യ്ക്കുവനംചെയ്തു ഭവാനവദനം.

പം

കൃതകൃത്യതപൂണ്ടുഞാൻ, കൃത-
 ഞ്ഞതകാണിപ്പതിനില്ലശക്തി മേ
 സതതംതവ സാധുരക്ഷണ
 പ്രതമേകം കുലധർമ്മമുത്തമം.

വമ

മതിനേർമുഖി! ബാലികേ! മുഖ-
സ്തുതികേട്ക്കേണ്ടവനല്ല ഞാനിതിൽ
നരതിനിൽത്തന്നെത്താപസൻ
പ്രതിവാക്കോതി മുറയ്ക്കുപിന്നെയും.

പര

അടവാട്ടുപലമട്ടിൽ ചാട്ടവാൻ ചിത്തവൃത്തി-
യ്ക്കിടബലവവും ഞാനേകിടാതെത്രനാളായ്
അടവിയിലിഹപാത്തിട്ടു, സംസാരഭുഖം
തടയുമതുലസാരം മുക്തിയിൽ സങ്കീമുലം.

പര

മാനം രൂപം ഭൂവിണമതുലം
മാന്യരാജാധിരാജ-
സ്ഥാനം ഗാത്രം വിഷയസുഖഭം
യൗവനോദ്ദേഹപാത്രം
ഞാ നന്യന്തം ഹൃദയമതിലീ-
ച്ചൊന്നതെല്ലാമസാരം
ആനം ചിത്തേ കരുതിമരുവു-
ന്നുണ്ടു രണ്ടിലുപക്ഷം.

പര

കാലംവൈകാതെ ഭുഖംതവ ബഹുലകൃപാ-
ശാലിസർവ്വേശ്വരൻതാൻ
ചേലഞ്ചുമട്ടനിക്കി പ്രിയരമണസുഖം
നൽകിവേഗം തുണയ്ക്കും
ബാലപ്രത്യേകലീലാകൃതകുലധിനിൽ
ചാടിമുങ്ങുന്ന നിന്നെ
ശ്രീലാംഭോജാക്ഷി! കണാൻ വിധിവിപുലരസം
യോഗമേകം നമുക്കും.

പര

നിയതിയുടെവിരോധം നിന്നിൽവായ്ക്കുന്നതിപ്പോൾ
കയൽമിഴി! കളയാംഞാൻ സാധുകമുങ്ങുമൂലം
നിയതമതിനുപോകാനാളെന്നൽകേണമെന്നു
പ്രിയതരമുരചെയ്യാത്താപസൻ യാത്രചെയ്യ.

പര

നാലാംസ്തം സമാപ്തം.

അഞ്ചാം സർഗ്ഗം.

സ്ഫുരിക്കു “മാഗ്രാ” നഗരോത്തമം പരി-
ഷ്കരിക്കുമാക്കോട്ട സമുച്ചവേല്ലിതം
വരിച്ചുവേമാറ്റിയിൽനിന്നു മാനസം
ഹരിച്ചിടാനുണ്ടതിനത്തമപ്രഭ.

പ

രമാധവൻ വാമനമൂർത്തി സതപര
കുമാധികോത്തംഗ നിജാംബ്രിയിൽപരം
ശ്രമാലണിഞ്ഞീടിന നൂപുരത്തിനു-
ജമായസാമൃത്തില തുല്യസിദ്ധതേ.

ര

വളൻ കാളപ്രയേിൽ തുലാതിഗം-
കിളൻ വപ്രത്തിലനന്തമാംസ്ഥലം
പിളർത്തിൻ കിഴിവിടം ലഭിച്ചുപോൽ-
ത്തിളങ്ങിടുന്നു സ്ഫടികോപലാവലി.

ന

അലംബ്യ മാഹമ്മദചക്രവർത്തി ഭോർ-
ഞ്ചലം പ്രതീപപ്രതികൂല മുജ്ജിതം
അലം പ്രകാശിപ്പു സമസ്തമേടിനീ-
തലപ്രസിദ്ധോന്നത ദുർഗ്ഗാകൈതവാൽ.

ര

സ്ഫടികംവധം, മോഷണ, മന്ത്രലോകറെ-
ത്തത്തേയ്യെച്ചെന്ന കവച്ചു വഞ്ചനം,
തുടങ്ങി ഭിഷ്കൃതമറിഞ്ഞുവെച്ചുപോ-
ക്കിടംപെട്ടു ബന്ധനഗേഹമുണ്ടിതിൽ.

ഒ

- പ. ആഗ്രാനഗരോത്തമം=ശ്രേഷ്ഠമായ ആഗ്രപട്ടണം. സമുച്ചം=വളരെ ഉയർന്നു. വേല്ലിതം=വക്രം. ഹേമാദ്രി=മഹാമല.
- ര. രമാധവൻ=മഹാവിഷ്ണു അംബ്രി=പാദം. നൂപുരം=കാൽചിലമ്പ്.
- ന. കാളം=നീലം. വപ്രം=കോട്ട. അനന്തം=ആകാശം. സ്ഫടികോപലം=സ്ഫടികക്കല്ല്.
- ര. മാഹമ്മദചക്രവർത്തി=അക്ബർ പ്രതീപന്മാർ=മന്ത്രികൾ. ദുർഗ്ഗാ=കോട്ട.
- ഒ. ബന്ധനഗേഹം=ജയിൽ.

അമർഷമുറക്കൊണ്ടുദയശപത്തനാ-
കൃമം വിരോധിപ്രകരം തുടർന്നതിൽ
പ്രമത്ത ഭൂതൽബ്ഭേദരെ ബലാൽപ്പിടി-
ച്ചമർത്തിടും ബന്ധനശേഖമാസ്ഥലം.

ന

കരാളശൈത്യപാലസേനയാൽ
പരാഭവം പ്രാപിതനേകപുരുഷൻ
ചിരായ കാശാനിലബാല്യസജ്ജനാ-
ന്തരാളമാന്യത്വ മചംവഹിച്ചതേ.

െ

പരപ്രതാപാസഹനതപശീലസ-
ങ്കാപ്രകൃഷ്ടോത്ഥിതപശുരഷപ്രഭ
സ്ഫുരൽതദാസ്യത്തിൽ വിളങ്ങിടുന്നു താർ-
ശരൻകുറയ്ക്കും ബലമൊത്തുസർപ്പദാ.

പ

മുഖം തദീയം പരിപൂർണ്ണചന്ദ്രമ-
സ്സഖം സദാ വിരരസത്തിനാസ്സഭം
അഖണ്ഡസദചംശമഹാപ്രസൂതിതൻ
സുഖപ്രബോധം ചാമേകിടുന്നുതേ.

ൻ

തനുപ്രകാശ്യത്തിനയർച്ചമട്ടതാ-
നനുത്തമം പുഷ്ടിയുമൊത്തിടുന്നുതേ
തനുപ്രതീകാവലി വാഴ്ത്തിടുന്നപോൽ
നനുപ്രാർഷ്വപ്രദമംഗസൗഭഗം.

മര

അവർണ്ണലാവണ്യ മിണങ്ങിചാണിടും
സുവക്ത്രഗാംഭീര്യമതിവ നഷ്ടമായ്
നവം വരാംഗീവിരാധിവാച്ചതിൽ
ശുഭം വിചാരൈകനിമഗ്നന പ്ലമാൻ.

മമ

- ന. അമർഷം=കോപം. ഭൂതൽഭേദം=രാജഭേദം
െ. തശൈത്യപാലസേന=അച്ഛർ ചക്രവർത്തിയുടെ സൈന്യം.
പ. സങ്കരം=കലപ്പ്
ൻ. പരിപൂർണ്ണചന്ദ്രമസ്സഖം=പൂർണ്ണചന്ദ്രനുമുൾ. സുഖപ്രബോധം=പ്രവൃത്തംകൂടാ
രതയുള്ള ജ്ഞാനം.
മര. പ്രകാശ്യം=പ്രദയ്ക്കും. തനുപ്രതീകാവലി=കൃശാംഗിനിര.

വിരിഞ്ഞിടും പ്രേയസിതൻ ചരിത്രമോ-
 ണ്തരിഞ്ഞിടും രീക്ഷവിഷാദപാവകൻ
 ശരിക്കീഴ്ചരസിതാഖ്യധൂമമൊ-
 ത്തിരിപ്പിനാലൊട്ടനമാനഗോചരൻ.

൧൨

ജനേശസേനാനിയൊരേറ്റ തോൽവിപു-
 ണ്തനേകനാൾ ബന്ധനമാർന്നിടുന്നവൻ
 വന്നേ മഹാഗന്തമതിൽപ്പതിഞ്ഞിട-
 നന്നേകപംപോൽ കഴയുന്ന കാഴ്ചയിൽ.

൧൩

തുലപ്പെടാത്താ ദൂരദൃഷ്ടശക്തിയാ-
 ലലംകഴങ്ങുന്ന മനസിയാമവൻ
 ബലംപെടുന്നോൻ മരിപ്രപീഡയാൽ-
 തുലഞ്ഞുപോകും വിധിവാമനാവുകിൽ.

൧൪

കൊലപ്പെടുത്തുന്നവനുള്പോൽസ്സഭാ
 വിചങ്ങ, പാദത്തിലുമില്ല കയ്യിലും
 നലംപെടുംമാറുജനങ്ങൾ കൂടിടും-
 സ്ഥലംഗമിപ്പാൻ തടവെന്നമാത്രമാം.

൧൫

അലം ശിലാപട്ടവിശാലമാ മുര-
 സ്ഥലം മഹാജാൻ വിലംവിദോയ്ക്കും
 ബലംനിരീക്ഷിച്ചഭിഭൂതിസംശയാ-
 കലതമേറ്റുൻ കലാചലത്തിനും.

൧൯

അതിപ്രമോദാൽ പ്രമോജനങ്ങൾ സ-
 ഭ്യതിക്കൊഴുപ്പൊത്ത തടിയമേനിയിൽ
 പരിച്ചനേത്രങ്ങളെടുത്തിടാത്തപോൽ
 പ്രതിപ്രതീകം വരകാന്തിധോരണി,

൧൭

൧൨. വിഷാദപാവകൻ=തപാഗ്നി. ഗോചരൻ=വിഷയൻ ധൂമംകണ്ടു അഗ്നിയെ
 അറികാറുണ്ടല്ലോ.

൧൩. സേനാനി=സേനാനായകൻ. അന്നേകപം=അനേക.

൧൪. മനസി=ധീരചിത്തൻ. വാമൻ=വിപരീതൻ.

൧൯. ജാൻവിലം=മുട്ടിൽ കുവിഞ്ഞത്. അഭിഭൂതി=പരിഭവം. കലാചലം=കല
 പവ്തം.

൧൭. പ്രതിപ്രതീകം=അവയവംതോറ്റം. ധോരണി=പ്രവാഹം.

പ്രജാധിനാഥോചിതമണ്ഡനക്രമം
സുജാതമാംവസ്ത്രവശേഷധാരണം,
സുജാതരൂപാംഗ മിവ സ്ഫുരിക്കയാൽ
നിജാഭിജാത്യം തികയുന്നഹിന്ദുതാൻ.

പവ

ശരീരകാന്ത്യാ യുവലോകരെ രൂപാ-
ധുരീണരാക്കും തനുഭംഗികാൺകവേ
ദശീഗൃഹത്തിൽ, കരൾകെട്ടുരൂപചാ-
തുരീ മഹാനൈമിത്തനൊളിച്ചുപോയിടും.

പൻ

നരാഗ്രശരീരഗുണങ്ങൾകണ്ടു തൽ-
പ്ലരാജിതൻമാനി മനോജനോത്തിടും
പുരാന്തകൻതൻ നിഘീലാഗ്നിയിൽദ്രവി-
ച്ചൊരാ വപുസ്സൊട്ടുതാൽമെന്നതാൻ.

പാ

തടിച്ച ദന്തിദ്രവിശാലമസ്തകം -
പൊടിച്ചു മുത്തൊട്ടു പൊഴിച്ചുനാരതം
ചൊടിച്ചിടും കേസരിതൻറെ ഭാവമ-
ത്തടിൽ പ്രകാശാംഗന കണ്ടിടുന്നുതേ.

പച

അതാന്തദോവീര്യമെഴും റിപുക്കളെ-
കൃതാന്തശേഖരത്തിലയച്ചിടുന്നപോൽ
പ്രതാപമുൾക്കൊണ്ട ഭാധിനായകൻ
പ്രതാപസിംഹാഭിധനാകുമപ്പോൾ.

പദ

കരംഗശാഖാക്ഷികൾ വിസ്മയിച്ചുതൻ-
കരങ്ങൾകൂപ്പും നിജജീവനാമയെ
നിരന്തരം ചിത്തമതിൽ സ്മരിച്ചവൻ
നിരശ്ശൂലംചെയ്തു വിചാരമിത്തരം.

പന

പവ. മണ്ഡനക്രമം=അലങ്കാരക്രമം. സുജാതം=മനോഹരം. ജാതരൂപം=തകം.

പൻ. രൂപാധുരീണർ=അതിലജ്ജിതന്മാർ. ദശീ=ഗുഹ്യം. ചെറുളൻ=പുത്രാവസ്സു മഹാ
രാജാവ്.

പച. അനാരതം=എല്ലാത്തോഴും. തടിൽപ്രകാശാംഗൻ=മിനൽപോലെ ദേഹനിറമു
ള്ളവൻ.

പദ. അതാന്തം=അഷ്ടിണം. ദോർവീര്യം=കുരുഷ്. കൃതാന്തശേഖരം=യമപുരി.

പന. കരംഗശാഖാക്ഷികൾ=ഖാലഗുണാക്ഷിമാർ. (സുന്ദരിമാർ) ജീവനാമം=ഭാഗ്യം.

അന്നാരതംമേ തന്ന പാഞ്ചഭൂതീകം
സന്നാതനം കീർത്തി വപുസ്സു ജീവനം
വിനാശമട്ടാൻ പരം സ്വതന്ത്രതാം
വിനാ വിപക്ഷക്കു വരംഗമിച്ചു ഹാ!

൨൭

വരാംഗനാമജലി വിളങ്ങിടും ഗുഹാം
കരാളാംശാത്രവരാക്രമിയ്ക്കുകിൽ
ഒരാളവർക്കാശ്രയമില്ല ഹന്ത!മ-
ന്മരാളസഞ്ചാരിണിതൻ ദരാനതരം!!

൨൮

വരോരുശാരിരഗുണങ്ങളൊക്കയും
വിരോധികൾക്കുഗ്രഹമേകമെങ്കിലും
ധരോപമോത്തുംഗകുപയ്ക്കുതോന്നു മു-
ത്തരോത്തരം തൽസമയചിതീഗുണം.

൨൯

അപാരമാലോറു വലഞ്ഞിടുന്നൊരേ-
ന്നപായമോത്തിട്ടു വരാംഗിസാമ്പ്രതം
കൃപാകടാക്ഷം പരനിൽപ്പരിയ്ക്കുമോ?
സുപാലപുരിയ്ക്കതു, യോഗ്യമല്ലതാൻ.

൩൦

• സുമൃതജ്ജാനകി, ദൈവി, പാണ്ഡുഭൃ-
പുരസ്ത്രിതൊട്ടുള്ള സതീമണിപ്രജം
പരന്നടന്തീ പ്രിയത്തേമാലിലും
നിരത്യയർതാ നഭിമാനരക്ഷണം.

൩൧

൨൭. മേഘഹൻ. പാഞ്ചഭൂതീകം=പഞ്ചഭൂതങ്ങളെക്കൊണ്ടു നിമ്മിക്കപ്പെട്ടതു്.
സന്നാതനം=നിത്യം. സ്വതന്ത്രത=സ്വാതന്ത്ര്യം. വിനാ=കൂടാതെ. വിപ-
ക്ഷർ=ശത്രുക്കൾ.

൨൮. വരാംഗനാമജലി=ഉത്തമസ്ത്രീരത്നം. ഹന്ത=കഷ്ടം. മന്മരാളസഞ്ചാരിണി=
എന്റെ ഹംസഗാമിനി. (ഭായ്) ദരാനതരം=അവസ്ഥാഭേദം.

൨൯. ധരോപമം=പർവ്വതമൂലം. ശേഷിതി=ശേഷിത്വം.

൩൦. അപാരം=അതിരില്ലാത്തതു്. അപായം=നാശം. സാമ്പ്രതം=ഇപ്പോൾ.

൩൧. തജ്ജാനകി=ആ ജാനകി, സീത. ദൈവി=ദേവയനി. പാണ്ഡുഭൃപുരസ്ത്രി=
പാണ്ഡുജി. സതീമണിപ്രജം=അനേകം പതിവുതാരതങ്ങൾ. നിരത്യയം=നാ-
ശമില്ലാത്തതു്.

പതിച്ചു. ദുർദ്ദൈവമെന്നു കേസ്സുതാൻ-
പതിച്ചു സങ്കല്പഭവന്റെറസന്നിയെ
അതിങ്കലൻസാക്ഷികളാക്കിവിസ്തരി-
ച്ചതിൽ ക്ഷമയുണ്ടു തരിന്ദിയാങ്ങരമേ.

൨൯

തപാത്മകംസച്ചുചുമന്നൊച്ച ഞാ-
നാമാഹരിയ്ക്കാൻ വഴികാണതില്ലമോ
സദാ ഭവൽസംഗതിമേതുദൃഷ്ടനാം
സദാശ്രയം ചൊററനമിപ്പതെങ്ങിനെ?

൩൦

സുരാംഗനാത്തജനേക്ഷണത്തിലും
നിരാശചേക്കാന്ദശകേരിടുംപ്രിയേ!
ധരാതലത്തിൽത്തവമുന്തികാണുവാ
നൊരാശ്രഹംതാൻ മമജീവനൗഷധം.

൩൧

മനസ്വിനിമുക്തികരതാമേ! കദാ-
പ്യനഗ്ദ്ധമാം നിൻതന്നു കണ്ടിടാതെ മേ
മനസ്സു ലേശംതെളിയുന്നതില്ല, മുൻ-
പിനപ്രകാശാൽ മജ്ജാജാതമെന്നപോൽ.

൩൨

നിതാന്തശിക്ഷാക്രമമേകഭാഗ, മു-
ഖ്യതാദരംനി പരഭാഗവും, പ്രിയേ!
ഹിതാഹിതാകൃഷ്ടിമുറയ്ക്കു ചെയ്തതു-
ണ്ടി,താണു 'പക്ഷഭയപാശകഷണം'

൩൩

൨൯. സങ്കല്പഭവ = ഓമൻ.

൩൦. രാഗാധികൃത്തൻ കാണുന്നതെല്ലാം തപസ്സുമെന്നു നിശ്ചയിച്ചു. എന്നാൽ അ-
തിൽ ഉദാഹരണത്തിനു വഴിയില്ലാതെ ഭവൽസഖാവംസം സാധിക്കുന്ന വി-
ധി അനുകൂലനല്ലാതിരിക്കുന്നതിനാൽ അല്പം സന്തോഷമുണ്ടാകുകമെന്നു അനു-
മിക്കാൻ ഭരമില്ലെന്നുഭാവം. സർവ്വം പക്ഷമായി വരുന്നിടത്തു് സ്വപക്ഷമി-
ല്ലാത്തതിനാൽ അനാധിപതി എന്നു മോതപാദസന്റെ പ്രസക്തി കാണു-
ന്നതിൽ അനുമാനം സല്യമല്ലെന്ന് നയ്യാധിക സിദ്ധന്തം.

൩൧. കദാപി=ഒരിക്കലും. അനുംഖം=അമൃതം.

൩൨. പക്ഷഭയപാശകഷണം=ഇരുവശംനിന്നു അങ്ങോട്ടും ഇങ്ങോട്ടും കയറിട്ടു വലിക്കുക.

ചിരായകാണും വിഷയങ്ങളിൽത്തുലോം
നിരാശകൈക്കൊണ്ടു സമാധിശക്തിയാൽ
വരാംഗി! നിങ്കൽ ദൃഢമായ് ലയിപ്പുഞാൻ
പരാത്ഥതപത്തിലുറച്ചുയോഗിപോൽ.

൩൪

തപഃഗന്ധാധാരണസാധനങ്ങൾതൻ -
പ്രശ്നം ഭൂമിയിനപ്പുമാക്കി മേ
അഭ്യവിഭാഗനചകോരപ്പണ
പ്രഭുപ്രകാരം ചലധൂമയോനിപോൽ.

൩൫

തപാത്മഭൂനമസ്സുഖാനുഭൂതിയിൽ
മദാസനായ് നിദ്രവെടിഞ്ഞകാരണം,
പദാൽപദം സമ്പ്രതി യാച്ഞൈമയ്യിലും
മദാശകൈവിട്ടു വിരക്തപോലവരും.

൩൬

തരിമ്പുപോലും മടിവന്നിടത്തെ യാ-
ചരിയ്ക്കു സർവ്വശപാപാദവന്ദനം
പരിസ്മരണഗാത്രി! പദാംബുജങ്ങളെ
സ്മരിച്ചിടനോക്കുവ നിഷ്പദായകൻ.

൩൭

രണത്തിനായ് പോകുമൊരൊൻറുമുഖി ലി-
ക്ഷണംബു നീ വാതുതുരച്ചയ്ക്കതിൻഫലം
കണക്കുകൂടാതിഹ ദ്രവ്യധീപയഃ
കണപ്രവാഹത്തി ലണഞ്ഞിടുന്നൊൻ.

൩൮

൩൪. നിരാശ=വൈരാഗ്യം. സമാധി=ചിത്തത്തെകേന്ദ്രിത, മനോദുഃഖമെന്നും. ല-
ഖ്യി=ലാഭം. പരാത്ഥതപം=പരാത്ഥജ്ഞാനം.

൩൫. സാധാരണം=സാരണം. ചകോരപ്പണപ്രഭുപ്രകാരം=ചന്ദ്രികാപ്രകാരം. ധൂ-
മയോനി=കുർമ്മമേഘം.

൩൬. ആത്മഭൂനമം=കാമക്രിയ. പദാൽപദം=അടിക്കടി, സംപ്രതി=ഇപ്പോൾ.

൩൭. തരിമ്പ്=അല്പം. ഇഷ്ടദായകൻ=കേന്ദ്രിയം നിറവേറ്റുന്നവൻ.

൩൮. ഇക്ഷണംബു=കണ്ണനിർ. ദ്രവ്യധീപയസ്സ്=അശു.

ഇണക്കമില്ലെന്നുനിനച്ചു താപമോ-
ടണഞ്ഞെന്നിനശ്രു ജലങ്ങളില്ലാഴ്
ക്ഷണപ്രഭാഗാത്രി! മിഴിയു കണ്ടിടം-
കണക്കു തോന്നാൻ മമാത്തികാരണം.

നന്

വെടിപ്പിലെൻ മാനസകർശകരിയാം-
തടിച്ചനിശ്രേണി കരേറ്റിടുന്നനി
തടിച്ചകൈകാലുതളൻ വിക്രമ-
പ്പടിയുചിതം! നെടുവീറ്റിടുന്നൊൻ.

രം

സ്വരമൃഗാത്രിമണിചിന്തനൈകത-
ല്ലരന്യുവാ വിത്തരമുള്ളിലോക്തവേ
അരം തദാ ഭാവിശുഭാപ്തിസുചനോ-
ത്തരം നിമിത്തം പലതക്ഷിലക്ഷ്യമായ്.

രപ

മലയ്ക്കുതിർപ്പോർമുലയാളെ മാനസ-
സ്ഥലം വഹിച്ചിട്ടതിഭാരശൈലവാൽ
നിലയ്ക്കുനിൻക്കാതിളകിച്ചമഞ്ഞതോ-
ടലം തടയാക്ഷിപലിച്ചു ദക്ഷിണം.

രമ

ഗണിച്ചിടാൻതക്ക നിസർഗ്ഗചാരതാ-
രണിപ്രശസ്താംഗവരിയുക്കാന്തിയെ
അണിഞ്ഞിടും ദാസികളുപ്പമാന്റെ ക-
ണ്മണിയുണഞ്ഞു കണികണ്ടിടുംവിധം.

രന

നന്. ക്ഷണപ്രഭാഗാത്രി=മിന്നൽപോലെ നിറമുള്ള ദേഹത്തോടുകൂടിയവൻ.

രം. മാനസകർശ ക്ഷി=സങ്കല്പശക്തി. നിശ്രേണി=സോപാനം. വിക്രമം=പരവശം.

രപ. അരം=വേഗത്തിൽ. ഭാവിശുഭം=വരൻപോകുന്നനന്മ. ഉത്തരം=ഉത്തമം.

രമ. ക്ഷേണി=വലത്തേയ്ക്ക്. തടയാക്ഷി=അവന്റെകണ്ണ്. പുരുഷന്മാർ ക്ഷേണി എന്നാൽ പലിക്കുന്നതു ശുഭസൂചകം.

രന. നിസർഗ്ഗചാരം=സ്വഭാവേനമനോഹരം. താരണി=യൗവനം.

അലം സ്വമിത്രാഗമവേലവന്നു തൽ-
ഫലംവരും ചേതന ജീവികൾക്കരം
കലഞ്ഞൊടന്നുതൽഗ്ഗതനാദമായ് വിയൽ .
സ്ഥലത്തണഞ്ഞു സിതപക്ഷപക്ഷികൾ.

കക

പടത്തിനാൽ കൊങ്കകൾമൂടി മാനിനോ-
ടിടഞ്ഞിടുംകണ്ണിക ഉള്ളുമെന്നിയേ
കടങ്ങളിൽക്ഷീരമെടുത്തു വിൽപ്പന-
യ്ക്കിടം തിരക്കുന്നവ രാഗമിച്ചതേ.

കക

വനപ്രിയാലാപിനിയിൽപ്പരം സദാ-
മനംപെടുന്നോർ ബത വിസ്മരിച്ചതേ
അനല്പതാപപ്രദമായ് മുഖത്തുതാ-
നിനപ്രകാരം തടയുന്നസംഗതി.

കന

മനസ്സവിട്ടാല പരോന്ദ്രിയങ്ങൾ ത-
ന്നനല്പവൈഫല്യ മതെന്നവാസ്തവം
ജനങ്ങളെഞ്ചോല്യമതാക്കി വല്ലഭാ-
ജനത്തിലേററം ലീലമാൻ തൽപ്പമാൻ.

കക

ശിരസ്സു മാനുഷപദപയാവധി-
സ്ഫുരത്തനന്ദം വരപാദുകാദയം
പരം വിളങ്ങുന്നവിധം ധരിച്ചിടും
നാൻ തുരുഷ്കപ്രഭ വേകനെത്തിനാൻ.

കവ

തടിച്ചുകയ്യാലൊരു മെനസംജ്ഞയേ
നടിച്ചിടുന്നപ്പരുഷൻ മഹമ്മദൻ
ഇടിഞ്ഞു ചിത്തംവലയുന്നവന്നു, കൈ-
പ്പിടിപ്പൊഴും കത്തുകൊടുത്തുതൽക്ഷണം.

കൻ

കക. മിത്രാഗമം=സുഗ്ഗുണം വരവ്. ബന്ധു സമാഗമമെന്നും. വിയൽസ്ഥലം=ആകാശം. സിതപക്ഷപക്ഷികൾ=വെള്ളപ്പക്ഷികൾ.

കന. വനപ്രിയാലാപിനി=പിങ്കുക്കുയിൽ. ഇനപ്രകാരം=വെയിൽ.

കവ. ശിരസ്സു=തൊപ്പി. ആ കണ്ണുപദപയാവധി=കഴുത്തുമുതൽ കാൽക്കുറുവരെ. തന്നരം=കോട്ട് പാദുകം=ചെരിപ്പ്. തുരുഷ്കപ്രഭ=മഹമ്മദനായകൻ.

തെരിക്കുന്നേ ധീരനിലയ്ക്കുവന്നപോൽ
തിരിഞ്ഞുനോക്കാതെവ നാശപോകവേ
കരിയുവില്ലെന്നടിമയ്ക്കുഴംമനം-
ഹരിച്ചു താഴെപ്പറയുന്നലേഖനം.

90

ശ്രീതാത്ത്രിനാശൈകധുരന്ധരൻ ജഗൽ-
പ്പിതാവലംബ്യൻ ജഗദീശനല്ലയോ
പ്രതാപസിംഹ! പ്രതികൂലനല്ല, നിൻ
ഹിതാത്ഥമിങ്ങാഗതനാം സുഹൃത്തുഞാൻ.

91

കടുത്തപായംവരുമെന്നു ബന്ധനം
വിട്ടുവൊളോക്കേണ്ട സമീകൃതകാരിഞാൻ,
പടുതമുറിക്കൊണ്ടു ഭവാൻനിശീമമൊ-
ട്ടുടുത്തിടുമ്പോൾ സഹയാത്രചെയ്യണം.

92

മുറയ്ക്കു ശങ്കയ്ക്കുവകാശമില്ലതിൽ-
പ്പറഞ്ഞുകാഴ്ചും നിരൂപിച്ചുനോക്കവേ
തൂണു ധൈര്യഗാമമാഗ്നമെങ്കിലും
കുറച്ചുചിന്തിച്ചു വിഷണ്ണനപ്പമാൻ.

93

വീരോധികൾക്കുള്ള ചതിപ്രയോഗമോ?
തിരോഹിതാകാവിധീന്ദ്രജാലമോ?
പുരോഭവൽബാഗ്യപലാശിബിജമോ?
വരോരുലാഭൈകേശഭാഷിചിഹ്നമോ?

94

പയോജമങ്കയ്ക്കുഴംകുടിപാതമോ?
വിയോഗദുഃഖംകളയും വിഭൂതിയോ?
പ്രയോജനംചിന്തയിലെന്തുതാനിതിൽ-
പ്രയോഗമേകാൻ തുടരുന്നദൈവമേ!!

95

(യുഗം)

90. ശ്രീതാ.....ന്ധരൻ=ഭക്തസ്വന്തരം പാടെ കളയുന്നവൻ.

91. സമീകൃതകാരി=ആലോചിച്ചു പ്രവർത്തിക്കുന്നവൻ. നിശീമം=അർദ്ധശതം.

92. തിരോഹിതാകാരൻ=വേഷപ്രമാണൻ. പുരോഭവതു്=അടുത്തിരിക്കുന്ന
പലാശി=പൂക്കു, വരോരുലാഭം=കാമിനിപ്രാപ്തി.

93. പയോജമങ്ക=ലക്ഷ്മി. അഷ്ടിപാതം=കടാക്ഷം. വിയോഗം=വിരമം. വിഭൂ-
തി=ഐശ്വര്യം

അലംഘ്യമാം ഭാവിഭീഷ്ടീടം ധരാ-
തലത്തിലുള്ളോ ക്തിനില്ലസംശയം,
ജ്വാലകാരം കറയുന്നലാംഗലീ-
ഫലത്തിലാളു നമൃതാംബുപോലവേ.

കേ

പടൻദൂലാൽ ധരണീശശിക്ഷയിൽ-
ക്കിടന്നു മാനംകളയുന്നതിൽപ്പരം
കടന്നുപോകുവഴിതെറ്റി വല്ലഭ-
ഗ്ലിഹിതത്തിലുൾപ്പെട്ടു മരിയ്ക്കിലുത്തമം.

കേ

ഒരിയ്യുലുണ്ടാംമരണം, വെറുത്തതിൽ-
തിരിഞ്ഞുനിൽക്കാൻ വന്നുണ്ടുപാടവം
ഹരിയ്യു മീശാനന്ദ മഞ്ജയോനിയാ-
യിരിയ്യു മാദ്രേവനു മൊട്ടുടുപ്പടം.

പേ

സ്ഫുൽപ്രതാപോൽഗതിയായിരുന്നു ന-
ശാശ്വതിയില്ലൊത്തൊരു ലാഘവത്തിനാൽ,
പരം സ്വതേജസ്സശമിച്ചുവാണിടം-
നാൻ പ്രശാന്തേ നുക;മില്ലൊരന്തരം.

കേ

ശരിയ്യുയോദ്ധാധു രണംനടത്തവേ
മരിയ്യു മെന്നാലതുതന്നെ ശോഭനം
അരിയ്യു കീഴിൽ പ്ലരിഭൂതിചേർന്നിട്ടു-
ന്നിരിപ്പു പാടില്ലത കീർത്തികാരണം.

നേ

ഇവണ്ണ മുദ്രാമവിചാരധോരണീ-
നവംനവാവേശനിതാന്തവിഹാലൻ
സ്വപഗ്നപ്രഭൃഷ്ടിയുണയാതെ നിഗ്നമാ-
നവദ്യകാലം കരുതിട്ടിരുന്നുതേ.

നേ

കേ. ലംഗലീഫലം=നാളികേരഫലം.

കേ. ലാഘവം=മൃദുലം. സ്വതേജസ്സ്=താൻ പ്രതാപം. പ്രശാന്തേനുകം=കൈ
ട്ടതീക്കുള്ളി.

നേ. മുദ്രാമം=മുതുകും. വിചാരധോരണീ=വിചാരപരമ്പര. വിഹാലൻ=പരവ
ശൻ. നിഗ്നമാന വദ്യകാലം=പൊഴുപ്പടുന്നതിന്നു തക്കസമയം.

അഹമ്മദം ലേശമകപ്പെടാത്തവൻ
മഹമ്മദൻ കുത്തുകൊടുത്തപുരുഷൻ
മഹമ്മതം പ്രശ്നമൊത്തു ഹൃദസാ-
വഹം തടയാക്ഷിപമത്തിലെത്തിനാൻ.

നവ

ഹിതാഹിതാത്മനവിചാരമഗ്നനാ -
പ്രതാപസിംഹൻ ഭയമോടുന്നോക്കവേ
പ്രതാപമേറുന്ന മഹമ്മദൻ, സഹ-
സ്ഥിതാധിനീക്കണവിധത്തിലോതിനാൻ.

നവ

ഒരുങ്ങിത്താൻ, മൗനമണഞ്ഞു താങ്കളുൾ-
ക്കരുത്തിനാൽ നിർദ്യ മാഗമിക്കണം
പരുങ്ങിനിൽക്കേണ്ടിപ്പ ദർശകാഖ്യനാ-
മൊരുത്തനും ജാഗ്രദവസ്ഥയില്ലപോൽ.

നവ

നിറച്ചുവീൻചേർത്തിട്ട മാസവംകുടി-
ച്ചുറങ്ങി കാരാഗൃഹാക്ഷിസഞ്ചയം
മുറയ്ക്കു ബോധക്ഷതിയിൽ കിടപ്പതാം
കുറച്ചുപോലും തവ ശങ്കവേണ്ടിതിൽ.

നവ

അണഞ്ഞിട്ടാ തൽസഹചാരിചേർന്നു കൈ-
വണങ്ങിവേഗം തടവേറ തൽപ്പമാൻ
ക്ഷണം ജപലിക്കും ജപചനൻ സമീരനോ-
ടിണങ്ങിടുംമട്ടു നടന്നുകൂടവേ.

നവ

അമായയെയ്യും കലരും മഹമ്മദ-
പ്രമാണി പോകുംവഴി പിൻതുടർന്നവൻ
ക്രമാതിഗപ്രീതിയിലെത്തി സത്വരം
പ്രമാദമെന്ത്യ വർണാരാഗ്നികം.

നവ

നവ. പ്രശ്നം=വിനയം.

നവ. സഹസ്ഥിതൻ=കൂട്ടുകാരൻ.

നവ. ദർശകൻ=കാവൽക്കാരൻ. ജാഗ്രദവസ്ഥ=മണനിറിയുന്ന അവസ്ഥ.

നവ. അവിൻ=കുറച്ച്.

നവ. ക്രമാതിഗപ്രീതി=അതിരറ്റ സന്തോഷം. വർണാരാഗ്നികം=കോട്ടവാതലി
നസമീപം.

കടക്കുവാൻ കഞ്ചിക വാമപാണിതാ-
 ചെട്ടത്തവൻ വാതിൽതുറന്നു തൽക്ഷണം.
 അടച്ച താക്കോലകമേപതിച്ചിടാൻ
 കടുത്തശക്തിക്കു വലിച്ചെറിഞ്ഞുതേ.

നവ

തടസ്സമില്ലാ തിരുപേരു മീവിധം -
 കടന്നു കോട്ടയ്ക്കു പുറത്തുവന്നതിൽ
 പടർന്നാശാഗ്രാഹപവീഥിയിൽ സ്വയം -
 തടഞ്ഞിടാതേ വിപഥം ഗമിച്ചുതേ.

അൻ

അനല്ല മാനന്ദ മുദാമത്തുതം,
 കനക്കുമശ്രുക്കുളിവയ്ക്കുധീനനായ്
 മനസ്സുമാധാനപരൻ വിധുതബ-
 സ്ഥനൻ. മഹാനോടുംചെയ്തു മന്ദമായ്.

ഒ

സമസ്തസൃഷ്ടിസ്ഥിതിനാശമേതുവായ് -
 ചുമഞ്ഞിടും ദൈവമപാരവൈഭവം
 ശ്രമപ്പെടാത്തമകൃത്യസാധന-
 ക്ഷമംതരട്ടേ കുശലം വോണമേൻ.

മ

ഇവണ്ണമെൻ പാലനമാചരിക്കും-
 ലവണ്ണപ്രമാഹാത്മ്യനിയേ! മഹാപ്രഭോ!
 നവംനവം പൊന്തിവരുന്ന സാഗ്രുതം
 വേച്ചരിത്രശ്രവണാഗ്രഹം മമ.

മ

ശരിക്കുതേ പ്രത്യുപകാരമൊന്നമ-
 കുരിക്കുമാശയ്ക്കു നടത്തിടാൻപണി
 യ്റിച്ചിടേണം തവ സൽഗുണങ്ങളേ
 സ്മരിച്ചിടും സാധു കൃതജ്ഞനെന്നു ഞാൻ.

നെ

നവ. കഞ്ചിക=താക്കോൽ. വാമപാണി=ഇടതുകയ്ക്ക്.

അൻ. ആഗ്രാഹപവീഥി=ആഗ്രാഹപട്ടണത്തിലെ റോഡ്. വിപഥം=ഒന്നിടത്തും കറങ്ങാത്ത ചീത്തവഴി.

ഒ. ഉദാരം=മഹത്ത്വം. വിധുതബസ്ഥനൻ=ബസ്ഥനം വിട്ടവൻ (പ്രതാപസിംഹൻ).

മ. വേച്ചരിത്രശ്രവണാഗ്രഹം=അവിടുത്തെ ചരിത്രം കേൾക്കുന്നതിന് ആഗ്രഹം.

കറഞ്ഞുഭിതിപ്രസരിപ്പു സമ്മദം-
നിറഞ്ഞുപോകും സഹചാരിയോടവൻ
തരുന്നചൊല്ലാത ലസതപമോടുൻ
പറഞ്ഞു കാരാഗൃഹമുകുതിദായകൻ.

ഒരു

മഹാമതേ! പ്രത്യുപകാരവാങ്ങരയാ
സഹായമേവം തവ ചെയ്തതല്ല ഞാൻ
സ്വപ്നാധികം മേലുളവായിട്ടും വേൽ-
സഹാഗതോദനവിശേഷബോധനം.

ഒരു

പ്രയത്നമില്ലാതെന=ത്തി ബന്ധനാ-
ലയത്തിൽ നിന്നിത്തവമുക്തി സാമ്പ്രതം
വിയൽപ്പയോദത്തിനു കാൺമു ചാതകോ-
ച്ചയത്തിനേകും ജലദാനവൈഭവം.

ഒരു

പ്രണയനിധികളേവം യാത്രചെയ്തിടവേ,
കണ്ണിണ സരസമച്ചാലെത്തിട്ടുംമട്ടു ദൂരം
തൂണമനസിനിറച്ചി ട്രാദരത്തോടു നേരി-
ട്ടണയുമൊരു മഹിദേവാസ്ത്രനെക്കണ്ടു വേഗം.

ഒരു

അക്കാണമിത്രത്തം ക്ഷിതിസുന്ദനാനാ
വേണ്ട കൃത്യംനടത്തും
തൽക്കാലംഞാൻഗമിച്ചിടിലു, മതുകരുതേ-
ണ്ടല്ലനാറക്കുള്ളിപ്പത്തും
നിൽക്കാത്തോട്ടുചോകു പ്രിയസഖ! വിശയം
വേണ്ട, രക്ഷിയ്ക്കുമെന്നായ്-
ത്തൽക്ക യും ചൊല്ലിയാത്രാകുകവിവരനായ്-
പ്പോയി ബാലൻ വിശുദ്ധൻ.

ഒരു

- ഒരു. കാരാഗൃഹമുകുതിദായകൻ=ജയിലിൽനിന്നും ഇറക്കി വിട്ടവൻ (മമ്മദൻ)
ഒരു. ഭവൽസമാഗതൻ=അങ്ങയുടെ കൂടെ വരുന്നവൻ. ഉദനവിശേഷബോധനം=
പുത്താന്തപരിജ്ഞാനം.
ഒരു. ബന്ധനാലയം=ജയിൽ. മുക്തി=വിടുതൽ. പയേദം=മേലേ. ചാതകം=വേ-
ഗവേഗം. ഉച്ചയം=സമുദ്രം.
ഒരു. തൂണ=രക്ഷ. മഹിദേവാസ്ത്രൻ=ബ്രാഹ്മണശ്രേഷ്ഠൻ.
ഒരു. ക്ഷിതിസുന്ദൻ=ബ്രഹ്മ സൗ വിശയം=സംശയം

അഞ്ചാം സ്കന്ദം സമാപ്തം

ആറാം സർഗ്ഗം.

സിന്ധു, നിമ്നത, ഫലാഭിവൃദ്ധിയാൽ-
ബുന്ധുരംവിടപി, ഗോഗണം, സദാ
കിന്ധുരീണവചനം; സമസ്തസൽ-
ബുന്ധുതാ, നിവകണക്ക, സജ്ജനം.

ച

വ്യോമമാഗ്നമഖിലം ചരിച്ചിടം
ധൂമനോനി ജലവഷ്ണത്തിനാൽ
ക്ഷേമമാക്കുമരമേകിടുന്നു, സൽ-
പ്രേമവാരിനിധി മിത്രവും തഥാ.

ര

കൈകളത്തരുവിനെന്നപോൽ, മിഴി-
യ്ക്കേകമാ മിമകളെന്നപോലവെ,
ശ്രീകരോപകൃതി ചെയ്യുമേവ ന-
സ്സോകമിത്ര മവനിലരിശിയിൽ.

ന

പാതികൾ ഉവു ദ്വണ്ണോല്ലസൽ-
പ്ലാതിയാം നിഴലുപോൽ പുകന്നിടം
പ്രീതിവായു മതിമാലുമേവനിൽ
പ്ലാതിമെത്തിന സുഹൃത്തുതാനവൻ.

പ

മിത്രലക്ഷണ മിവണ്ണമൊത്തസൽ-
ശോഭാജ്ഞാനോരു മേദിനീസുരൻ
സൂത്രമായ് തടച്ചുചാടിവന്നിടം
നേത്രഗോചരൻ കൂട്ടുകാരനായ്.

ഭ

- ച. സിന്ധു=സമുദ്രം. നിമ്നത=നദി. ബുന്ധുരം=മനോഹരം. ഗോഗണം=പശു സമൂഹം. ധൂമനവചനം=ഭാരവാഹിയുടെ വാക്ക്. കിം=എന്തിന്.
- ര. വ്യോമം=ആകാശം. ധൂമനോനി=കുർമേഹം.
- ന. ശ്രീകരോപകൃതി=ഐശ്വര്യകാരണമായ ഉപകാരം അസ്സോകമിത്രം=ഉററ ബന്ധു.
- പ. ദ്വണ്ണോല്ലസൽപാതി=കണ്ണാടിയിൽ പ്രതിഫലിക്കുന്ന. പ്ലാതിമെത്തിന=കി ത്തിപ്പെട്ട
- ഭ. സൽശോഭാജ്ഞാൻ=സൽക്കലപ്രസൂതൻ. മേദിനീസുരൻ=ബ്രാഹ്മണൻ. നേത്ര ഗോചരൻ=കണ്ണിനുവിഷയമായവൻ.

മുണ്ടുടപ്പു, ശിവകൈട്ടിവയ്യ, കൺ-
കൊണ്ടുസാത്വികഗുണപ്രദർശനം,
തണ്ടുലേശമറിയാത്ത നല്ലൊ-
ത്തണ്ടു, ഗൌരമുപവീതതല്ലജം.

യ

ചന്ദനക്കുറി, വിഭൂതിലേപനം,
സുന്ദരംഘ്രസുഗന്ധചിത്രകോത്തമം,
മന്ദഹാസ, മിവകൊണ്ടു കൈരളീ-
വന്ദനീയസുരനൈത തോന്നിടും.

•

പ്രീതചിത്തനവനീസുരൻ സമുൽ-
ബ്ധഭൂതമൈത്രിയിലുറച്ചു സതപരം;
ഭൂതലത്തിലൊരുവേഴ്ച വന്നിടാൻ
സ്ഫീതമാധുരിവചസ്സു കാരണം.

വ

പരസഞ്ചയമണഞ്ഞു ബാഹ്യസ-
ഞ്ചാരഹീന മതിഗാഢനിദ്രയിൽ
ഘോരമാമിരവുപാതിയായി, ഗം-
ഭീരമെങ്കിലു മുറച്ചുനിൽക്കൊലാ.

ൽ

വേഗമീസ്ഥലി വെടിഞ്ഞുപോകണം
സ്വാഭതം തവമുറയ്ക്കുചൊല്ലിടാം
അഗമിയ്ക്കു ജവമെന്നു ഗംഗാ-
ഭാഗദേവനുരചെയ്തു മണ്ടിനാൻ.

മ

മുത്തനല്ലമകുതാരിലാശുപു-
ണ്ടുത്തമപ്രകൃതി മുക്തബന്ധനൻ
കുത്തപോലെ നടക്കൊണ്ടിടും സുഹൃത്ത്
സത്തമന്റെ വഴിതേഗമിച്ചുപോൽ.

മ

ആ. ഉപവീതതല്ലജം=പ്രശസ്തമായ പൂത്തത.

ക. വിഭൂതിലേപനം=ഭസ്മധാരണം. ഘ്രസുഗന്ധചിത്രകം=കുങ്കുമപ്പൊട്ട്.

ഗം. ഗംഗാരിഭാഗദേവൻ=ഭൂദേവൻ

മ. മുക്തബന്ധനൻ=തടവുവിട്ടവൻ.

വാലുപൊക്കി രയമോടിട്ടുറയം-
പോലു മൊപ്പമണയാത്തമട്ടിലായ്
നാലുനലപ മതിദൂരമെത്തിനാർ
ചേലുറച്ചു പുരിവിട്ടുണ്ടുപേർ.

൧൨

ഭാസമാനമധികം ധരാസുരാ-
വാസഗേഹം മൊരുനിർജ്ജനസ്ഥലം
ഭാസന്നപടി, മുക്കിടന്നെഴും-
ശാസനയ്ക്കുവർ കരേരിസതപരം.

൧൩

പ്രസ്തുതക്ഷിതിസുരാലയത്തിലെ
വസ്തുതത്വമറിയുന്ന താരുവാൻ
അസ്തു മക്ഷിക, വിഡാലമെങ്കിലും,
നിസ്തുലം ജനവിഹീന മാന്യലം.

൧൪

പുതവനു കുടിവെച്ചു ജാലക-
പ്രാതബന്ധന മണച്ചിടാത്തപോൽ
ഭൂതപത്രിദശപുരുഷഭവം
ജാതവൃദ്ധത വാരിച്ചുപാപ്പുതേ.

൧൫

തത്രതൽ പ്രാവണഭൂഷണം പരം
ചിത്രമുണ്ടരിയവിഷ്ണുഭവം
മിത്രയുഗ്മ മതലങ്കരിച്ചു; തൽ-
ഗോത്രതർസുര നരച്ചു ഭംഗിയിൽ.

൧൬

൧൨. ഞയം=കുതിര. നലപം=നാനൂറുകോൽ നീളമുള്ള സ്ഥലം.

൧൩. ധരാസുരാവാസഗേഹം=ഗ്രാമണാലയം. മുക്കിടൻ=ജന്മിലിക് നിന്നും വിട്ടു
തൽ നൽകിയവൻ.

൧൪. പ്രസ്തുതം=പ്രകൃതം (ഇത്) അസ്തു=ഭവിക്കട്ടെ. മക്ഷിക=ഇഴച്ചു. വിഡാലം=പൂച്ച.

൧൫. പുത=ചിലന്തി, ജാലകം=വല, ഭൂതപത്രിദശപുരുഷഭവം=രണ്ടുഗ്രാമങ്ങൾ.

൧൬. പ്രവണ=വരാന്ത. വിഷ്ണു=അരുസനം (പീഠം)

ആദ്യ മാശയെപ്പറ്റി പേരലം
പട്ടുമാ പ്പട്ടുകവീരനെന്നപോൽ
ഹൃദ്യവാൻ, ഹൃദയാലുസഞ്ചയാ-
സപാദ്യമോതി രസമേകവൻ തവ.

൧൭

മട്ടിടത്തെമൊഴിനിൻ കൃശാംഗിയുൾ-
പ്പെട്ടിരുന്നു കരിനം വിപത്തിലും
നാട്ടിലുള്ള സതിമാർക്കു മാതൃകാ-
മട്ടിലുത്തമ വസിച്ചിടത്തേ.

൧൮

വേവയസ്വ! തവചിപ്രയോഗജം
ഭേദലംവ്യസന മൊന്നുമാത്രമേ
നീവരിച്ചു മണിയൂ സാമ്പ്രതം
കൈവരാതിരരുദുവ മല്ലവും.

൧൯

നീലനേത്ര നിതരാംവിപത്തിനാൽ
മാലണഞ്ഞകഥ കേട്ടമാത്രയിൽ
ലോലനായപതി ദുഷ്പയഃപുഷ്പൽ
ജാലസിക്തതരവാൻ ചുമഞ്ഞുതേ.

൨൦

പന്തുതോററുമുലയാർക്കു തക്കതാ-
യെന്തുദുർഭുല ഭവിച്ചു നിഷ്പൂരം
മന്തു കാമരൂപകണ്ഠമെത്തി, ത-
ന്തുകൾ മവനാലരിച്ചുവോ?

൨൧

൧൭. ആയം=മല്ലേഖം. ഹൃദയാലു=സഹൃദയൻ.

൧൮. വിപത്തു = അപത്തു. മാതൃകാമട്ടിൽ=കണ്ഠപരികത്തക നിലയിൽ.

൧൯. വയസ്വ=മിത്രമ. വിപ്രയോഗം=വിരഹം. സാമ്പ്രതം=ഇപ്പോൾ.

൨൦. നിതരാം=ഏറ്റവും. ലോലൻ=അനൗക്തൻ. ദുഷ്പയഃ=പുഷ്പൽജാലസിക്ത
തരവാൻ=കണ്ഠനിരികളിച്ചവൻ.

൨൧. മന്തു കാമൻ=ക്രിശാസക്തൻ. ഉപകണ്ഠം=സമീപം. മന്തു=അപരംധം.

ദിഷ്ടദോഷമധികം ഗുണവ്രജോൽ
കൃഷ്ടായമമ ജീവനാഥയെ
കഷ്ടമഞ്ജവിടെവ ചുകണ്ട സു-
സ്സഷ്ടമക്ഷമ പറഞ്ഞിടേണമേ.

൨൨

ഇത്തരംസുമതി ജീവനായികാ-
വൃത്തലോലുപ നരച്ചിട്ടംവിധൗ
സത്തമൻ ക്ഷിതിസുരൻ കമിച്ചതാ-
നത്തരം പ്രചുരസമ്മദോത്തരം.

൨൩

നികലുർ പ്രിയമിയന്നിടം മഹാൻ-
തങ്കലാൻതിമനോജ്ഞചാത്ത് ഞാൻ,
സങ്കമിച്ചതിരശേഷ, മോതിടാം,
തിങ്കരംനേർമുഖിലൻ സങ്കടം.

൨൪

കേകുന്നപരിണാമഗുപ്തിയിൽ-
പ്രാപ്തം പരമേശ്വരസൽക്കവി
നാടകത്തിനുകമിപ്പ തൽകഥോൽ-
ഗ്ഘോടനാത്മമൊരു പൂർവ്വമംഗവും.

൨൫

രാജമാനഭജചീത്രുശാലാസ-
ഭാജപുത്രനവർഗ്ഗം നമ്മഹാൻ
പുജനയമതി, ബന്ധുദൂഷിനി-
വ്യാജമാർദ്ദനവനേകി വിശ്രുതൻ.

൨൬

൨൨. ദിഷ്ടദോഷം=ദോഷഃദോഷം.

൨൩. ജീവനായികാപുഷ്പാലോലുപൻ=ഭക്ത്യയുക്ത ചരത്രാ കേൾക്കൻ കൈതുകമുള്ള വൻ.

൨൫. പരിണാമഗുപ്തി=നാടകകൗതുകങ്ങൾ വായനക്കാർക്ക് കൗതുകം ജനിപ്പിക്കുന്നതിന്നു കഥയുടെ മേൽ ചെളിപ്പെടുത്താതെ അവസാനംവരെ ജിജ്ഞാസയെ വലു് പ്രിയകൊണ്ടു പോകുന്ന കൈശരലം പൂർവ്വം അംഗം=പൂർവ്വംഗം ഇവിടെ വിഷ്ണുപ്രതിപാദ്യങ്ങളായ കഥാഭാഗങ്ങളെ വിചാരിക്കേണ്ടതുകൊണ്ട് അവയ്ക്കു തമ്മിലുള്ള സംബന്ധത്തെ ചെളിപ്പെടുത്തുന്നതിന്നാണ് പൂർവ്വംഗം ചേർക്കുന്നത്. ദേവദൂഷകനായ മഹാൻ ചരിത്രകഥനം മകയുടെ സങ്കടം സങ്കമിക്കുന്നതിന്നു പൂർവ്വംഗമായി നിൽക്കുന്നു എന്നുതോന്നാം.

൨൭. രാജപുത്രനവർഗ്ഗം=രാജപുത്രരാജാക്കന്മാരുടെ വർഗ്ഗത്തിൽപ്പെട്ടവൻ.

ശോക കാതുവരവേ, സമഗ്രസൽ-
ക്ഷാര്യധർമ്മനവനിശതകൃതു
ശാത്രവോൽക്കരമണഞ്ഞു, വഞ്ചനാ
സൂത്രവേടി സമരം നടത്തിയാ!

൨൭

മന്നവനുടയ യുദ്ധവീരരോ-
ടനുചേർന്നു ലഘുയോധനാണുതാൻ
ചിന്നരായ്മരുവി ഞങ്ങളേറ്റമ -
ച്ചിന്നദുർച്ചിധിവിദാധരക്കുതിയാൽ.

൨൮

തല്പരാവലി മടങ്ങിസന്ധിയിൽ
തല്പരാത്മന മറിഞ്ഞുചെയ്തവേ
മല്ലതില്ല കൃപതോന്നി, സമ്മതി-
ച്ചല്ലകാല മതിനിദ്രചെയ്തതേ.

൨൯

ചൈരിമോരശരപാതമേറ്റു തൽ-
പ്പാരിനീശ നപജിവണെത്താൻ.
ഭൂരിചിക്രമരിപുക്കളും വൃഥാ-
പൂരിതാശയരുച്ചു ഞങ്ങളും.

൩൦

വിഗ്രഹത്തി ലസുവറയോധർതൻ-
വിഗ്രഹം മറച്ചുചെയ്തിട്ടു നാർ
ഉഗ്രകായമവർ കൊണ്ടുപോയതിൽ
വൃഗഭൂപതനു പുറംപ്പെടുത്തിനാർ.

൩൧

പ്രേതസംസ്കൃതി നടത്തിടുന്ന സ-
ങ്കേതഭൂമിയിലണഞ്ഞിടുംവിധം
ചേതനപ്പിറവിവന്ന ബോധമുൽ-
ബ്ഭൂതമായി നൃപതിക്കു നിർഭരം.

൩൨

൨൭. ശോക=ഭ്രമി. അവ നിശതകൃതു=അജയ്യം.

൨൯. തല്പരാവലി=അദ്ദേഹത്തിന്റെ ശത്രുസമൂഹം. തല്പരാത്മനം=സമുദ്ധമപേ-
ക്ഷ. മല്ലതി=ചുണ്ടൻനാഥൻ.

൩൦. അപജീവൻ=മൃതൻ.

൩൧. വിഗ്രഹം=യുദ്ധം, ശരീരം

൩൨. പ്രേതസംസ്കൃതി=ശവസംസ്കാരം

പക്ഷമറ വിറഗം കണക്കു, മൽ-
പക്ഷപാതി നുപൻ ശയിയ്ക്കുവേ
ക്ഷേനാമൊരു യുവാവണഞ്ഞു ത-
ദക്ഷണത്തിനു കൃതജ്ഞനത്തമൻ.

ന.ന.

പക്ഷമറ പതിഭക്ത നാകമ-
ക്കിരൻ ജവമെടുത്തു പാണിയാൽ
ശങ്കവിട്ടു തടിയമന്ദിര-
ത്തികലാക്കി നുപരക്ഷപെയ്തതേ.

ന.ര.

ജല്ലലൈത്രയമസാഗ്രമായ് ലതാ-
വല്ലഭോ പിടിപെടുവെങ്കിലും
നല്ലവണ്ണമതുനീങ്ങിവന്നു, വെ-
ന്നല്ല ഭോമബലവും തപസ്സിനാൽ.

ന.ര.

കണ്ടിവാർക്കഴലി തൻറപുത്രിയെ-
ക്കണ്ടിടാത്തതിലുദിച്ച സങ്കടം
പണ്ടിളാധവനു വാച്ചിരുന്നു ഹൃ-
ത്തണ്ടി,ലായതവർന്നീക്കി സാന്ത്വ്യം.

ന.ശ.

അശയത്തി ലളവറൊഴും ദ്വിഷ-
ന്നാശകാസ്രവരമന്ത്രശക്തിയാൽ
അ ശമപ്രസിതനെത്തി വൈത്തപം-
ദേശ മപ്പട്ട്കിരിടിയെന്നപോൽ.

ന.ര.

വൈവകല്പന തടുത്തുനില്പതി-
ന്നാപതില്ലതു നിനച്ചു ബുദ്ധിമാൻ
ഭൂവൻ ക്ഷിതി ധനാദി സുഖവും
കേവലം കരുതി ശല്യമെന്നുതാൻ.

ന.പ.

ന.ന. പക്ഷം=ചിറകു. മൽപക്ഷപാതി=മുൻറസ്സെങ്കിതൻ.

ന.ര. പക്ഷം=പാപം. തടിയമന്ദിരം=അവന്റെ വേണം.

ന.ശ. ഇളാധവൻ=ഭൂപതി. സാന്ത്വ്യം=ഇല്ലാത്ത

ന.ര. ശമപ്രസിതൻ=ശമപ്രദൻ, (ശാന്തൻ) വൈത്തപം=ദേശം=വടക്കേക്കിഴക്ക്.
കിരിടി=അഴ്ചനൻ.

ന.പ. ശല്യം=മുണം.

പാതമന്നൊപ്പമൊരുസിലനേ വഴി-
യ്ക്കുതമസിലിഗുരുവാക്കി മുന്നമേ
സ്വാതമുലിനിസിച്ച് ഭൂമിതൽ
സാതമുലി തരസാ വരിച്ചതേ.

നന്

സിലവയ്ക്കുമറിതോപദേശവാക്-
ബല കങ്കണ നിളാവലാഹിതൻ
“സിലകാനന” മണത്തു പൂണ്ണസ-
നല നൂജ്ജിതതപസ്സുചെയ്യവാൻ.

രാ

ഉഗ്രകാനന മഹാതപോവിധി-
യ്ക്കുഗ്രഹി ചുരുമുതൽക്കു ഭൂമിപൻ
വ്യഗ്രഭാവരഹിതം തപസ്വിത-
ന്നഗ്രഗാമിപദ മാശ്രയിച്ചതേ.

രാ

മാനമോടമ തപംചരിച്ചിടം-
ജ്ഞാനവാൻയെ ശിഷ്യനാകുവാൻ
ജ്ഞാനപേക്ഷ വിരോധമെന്തായാൽ
രൂന മപ്പടമെന്നിയ്ക്കു ലബ്ധമാത്.

രാ

അ മാനവിടെച്ചു താവക-
പ്രേമഭാജനസരോജനേത്രയെ
ശ്രീമദക്ഷിയുഗലക്ഷ്യയാക്കി നി-
സ്സീമചിസൂയവിചാരകുതുകം.

രാ

താമരാക്ഷി സദനത്തിൽവാഴ്കെ യാ-
ക്കാമമൃഗം നരിസൈന്യനായകൻ
പാമരോക്തികൾ കടന്നുചൊൽകയാ-
ലോമലാളുട നൊളിച്ചുമണിനാൾ.

രാ

നന്. ഭൂമിതൽസാതമുലി=രാജശ്രേഷ്ഠൻ.

രാ. സിലവയ്ക്ക കങ്കണൻ=യോഗീശ്വരൻ സദുപദേശത്തിൽ തല്പരൻ.

രാ. അപ്പടം=ആ ശിഷ്യസ്ഥാനം. ലബ്ധം=കിട്ടി.

രാ. താവകപ്രേമഭാജനസരോജനേത്രം=ദൈവകൃപിയതമ.

രാ. അരിസൈന്യനായകൻ=ശത്രുസേനാനായകൻ, ഗുലാംബൻ എന്നുമർത്ഥമുണ്ട്.

ക്ഷേമലാപേരി ചിന്തയിൽ ബാപേ-
ദാമലോചന വലഞ്ഞുപോകവേ
രാമ! രാമ!! വഴിതെറ്റിവന്നതേ
മാമകീന വനമദ്ധ്യഭൂമിയിൽ.

രച

മല്ലനേർമിഴി ക്ഷണിവാച്ചിട്ടു-
ന്നല്ലലോടു വിലപിച്ചിട്ടും വിധൗ
അല്ലതിൽ, കൃപകലനമേദിനീ-
വല്ലഭേമുനി സമീപമെത്തിനാൻ.

രച

അശ്രുയാശവളരും വേൽപ്രിയ-
യ്ക്കും, ശ്രമാവനവിധാനധൂമ്രഹൻ
സ്വാശ്രയപ്രകടബുദ്ധി മൽഗുരു
സ്വാശ്രമേ ഭൂശമ ഭീതി നൽകിനാൻ.

രച

താവകീനവിധിഭോഷദർഭശാ
ജീവനസ്ഥിതിയു മാത്മവൃത്തവും
കൈവണങ്ങി ഗുരുനാഥനോടു രാ-
ജീവനേത്ര വിലപിച്ചുചൊല്ലിനാൻ.

രച

സൂത്രശാലിഗുരു പുണ്യരീകനേർ-
നേത്ര തർപമുരചെയ്തുകേട്ടതിൽ
മിത്രബന്ധന വിമുക്തിവാഞ്ഛരയാ
യാത്രചെയ്തു ലലശാല വിട്ടതും.

രച

രച. വേദാഭലോചന=അവിടുത്തെ ഭാര്യ. മാമകീനയിൽ.. =നമ്മുടെസിദ്ധവനത്തിൽ.

രച. അല്ലതിൽ=അറിയിൽ.

രച. അശ്രുമാവനവിധാനധൂമ്രഹൻ=നിഷ്പ്രയാസം ക്ഷയിച്ചവൻ. അഭീതി=അഭയം.

രച. താവകീ... സ്ഥിതിയും=ഭോഗഭോജനങ്ങൾ അങ്ങു കഷ്ടപ്പെട്ടു കഴിഞ്ഞുകൂട്ടുന്നതും. ആത്മവൃത്തം=അന്റെ ചരിത്രം.

രച. മിത്രബന്ധനവിമുക്തിവാഞ്ഛ=ബന്ധുവിനെ തടവിൽനിന്നും വിടുവിക്കുന്നതിനുള്ള ആശ. ലലശാല=അശ്രുരേഖ.

പാതിമാസമതിനൊട്ടു മുൻപു നൽ-
 പ്യാതികോലു മഭിമാനി ദേശികൻ
 ജ്ഞാതിയാം തവ വിമോചനത്തിനായ്
 ഭീതിയെന്നിയെ തുറുങ്കിലെത്തിനാൻ.

80

അപ്രമേയമുനിരൂപ മാദരാ-
 ല പ്രമത്തമതിവിട്ടു നിർഭരം
 ടീപ്രബൈലുവടിവാൻകൊണ്ടു ഹോ
 ക്ഷിപ്രമെൻഗുരുചരിച്ചുഗുഡമായ്.

81

വാരമേകമറിയാതെ ഖന്ധനാ-
 ഗാര്യുവരദാസനെന്നപോൽ
 സൈപാമോട്ടനിവസിച്ച് വിക്രമോ-
 ദാരചിത്രചരിതൻ മഹാശയൻ.

82

വന്നകാൽ മമിരണ സാല്യമാ-
 കുന്നതിന്നു കരുതീട്ടു സന്ധ്യയിൽ
 ഇന്നലെത്ത സുരാതിസംഗ്രഹോ-
 ല്ലന്നബുലി വിപണിക്കുപോയി ഹാ.

83

കൂട്ടുകാക്കു മമ ദേശികോത്തമൻ
 കൂട്ടുചേർത്തസുര വാങ്ങിനൽകിനാൻ
 മട്ടുമാറി നിതരാം സ്വബുലിക്കെ-
 വിട്ടു താഴെനിപതിച്ചിട്ടുന്നപോൽ.

84

സാലതുംഗ, രവ, രാസവം ഗളോ-
 ദേലദണ്ഡമധികം കുടിച്ചതിൽ
 ചാലവേ ലഹരിവാച്ചുകേറി ഹാ!
 തൈലവിന്ദു സലിലത്തിലെന്നപോൽ.

85

80. ഖന്ധനാ.....ദാസൻ=ജയിൽസുലുങ്ങിന്റെ ഭൃത്യൻ.

81. സുര=മദ്യം. വിപണി=കുപ്പ്.

82. ആസവം=കള്ളം. ഗളോദേലദണ്ഡം=കണ്ഠപ്രമാണം.

അറാം സഗ്ഗം

കയ്യണച്ചു ഭേനാമനിത്തുലോം
പയ്യവേ മടിയിലുള്ള കുഞ്ചിക
ചെയ്യവേണ്ടതറിയാതെ മത്തനായ്-
ശയ്യപ്പുണ്ടുളവെടുത്തു മൽഗുരു.

മെ

ശേഷമുള്ളതവിടേയ്ക്കു റിഞ്ഞിടാ-
മീഷലെന്തിനു പറഞ്ഞിടുന്നു ഞാൻ
ഭോഷഹീനഗുരുകൃത്യശേഷമുറ-
ത്തോഷമേകമളവറു മേൽക്കുമേൽ.

മി

അ മഹീസുരനുദന്തമുൽഗുത-
പ്രേമപൂർവ്വമുരചെയ്തിടുംവിധേ
ഭീമസിംഹതനയാധവൻ പരം
സാമവാക്കിലനയുക്തിചെയ്യതേ.

മു

ഞാനശേഷമറിയുന്നതില്ല നിൻ-
മാനനീയഗുരുവേതുഭൂമിപൻ
മാനസത്തിലതു കേൾക്കുവാൻ പ്രിയം,
മൗനമൊട്ടുതിനു വിഷ്ണുമാക്കൊലാ.

മെ

ഏവമുത്തമസുഹൃത്തു ചൊൽകവേ
ഭാവഭേദകലുഷീകൃതാശയൻ
സാവധാനമതിനത്തരം ധാര-
ഭേവനോതി സമയമിതിസ്മുടം.

സ

വെന്തിടുന്നതുവരയ്ക്കു താമസം
ചൊന്തിനില്പതു സഹിക്കുമെങ്കിലോ
വൻതിടുക്കമതു ചൂടുനതിൽ-
പ്പന്തിയല്ലൊരു ബുളൻസുവിന്നുമേൽ.

സ

മെ. കുഞ്ചിക=താക്കേൽ.

മു. ഭീമസിംഹതനയാധവൻ=പ്രതപസിംഹൻ. അനയുക്തി=ചോദ്യം.

സ. ബുളൻസു=ഭയന്നമംകിച്ചു കുത്തിരിക്കുന്നവൻ.

ഇത്രയുംകുറവു വേണമെന്നോടുകൂടി-
മാത്രമാത്രമഹനീയശാസനം
ചിത്രസൂരിതശേഷവും വേ-
നിതമുഖി ഗുരുതന്നെ ചൊല്ലിടും.

നര

ഉള്ളതല്ല, ജഗദീശമായതൻ-
തള്ളലാൽ കൃതകമിച്ചരാചരം,
കള്ളമത്തവതുമട്ടു സഖ്യമെ-
ന്നുള്ളതും മനുജമോഹനിമിത്തം.

നര

പ്രത്യയം നിഖിലവന്ദ്യനാക്കുമേ
സൂത്ര, നന്തമകൃപൈകഭാജനം
നിത്യമുജ്ജ്വലിതസുഖാസുഖോദയൻ
സത്യമിജ്ജഗതി ദൈവമാണതാൻ.

നര

ഭൂരിനിസ്തുലമഹത്വമൊത്തു പേർ-
പാരിൽനട്ട ഗണനീയനംബരേ
അരി, തർക്കവിധുശോഭയുഗ്മകം
നേരിയന്നു നിലനിർത്തിടുത്തേ;

നര

നേക്കു നേത്രസുഖമേകിയാക്കു-
ള്ളാക്കുമുത്തമപദാത്മസഞ്ചയം
പാർഷ്വാൻ പ്രിയമെഴുന്ന ഭൂതയാ-
ത്രിഷു ചേർത്തു വിളയിപ്പതാരുവാൻ. (യുഗ്മകം) നന

തീരമേദിനി കവിഞ്ഞിടാതെ ത-
ണ്ണീരണച്ചു കടലിൽ പ്രപഞ്ചമായ്
വാമനോചിതനിയന്ത്രണമുയ-
ലാർക്കി മഹിയെഞ്ചേരിപ്പതും.

നര

നന. കൃതകം=കൃതിമം. ചരാചരം=പ്രപഞ്ചം. മനുജമോഹനിമിത്തം=മനുഷ്യരുടെ അജ്ഞാനത്താൽ നിമിത്തപ്പെട്ടത്.

നന. ഭൂതയാത്രി=ഭൂമി.

അമ്മഹാനഖിലമേതു ദൈവവും
നമ്മളും സഹജബന്ധമുള്ളവർ,
സമ്മതം ജഗതി സൃഷ്ടുകാണവും
നിമ്ലം ലയമയസ്സിലാന്നിടം.

സപ

ഭൂരിമായയിലടിഞ്ഞു വാണിട-
ന്നോരിലില്ല ജഗദീശബന്ധവും;
വാരിചേന്നു ചെളിയിൽ കിടന്നിടം
കാരിരിമ്പിലകലുന്നു കാണവും.

നൻ

ജീവിതത്തിലന്താപമീശപരോ-
ത്താപിസൗഖ്യമന്താപം ഞ്ഞെ രണ്ടുതാൻ
ആവിരശ്ശുസലിലത്തിലാണ്ടിട-
ന്നാ, വിരക്തന്റെ പങ്കുമാറുവാൻ.

റെ

പങ്കുമാറുന്നതെപ്പരാപരൻ
തങ്കലാക്കുമരിനില സംശയം;
ശങ്കയെന്നിയെ വിശുദ്ധലോഹമോ-
ടങ്കപാളിക ധരിപ്പു കാണവും.

മെ

ദൈവവൈഭവവിചാരമുള്ളവൻ
കേവലം മനസി വാച്ചഭക്തിയാൽ
ഹാ വളൻ ഭവവാല്യീയിൽക്കിട-
ന്നാവലാതിപിടിപെട്ടുഴന്നിടാ.

മെ

വിണ്ണവർക്കുമുതോൻ ഗുണാവലി-
യെണ്ണമറവനുദിച്ചുകാരണം;
തിണ്ണമിജ്ജഗതി ജീവിതം നരർ-
ക്കെണ്ണയെന്നിയെ വിളക്കുകത്തുമോ?

നെ

സപ. അയസ്സു=ഇരയ്ക്കു.

റെ. അന്താപം=പശ്ചാത്താപം. സൗഖ്യമനു=സൗഖ്യത്തെക്കുറിച്ച്. ആവിരശ്ശുസലിലം=ഉത്തമയക്ഷുനീർ.

മെ. അങ്കപാളിക=ആലിംഗനം, അത്യന്തബന്ധം.

മെ. ഭവവാല്യീ=സംസാരസേമുളം.

ചിത്തംതെളിഞ്ഞു ധരണീസുരനോതി മിത്ര-
മൊത്തങ്ങുപാഞ്ഞു നിജദേശികദർശനാൽമി;
മുത്തഞ്ചിടുന്നവർ കുളിച്ചുളങ്ങിച്ചു നാലു-
പത്തല്ല പത്തുദിനവും സഹസാ നയിച്ചു.

ശെ

ആറാം സർഗ്ഗം സമാപ്തം.

ഏഴാം സർഗ്ഗം.

ചൊല്ലണി പ്പുതുഗുണങ്ങളിണങ്ങി-
ടുല്ലസൽസിതവനാംബരംഗി
ഹല്ലനീലജലജാക്ഷി ശരത്താം-
മല്ലനേർമിഴി വിളങ്ങി നികാമം.

പ

തപിട്ടുചേൻ സിതപക്ഷികലം കൈ-
വിട്ടുപോകിലുമമന്തുപഥത്തിൽ
ഒട്ടു കൃത്രിമഗുണപ്രഭേമകം-
മട്ടു ചാരുതരചസ്തുവിനില്ല.

൨

ആനനം വെളുവെളുത്തുചമഞ്ഞു
മൂന്നപാഞ്ചസ്പരപയോധരമൊപ്പം;
താനവം വിലസി ദിക് കലനാരി-
യ്ക്കുനമറു ഘനകാന്തവിയോരേ.

൩

പ. ഘനം=ശ്രേഷ്ഠം, മേഘമെന്നും അഃഖരം=വസ്ത്രം, ആകാശമെന്നും.

൨. തപിട്ട്=കാന്തി. അമർത്ത്യപഥം=ആകാശം.

൩. മൂന്നം=ശുഷ്കിച്ചു. പരോധരം=മേഘം, സ്നാനമെന്നും. അനവം=കാർശ്യം. വി
ശ്വോശം=വിരമത്തിൽ.

കേട്ടു വർഷവരമുതു, വിശേഷി-
ച്ചെട്ടുകിക് കുലവയുക്കു, ഉറുത്തു
കെട്ടുമിന്ന, ലണികാർമുടിനീക്ക-
പ്പെട്ടു, വെള്ള വസനങ്ങളുണിഞ്ഞു.

ര

രാജഹംസവരയാത്ര നിനച്ചീ-
രാജമാർഗ്ഗപരിശുദ്ധി വരുത്താൻ
ഈ ജഗൽസ്ഥലി ചരിച്ചുവരുത്തു
രാജശാസനകരൻ പവമാനൻ.

ഭ

ഭൂതയാക്കിയഥ ബർഹിനിനാദം
പേരഴ്ന്ന വാഹംസതത്തിൽ
നേരെ വാച്ചുജനമുത്തു; ഗുണാശ്വ-
ന്മാരേ പേഗമെതിരേറിടുമാരും.

ന

ചിത്തഹംസമൊടുതോറ ശിഖാട്ട-
ലൂത്തനുള്ള തനുവാട്ട ചടച്ചു;
പാൽപത്തിലരിഭംഗമസഹ്യം
കൂത്തബാണമുറ യേല്പതിലുംതാൻ.

ഈ

ജംഗമപ്രജമിളക്കിമറിയും
തുംഗബാഹുലമതംഗജമെത്തി
ഭംഗമേകമരമെന്നറിയിയ്ക്കാൻ
സംഗമിച്ചു വിഷമമരദവായു.

പ

ര. വർഷവരമുതു = വർഷകാലമാകുന്ന ഭർത്താവിന്റെ മരണം. കെട്ടുകിന്നാക്കുക മു-
ടികളയുക, വെള്ളവസ്ത്രം, ധരിക്കു മുതലായ വിധവാകൃത്യം ദിക്കുകൾ നടത്തി.

ഭ. രാജമാർഗ്ഗം = റോഡ്, ആശാശമെന്നും

ന. ബർഹി = മയിൽ - പവമാനൻ = വഴു.

ഈ. ശിഖാട്ടലൂത്തൻ = മയിലാകുന്ന വഞ്ചകൻ.

പ. ബാഹുലം = കാത്തികമുന്നേ. വിഷമസ്തംഭം = ഏഴിലംപാല

ഇ ചുരാചരഞ്ചലാഞ്ചലമേകാൻ
വാച്ചശക്തി സമയത്തിനതെന്നായ്
കച്ചരസ്വപാമയൂരചുമേററം
മെച്ചമാണൊരു മരാളവുമോതി.

൯

നല്ലയച്ചവരുമെന്ന വിചാരാൽ
പുല്ലുപോൽക്കരുതി ശതസമൂഹം
ചൊല്ലുകേൾപ്പവരിളാപ്രിയരാട്ടം
മല്ലവെട്ടിനു സസൈന്യമിറങ്ങി.

൧൦

ഭേദവീനകശലോക്കികൾ വണ്ടിൻ-
നാഭഭംഗിയിലുംച്ച നിതാന്തം
മോദകണ്ടകിതപത്മിനി കണ്ടി-
ട്ടാദിച്ച ശരഭാളിയെ വേഗം.

൧൧

ഉദ്യുച്ഛശതപത്രവിതാനം
മദ്യശാലയിലിണങ്ങി ലസിഞ്ജ
ഘൃതമന്നനിരകണ്ടു, സജ്ജശി-
യ്ക്കുദ്യമിച്ച മധുപങ്ങൾ നിറഞ്ഞു.

൧൨

വേണ്ടമട്ടു രതിമർദ്ദനമേൽക്കും
കൊണ്ടൽവേണികൾകണക്കതിവേലം
നീണ്ടുണഞ്ഞ തനകാർശ്യചിലാസം-
കൊണ്ടുറോ നദികളാശു തെളിഞ്ഞു.

൧൩

ഓ! തളൻ വസുധാനിയിലഭു-
പ്രാതമെന്നു കരുതീട്ടിനിമേലാൽ
സാതമെങ്ങിനെ ലഭിച്ചിട്ടുമെന്നായ്
ചാതകവ്രജനിയോജ്യരടന്നു.

൧൪

൯. കച്ചരസ്വപരം=ചിത്തസ്വപരം.

൧൦. ഇളാപ്രിയർ=രാജാക്കന്മാർ.

൧൧. ശരഭാളിയെ=ശരഭനാകുന്ന സമിയെ.

൧൨. ശതപത്രം=താമര, അനേകം ഇലകൾഎന്നും. അന്നം=അരയന്നം, ചോറ് എ-
ന്നും. സജ്ജശി=സമ്മതജനനം

൧൩. അതിവേലം=അറ്റവും കാര്യം=ചടവ്. വിചാസം=ഭംഗി.

൧൪. വസു=ജാം, ധനമെന്നും. സാരം=സുഖം. നിയോജ്യർ=ഭൃത്യന്മാർ.

ചങ്കജാവലി വിഭാകരതേജ-
സ്സികുലർപ്രിയമുറച്ചു ലസിച്ച്
ശങ്കയെന്നിയെ വശാന്തികമെത്തും-
മങ്കമാരുടെ മുഖങ്ങൾക്കണക്കെ.

൧൫

ഉള്ളകന്നമരുപുംഹരിദാളി-
യ്ക്കുള്ള കാഴ്ചമുടിയുംപൊടി ചേറാൻ
കള്ളമൊത്തൊരുശരത്തു വിനോദ-
ത്തള്ളലിൽ പവനനേ നിയമിച്ചു.

൧൬

കാരാടിമുവഴി പത്മിനി മെയ്യിൽ-
ച്ചെററണിഞ്ഞ കുടുപ്പൊടികാൺകേ
ഏററവും ക്ഷുഭിതപോലളിയേ പ്രോ-
ക്കരമട്ടു നിതാം നിരസിച്ചു.

൧൭

തണ്ടുവാച്ചു നിജപല്ലഭ വൈരം-
പൂണ്ടു നാരികളുക്കു വസിയ്ക്കേ
വീണ്ടുമേ പരിയിലാശവളത്തി-
ക്കൊണ്ടു സജ്ജകസുമങ്ങൾ വിളങ്ങി.

൧൮

ജീവനോടു മരുവീടണമെങ്കിൽ
ജീവനാഥനൊടു ചേരണമെന്നായ്
പാവനപ്രകൃതി, ഭാമിനിമാരിൽ
കൈവളത്തി വിലസി സ്ഥലപത്മം.

൧൯

വിശ്വപാസിജനസമ്മദമേവം
ശുശ്രൂഷേകിന ശരൽസ്സമയത്തിൽ
വിശ്വകർമ്മവരസാക്ഷി മഹാസ-
പ്താശ്വനൈത്തി ഗഗനോർദ്ധ്വതലത്തിൽ.

൨൦

൧൬. ഹരിദാളി=ദിക്കുകുന്ന സഖി.

൧൭. ക്ഷുഭിത=കലശാത്തരിത.

൧൮. സജ്ജകം=സസനം (വേങ്ങ)

൧൯. സ്ഥലപത്മം=രോസ്സാപ്പൂവ് (പനിനീർചെമ്പകം.)

൨൦. മഹാസപ്താശ്വനം=പ്രേതസ്ഥനായ സൂര്യൻ.

പ്രേമപരമാനുഭവമിതി തട്ടി-
 ഗ്വാസതാപമേഴുമലപഗസംഘം
 ഉപശ്ചിതശ്ചൈവതമുലതലാൻ-
 ഗ്ഗുപ്തവാസസുഖമാൻ കിടന്നു.

൨൧

വൈരിശത്രുവരവേ, റിപുവൈരം-
 വാരിലാക്കുമകലും ക്ഷണമെന്നായ്
 പൂരിതാതപവിഷ്ണുമയം
 ദ്വാരി, തപ്തജഗന്ധിതികാട്ടി.

൨൨

ക്ഷിണകാമിനി ശയിച്ചിതു കാക്കൽ
 ശോണപത്മമിഴി നിദ്രതലയ്ക്കും
 പ്രാണനായിക നടുക്കു; മന്ദനം
 സ്രീണരാധ്യരുടെ ദക്ഷിണഭാവം.

൨൩

ചിത്തശക്തിരപി ജീവനതാപം-
 ചേൽത്തപാദു ജലജന്തുക്കൾക്കും
 ധൂൽകന്നടിയിലെത്തി ജലത്തിൽ-
 ത്തിൽ നൽപ്രതിമപോലെ വിളങ്ങി.

൨൪

രൂക്ഷഭാസ്കരസഹസ്രകരത്താൽ
 ശിക്ഷയേറു പരിതാപഭരത്തിൽ
 പക്ഷമുള്ള വിഹഗങ്ങളുരേഷം
 വൃക്ഷകോടരനിരയ്ക്കു നിറന്നു.

൨൫

൨൧. പ്രേമപരമാനുഭവമിതി തട്ടി-
 ഗ്വാസതാപമേഴുമലപഗസംഘം. ഉപശ്ചിതശ്ചൈവതമുലതലാൻ.

൨൨. വൈരിശത്രുവരവേ, റിപുവൈരം-
 വാരിലാക്കുമകലും ക്ഷണമെന്നായ്.

൨൩. ക്ഷിണകാമിനി=ക്ഷിണഭാവമുള്ള. ശോണപത്മമിഴി=സുന്ദരി. ദക്ഷിണഭാവം=പല നായികമാരിലും വ്യത്യാസംകൂടാതെ അനുചന്ദനരീലം, (ദക്ഷിണ നായകന്റെ അവസ്ഥ)

൨൪. ചിത്തശക്തിരപി=ജീവനം=ജീവനം.

൨൫. രൂക്ഷഭാസ്കരസഹസ്രകരത്താൽ.

കമ്മസാക്ഷികരിനാതപമൂലം
മമ്മമൊട്ടുപിളരും മൃഗരാജൻ
നിമ്ഭം മടകളുപ്രജഹിംസാ-
കമ്മമുൽക്കടയേന വെടിഞ്ഞു.

൨൩

അർക്കം നഗ്രകിരണാവലി ദിക്കിൽ-
നേർക്കണച്ചു മരുവും സമയത്തിൽ
തർക്കമറ്റു തുരഗപട്ടുതിനിന്തി-
ക്കർക്കശ്വസ്യദമിറങ്ങി മുനീന്ദ്രൻ.

൨൪

അത്തപോവരണണഞ്ഞതു മൈത്രി-
യ്ക്കൊത്തവർ തനയാപ്രിയനേത്താൻ
ഘൃത്തംതടവി വിപ്രഗൃഹത്തിൽ-
കാത്തശിഷ്യനുടെ സന്നിധിതന്നിൽ.

൨൫

അ ദമാശ്വമുനി, വന്നതുകണ്ടി-
ട്ടാദരിച്ചു ബഹുഭക്തിസമേതം
വേദവിൽ ദ്വിജവരൻ പ്രിയശിഷ്യൻ
പാദവന്ദനമടുത്തുനടത്തി.

൨൬

മാനനീയഗുരുതൻമുഖചന്ദ്രൻ-
താനടുത്തുദയമാൻ ലസിക്ക
ഉന്നമറ്റു വീരശിഷ്യനുഭക്ത്യാ-
പ്യാനമാം കടൽ കവിഞ്ഞുകരേറി.

൨൭

ചേലിയന്നപടി യോഗിവരൻതൻ-
കാലിലെപ്പൊടി യണിഞ്ഞപുമാനിൽ
മെഴുലിതൊട്ടുമനഗ്രഹമേകീ
മേലിലുത്തമസുഖം വരുമെന്നായ്.

൨൮

൨൩. മടകളും-മടിച്ചു അന.

൨൪. തുരഗപട്ടുതികുതിരയുടെ ചാട്ടം. സ്യം=വേഗം.

നീണ്ടുവെച്ചുതരക്കേടി, മനസ്സിൽ-
 പ്പൂണ്ടു തൻസഹചരൻ, പ്രണമിയ്ക്കേ
 വേണ്ടുമാകിയ വെടിഞ്ഞു തടാനീം
 കണ്ടുനിന്നു ധരണീസുരബന്ധു.

ന.ര.

മാന്യനാരിചിടവന്നു മഹാൻ സാ-
 മാന്യനല്ലഭിചരധികവന്ദൻ
 വന്യയോഗിചരനോ ജനമെന്നായ്
 ധന്യശീലനു വിശങ്കജനിച്ചു.

ന.ന.

ആ ശമപ്രകൃതിയേ വിശയിച്ചു-
 ഭൂതശസംഗതനവൻ നിവസിയ്ക്കേ
 സംശയകേളയുവാൻ മുനിനേതാ-
 വാശയത്തെളിവിലേവമുറച്ചു.

ന.പ.

ആഗതനും തവ മാനസതാരിൽ
 സ്വാഗതംപറയുവാൻ മടിപാരം
 ആ ഗരിഷ്ഠഭജനം വിഷധാരാ-
 ഭാഗമേ വെളിയിലേയ്ക്കു വരുത്തു.

ന.ഭ.

കേവലം മമ മഹമ്മദവേഷം
 ശ്രീവള്ളമിതി നീ കരുതുന്നോ
 സേവതൊട്ടു ബഹുകർമ്മമെടുത്താൽ
 കൈവരുന്ന പലപേരുകൾക്കും.

ന.സ.

സ്നേഹമാൻ മുനിനാഥനിവണ്ണം
 പൂരാഹരിച്ചു സദനത്തിലിരിയ്ക്കേ
 ദേഹരക്ഷകഗുരുത്തമനെന്ന-
 ദ്രേഹമോത്തു വിനയാനപിതമോതി.

ന.ഓ.

ന.ര. തടാനീം = അപ്പോൾ.

ന.ന. അഭിചരധികവന്ദൻ = കൂട്ടുകാരനാൽ നല്ലവണ്ണം വദിക്കപ്പെടുന്നവൻ.

ന.പ. അഭൂതശസംഗതൻ = അടുത്തുചെല്ലുന്നവൻ.

ന.ഭ. ഭോധം.....ശ്രുതമേവ = ജയിലിയിൽനിന്നും ഇറക്കിക്കൊടുത്തു.

വിപ്രത്തമിവനാദരപൂർവ്വം
വിപ്രണാഥമവിടയ്ക്കിഹചെയ്തേ
തപസ്വഭാവമറിയാതെ വസിച്ചേൻ
ക്ഷിപ്രമഗ്നിഴ പൊറുക്കണമിപ്പൊറും.

ന.പ

നേരകന്ന ദനുജാളി ജനിയ്ക്കും-
നേരമക്കമതിഹിംസനടത്താൻ
സാരസാക്ഷനഴകോടു ധരിച്ചു
വീരമത്സ്യമുഖമാമവതാരം.

ന.ൻ

ദോഷമില്ല സമയോചിതനാനാ-
വേഷമന്വൊടു ധരിപ്പതിലൊട്ടും
ദോഷവേദിഹരി മോഹിനിയാം സ്രീ-
ഭൂഷയായ് ഭ്രമണച്ചു ഹരനും.

പ.0

നാകപൂണ്ണസുഖമേതൊരുദേശം
സ.ഗീകരിച്ചു തവ സംഗതിമൂലം
ലോകമാന്യനാ! കാൽപ്പുമെന്തെ-
ന്നാകവേ പ്രതിവചിക്കുക വേഗം.

പ.മ

പാരികാംക്ഷി നിജഭോജനശേഷം
ഭൂരികാൽമുരചെയ്യവെന്നായ്
നേരിടുന്ന മിഴിയാൽ പ്രിയശിഷ്യ-
ന്മാരിലേകി സമയപ്രതിചാക്രം.

പ.മ

ആ നരേന്ദ്രമുനി ചെന്നുസരസ്സിൽ-
സ്നാനമാശ്രു വിധിപോലെ നടത്തി-
ധ്യാനമാർഗ്ഗ ഭൂജിച്ചു സമോദം
മെഴുന്നമുദ്ര രസേന വെടിഞ്ഞു.

പ.ന

ന.പ. വിപ്രണാഥം=പ്രത്യേകിച്ചുള്ള നമസ്കാരം. തപസ്വഭാവം=ഈയുടെ മറ്റൊരു സ്വഭാവം.

ന.ൻ. ദനുജാളി=അസുരക്കൂട്ടം.

പ.മ. നരം=സപ്തം. സംഗതി=ചേർച്ച.

പ.വ. പാരികാംക്ഷി=മുനി. പ്രതിവചക്രം=മറുപടി.

ഭീമസിംഹധരണീരമണൻ ഞാൻ
മാമകീനതനയാധവ! കേൾക്ക
താമരാക്ഷിമകളാരിവന്നൊയ് -
പ്രേമപൂർവ്വമറിയാനുരചയ്ക്കാം.

രവ

അലരസ്തനിമൊടൊന്നു വദിച്ചേൻ
സിദ്ധകാനനതപോധനനെന്നായ്
ശുദ്ധശീലനിവനോതി ഭവാനിൽ -
ബുദ്ധസഖ്യമൊട്ടു ഞാൻ നൂപനെന്നും.

രദ

ഒത്തപോലരികൾ ചെയ്തരണത്തിൽ -
ചുത്തമട്ടു ബത ഞാൻ നിപതിയ്ക്ക
ഇത്തരസ്വി തന്മരക്ഷകനായി
മത്തകാശിനിസുതയ്ക്കുമെനിയ്ക്കും.

രസ

അയ്യതായതമതേ! പുനരോതാം
പോയകാഴ്ചമധുനാ പറയുന്നേൻ
ശ്രീയണിപ്രഥിത “ദില്ലി” യിലുവീ -
നായകേശ്വരനെയും സ്ഥലമെത്തി.

രഭ

നീരമയരമളവററിയാലും കാ -
സാരമെന്നവിധവും, മരുഭൂവിൽ
താരകാനിവഹമല്യതലത്തിൽ
കൈരവപ്രിയസുഹൃത്തുകൾക്കും;

രവ

നാളികേരതര, വന്ധ്യമഹീതര -
പ്ലാളിമല്യമണയുന്ന വിധത്തിൽ
ഹേളിപോലതികരോരമഹേജ -
സ്സാളിടംപടി തുരച്ചുഗണത്തിന്;

രൻ

രണ്. തരസ്വി=ബലവാൻ.

രഭ. ഉവീനായകേശ്വരൻ=ചക്രവർത്തി.

രവ. കൈരവപ്രിയസുഹൃത്തു്=ചന്ദ്രൻ.

രൻ. വന്ധ്യം=നിഷ്ഠലം. ഹേളി=ഘൃതം.

അക്രമിപ്രതിനുപാലരൊളിക്കും-
വിക്രമം തടവി നൽബുധരതാം
ചക്രവർത്തിവര“നക്”ഞ്ചർ”വസിപ്പു
ശക്രനിൽക്കവിയുമഗ്രുപദത്തിൽ. (വിശേഷകം) ൫൦

ലോകചാടുമൊഴി തിങ്ങിന വാനിൽ-
പ്പോകയില്ല മമ തൽസ്മൃതിശബ്ദം
ശോകമാനന്ത കൂരിച്ചു നമിപ്പോ
മുകനാക്കി പുനരുകതിയിവെന്നെ. ൫൧

രാജഹംസനിര, രാജയശഃശ്രീ
രാജമാനനിലചേൻ ജഗത്തിൽ
ഭോജനത്തിനു പരുങ്ങി സഭാ നി-
വ്യാജഭുജാജലഭേദവിമുഖം. ൫൨

സൗമ്യതുല്യമതി സപ്തമഹിരൻ
സൗമ്യനെങ്കിലുമതീവ ഗഭീരൻ
കാമ്യമാത്മമതമാവ്യന്ത ചേതോ-
രമ്യമന്യരുടെ സന്മതമെല്ലാം. ൫൩

മുന്നമാപ്രകൃതിമുഖ്യഗുണം കൈ-
വനതിൽപ്പുരുഷനില്ല മഹത്വം
എന്നഹമ്മതിവഹിച്ഛോരു തൽബ്ഭൂ-
വിന്നു സാംഖ്യമത സാദൃശിവന്നു. ൫൪

൫൧. ലോകചാടുമൊഴി=ജനങ്ങൾ ചെയ്യുന്നതൊക്കെയൊഴി. മുകൻ=പറയുന്നതിനും കേൾക്കുന്നതിനും വാഗ്വിശേഷം. പുനരുകതി=വീണ്ടുമുള്ള പാളികൾ.

൫൨. ഭുജ്=ജലഭേദവിമുഖ്=പാലം വെള്ളവും വേർതിരിക്കുന്നതിനു അറിവാൻ പാടില്ലാത്തതു്.

൫൩. സൗമ്യൻ=ബുധൻ. ചേതോരമ്യം=മനോഹരം.

൫൪. പ്രകൃതിമുഖ്യഗുണം=പ്രകൃതിക്കു വേണ്ടുന്ന ഗുണം. മൂലപ്രകൃതിയുടെ (മായയുടെ) സ്വഭാവമിതന്നെ. പുരുഷൻ=ജീവശബ്ദം, പുരുഷൻ കത്തുതാമില്ല. പ്രകൃതിക്കുതന്നെ കത്തുതാമെന്നു സംഖ്യമതം.

ചണ്ഡഞ്ചേലുകുലസംഭവമഞ്ജു-
മണ്ഡലേശ്വരൻ ഭോഷ്ട്യമേകാ,
മണ്ഡനപ്പടി ധരിപ്പു, ചിതാഭൃ-
ഖണ്ഡജാതതുളസീഭൂമാരും.

൭൭

ഇനിതാ, സകലഹിന്ദുജനം, ത-
ന്മന്നിടത്തിനധിനായകനിൽത്താൻ
ചെന്നുചേർന്നിതു; വിരോധനതാതൻ-
തന്നിലാ ത്രിദശസംഹതിപോലെ.

൭൮

ഉമ്പർകോനമടികുപ്പുമവൻതൻ-
മുഖണഞ്ഞു വരുകോവിടവുനും
പമ്പരപ്പടി തിരിഞ്ഞുഴലുന്തു
ചമ്പകത്തിലമരം ഭൂമരംപോൽ.

൭൯

മിത്രമാകുമരി സജ്ജനമെങ്കിൽ-
പ്പുത്രനും കുമാരി ശാത്രവനത്രെ
ക്ഷാത്രമൂർത്തി നൃപവീര, നഡമ്മം
മാത്രമാരിലുമറിഞ്ഞു സഹിയ്ക്കാ.

൮൦

വീരനെ ക്ഷിതിപലക്ഷ്വി പരം കൈ
മാരകാലഗുണമോർത്തു വരിച്ചാറും
സ്ഫുരരാഗമവളോടു സദാ ഗം-
ഭീരബുദ്ധി വിഹരിച്ചുവരണം.

൮൧

൭൭. ചണ്ഡഞ്ചേലുകുലസംഭവം=കൃഷ്ണരാജ മമ്മമ്മരുടെ വംശത്തിലുള്ള പിറ-
വി. ചിതാഭൃണ്ഡം=രവം മേലിപ്പിക്കുന്ന സ്ഥലം.

൭൮. വിരോധനതാതൻ=പ്രയത്നമേ. ത്രിദശസംഹതി=ദേവസമൂഹം.

൭൯. ഉമ്പർകോനം=ജന്മം.

൮൦. ക്ഷിതിപലക്ഷ്വി=രാജപക്ഷ്വി. സ്ഫുരരാഗം=വളരെ അനുരാഗത്തോടുകൂടി.

സാതമാൻസ് തുപരത്തമഹാശ്വേ-
താതപത്രമറവാത്തധരിതി;
ഹാ!തഭീയനിഴലിൽ പ്രതിപക്ഷ-
പ്രാതമെന്നമുഴച്ചു വിചിത്രം.

നാ

നല്ലശിലവു മുദാരയശസ്സം
തെല്ലകന്നരികളോടു വെറുപ്പും
ഉല്ലസൽഗുണമൊത്ത തുപാലൻ
ചൊല്ലനല്ലമിയലുന്നവനത്രെ.

നാ

ഭൃത്യരെ പ്രിയസുഹൃൽപ്പടി മന്നൻ
സത്യമോത്തവരെ ബന്ധുസമത്തിൽ
നിത്യവും സ്വജനമെന്നവിധത്തിൽ
സ്തുത്യകൃത്യനവരേക്കരുതുന്നു.

നാ

ഉത്തമപ്രകൃതിവീരവരൻ സ-
ദ്വൃത്തശാലി നിഖിലാഗമവേദി
ഹൃത്തടത്തിലൊരുഭോഷമില്ലാ-
തിത്തരം തുപതി തത്ര വസിപ്പൂ.

നാ

ചെന്നകാൽമുദ്രചെയ്തു തഭീയാ-
സന്നമന്ത്രിവരനോടു സമസ്തം
മന്നവേദനികടത്തിലരം ഞാൻ
ചൊന്നവാത്ത് സചിവാപ്യനുണർത്തി.

നാ

ഞാനണഞ്ഞു വിനയാഭരൂപം
മാനവേദനയുടെ സന്നിധിതന്നിൽ
മാനശാലി വിരവോടെഴുന്നേറ്റാ-
സ്ഥാനമണ്ഡനനിലയ്ക്കഥ നിന്നാൻ.

നാ

അപദംബുനിധിനാവികനപ്പോ-
ളാപദം മുടിമുതൽ സ്ഥിരചിത്തൻ
ഭൂപനക്ഷികൾ നടത്തി നികാമം
കോപവിസ്മയകൃപാകലമെന്നിൽ.

അനു

മുക്തകണ്ഠമുതൽഗൗരവഭാഷാ-
സക്തനാ ക്ഷിതിവരൻ പുനരോതി,
മുക്തനെന്നു കരുതുന്നതുമൂലം
വ്യക്തമിപ്പിഴ കനിഞ്ഞുസാരിച്ചേൻ.

അനു

ഭീമസിംഹ! തവ വാസ്തവവൃത്തം
നാമറിഞ്ഞു, സചിവോക്തികളാലെ
നീ മഹമ്മദക്ഷലേശൻ കിഴിൽ
പ്രേമമോടു നിവസിയ്ക്കണമെന്നും.

അവ

കണ്ടനേരമുടനേവമുരച്ചി-
ട്ടുണ്ടർകോൻതൊഴുമവൻ വിരമിയ്ക്കു
ഇണ്ടലേറുപ്പുടയസ്ഥിരയെയും-
കൊണ്ടേതിന്നു മറുവാക്കു കഥിച്ചേൻ.

അൻ

ചക്രവർത്തിനാ! ഞാൻ തവ ഭൂമി-
ചക്രവർത്തിജനമല്ല മഹാത്മൻ!
അക്രമിച്ച റിപുവോടമർചെയ്യും
വിക്രമിയ്ക്കു പിഴപററുകയില്ല.

ഒര

ന്ത്യായുധമതിലേപ്പെട്ടമെങ്കിൽ
കായമത്ഥമിവകൊണ്ടുസഹായം
മാന്യമറു വിരവോടിന ചെത്യാ-
മാന്യവണ്ണമിതി വാക്കുകൊടുത്തേൻ.

ഒരു

അനു. നാവികൻ=വള്ളം കടത്തുന്നവൻ. അപദം=അടിവരെ.

അനു. മുക്തകണ്ഠം=കണ്ഠമുറപ്പ്; ഉച്ചത്തിൽ (ക്രിയാവിശേഷണം)

ഒര. ഭൂമിചക്രവർത്തിജനം=ഭൂമണ്ഡലത്തിൽ പാർക്കുന്ന ആൾ.

ഭൂവരാധിപ! ഭവാനിഹ ഞാനാ-
ജീവമുത്തമസുഹൃത്തമനല്ലോ,
ഏവമേവതനയാപ്രിയത്തോ-
വാവസിയ്ക്കുമതിനില്ല വിവാദം.

൭൨

മുനമന്യനരപാലന കല്പം
ചൊന്നമട്ടിനു കൊടുത്തവനല്ല
മന്നവേദ! ഖത ഭീമപുരീരൻ;
വന്നതേ വരു; മനോധൃതിതന്നെ.

൭൩

ഒട്ടുമായതിനു താങ്കളുടൻ വാ-
വിട്ടുചൊൽകിലുമതൊക്കുകയില്ല
രുട്ടലേശമരുത്തെന്നിഹ ഞാൻ കാൽ-
മുട്ടുകുത്തി വിരചോടറിയിച്ചേൻ.

൭൪

പ്രാജ്യവിക്രമ! വിരോധികലം സപാ-
രാജ്യഭൂരിസുഖവാസമെടുക്കും
രാജ്യവും തവ വശപ്പെടുമെന്ന-
ല്ല ജ്വരീലനൊരു സത്യമുറച്ചു.

൭൫

തത്ര രാജനികുത്തിലണഞ്ഞി-
ട്ടിത്രയുംകഥ മുറയ്ക്കുനടക്കാൻ
സുതമാഗ്ഗമൊരവാനന്തരകാഴ്ചം-
മാത്രമല്ലമുരമെയുചനിപ്പോൾ.

൭൬

നിണ്ണയം വിധി കനിഞ്ഞുടനേക്കും-
വണ്ണമെത്തി മമ പുത്രി സമീപം
കണ്ണകൾക്കുമടുത്തമുരയ്ക്കെ-
പ്പണ്ണശാല വെടിയാനിടവന്നു.

൭൭

൭൨. ആജീവം=ജീവനുള്ളതുവരെ.

൭൫. സപാരാജ്യസുഖവാസം ഏടക്കും=സ്വർഗ്ഗത്തിൽ സുഖമായി പാക്കും മരിക്കുമെ
ന്നർത്ഥം.

൭൬. അവാനന്തരകാഴ്ചം=ഇടയിലുള്ളകാഴ്ച.

ഞെമേൻ മമ സാഹ്യവിധിയ്ക്കു-
 ഞെത്തുവാൻ നൃപതിബന്ധുഗണത്തെ
 കത്തുമുലമറിയിച്ചു തദാനീം
 കത്തുമുൽക്കടതപസ്സനിമിത്തം.

൨൨

കോടിവിദ്യഭധിപൻ കവിപോൽ വാ-
 ശ്വാസിയിൽപ്പരമലംകൃതിപൂവ്
 മോടിമേന്നൊരു പദാതിവിശേഷ-
 ത്തോടിണക്കിയൊരുയാത്രനടത്തി.

൯

വിടുവിട്ടു നൃപകല്പനയാലെ-
 തീടുമന്നുപതിസൈന്യഗണത്താൽ
 നേടുമുൽസുകത വാചുതിനാൽ ഞാൻ
 നാടുമേൻ നിബിഡപ്രമദത്തിൽ.

൨൦

തർക്കമറു നൃപബന്ധവസൈന്യം
 നേർക്കുണ്ടത്തെ മമ സേനവളന്നു
 കർക്കശം ശിഖരി വിണ്ടു ജ്വലയ്ക്കുമ-
 പ്പോർക്കുത്തിലിളകും നദിപോലെ.

൧൧

ഭൃഷ്ടശത്രുനൃപനോടെതിരിട്ടു-
 ക്ലിഷ്ട മുഗ്രസമരത്തിലണഞ്ഞെൻ
 നഷ്ടമായ ഭൂതതരം രിപുസൈന്യം,
 കഷ്ടകാലമെവനെങ്ങിനെ നീക്കം.

൧൨

അനന്താർത്ത യുധി സന്ധിനടത്താ-
 തനന്തത്തിനു വിരോധി മുതിൻ
 നന്താറന്ത ബത സന്ധിവിഭോപം
 തന്തപായമൊടു വന്നുഭവിച്ചു.

൧൩

൯. അലംകൃതി=അലങ്കാരം, ഉപമ മുതലായ അലങ്കാരങ്ങൾ എന്നും. പദാതിവിശേഷം=വിശേഷപ്പെട്ട കാലാർപ്പടകൾ. പദങ്ങളുടെ അതിർത്തി എന്നും.
൧൦. ഉൽസുകത=താല്പര്യം. നിബിഡപ്രമദം=പുണ്യസന്തോഷം.
൧൧. ശിഖരി=മല
൧൨. അനന്ത=അനന്തം. അനന്തം=കലം, പദങ്ങളുടെ യോജന എന്നും. സന്ധിവിഭോപം=രജിക്ക ഭംഗം, ഭോപസന്ധി എന്നും സന്ധിബന്ധം ശിഖിലമാകുക എന്നും. തന്തപായം=ദേവനന്ദം.

തക്കസന്ധി നിരസിച്ചതിലും ഞാൻ
കൈക്കലാക്കി യുധി നല്ലപടം താൻ
വെക്കുമെന്നസി ഡിപുക്ഷതജ്ഞതാൽ
നീക്കുമെന്നിയെ നിതാന്തമശ്രദ്ധം.

പര

തുച്ഛസംഗമസുഖത്തിലിരിക്കാ-
നിയരയററ ധരണിക്കരമീ ഞാൻ
പൂജയാധികം സം കരമേകി
സ്വച്ഛരഗാത്രി യുവതിക്കു വരാൻപോൽ.

പര

സിംഹപൂർവ്വപദമാസനമപ്പോൾ
സോഹമാദരപൂർണ്ണമേറി
സ്നേഹവർത്തിദശമാൻ റിലിഞാൻ
സപാഹചേന്ന് ശിഖിപോലെ വിളങ്ങി.

പുന

സൽക്കരിച്ച മമ ബാധവരേഞാൻ
മൽക്കരം ബാഹ്മതിയ്ക്കു നൽകി
മൽക്കസഖ്യമൊഴിയാത്തചിധം വൻ-
ശ്രുൽക്കമാക്കി വിധിപൂർവ്വമയച്ചേൻ.

പര

മുനമെന്റെ വരസൈന്യഗണത്തിൻ-
മുനണിക്കു നിലനിന്ന സമത്വൻ
മന്നവീനധരയെ പ്പരിപാലി-
യ്ക്കുന്നരിസ്തവനു നീട്ടുകൊടുത്തേൻ.

പവ

കോട്ട കൊത്തളമവയ്ക്കുടരേറേറ-
പ്പെട്ട കേടുകളറിഞ്ഞെ മതിയ്ക്കു
വാട്ടമററു ജനരാജി വസിക്കാൻ
ചട്ടവട്ടമതു നാട്ടിലണച്ചേൻ.

പൻ

പര. സന്ധി=രാകി, വാക്കുകളുടെ യോജന. പദം=സ്ഥാനം, വാക്ക്. കണ്ഠജം=കുഴൽ.

പര. പൂജയാ=ചോദ്യംകൊണ്ടു്, ഹൃദ്യയാധികരസം എന്നും പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഹൃദ്യയാൽ=കാമൻ.

പുന. സ്നേഹവർത്തിരേ=എണ്ണമാണ് തിരി സ്നേഹത്തോടുകൂടി ചെറുത്തതും എന്നും.

പര. മൽക്കസഖ്യം=എന്റെ സ്നേഹം ശ്രുൽക്കം=പണയം.

ഇതി പ്രഥിതവിക്രമൻ സുമതി ഭീമസിംഹക്ഷമാ-
പതി പ്രമദവിക്രമം നിജചരിത്രമോതി ക്രമാൽ
പ്രതിക്ഷണമിയന്നിട്ടും വിംസഭാവലേശോദയം
പ്രതി, പ്രിയസുതാധവപ്രതിവചസ്സ കാത്തിടിനാൻ. ന്നം

ഏഴാം സർഗ്ഗം സമാപ്തം.

എട്ടാം സർഗ്ഗം.

മുറയ്ക്കുകേൾക്കേ സ്വപാതയ്യം-
കുറയ്ക്കും ശ്വേതശരീതം
കറങ്ങി രത്നപ്രഭതൻ
കരയററുള്ള കാമുകൻ. ൧

ശരിയായ് ഖ്യാതയ്ക്കത്തിന്റെ
ശരിമാവിൽ ചരിച്ചവൻ
ജ്വലിപ്പിച്ചു; സമീച്ചിപ്പി;
ദരിപ്പുകൾ ഗജാരിപോൽ. ൨

അവേദാ ദക്ഷയുഗാധഃസ്ഥ
മഹോക്ഷംമട്ടു തൽക്ഷണം
രഹോഭ്രമയ നിഷ്ഠാവജ്ഞാ-
വയോക്താകേട്ടു നമുനായ്. ൩

- ന്റം. പ്രമദം=സന്തോഷം. വിക്രമം=പരവശം. വിരസം.....പ്രതി=അല്പം വൈര
സ്യം ഉണ്ടാ മരിക്കേണ്ടിട്ട്.
൧. ശ്വേതം=തോളയുടെ പിതാവ്. ഇശരിതം=വാക്ക്. കാമുകൻ=ഭർത്താവ്, (പ്ര
തപസിംഗൻ)
൨. ശരിമാവ്=മെഴുവാ. ദരി=ഗുഹ. ഗജാരി=സിംഹം.
൩. യുഗാധഃസ്ഥം=അകം ചെല്ലുകയ്ക്കിട്ട്. മഹോക്ഷം=വലിയകുള രഹോഭ്രമയം=
വിജനസ്ഥയ്ക്കു്. അവജ്ഞാവയം=നിന്ദാകരം.

ഗരമഞ്ജിരംപോലും-
 തിരണംചെയ്തു കണ്ണിനാൽ
 പരസ്യവിരക്താത്മാ-
 വരമശ്രുക്കണം ക്ഷണം.

ര.

നേത്രയുഗം മുവന്നല്ല-
 മാത്രം വിരസനായതിൽ
 ക്ഷാത്രമുത്തിക്കൊഴും തപ്ത-
 ഗാത്രം സ്വേദാംബുമിശ്രമായ്.

ഉ.

അതിദഷ്ടാധരം സ്ഥിന്നം
 പ്രതിഫലം ധൃതരാഗമായ്
 സ്ഥിതിയൊത്തവനെപ്പുൽകീ
 മതിനേർമുഖിപോലവേ.

എ.

മനസ്സവസ്ത്രാഞ്ചലംകൊണ്ടു
 ശസ്തമാ വിജനത്തിലും
 മസ്തകംതൊട്ടു പാദാന്തം
 ദൃസ്തരം സ്വേദമേറുതേ.

ഉ.

ഭീമസിംഹതന്ത്രജാതാ-
 പ്രേമസമീപഭാജനം
 വൈമനസ്ത്രമണഞ്ഞേറ്റം
 സുമഹൽചിന്ത രേടിനാൽ.

വ.

- ര. ഗരം=വീര്യം. ഉഷ്ണിരണംചെയ്തു=മർദ്ദിച്ചു. (വെളിച്ചെട്ട തി.) പരസ്യവിരക്താത്മാവ്=ശത്രുവുമായുള്ള കൂട്ടുകെട്ടു വെറുത്തവൻ.
- ഉ. സ്വേദാംബുമിശ്രം=വിയപ്പിവെള്ളം ചേർന്നത്.
- എ. ദഷ്ടം=കടിക്കപ്പെട്ടത്. രഗം=ചുമപ്പ്, അനന്തരാഗമനം. പ്രതിഫലം=കോപം സ്ഥിതി=മയ്യാദ.
- ഉ. മനസ്സവസ്ത്രം=നൈലോൺ. അഞ്ചലം=അറ്റം. വിജനം=വിശൽ.
- വ. ഭീമസിംഹ..... ജനം=രത്നപ്രയുടെ സ്നേഹപാത്രം.

സമം പുല്ലിൻ, തൻമാനം
സമസ്തമകലുന്നവൻ
നമനം ലഘുഭാവപ്ര-
കൃമപൂർവ്വം വഹിക്കുകിൽ.

ൻ

മാനം നരൻ കൈവിടുകിൽ
നരനും കമലവിട്ടുപോം
ഹാ നന്ദനീയസൽക്കീർത്തി-
സ്ഥാനം പരമേഷ്വരമണിനെ.

മം

പ്രഥമാംഗുലി വീരശ്രീ-
കമതൻ ഗണനാടിയിൽ
പ്രഥമേട്ടമെവൻമൂലം
കഥനീയനവൻ ഭൂവി.

മം

ഇരമ്മദംപോൽത്തരുവിൽ
പരം തേജസ്സ ശത്രുവിൽ
തരമോളൻ കലയ്ക്കുന്നോൻ
തരസാ ഫലനവീരനാം.

മം

കടലാടിവിധം യോഗം
തടവീടാത്തപുരുഷൻ
സ്തംഭമജ്ജാതിമാത്രം സ-
മരേയിൽഗുണനായിടാ.

മം

ൻ. നമനം=കവിതക. ലഘുഭാവം=ഇളപ്പം.

മ.പ. പ്രഥമാംഗുലി=കുറുപ്പോംഗുലി.

മ.മ. ഇരമ്മദം=മോഹമേന്തിസ്സു (മുടിഞ്ഞിച്ച്) തേജസ്സ്=പ്രഭാവം, പ്രകാശമെ
ന്നും. ഫലനവീരൻ=അത്യന്തവീരൻ=മോഹവീരനെന്നും.

മ.ന. കടലാടി=കരു പലമരണം യോഗം=ഭോഗം. അവയധാരം മെന്നും. കടലിൽ
ആടുക=കളിക്കുക എന്നും അധാരവൽക്കമിട്ടു. അത്യന്തമെ ഉള്ള സ്തംഭം=
സജ്ജനസ്തംഭം.

അരനിജ്ജയമാന്റിടാ
തരിശം ശമമാക്കുവോൻ
ഹരിയ്ക്കുതുല്യനായാലും
പരിഹാസത്തിനാസ്സഭം.

൧൭

അലം സ്വമാതുഗർഭാന്തി-
നിലമാത്രം വരുത്തുവോൻ
ഫലമെന്നോ ജനിച്ചെന്നാ-
ലലസീടുന്നതുത്തമം.

൧൮

ശ്രുതിയിൽച്ചേൻ ചിത്തത്തിൽ
പതിയുമടുശുദ്ധം
പ്രതിപാദ്യഗുണം കീർത്തി-
പ്പതിനൊക്കും പുമാൻ പുമാൻ.

൧൯

കലയുജ്ജ്വലയക്ഷോണീ-
വലഹന്താവഹന്തയിൽ
ജലം വിപാസുപോൽ നമ്മ-
ബലവാൻ കാത്തിരുന്നിടും.

൨൦

പ്രിയം മോക്ഷം ലഭിച്ചാലും
നിയതം ചിഹ്നമെന്നപോൽ
സ്വയംനിനപ്പൂ; മദൈരി-
ജയലാഭഗുണേച്ഛ ശ്രുതാൻ.

൨൧

൧൭. അരിശം=കോപം. ഹരി=വിഷ്ണു.

൧൮. അലം=ഏറ്റവും. സ്വമാതുഗർഭാന്തി=താൻ അമ്മയ്ക്കു ഗർഭഭരദ്യം.

൧൯. പ്രതിപാദ്യം=പ്രതിപാദിക്കത്തക്ക. കീർത്തിക=പ്രശംസിക്കുക.

൨൦. ഉഭയക്ഷോണീവലഹന്താവ്=ഉഭയപുരത്തിലെ രാജാവ്, അന്തം=മമത. വിപാസു=ഓരോമുഖൻ.

൨൧. മദൈരിജയലാഭഗുണേച്ഛ=എന്റെ ശത്രുവിനെ ജയിക്കണമെന്നമാത്രം ആശയുള്ളവൻ.

വൈരാകരൻ നശിപ്പിയ്ക്കും
വാരാളും കീർത്തി വീണ്ടുമേ
പാരതിൽ തേടണം വിര-
ന്മാ, രല്ലെന്നാൽ പ്ലരേതരാം.

൧൯

സ്വീയാഭിമാനമൊട്ടാകെ
സ്ത്രായമായ്ക്കരുതുന്നവൻ
നയകീർത്തിയൊട്ടും ലക്ഷ്മീ-
പ്രിയഭാവം ഗമിച്ചിട്ടും.

൨൦

ശൈത്യംവേണമരാതെ കാ-
തയ്ക്കുമെന്നിന്നതോർക്കാതാൽ
കായ്തും ഭാര്യാപിതാവോടു-
ഭിച്ഛൻ വേഗമുറച്ചതേ.

൨൧

മാനം നാണംവിട്ടു ശൈത്യ-
ഹീനപൂർവ്വമെന്നെന്നായ്
പാനവും ഭക്ഷിയും ചെയ്തു-
ത്ഥാനമേറ്റുനിന്നിപ്പോലും.

൨൨

ചക്രവർത്തിവീധേയത്വ-
മകൃമം സാധുവല്ലതേ
വിക്രമിയ്ക്കു യശസ്സാം ഭൂ-
ചക്രവാളത്തിലുത്തമം.

൨൩

ഗണനീയനിലയ്ക്കേററം
ചൂണപൂണ്ട മനസ്സിതാൻ
തുണ വാങ്ങരിപ്പതില്ലന്വൻ
ഗുണമോത്തേക്കുമുന്നതെ.

൨൪

൧൯. വൈരാകരൻ=ശത്രു പരേതൻ=മരവഞ്ചന

൨൧. അതതെ=മരുവിൽ. കായ്തും=ഭയം ഉഭിച്ഛൻ=അത്യന്തവിരൻ.

൨൩. വീധേയത്വം=അധീനത്വം (പ്രാഞ്ഞതുകേട്ടു നടക്കുന്നവന്റെ അവസ്ഥ)

൨൪. മനസ്സി=സ്ഥിരചിത്തൻ. ഉന്നത=ഉയർച്ചയിൽ.

പരിഭൂതിഭയം കൊണ്ടൊ-
 ദ്രമപ്പെട്ടജീവനെ
 ശരിവിട്ടിട്ടുമെന്നാൽ സ്ത-
 ഭരിപ്പു മാനമുന്നതൻ.

൨൭

മനപ്രേശസരവം കേൾക്കെ
 സ്വന്തം നീട്ടുതെ സിംഹവും
 നിനച്ചാലതു ഗംഭീര-
 ജനപ്രകൃതി തന്നെയൊ.

൨൮

ശാസ്ത്രം സമസ്തം സമ്പൂർണ്ണ
 ശാസ്ത്രജ്ഞാനം തപോബലം
 നിസ്രപം വൃതമാക്കും നിൻ-
 ശാസ്ത്രവും വീരഭൂസ്സഹം.

൨൯

മത്തദപിപേരമാംസാശ-
 യ്ക്കാത്തഹങ്കാരി കേസരി
 ക്ഷുത്തസഹ്യം കലന്നാലു-
 മൊത്തപോൽ പുല്ലരിയ്ക്കുമോ.

൩൦

ഇപ്രകാരം വെറുത്തോമൽ-
 സ്വപ്രജാവരണോതവേ
 അപ്രമേയമതിപ്രേശി
 ക്ഷിപ്രമേവമുരച്ചതേ.

൩൧

ശ്രീമനോമോഹനൻ വൈരി-
 വാമനീശൻ ത്രിവിക്രമൻ
 വർമ്മനാകൃതിയിൽ പൂർണ്ണ-
 കാമനായ് തീർന്നിട്ടുയോ.

൩൨

൨൭. മനപ്രേശസരവം=ഇടിമുഴക്കം. സ്വന്തം=ശബ്ദം. പ്രകൃതി=സ്വഭാവം.

൨൯. ശാസ്ത്രം=വ്യാകരണം മുതലായ ഗ്രന്ഥം. ശാസ്ത്രജ്ഞാനം=ആയുധപരിജ്ഞാനം. നിൻശാസ്ത്രം=അങ്ങയുടെ ആജ്ഞ.

൩൧. പ്രജാ=സന്താനം. സ്വപ്രജാവരൻ=തന്റെ പുത്രിയുടെ വല്ലഭൻ.

൩൨. ശ്രീമനോമോഹനൻ=ലക്ഷ്മീപതി. പൂർണ്ണകാമൻ=അഭിലാഷം സംഗീഷവൻ.

ക്ഷമയോടൊത്തൊരോജസ്സു
ക്ഷമമത്ഥം ലഭിയ്ക്കുവാൻ
സമസ്തഭീഷവും സ്നേഹ-
സമവർത്തുത്ഥസാധനം.

ന.മ

സമത്വൻ ഭാവികാർത്ഥം
ഭ്രമംവിട്ടറിയുന്നതേ
സ്വമത്വമല്ലമോക്കുന്നു
സമത്വാനുഭവേത്തിനാൽ.

ന.മ

അലമസ്സന്നേഴും ജംഘാ-
ബലമൊപ്പം നിരത്ഥകം
നിലവിട്ടരിശുമൂലം
ചലചിത്തന്നു പശുഭവം.

ന.ന

ചതുരൻ കതിരോൻപോലു-
മുതുന്നോക്കി യഥോചിതം
അതുലം മുദ്രതിഗ് മതപ-
മതു കൈക്കൊണ്ടിട്ടുനതേ.

ന.ര

വിലയേറ്റം രസംമാറി-
ക്കലത്തുണണ്ടു സൽക്കവി
പലമട്ടാൻ സന്ദർഭം
ബലവത്താക്കിയയ്ക്കുവാൻ.

ന.ര

ന.മ. ക്ഷമ=സമനശ്ചതി. കാജസ്സു=പ്രതാപം. ക്ഷമം=ശക്തം- (ഉചിതമായത്)
സ്നേഹം=എണ്ണ. വർത്തി=തിരി സ്നേഹമായി വർത്തിക്കുന്നവൻ എന്നും.

ന.മ. സ്വമത്വം=തന്റെകാര്യം. സമത്വം=തക്കതായ.

ന.ന. ജംഘാബലം=കണങ്കാലിനുള്ള ശക്തി.

ന.ര. കതിരോൻ=സൂര്യൻ. മുദ്രതിഗ് മതപം=മാർദ്ദവവും കാഠിന്യവും.

ന.ര. സന്ദർഭം=അവസരം. സൽക്കവി സന്ദർഭത്തിൽ ഉചിതമായി സ്വരങ്ങളേ
യും പ്രയോഗിക്കാറുണ്ട്.

ഘനാംബുനദിയിൽപ്പൊലുര-
ഘനവാരിധിയിൽ സ്വയം
അനച്ഛത വരുന്നില്ല-
തനശലം വസൂതതപമാം.

൩൩

ഇതാ മദപചനം കേൾക്കേ-
ന്നതായാൽ ദോഷമില്ല തേ
കൃതാത്മതമുടിയും മൽ-
സുതാജനേ! ഭവാനുമേൽ.

൩൪

സ്ഥായിചേന്ദയക്ഷോണി-
യ്ക്കായി ജീവിപ്പതില്ലവൻ
നീയിതോർക്കൂ; സത്യനേതാ-
വായിരുന്നു മഹീശ്വരൻ.

൩൫

ജനമാന്യതയും ലോകാ-
വനദീക്ഷയുമുള്ളവൻ
വനമാലിസമൻ മാന-
ധനൻ സമ്രാട്ടു വന്ദ്യനാട്.

൩൬

സമനോടു പരിഭാവം
ശ്രമമാന്തി ഭുസ്സഹം
സുമതേ! ബലവാനോടു
സുമരേ തോൽവി ശോഭനം.

൩൭

൩൩. അനച്ഛത=കലക്കൽ. (നെറുത്തുപോയത്)

൩൪. മൽസുതാജനേ=എന്റെപുത്രിയുടെ ഭർത്താവേ.

൩൫. സത്യനേതാവ്=സത്യസന്ധൻ. മഹീശ്വരൻ=ഉഭയപുരത്തിലെ രാജാവ്.

൩൬. ജനമാന്യത=ജനങ്ങളാൽ ബഹുമാനിക്കപ്പെടുന്ന അവസ്ഥ. അവനദീക്ഷം=രക്ഷിക്കപ്പെടും. വനമാലി=ചിങ്ങം സമ്രാട്ട്=ചക്രവർത്തി.

൩൭. പരിഭാവം=മടക്കം.

മാലേതിലോത്തിടുന്നോൻതൽ -
 ഷാലേ കായ്തും നടത്തുവാൻ
 ചാലേ പിടിയ്ക്കും കഴുത.
 ഷാലേ സാമാന്യമേവനും.

ര.മ

മഹനീയപദം കിട്ടാൻ
 സ്ഫുലയുണ്ടേകിലേവനും
 സഹനീയമതിവീളാ
 വഹമാദ്യന്താസ്ഥിതി.

ര.മ

ആ മഹമ്മദനാം സാദ്യ-
 ദൈവമനോടുള്ള മൈത്രി മേ
 ക്ഷേമമല്ലെന്തുശമാനം
 നീ മനസ്സിൽ നിനച്ച ഹാ!!

ര.ന

രാജാധിരാജൻ സൗജന്യ-
 രാജൽക്കീർത്തി പ്രതാപവാൻ
 ഈ ജനത്തെ നിനച്ചു നിർ-
 വ്യാജബന്ധുസ്വപതന്ത്രനായ്.

ര.ര

മഹനീയനഭാരൻ ഭു-
 സ്സഹമാം തോൽവി നൽകിലും
 ഗുഹദാഹകനായാലും
 ദഹനൻ സർവ്വബന്ധുതാൻ.

ര.ര

ര.മ. കായ്തും=കാരിയം സാധിക്കാൻ കഴുതക്കായ്തും പിടിക്കണമെന്നു പഴമൊഴി
 യേക്കുക.

ര.മ. സഹനീയം=സഹിക്കപ്പെടുന്നതും. ആദ്യതാസ്ഥിതി=ഇടയിലെ അവസ്ഥ.

ര.ന. മൈത്രി=സഖ്യം ഉശശമാനം=അഭിമാനത്തോടുകൂടി.

ര.ര. ഈ ജനത്തെ=എന്നെ. നിർവ്യാജബന്ധു=മുറബന്ധു. സ്വപതന്ത്രൻ=ആർക്കും
 കീഴടക്കാത്തവൻ.

ര.ര. മഹനീയൻ=പരമൻ. ദഹനൻ=അഗ്നി. സർവ്വബന്ധു=എല്ലാപേക്കും ബന്ധു.

അന്യസാധാര്യകം ലോക-
മാന്യനും വേണ്ടിവന്നിടം
ധാന്യതപക്കകും ശാലി
ധാന്യംകൂടി മുളയ്ക്കുമോ.

പന്

പുഷ്പാത്മം ശബ്ദഭംഗിയ്ക്ക-
ക്കിഷ്ടം ചേർക്കുന്നു സൽക്കവി
ടിഷ്ടാപേക്ഷയും നിജം ക്ഷാരം
ശിഷ്ടൻ കാട്ടുന്നു വേണ്ടപോൽ.

പെ

പ്രതിബന്ധമെഴും കാര്യം
പ്രതി നേടും സഹായവാൻ
പ്രതിരാത്രിമിട്ടിൽ കണ്-
പതിയാ ദിവമെന്നിയേ.

പവ

ദൈവംനിനച്ചു ലോകർ
കൈവരത്തുന്നതൊക്കയും
അവധാരയ നന്നെന്നാ-
ട്ടവ തൃപ്തിയ്ക്കു ഭാജനം.

പൻ

വല്ലാതെഴും നിൻസന്ദേശ-
മെല്ലാം തീർക്കുന്നാരിക്കമ
നല്ലപോരിയ മൽപ്പുരി-
വല്ലാൻ നീ ശ്രവിയ്ക്കണം.

പു

വീട്ടിലേകാൻ സ്വയം സ്വപ്ന-
ക്കട്ടിയേന്തിട്ടു പോകവേ
തട്ടിടം മഴയാൽ ബുദ്ധി-
മുട്ടി സ്ഥവിരോണിജൻ.

പ്ര

പന്. ധാന്യതപക്ക=ഉരി.

പെ. ടിഷ്ടാപേക്ഷ=ദൈവാധിനം. ക്ഷാരം=ശൈത്യം.

പവ. പ്രതിരാത്രം=രാത്രിതോറും.

പൻ. അവധാരയ=നിശ്ചയിക്കണം. ഭാജനം=പാത്രം.

പ്ര. സ്ഥവിരോണിജൻ=വൃദ്ധനായ കച്ചവടക്കാരൻ.

ധർമ്മവും കൃപയും വിട്ടു
മർമ്മം ഭേദിച്ചിടുംപടി
കർമ്മം നടത്തിടും ദൈവം;
ശർമ്മം മന്ത്രിക്ക് ദുർല്ലഭം.

൭൨

ഏവം ദൈവാഭിശാപത്താ-
ലാ വന്ദൻ യാത്രചെയ്തോ
ഹാ വന്ദനാം പരാസ്തന്ദി
ഭാവംമാറിട്ടടുത്തുതേ.

൭൩

ഞൊടിമാത്രയ്ക്കു കൂടിടും
ചൊടിയിൽത്തോക്കെടുത്തവൻ
വെടിവെച്ചെങ്കിലും ശൈത്യം
പിടി ചിട്ടതു വന്ധ്യമാത്.

൭൪

പിന്നെയും വെടിവെച്ചിടാൻ
ദുന്ധൻ തോർക്കടുക്കവേ
വന്നമാർഗ്ഗമതിൽകൂടി
ക്വിന്നനോടിപ്പിഴച്ചുതേ.

൭൫

ദ്രോഹം ദൈവത്തിനില്ലൊട്ടു-
മൃഹം തെറ്റിഞ്ചേവിച്ചുപോയ്
ദേഹമോത്തോടിടും സാർത്ഥ-
വാഹനേവം നിനച്ചു ഹാ.

൭൬

അപത്തിലവനെ സ്വീയ-
ശാപമോക്കുന്ന ദൈവവും
കോപത്താൽ തള്ളിവിട്ടെങ്കിൽ
പാപൻ ദുർമ്മൃതനായിടും.

൭൭

൭൨. ശർമ്മം=സുഖം ദുർല്ലഭം=മുന്ദം.

൭൩. ദൈവാഭിശാപം=ദൈവത്തെക്കുറിച്ചു ഇല്ലാത്ത ശേഷമുണ്ടാക്കിയുക. പരാസ്തന്ദി=തസ്തൻ.

൭൪. വന്ധ്യം=നിഷ്ഠലം.

൭൬. സാർത്ഥവാഹൻ=കച്ചവടക്കാരൻ (ചെട്ടി)

൭൭. സ്വീയശാപം=തനിക്കുള്ള അപവാദം.

അതിനാൽ ദൈവവിശ്വാസം
മതിമാന്മാർക്കുണ്ടാകണം
ചതിയിൽപ്പെട്ടപോകാതെ
ക്ഷിതിയിൽ കാൽനിലയെ.

ഉവ

ചെറുതും കായ്സിദ്ധിക്കായ്
പോരുമെന്നിൻ ദൈവവും
അരുവാനോർത്തിട്ടും ഗ്രാമ-
വാതനജ്ജനവസ്തുത.

ഉൻ

മനശ്ശാനിഗുണം പൂണ്ണ-
മനർഗ്ഗമെഴുന്നവൻ
നീനയ്ക്കു നീ, കൃതാർത്ഥൻ സ-
ജ്ജനമാനിതനല്ലയോ.

നര

താരുണ്യത്തിൽ ചിത്തശാന്തി
പ്രേരണോൻ ശമമുള്ളവൻ
അരുമേ വൃദ്ധഭാവത്തിൽ
തീരും ശാന്തസ്വഭാവനായ്.

തമ

ചിത്തതുപ്തി പരാനന്ദ-
മൊത്തേഴും ശാന്തസൗഭരം
ഒത്തുപോൽ ചെറുതും കായ്-
മുത്തമന്നു ലഭിയ്ക്കുമോ.

തമ

തർക്കപോൽ നോക്കണം കീഴ്പോ-
ട്ടുക്കല്പൻ തൃപ്തിമാൻ സ്വയം
ചിരിക്കെ ബുദ്ധി മേല്പോട്ടു
ദുർബ്ബലിച്ചാലധോഗതി.

തന

ഉവ. കായ്സിദ്ധയെ=കായ്ലഭത്തിനുവേണ്ടി.

ഉൻ. ഗ്രാമം=പുര, വാതനജ്ജനം=വെള്ളത്തിൽ ചൊത്തിക്കിട്ടപ്പ.

തമ. ശാന്തം=അടക്കം. സഭാരം=സർവ്വഭാഗ്യം.

പ്രത്യഹം വന്ദകൂടനു
കൃത്യനന്മങ്ങളായതിൽ
അത്യന്തം ക്ഷമ കൈക്കൊണ്ട
മർത്യൻ പെരുന്ദഷ്ടധർമ്മവാൻ.

നര

നിയതം സദപി വേകപ്ര-
ശ്രവണനന്മസിദ്ധിതാൻ
പ്രിയവും കാരതാലീയ-
നയമാം; സാഹസിക്കീഹ.

നര

കൃത്യബീജം വിവേകാംബു-
സുത്വാ കാത്തു നന്നയ്യുവോൻ
സുത്വഹം സൽഫലവൃഹ-
മത്യന്തം ക്ഷണമാന്റിടും.

നര

മാനവന്മാക്കിങ്ങു ധീര-
സ്ഥാനംതാൻ തനഭൂഷണം
നന്നതിൽ മണ്ഡനം, കോപ-
ഹീനതം പ്രശമാതകം.

നര

അതിനേറും പരിഷ്കാര-
സ്ഥിതിവായ്ക്കും പരാക്രമം
ക്ഷതിഹീനം വിവേകാശ്വേതാൽ-
ഗ്നിതാൽ സിദ്ധികാരണം,

നര

നര. പ്രത്യഹം=പതിവായി. കൃത്യനന്മങ്ങൾ=പ്രവൃത്തിയിൽ ആപത്തുകൾ. കൃത്യ-
നന്മങ്ങൾ എന്നും പാഠം ഉണ്ട്. കൃതി=എന്തു.

നര. പ്രശ്രവണം=വിനയം. കാരതാലീയം=യാദൃച്ഛികം.

നര. കൃത്യബീജം=കാൽമാകുന്ന വിത്തു്. സുതി=ലേവു്.

മതിവൃത്യയതാമിസ്ര-
ഗതിയാൽ മൂടിടും വിധി
സ്ഥിതിയിൽ കൈവരുത്തിടാൻ
മതിയാം ശാസ്ത്രദീപകം.

അൻ

സല്ലഭത്തിൽ ചരിയ്ക്കുന്നോ-
നല്ലനും ദൈവമേതുവാൽ
സല്ലതിച്ചെങ്കിലും ശ്രേയഃ-
കല്പമാമാപദാഗമം.

൭൦

ഫലഹീനം ബഹുക്ലേശ-
മലമേരുന്ന കർമ്മവും
നിലക്കൈവിട്ടു ചെഞ്ഞ്ചാല്പ
ബലവദ്ദേഹവും ജനം.

൭൧

മുഖ്യമായ് കോപമുജ്ജ്വലിച്ചു
സൌഖ്യസാരോദയം വരു
പ്രഖ്യാതമുദയം പത്മ-
സഖ്യവാനിരുളാറവേ.

൭൨

മുനം ധീരതയിൽ തോററു
തുന്നംപാടിയൊരഞ്ചിയെ
നന്നല്ലവച്ചിലിൽ ക്ഷോഭം-
വന്നതിൽപൂജ്യനാക്കി നീ.

൭൩

ബലമേറ്റും സമീപക്ഷാ-
വലവൈരിയെ ബന്ധുവായ്
ഫലസിദ്ധിയ്ക്കു വച്ചിടും
നിലതാനുത്തമോത്തമം.

൭൪

എൻ. മതി.....ഗതിയാൽ=വിപരീതബുദ്ധിയാകുന്ന അന്ധകാരനകത്തിലേക്കുള്ള
പോക്കിനാൽ. വിധി=ഭാഗ്യം. ശാസ്ത്രദീപകം=ശാസ്ത്രമാകുന്ന വിളക്ക്.

൭൦. സല്ലഭം=സന്താപം. ആപദാഗമം=ആപത്തു വരിക.

൭൧. പത്മസഖ്യവാൻ=സുയ്യൻ.

൭൪. സമീപക്ഷാവലവൈരി=അടുത്തുള്ള രാജാവ്.

ഈ വചസ്സു ബഹുന്യായം
കൈവരത്തിക്കുമാിച്ചുഞാൻ
സാവധാനം നിനച്ചാൽ, സൽ-
ബ്ഭാവബോധം ഭവിച്ചിട്ടും.

ഒരു

ജയസിംഹ! മമാപത്നം
കയൽക്കണ്ണാളിരിയ്ക്കയാൽ
പ്രിയമെന്നാശ്രമം പുകാൻ
സ്വയം വട്ടങ്ങൾ കൂട്ടു നീ.

ഒരു

സുരമെൻമൊഴി, സന്ദേഹ-
പാത്രമാണു തോന്നുകിൽ
അത്രവൃത്തി ഭവൽപ്പത-
നേത്രചൊല്ലുന്ന മടുതാൻ.

ഒരു

ഇവനും പണ്ഡിതന്മാരിൽ
നവമോടിയ്ക്കു വന്നിടാൻ
ലവമാലസ്യമില്ലസ്മൽ-
ബ്ഭവേശ്വരപ്രഭോനോൽ.

ഒരു

അത്തലുണ്ടെങ്കിലും പുത്രി-
സത്തമപ്രാണനായകൻ
ഇത്തരം ശപഥരോക്കത്തി-
നത്തരം സ്തിതമാക്കിനാൻ.

ഒരു

ഒരു. അപത്നം = സന്താനം.

ഒ. സുരം = ചുരുക്കിയതു്. സുരമെന്നും മുത്തു = വത്തനം, വിവരണമെന്നും.

ഒരു. പണ്ഡിതം = ബുദ്ധൻ. അസ്മൽ... പ്രഭോനോൽ = ഏതെങ്കിലും പുത്രിയുടെ തക്ക
വശീകരണത്താൽ.

ഒ. പുത്രി നായകൻ = പ്രതാപസിംഹൻ.

വേഗംകൈക്കൊണ്ടു നാകപ്രഭവയമയേം
 കൈതൊഴും പുണ്യമാനോ-
 ദേഹംകൂട്ടുന്ന വാജിത്രയമതിലുടനേ
 മൂന്നുപേരും കരേറി
 അഗ്രഹുപ്രാതമാഗ്നശ്രമഹരജനതാ-
 സാധുസൽക്കാരകർമ്മാ-
 ഭോഗത്താലലപഭേദസ്ഥിതിരഹിതമരം
 സിദ്ധകാന്താരമെത്തി.

പാ

യതിപതിസവിധത്തിൽ തത്രവത്തിച്ചിടം ത-
 പ്രതികളവിലരം തച്ഛാരശ്രാന്തമെത്തി
 നതിനതികൃതിപൂർവ്വം കണ്ടുവരിച്ച മാന്യൻ
 സതീയുടെ നികടത്തിൽ കാന്തനോത്താനയച്ചു.

പാ

കുറുപ്പതാം സൂത്രം.

അ വാമലോചന, വിശ്വോതിനി ഭീമസിംഹ-
 ഭൂവാസവാത്മജ തനിച്ഛാരവാസംത്തിൽ
 ആവാസനിഷ്ഠ മണഞ്ഞു, നിജാനപവായ-
 ദൈവാച്ഛനത്തിനു, സുമോൽക്കരമാനയില്ലാൻ.

പ

ഭൂരിപ്രസൂനനിം തട്ടിവരം സമീരൻ
 നേരിട്ടു നാസികവഴിയ്ക്കു കടന്നനേരം
 കോരിച്ഛാരിഞ്ഞ വിഷമാരുതനേറുമട്ടിൽ
 പ്ലാരിച്ച മുർച്ഛുപിടിപെട്ടു, വളമ്പാം.

പ

- പാ. നാകപ്രഭവയം=ഇന്ദ്രന്റെ ഉദയേശ്വരവർണ്ണന കതിര
 പാ. തച്ഛാരം=അദ്വൈതത്തിന്റെ ശിഷ്യന്മാർ. നതി=നമസ്കാരം. നതി=സ്തുതി.
 കൃതി=കരണം
 പ. വിശ്വോതിനി=വിരവിണി ആവാസനിഷ്ഠ=ഭവനത്തിനടുത്തുള്ള പുരത്തേ-
 ട്തം. വിശിഷ്ടവാചകപദങ്ങൾക്കു വേറെ വിശേഷണപദം അടുത്തിരിക്കുമ്പോൾ
 വിശേഷ്യാരൂപരത്നമെന്ന സ്ത്രീയത്തരം ആവാസനിഷ്ഠക്കുമെന്നു പ്രയോഗം
 ചൂണ്ടുന്നതിനുക. നിജം....ത്തിന്=തന്റെ കലയുടെവെണ്മ പുഷിക്കുന്നതിന്.
 പ. പ്രസൂനം=പൂക്കൾ. വിഷമാരുതൻ=വിഷവാച്ചു.

എണ്ണപെടാ പ്രസവപംക്തി ദഹിച്ചുപോകും-
 വണ്ണം തപോവന നിവാസിനിയേക്കുഴക്കി
 തിണ്ണം സ്ഥലം സമയമീവക നോക്കുമോ മു-
 കണ്ണൻകരിച്ച മടനൻ ജനമാരനല്ലേ.

2.

നല്ലാർമണിക്ക നയനദയമശ്രുനിർ വാ-
 ചുല്ലാ സദർശനവിഹീനമടഞ്ഞിതെന്നാൽ
 വല്ലാത്തകാറ്റടിയിലാഞ്ഞളകങ്ങൾ തല്ലി-
 കൊല്ലാൻതുനിഞ്ഞതബലാമണി വിസ്മരിച്ചു.

3.

ചട്ടററതെൻറനിലവിട്ടു കവിഞ്ഞുനില്ക്കാ-
 തൊട്ടുതുടന്നൊരു, വിചാരമാസമുദ്രം
 പെട്ടെന്നു നിർമ്മലകപോലതപ്രദേശം
 നട്ടുതിരിച്ചു പല ഭാവസങ്ങൾകാട്ടി.

6

തല്ലിത്തകുത്തളകസഭ്യഗണം മുഷിഞ്ഞു
 തെല്ലില്ലകാഴ്ച വാകാണികളും മയങ്ങി
 തല്ലിപ്പവിട്ടളികരംഗതലത്തിൽനിന്നു
 ചില്ലിക്കൊടിനടികൾ ഏത്തമൊഴിഞ്ഞുപോയി.

ന

സ്വേദാംബുപാത്ത ഹൃദയസ്ഥലിയേ നന്നച്ച-
 ണ്ണോദാലതിൽ പ്രിയഗുണച്ചെറുവിത്തുപാകി
 അദായവാഞ്ചരയിലനന്യജ, നശ്ശുകോരി-
 ത്താദാതപികം പുളകമങ്കാരമോടുചേർത്തു.

9

ന. പ്രസവപംക്തി=പുനീര.

ര. അളകങ്ങൾ=കുറ്റനീരകൾ. വിസ്മരിച്ചു=2000.

6. കപോലതപ്രദേശം=കവികുടത്തിൽ തീരപ്രദേശത്തിൽ എന്നും വിചാരമാ-
 സമുദ്രം=വിചാരമാകുന്ന മഹാസമുദ്രം. ഭവരസങ്ങൾ=ഭാവങ്ങൾക്കുയും രസങ്ങൾക്കു
 യും വസ്തുക്കളേയും ജലങ്ങളേയും എന്നും

ന. അളകങ്ങൾ=കുറ്റനീരകൾ. സഭ്യഗണം=സഭസ്വരൂപ സമൂഹം. സാധുസമൂഹ
 മെന്നും. കാണികൾ=കാഴ്ചക്കാർ കണ്ണുകളെന്റേം. ലിപ്പു=ഇച്ഛ. അളികം=
 ഹെറി.

9. അനന്യജൻ=കാമൻ താദാതപികം=അപ്പോഴുണ്ടായതു്.

ഭുവാങ്കാന്തവിരമാഗ്നിയിലിട്ടു തപ്ത-
സവാംഗമുത്ഭടസമഗ്രസാനവേധം
ചാവംഗിതൻതനുസുവണ്ണമുരക്കി ഹന്ത
ഭുവണ്ണമാക്കി സുമസായകയാതുവേദി.

വ

വ്യോമം നഭഃസ്ഥലിയിലാ ശ്വസിതത്തിൽ വായു
പൃഥ്വീജാതൃതിയിലുത്തമതൈജസാഭ
കാമം നിതംബമതി, ലുപി നിരന്തരാംബു-
സ്തോമം വിരിഞ്ഞ് നതുപോൽ നയനത്തിലേകി.

ൻ

താരാധിനാ മമുഖി പൂണ്ണവിനോഗഭുവ-
ഭാരാൽക്കുഴങ്ങി വരമ്പാലരസാലമുലേ
കാരാനിവാസിപതിഭുസ്ഥിതിചിന്ത, ചെല്ല-
വോരാച്ചൂട്ടുന്ന നെടുവീണ്ണൊട്ടു വാണിരാന.

മറ

അന്നത്തിനില്ലരുചി ലേശമെന്നുവന്നു
കന്നൽക്കുരിംകുഴലിതാടെ മെയ്ച്ചുടപ്പാൽ
അന്നപ്രമേയരുചി സൂര്യനയന്നിടുമ്പോൾ
കുടിഞ്ഞതപമേറ ശശിലേഖകണക്കു വാണു.

മമ

അടിക്കുഴഞ്ഞനടന്നിന്നു, ശരീരവല്ലി-
വാടിത്തളന്നു മൃഗമണ്ഡലമോ വിളത്തു,
മോടിക്കുനിത്യമണിയുന്ന വിഭൂഷണൈരാം-
കൂടിക്കളഞ്ഞിതപളിനിലയായി കപ്പം!

മമ

എന്നാൽകൃശത്വമുഖമുഖമുഖം വപുശ്രീ-
യന്നാരിയാൾക്കു, വെളിപായതന്ത്രപ്രകാരം
നന്നായ് ലാഘുസ്ഥിതിവരുത്തി, വരുകകിൽപ്പോ-
ന്നിന്നാത്മചാരമഹിമയൊരു മാറുകൂട്ടം.

മമ

വ. രസാനവേധം=രസംചേക്ക. ഭുവണ്ണം=ഭുവ്വനിരം. വെള്ളി എന്നും

മ. കന്നൽക്കുരിംകുഴലി=നല്ലകുറുത്തതലമുടിയുള്ളവൾ. ശശിലേഖ=ചന്ദ്രക്കല.

അവില്ല മാലകുലുവാനിതിലെന്നു വച്ചു-
 പ്ലവിൽ ക്രമോത്തരപരിഭ്രമാൻ തനപി
 കൈ വിശ്വമോഹനകപോലതലത്തിലേനി
 ശ്രീവിശ്വതാംഗി തലതാഴി വസിച്ചിരുന്നു.

പര

അ രക്ഷിതാവടവിവിട്ടു തിരിച്ചുകാണാ-
 നാരംഭമില്ല ദിനമെത്ര കഴിഞ്ഞിട്ടു
 ഹാ! രമ്യശാഗ്രി ഹൃദയാന്തരവർത്തിപീഡാ-
 വാമ്യവാരിധിയിലും നിലവിട്ടുമുങ്ങി.

പര

ചേലൊത്തു തൻകണവനിൽപ്പതിയുന്നചിത്ത-
 ത്താലൊട്ടുമുത്തമപരേന്ദ്രിയഭുഖവായും
 പാലൊത്തവാണിയിലൊരേസമയം നല്ലേയിൽ
 വെയ്ചൊത്തുചേർന്ന മഴപോലെ കടന്നുകൂടി.

പര

ഉള്ളിൽത്തെളിഞ്ഞവരനെ കുളായകണ്ണാൽ
 പുളിക്കരംഗമിഴി നോക്കി വസിച്ചിട്ടുവോരും,
 തള്ളിക്കളഞ്ഞു നിജജോലി പരേന്ദ്രിയങ്ങൾ
 കൊള്ളിച്ചുവോ ഹൃദയമൈന്ദ്രി ലയിച്ചുമട്ടിൽ.

പര

പ്രാണാധിനാഥനുടെ കല്പിതവിഗ്രഹം കൺ-
 കോണാൽനുകൻ തരളേക്ഷണ രത്നകണ്ഠംതാൻ
 കാണാതെ കാന്തപരിരംഭമനോരഥത്തോ-
 ടാണാത്തപാണി ഗഗനത്തിലണച്ചതയ്യോ.

പര

കുട്ടിക്കരംഗമിഴി ചേരസി, ശക്തിവേഗം
 കൂട്ടിക്കടന്ന രമണപ്രതിരൂപകത്തെ
 പൊട്ടിപ്പൊലിച്ചു നയനാംബു കലൻരസ്സിൽ
 തട്ടിട്ടുകാണവരിനോ മുഖമൊട്ടുതാഴി.

പര

പര. പീഡാപരമ്യ = ദുഃഖാധിക്യം

പര. കല്പിതവിഗ്രഹം = സങ്കല്പപരമാൽ നിമിത്തപ്പെട്ട ശരീരം
 പരിരംഭം = ആലിംഗനം

പര. രമണപ്രതിരൂപകം = ഭർത്താവിന്റെ പ്രതിബിംബം.

ഭീനസ്ഥിതിക്കു, മധുരാകൃതിഭക്തി തെല്ല-
സ്ഥാനത്തിലെന്നു ഗഭവേതുവനംഗവൈദ്യൻ
മെന്തെന്നു കലൻ വെളിവാക്കിയതോർത്തപോല-
മ്മീനാക്ഷി ഹൃദ്യവിഷയേച്ചു വെറുത്തതാവാം.

൨൦

അ ഗന്ധമസ്തിനടയാർക്കു വിപ്രയോഗാ-
വേഗമികച്ചു മുനിനാമദിദക്ഷി വാച്ചു
അഗതവായ് വിവിധരീതിയിലുള്ള ഭാവോ-
ദ്ഭേഗം ക്രമാലവളെ വൻവിഷമത്തിലാക്കി.

൨൧

ബാല്യം മുതൽക്കുടയ തൻകഥയൊക്കെയോർത്തു
ശല്യാലടഞ്ഞു ചുട്ടുനീരണിവിക്ഷണങ്ങൾ
തുല്യത്തിൽ മഞ്ഞുജലമൊത്തണകൂമ്പിനിൽക്കും
നല്ലംബുജദപിതയമെന്നവിധംവിളങ്ങി.

൨൨

ജാടപ്ലകിട്ടുക്കുറയുംമൊഴി ശാന്തശീലം,
ജാടംകലൻവരവേണി മുഷിഞ്ഞവസ്ത്രം
കാടാശ്രയിച്ചിവകളൊത്തു തപോവിധാനം
കൂടാതെകണ്ടിവർ വിയോഗിനിതനെയായി.

൨൩

ചൊല്ലാൻദൈവമറിവോടു വരുത്തിടുന്ന-
തെല്ലാം സുഹൃദ്വൃന്ദവിക്ഷണമെന്നബോധം
ഇല്ലാതെവന്നു സുദതിയ്ക്കു സരോജബാണൻ
വല്ലായ്മചേർത്തിതു നിതാന്തമതേവിധത്തിൽ.

൨൪

൨൦. മധുരാകൃതിഭക്തി=മധുരപദാർത്ഥഭക്ഷണം. മനോഹരവസ്ത്രക്കൂട്ടം അനുഭവമെന്നും. ഗഭവേതു=രോഗനിദാനം. ഹൃദ്യം=മനോഹരം.

൨൧. ഗന്ധമസ്തി=മഞ്ഞുജലം. വിപ്രയോഗം=ചിരമം. ദിദക്ഷു=ദർശനേച്ഛ.

൨൨. അംബുജദപിതയം=രണ്ടുതാമരപ്പൂവ്.

൨൩. ജാടം=ജടസമൂഹം. മുഷിപ്പുത്തി=തപസ്സ്. വിയോഗിനി=വിശിഷ്ടയോഗിനി, വിരഹിണി എന്നും.

വിശ്വാതിവിശ്രുതമനോജശരം തറച്ചൊ-
രാശ്വാസമെന്നിയെ തകൻ തടിയദേവം
നിശ്വാസമാരുതസഹായമുറച്ച താപ-
വൈശ്വാനരന്റെ ശിഖകൊണ്ടു ദഹിച്ചുപാരം.

൨൫

ദുർവാമെന്തുപിഴ ഞാനറിയാതെമുന്നം
ഗർവ്വാനുചെയ്ത പൊറുക്കണമിശ്വരാ നീ!
സർവ്വബലമണി യിവണ്ണമലിഞ്ഞു യാചുതെ
നിർവാദമേഷ്ടവഴിതന്നെ വെളിച്ചെടുത്തി.

൨൬

ജാതിസ്ഫുരണിഭൂതമാനസകർമ്മമാത്മ-
ജാതവ്യമാവിവശയാം തന്മാത്രാതിതന്നിൽ
ചൈതന്യമുക്കണവനിൽ തപരിതം ലയിച്ചു-
പോതങ്ങുനിന്നു പുനരാഗതി നേടിയില്ല.

൨൭

പ്രാണപ്രിയൻ ഭൂവി പതിവ്രതമാക്കു നിത്യം
കാണപ്പെടുന്ന പരദൈവമതെന്നു സിദ്ധം
വേണം സമാധി സതിമാക്കുതവറാക്കു പഞ്ച-
ബാണൻവരുത്തി നിജജീവിതരക്ഷണാത്മം.

൨൮

കണ്ണങ്ങുതാനുടനടച്ചു മിഴിച്ചിടുംമുൻ-
പെണ്ണപ്പെടാത്തവ നശിച്ചിടുമിപ്രപഞ്ചേ;
പിണ്ണാക്കുമില്ലാരുതരിമ്പുമടഞ്ഞരണ്ടു-
കണ്ണാൽ ശ്രുതിപ്രണയിലോചന, തപമോതി.

൨൯

൨൫ നിശ്വാസമാരുതസഹായം=ദീർഘശ്വാസമാകുന്ന വായുവിന്റെ ആനുകൂല്യം.
താപവൈശ്വാനരൻ=സന്താപാഗ്നി, ശിഖ=ജ്വാല.

൨൬ യാചുതെ=അപേക്ഷ. നിർവാദമേഷ്ടം=തക്കമാറ ആത്മം.

൨൭ മാനസകർമ്മം=സങ്കല്പം. ആത്മജാതം=കാപീഡ. പുനരാഗതി=വീണ്ടും വരവ്.

൨൮ സമാധി=ചിത്തൈകാന്ത, ദുഃഖമെന്നും നിജജീവിതരക്ഷണാത്മം=തന്റെ പ്രാണനെ രക്ഷിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി.

൨൯ ശ്രുതിപ്രണയിലോചനം=ആയുതാക്കി, വേദപരിചിതം എന്നും.

സഞ്ചാരമറു നിജദൃഷ്ടിലയിച്ചുപാരേ
പഞ്ചായുധപ്രഥമമിജ്ജ്വലം കലത്തി
വഞ്ചാരുഗാത്രീ മനമൊത്തമ ഭർത്തനാമ-
പഞ്ചാക്ഷരീനിനവിലമ്പുവിരക്തിതേടി.

൩൦

ചിത്തത്തിലേപമസിതേക്ഷണ കാന്തവീക്ഷാ-
സത്താസ്വദിച്ച പരമാഭയമുത്തിലെത്തി
അത്തപ്പിലാത്മവഴികാട്ടിന യോഗിശിഷ്യ-
നൊത്തന്തികസ്ഥലമസുപ്രിയനാഗമിച്ചു.

൩൧

ഭര സന്നതാംഗി മദനാശുഗതപൂചിത്ത-
മാസന്നയായളവു തത്ര പരീക്ഷചെയ്യാൻ;
ശ്വാസം പദോച്ഛന്നരവം ധവനാട്ടടക്കി-
ട്ടാസന്നതുംഗവിടപിയ്ക്കു മറഞ്ഞുനിന്നു.

൩൨

കണ്ടാൽകുതുഹലകരം നവപുഷ്പജാലം -
കൊണ്ടാവനസ്ഥലി, ലസിപ്പതുനോക്കിടാതെ;
തണ്ടാർഭളേക്ഷണയിലാൻ ലയിച്ചിടും ഹൃ-
ത്തണ്ടായ് പിരിഞ്ഞു ടച്ചമാത്രമവൻവഹിച്ചു.

൩൩

മല്ലാക്ഷിയിൽ കരളലിഞ്ഞതിലീർച്ചയാൽ താൻ-
ചെല്ലാതെ യെളുത്തലമെന്നു നിനച്ചുമട്ടിൽ
ഉല്ലാഖമല്ലതിവപുസ്സു മനംപിരിഞ്ഞി-
ട്ടല്ലാസഹീനമിളകാത്തനിലയ്ക്കു നിന്നു.

൩൪

൩൦. പഞ്ചായുധപ്രഥമമിജ്ജ്വലം=ക:മഖിജ്ജ്വലം "ജ്വലം" ഭർത്തു പഞ്ചാക്ഷരീ="പ്രതാപ
സിംഹൻ" എന്ന അഞ്ചക്ഷരം. അന്യവിരക്തി=അന്യവൈരാഗ്യം. പഞ്ചാ
ക്ഷരീജപത്തിന്റെ ഫലം വിഷയവൈരാഗ്യം അത്രെ.

൩൧. പരമാഭയമുത്തു്=ബ്രഹ്മാനന്ദം അസുപ്രിയൻ=പ്രണനാഥൻ.

൩൨. പദോച്ഛന്നരവം=കാൽപെ അററുശബ്ദം ആസന്നതുംഗവിടപി=അടുത്തു
നിൽക്കുന്ന വലിയ പൂക്കം.

൩൩. ഉല്ലാഖം=അരോഹം (ശക്തിമത്തു്) ഉല്ലാസഹീനം=സമന്തേഷമില്ലാത്ത.

അന്നാട്ടുമുഗുവിരഹാകലത്തുനേരം
ചെന്നാപതിച്ച ചിരപ്പൂവിയിൽക്കുഴങ്ങി,
എന്നാവിനില്ല ബലമാനനഭംഗികാക്കെ-
ത്തന്നാശവാച്ചതിലുടിച്ചു കുഴപ്പമോതാൻ.

൩൫

കുന്നായിടത്തെ കുചമാൻ ചരിക്കുവാൻ വ-
യ്യെന്നായി പത്രലതയാൽ നയനത്തിനൊട്ടും
എന്നാലുമാ കുചഗിരിയ്ക്കുഴുന്നതപ-
മൊന്നാവസിപ്പതിനതിന്നവലംബമേകി.

൩൯

പുഷ്പപ്രഭാധരനികാമവിലോ കനത്താൽ
നഷ്ടസ്വബോധമതു തൻനയനദായത്തിൽ
സ്പഷ്ടം കുഴപ്പമുളവായതു വാചിനേക്കാൾ-
ക്കഷ്ടം ചതുർദ്ദശിയിതിൽപ്പരമെതുവേണ്ടു.

൩൭

തൽക്കാന്തകന്തളലസൽപ്രഭകേണ്ടു തത്ര
നിൽക്കാൻതുനിഞ്ഞതിലയിച്ചു മുറയ്ക്കു പിന്നെ
സൽക്കാമമോഹനമുഖം സ്വയമാചരിക്കും
സൽക്കാമമോഹ, കുചവാഞ്ചര കളഞ്ഞു നേരം.

൩൮

സ്തുത്യർഹസുന്ദരവിചിത്രചരിത്രതന്നിൽ
പ്രത്യംഗവീക്ഷണവിചക്ഷണമക്ഷിയുഗ്മം
അത്യന്തസമ്മദസരിൽപ്പതിതന്നിൽ മുങ്ങി
നിത്യപ്രശസ്തതാബാഷ്പമിയന്നുമേന്മേൽ.

൩൯

ശോകാതിരേകമിടചേന്നു സുവണ്ണവണ്ണ-
നീകാശഗാത്രീ രചിരോപവനത്തിലേവം
ഏകാന്തചിന്തയിലിരിപ്പതു കണ്ടു ധന്വ-
ലോകാഗ്രഗണ്യനവനിത്തരമോത്തുപോയി.

൪൦

൩൯. പത്രലത=ഇലയും വള്ളിയും പത്തികീറു എന്നും.

൩൯. സ്തുത്യം തന്നിൽ=രത്നപ്രഭമിങ്ക. പ്രത്യംഗവീക്ഷണവിചക്ഷണം=
എല്ലാ അംഗങ്ങളും കാണുന്നതിനു കത്തിരിക്കുന്നത്. അത്യന്തസമ്മദസരിൽ
പതി=പരമാനന്ദസമുദ്രം.

൪൦. സുവണ്ണവണ്ണനീകാശഗാത്രീ=തങ്കത്തിനൊത്ത ശരിമുളളവൾ. ഏകാന്തചി-
ന്ത=വിചിന്തയിലുള്ള വിചാരം.

അംഗം വിഭൂഷ യിവവിട്ടതിലും സുനൈഗ-
നിഗ്നം വഴിഞ്ഞൊഴുകിടും തനകാങ്കമൂലം
ഭാഗ്യപ്രവേശനമിട്ടിനമെന്ന ഭേതു-
യോഗ്യതമുള്ളതുവശാലിവനോത്തിടുന്നേൻ.

രച

രത്നപ്രഭുപരഭൂഷണഭംഗിചേക്കാൻ
യതപ്പെടേണ്ടവ പപുസ്സിനു ഭാരമത്രേ
പ്രതം സുവണ്ണമിളകത്ത സുവണ്ണകുടേ-
രത്തത്തിനെന്തിനു വിശേഷകശോഭവേറെ.

രച

തേജസ്സുഴുംതൻ നിതാന്തവിചിന്തയാൽ നി-
വ്യാജപ്രസൂതിജരേത്തിനപാത്രമാക്കി
രാജദിഗ്ഗോപവരചിഹ്നമൊടൊത്തുവാഴും
രാജനൃപുതി മമ ജീവിതമുന്തിതന്നെ.

രച

ഈ രമ്യഗാത്രി ഹൃദയപ്രവിശദിചാര-
നൈരന്തരിഷ മിഴിനീർക്കണധാരതുകി
സാരസ്വമുള്ള വകൾ തന്തുകളത്തെ മുക്കാ-
റാറസ്സടിയ്ക്കു വിലസുന്നു കുചദായത്തിൽ.

രച

മുന്ദംബുജാതമിഴിയിൽ ദ്രവരാഗവിത്ത-
ഞ്ചന്വൻ വിതച്ചതു മുളച്ചു വളന്നുകേറി
അഞ്ചമ്പ!പൂത്തു കസുമാവലിവിഴിട്ടുനി-
തിമ്പംപെട്ടും ഗളിതബാഷ്പകണമൂലത്താൽ.

രച

രച. നൈഗനിഗ്നം=ലാപനവിശേഷം.

രച. പ്രതം=പഴയ. സുവണ്ണം=നല്ലനിറം. വിശേഷകം=പൊട്ട്.

രച. തേജസ്സ്=കാന്തി. പ്രസൂതിജരേം=ജലധികൃതം. രജനൃപുതി=ജന്മിയര
ജപുതി.

രച. ഹൃദയ.....ത്തിൽ=മാസ്തികക്കടന്ന വിചാരധാര.

രച. ഗളിതബാഷ്പകണമൂലം=പൊഴിച്ചു കണ്ണുനീർത്തുള്ളി എന്ന വ്യാജം

സീമാവിഹീനമൊഴുകാൻ തുനിയുന്നൊരൂ-
സ്തോമാതിവൃഷ്ടി വരുമെന്നയെന്നമൂലം
കാമാനുകൂലമണയും സ്മിതരാജഹംസം
രാമാമണീമുഖസരോജമപാകരിച്ചു.

രത്ന

നേത്രഭയം ക്ഷയയുഗം വടനം മനോജ്ഞം
ഗാത്രം സുകേശമിവ കണ്ടതുതന്നെമുന്നം
മാത്രയുടേമതിനില്ല കൃശാംഗിയെന്നാ-
ലിത്രയുവാച്ചു വിരഹാന്തിയിലമ്പുരന്നെ.

രത്ന

സ്നാനംകഴിച്ചു നന്ദനാംബുവിവിഷ്ണുസിദ്ധി-
കുനംവരാതിവരും തപസ്സുനടത്തിടാനായ്;
മൗനംവരിച്ചു വിഷയേച്ഛവെടിഞ്ഞു പാരം
ധ്യാനത്തിലാണ്ടു മൗന യോഗിനിയെന്നപോലെ.

രത്ന

സാന്ദ്രാത്മഭാഗ്യജനിമേതു ശതകൃതത്വം-
താന്ദ്രാഗ്രഹാരപദമല്ലിതിലെന്നുണി,
ചന്ദ്രാഭിരാമസുമുഖീപ്രിയനാകുമെന്നോ-
ടിദ്രാണിതൻ കണവനീഷ്യ വളന്നിടുന്നു.

രത്ന

വണ്ടാനിക്കുഴലിയാൾ മമ വിപ്രയോഗ-
മുണ്ടായതിൽ തനതുഭക്തിവെടിഞ്ഞമൂലം;
കണ്ടാൽച്ചുടച്ച ശിശിരത്തു മലിച്ചുപോതു,
തണ്ടാർനശിച്ചു സംസീയു; സമാനമിപ്പോൾ.

രത്ന

- രത്ന സീമാവിഹീനം=അതിരുകവിഞ്ഞു. അതിവൃഷ്ടി=വലിയവഷം. സ്മിതം=പുഞ്ചിരി. സരോജം=പത്മം അപാകരിച്ചു=ഉപേക്ഷിച്ചു. അരയന്നം പത്മം വിട്ടുപോകുന്നതു വഷത്തിലത്രെ.
- രത്ന വാച്ചു=വർദ്ധിച്ചു. വിരഹാന്തിയിൽ=വിരഹദുഃഖത്തിൽ. അമ്പു=വിജാതീയ.
- രത്ന ഇവൾ സമ്പ്രദാനിപോലെ സ്നേഹം മുതലായവ നടത്തി ധ്യാനത്തിൽ മുഴുകിയിരിക്കുന്നു എന്നു ഭാവം.
- രത്ന സാന്ദ്രാത്മഭാഗ്യജനിമേതു=പരിപൂർണ്ണമായ തന്റെ ഭാഗ്യവ്യക്തിക്കു കാരണം ശതകൃതത്വം=നൂറുനന്ദനംചെയ്ത അവസ്ഥ. ഉദാരപദം=ഉൽകൃഷ്ടസ്ഥാനം.
- രത്ന ശിശിരത്തുവിൽ താമര ഏല്പാം നശിച്ചു, പൊയ്ക്കു തുഷ്ടിച്ചുപോകുന്നു. അതു പോലെ ആഹാരഭുപേക്ഷിച്ചതിൽ ഇവൾ ചടച്ചു.

ശ്രംഗാരയോനിഭവാനു സ്വസ്ഥമാധിയാൽത്താ-
നംഗാതിഭംഗി വരസ്പഷ്ടിയിലേകിരുന്നും;
അംഗംഗിഭാവി ഭൂവി കാരണകാശ്ചുജ്വലം,
തുംഗഭോജാബ്ജ രമണിക്കതിനാൽസമാധൈ.

൫൧

മത്തനപിതൽതരവിനോടു പമേയഭാവം
മൊത്തത്തിലുള്ളതു നിനച്ചുതാർത്ഥമട്ടിൽ
ഇത്തവിവീര്യലകിലുള്ള പമാനവസ്തു
തത്തൽ സ്വയംപ്രമേയത്തമെടുത്തിടുന്നു.

൫൨

നേരററുപഗുണമുള്ള നതാംഗിമാരിൽ,
സ്വാരസ്യമുറമലർമങ്കയുമസ്സരങ്കം
ചാരതുകാങ്കിലുടനൊട്ടുവളിയിക്കിക്കടക്കം
ചോരത്തിളപ്പു കളവാണിവരതന്നെപോരും.

൫൩

മാരാസുവല്ലഭ രതിസ്ത്രീമകണ്ണുള്ള-
നോരാംഗ്രമെന്തിനതു വിസ്തരി കളഞ്ഞിടട്ടെ
വാദകരപ്രഥിതനന്ദിനിയും മുറയ്ക്ക-
പേരൻ താതഗുണമേറു തപിച്ചിടട്ടേ.

൫൪

കാററത്തണഞ്ഞ കൊടിമട്ടുനിനക്കുകാണ-
മുററത്തമെന്തിനതു നീക്കുക മേനകേ! നീ
തോറം മടിയമതു ഞാനുരചെയ്തുകൊള്ളാം
തോററകിലുവൃശി! ശരീച്ചുസമാശ്വസിപ്പൂ.

൫൫

൫൧. ശ്രംഗാരയോനി=ഭവൻ. സ്വസ്ഥി=ചിത്തത്തെകുറുത (ഒന്നിത്തന്നെ മനസ്സിനുള്ള ഇരിപ്പ്) അംഗം=കാരണം. അംഗി=കാശ്ചം. കാരണകാശ്ചുജ്വലം=കാരണത്തിലും കാശ്ചത്തിലും ജ്വലിക്കുന്ന ഗുണഭോജാഭി. ഇവിടെ കാരണത്തന്നെ അംഗം; കാശ്ചത്തന്നെ അംഗി; കാരണത്തന്നെതന്നെ കാശ്ചത്തന്നെ ജ്വലിപ്പിക്കുന്ന എന്ന വ്യായാസാൽ ആയിരിക്കാം സ്വസ്ഥി=സ്വസ്ഥതയ്ക്കു തൽക്കാലം ഇണം കാണുന്നത് കാമൻ സ്വസ്ഥിഭാൽ ഇവളെ സൂക്ഷിച്ചു എന്നു പറയയാൽ നിമ്മാണത്തിനതക്ക സൗകര്യവും രൂപാതിശയവും ധ്വനിക്കുന്നു.
൫൨. ചന്ദ്രൻ പരമം ഭൂതലായ ഉപമാനവസ്തുക്കൾ എല്ലാം ഏതദംശത്തോടു ഉപമേയഭാവം കലിച്ചുവെച്ചാണെന്നു എന്നുവിചാരിച്ചു മർദ്ദിക്കുന്നതിനാലായെന്നു എന്നു സാരം. തത്തൽ=തൽതൽ=അതാതു്.
൫൩. നേരററു=വിസ്തൃതമായ (അസംധാരണമെന്ന)
൫൪. മാരാസുവല്ലഭ=പ്രാണവല്ലഭ. വാദകരപ്രഥിതനന്ദിനി=മഹാലക്ഷ്മി. താതഗുണം=അച്ഛന്റെ ഗുണം, ഗാഢീയം.
൫൫. തോറം=വിചാരം.

നാണിച്ചു രണ്ടു തലതാഴി തട്ടിയുൾം
കാണിച്ചുപോലിലകീർത്തി പരന്നമൂലം
കാണിക്കുപോലുമൊരു രക്ഷയതില്ല നിങ്ങൾ-
ക്കാണിഗ്രാഹ്യിഴതുലോം സുരനാരിരുംഭേ!

'ഒന്ന

ഭൂലോകമെഴുന്നീകേതനമെന്നുവേണ്ട
പെരുലോമിതൻസദന, മീ ത്രിജഗത്തിവിപ്ലാവി-
നീലോലുപ്രതിമനേത്രയോടൊത്തുനിൽക്കാ-
നാലോചനാപഥമണഞ്ഞൊരു നാരിയില്ല.

മു

കൈവന്നൊരാത്മരമണീരമണീയഭേദ-
മീവണ്ണ, മക്ഷിയുഗളത്തിനു ലക്ഷ്യമാക്കി
വൈവശ്വപുണ്ണാളയൻ പതി ഭീമസിംഹ-
ഭൂപല്ലപ്രിയസുതാസവിധത്തിലെത്തി.

മുവ

ചിത്രത്തിലെനവിധമുല്പന്നനേത്ര വിന്താ-
മാത്രാതിമാത്രപരതന്ത്ര പൂണ്ടിരിയ്ക്കു
സൂത്രത്തിലന്തികമണഞ്ഞു തടിയഹാർദ്ദ-
പാത്രം പ്രിയാഭജശിരസ്സുപിടിച്ചുമന്ദം.

ഒൻ

മട്ടോടിഞ്ഞൊഴിതൻ ചുമലിൽ പതുക്കെ-
ത്തൊട്ടോരുനേരമളവറ പരിഭ്രമത്താൽ
തട്ടോടുട്ടി നിജദൃഷ്ടിപതിയ്ക്കുവേ ഹ-
തട്ടോടുചേർന്നപതിയെക്കണമൊന്നുകാണാൻ.

ആ

ഒരു. രണ്ടുകുളിവാഴ. തട്ടിയുൾം=അവളുടെ തൂട രണ്ടും.

മു. കാരണനീകേതനം=പാതാളം. പെരുലോമി=ഇന്ദ്രാണി. ആലോചനാപഥം=ആലോചനാമാർഗ്ഗം.

മുവ. അക്ഷിയുഗളത്തിനു് ലക്ഷ്യമാക്കി=കണ്ണു. ഭീമസിംഹ..... സവിധം=രണ്ടു പ്രഭയുടെ അടുക്കൽ.

ഒൻ. തടിയഹാർദ്ദപാത്രം=അവളുടെ ഭർത്താവ്. പ്രിയാഭജശിരസ്സ്=ഭാഗ്യയുടെ ചുമൽ.

കാന്താനനം സുദതികളെ ദശാന്തരത്തിൽ
സ്വപാന്താതിഥർഷനിരതൻ വശയായ് ചുമഞ്ഞു
കാന്താനിർജ്ജ്വലിനി വാരിദകേളികാലോ-
ഭപാന്താംബുപൂരനിവഗ്രഹയായമട്ടിൽ.

നാമ

ചാരത്തു ഭേദമുഖപാണിപദാക്ഷിബന്ധ-
സ്വപാരസ്യമാൻ രമണീനയനാംബുജാതം
സൈപരംപരസ്സരനിരീക്ഷണവസ്തുതൃ-
ഭാരം നികാമമുപഗ്രഹനമാചരിച്ചു.

നാമ

ശോണാധര, പ്രിയശരീരമരംനകൻ
ചേണാൻമുത്തിൽമുഴുകി സ്ഥിരമായ് ലയിച്ചു
പ്രാണാധിനായകവപുസ്സിതു കണ്ടതെന്നും
കാണാത്തതെന്നു മൊരുഭേദമറിഞ്ഞിടാതെ.

നാമ

കാന്താനുഖം മുഖമണച്ചു നിമേഷശൂന്യം
പന്തോടിടഞ്ഞമുഖയാർ നയനംപതിയ്ക്കേ
സന്തോഷമത്തുതരസം ബഹുമാനമപ്പോ-
ളെന്തോതിടേണ്ടു വെളിവായുളവായിശാശ്വം.

നാമ

അല്ലാ! വോനെവിടെനിന്നുവരുന്നതിപ്പോൾ
സോല്ലാസമെങ്ങിനെ മടന്തികൂട്ടിലെത്തി
മുല്ലായുധപ്രതിമനാം പ്രിയനോടു നൽത്തേൻ-
ചൊല്ലാളുരച്ചു നീജഭക്തിവിനീതിപൂർവ്വം.

നാമ

ആമ. കാന്താനിർജ്ജ്വലിനി=വനനടി വാരിദകേളികാലം=വർഷകാലം. ഉപോ-
ന്തം=വെളിയിലേക്കു പുറപ്പെടുന്നത്.

ആവ. ഭേദം.... സ്വപാരസ്യം=ഭേദാവിന്റെ മുഖം പാണികൾ, പദങ്ങൾ, അക്ഷി-
കൾ, ഇവയോടുള്ള അടുപ്പംനിമിത്തം സുഖമായിരിക്കുന്ന അവസ്ഥ. ഉപഗ്ര-
ഹനം=ആലിംഗനം.

ആവ. അരം=വേഗത്തിൽ. നകൻ=സന്തോഷത്തോടു കൂടെ അനുഭവിച്ചു.

ആവ. കഭേദോൻമുഖം=ഭേദാവിന്റെ നേരെ.

ആവ. അല്ലാ എന്നതു് വകയാവിൻ്റെ ആഭേദത്തെയും ആശ്ചര്യത്തെയും സൂചിപ്പിക്കുന്ന
വ്യാക്ഷേപകപദം വിനീതി=വിനയം.

വന്മാനമുൾപ്രമദമുത്തമഭക്തികൂടും
പൊന്മാൻകിശോരമിഴി യേവമുരച്ചുനിൽക്കെ
സന്മാന്യനാം കണവനാളതഹാർദ്രമേവം,
തന്മാനിനീമുഖവിലോകനപൂർവ്വമോതി.

നന്ദ

ദുഷ്ടാലശക്തിചിടിപെട്ടുപിരിഞ്ഞു പിന്നെ-
ശുഷ്ടാന്തിപൂണ്ട ധവനന്തികമെത്തിട്ടുയോർ
മുഷ്ടാൻ നീയെചിടെന്നിന്നു വരുന്നതെന്നു,
നിഷ്ടാമനപ്പിക്രിമിച്ചതു കേമമത്രേ.

ന

വന്നിട്ടുഞാൻപ്രഹരമൊന്നുകഴിഞ്ഞുനിന്നിൽ-
ക്കുന്നിച്ചു കൈതുകമതിൻപ്രഹരത്തിനാലെ;
ഉന്നിദ്രചിന്തവെളിവാക്കിയ നിന്മനസ്സോ-
രോന്നിൽ കടന്നതിന്നു ഞാനപരാധിയാകാ;

നവ

അല്ലേ! മൃഗാക്ഷി വിരഹവ്യഥമാത്രമല്ലാ-
തില്ലേ വപുസ്സിന്നസുഖസ്ഥിതിഭംഗമില്ലോർ
തെല്ലേവമുണ്ടതുകണക്കുന്നിനക്കുമെന്നാൽ
ചൊല്ലേണ്ടതുണ്ടു, മമ കഷ്ടദരാവിശേഷം.

നന്ദ

മന്ദിച്ചു താവകവിയോഗദവാഗ്നി മെയിൽ-
ക്കമ്പിച്ചുകേറ്റുമിവനോ ഗതികെട്ടു കഷ്ടം
വെമ്പിച്ചുപോയി വിരലൊക്കെയുമെണ്ണിനീക്കാൻ
മുമ്പിൽ കഴിഞ്ഞ ദിവസങ്ങൾ യുഗങ്ങൾതന്നെ.

90

കാട്ടിൽക്കടന്നു, പതിവിട്ടു വലഞ്ഞു ധൈര്യം
കാട്ടിപ്രതീതപതിഭേവതതന്റെ മട്ടിൽ
നാട്ടിനധീശപരി വിടർജ്ജ, സാത്ത്വാഹരൻ
കൂട്ടി സ്വമാത്രസദനത്തിലണഞ്ഞതോത്തേൻ.

മെ

- നന്ദ. തന്മാനി.....പൂർവ്വം=ആ സുന്ദരിയുടെ മുഖംനോക്കി.
നവ. നിഷ്ടാമനപ്പടി=താല്പര്യംവിട്ട്
നവ. പ്രഹരം=യാമം ഏകദിനാഴിക അടി എന്നും. ഉന്നിദ്രചിന്ത=ഉൽബുദ്ധവി
ചാരം.
നന്ദ. സുഖസ്ഥിതിഭംഗം=സുഖഭേദം.
മെ. പ്രതിപത്തിഭേവത=പ്രബുദ്ധതയായ പതിവുത. വിടർജ്ജ=ഭയത്തി. സ്വഭാ
തുസദനം=തന്റെ ഭരതവിന്റെ ഭവനം (കണ്ഡിനപുരം.)

എന്തല്ലഭൃഗ്മിഥ ഭൃഗ്ഗ്വന്നോ പാത്തി-
 തൃന്തസ്സചേൻ തവലജ്ജതത്തു നിൽക്കെ;
 അന്തമുദം നിനവിലിപ്പൊഴുമേകിടുംനിൻ-
 സന്തർപ്പണക്ഷമവിലോകനമോത്തുവാണേൻ.

൭൨

വീതാമയം കരതലോദരി! ജീവിതാത്മാൽ-
 ഷ്ടഭൂതാനുകമ്പമധിമേദിനി വാണകൊർവാൻ
 സ്തീതാരപുണ്ടു ഹൃദി നേച്ചുകളെത്രയെല്ലാം
 ഞാൻതാനസംഹൃതമനോമുദാക്ഷിച്ചേൻ.

൭൩

എന്നോതമക്കണവനോടു സമീപഭാഗം
 ചെന്നോതിനാൻ പ്രിയതമ പ്രതിപത്തിപ്പൂർവ്വം
 വന്നോരനോമളവററ മഹാത്തുരുത്താ-
 ലെന്നോത്തുകേൾക്ക മമ ചോദ്യമഭംഗിയെന്നായ്.

൭൪

ഘോരാതിഭൂരവേസിലവനത്തിലിപ്പോർ
 ധീരാശ്രു! ഞാനിവിടെ വന്നതറിഞ്ഞുവേഗം;
 ആരാണൊച്ചതു ചോന്നോടു ദൈവഗത്യാ-
 ചേരാൻതരം മമ ലഭിച്ചതു ഭാഗ്യമത്രെ.

൭൫

ചാടിക്കടന്നൊരുവനും വരുമെന്നൊട്ടത്തിൽ-
 പ്പേടിച്ചിടേണ്ട ജനയാനമിതികലുണ്ടോ?
 തേടിക്കടന്നതവ കാൽപ്പെരുമാററ,മിപ്പു-
 വാടിയ്ക്കകത്തു മരുചുന്നിവൻ കേട്ടതില്ല.

൭൬

൭൨. സന്തർപ്പണക്ഷമവിലോകനം=തൃപ്തിപ്പെടുത്തുന്ന നോട്ടം.

൭൩. കരതലോദരി=ഉള്ളം കയ്യിൽ ഒരു കരതകവസ്ത്രം ഉള്ള ഉരേത്തോടുകൂടിയവൾ.
 ജീവിതാത്മാൽഭൂതാനുകമ്പം=ജീവിച്ചിരിക്കണമെന്നു അനുകമ്പയോടുകൂടി
 അധിമേദിനി=ഭ്രമിയിൽ.

൭൪. പ്രതിപത്തിപ്പൂർവ്വം=ആരേചോടുകൂടി.

൭൫. ഘോരാഭൂരവേം=വളരെ ഭൂരത്തിലുള്ള.

൭൬. ജനയാനം=ആൾസഞ്ചാരം.

ചട്ടറ തൽ കസുമവാടിനടുത്തുമ്മാ-
നാട്ടത്തിലൊട്ടുമിവളേകിയതില്ല നേതും;
വട്ടംകറക്കുമെട്ടു പരം വിചാരം
പെട്ടന്നുടിപ്പതിനു തക്കനിദാനമില്ല.

രേ

ഭൂവിൽക്കുനിഞ്ഞു വിരൽകൊണ്ടുവരച്ചുരച്ചു-
പ്പൂവിൽ പ്രഹർഷമനയും 'പ്രിയ നിന്നനേരം
അ വിക്രമാംബുനിധിവല്ലഭനോതിനേരേ
സംവീക്ഷണത്തിനത്രനിഞ്ഞു വിനോദനാത്മം.

പെ

ഭവ്യം യശസ്സ് വരവിട്ടു സുഖാനുഭൂതി
നവ്യങ്ങളിത്തരമനേകഗുണങ്ങളിൽതാൻ
സുവ്യക്തമിജ്ജ്വലതി ലോകവിചാരമാത്രേ!
ഭ്യുത്തിലാശ ജനതയ്ക്കീഹ ജന്മസിദ്ധം.

ഒൻ

രേ! രാജവീരവരപുത്രി! പേദപിചാര-
ധാരാപഥത്തിലമരുന്നവനന്യനല്ല
ആരാലണഞ്ഞ തൊഴുക്കയൊട്ടു മുന്ധിൽനിൽക്കു-
ന്നീരാഗവാരിധി തവപ്രിയദാസനല്ലേ?

പ

അനായമെന്തിനടുപം വരവഞ്ചികുപ്പ-
ലാ നാവികോത്തമസഹായമെന്നിക്കുവേണ്ടാ
മാനാർഹമീക്കരയുഗ്മതി നീന്തിവേഗം
നാനാജ്ഞാപിമദുകരയ്ക്കു കരോദിദാം ഞാൻ.

പമ

രേ. ചട്ടറം=നല്ല. കസുമവാടി=പൂത്തോട്ടം.

പെ. വിനോദനാത്മം=നരംപോകിനുവേണ്ടി.

ഒൻ. അനുഭൂതി=അനുഭവം. നവ്യം=പുതിയ. ഭവ്യം=നന്ന. ജന്മസിദ്ധം=സ്വാഭാവികം.

പര. പേദപിചാരധാരാപഥം=വേതിയുടെ തുടരെയുള്ളവിചാരമാർഗ്ഗം.

പമ. അനായം=വല. ഉടുപം=പൊങ്ങുതടി.

എന്നാലുമുൽക്കട ഭവദപിരരം സഹിയ്ക്കാൻ
നന്നായശ്രമിച്ചതിലുമായതസാധ്യമത്രേ
മന്നായികേ! മമപുരാതനപുണ്യമുത്തേ!
നിന്നാണസത്യമിതിലില്ല വിവാദമല്ലം.

പര.

സന്ദയോഗ്യമവനേവമുചുതിന്ന
മന്ദസ്ഥിതം പ്രതിവചസ്സമുറജ്ജനൽകി;
കുന്ദപ്രഭാവിജയി മോഹനദന്തകാന്തി-
വൃന്ദപ്രകാശ;മവളൊട്ടവശിഷ്ടമോതി.

പര.

അരാണ ബന്ധനചിമുക്കിനടത്തിവിട്ടോൻ,
ധീരാഗ്രിമൻ മദനതാപമറിഞ്ഞുപാരിൽ
ആരാലതിന്റെ ഫലമേകുമവൻ ദൈവം;
പാരാതെ തൽക്കഥ കഥിയ്ക്കുക ജീവനാഥ!

പര.

എന്നേവം, കാന്ത രത്നപ്രഭ, വിരവൊടുചോ
ടിചുതിന്നാത്മകാന്തൻ-
തന്നേപ്പാലിച്ചവീരൻ വിപിനഭൂവി ഭവൽ-
ത്രാണനം ചെയ്തുവൻ താൻ
കുന്നേലും ചാരുപീനസ്തനി! കണിശമുടൻ
നമ്മളെക്കണ്ടുകൊടുവാൻ-
തന്നേമാനിച്ചിടേണ്ടുന്നവനരിക, മഹാൻ
വന്നിടുണന്നു ചൊന്നാൻ.

പര.

കൽപതാം സഗ്ഗം സമാപ്തം.

—:~:—

പര. സന്ദയോഗ്യം=സമയോചിതം പ്രതിവചസ്സു=മറുപടി. കുന്ദം=കുന്ദകത്തി
മുല്ല.

പര. മദനതാപം=മുറന്റെ പശ്ചാത്താപം.

പര. ആത്മകാന്തൻ=തന്റെ ഭർത്താവ്. വിപിനഭൂവി=കാട്ടിൽ. ഭവൽത്രാണനം=നി
ന്റെ രക്ഷ.

പത്താം സർഗ്ഗം.

പ്രിയനോടുചേർന്നു വിജനസ്ഥലേ വന-
പ്രിയവാണി സപ്രമദമോതിനിൽക്കവെ
സ്വയമെത്തി ദമ്പതിവിലോകനാതിവി-
സ്മയപൂർവ്വമാ പ്രമിതയോഗിനായകൻ.

മരണംവരാതെ നിജരക്ഷചെയ്തയാൻ
സ്മരണീയനഗ്നരൂപരണതാദാത്; ൧
സാസീരധാക്ഷി വഴിപോലെ കണ്ടുടൻ-
കരതാരുകുപ്പി യെഴുന്നേറ്റു നിന്നതേ!

പതിഭാഷണത്തിലതിരറ്റ കൈതുക-
സ്ഥതിവിട്ടു വേഗമനപായസമുദാൽ
യതിനാഥനോടു സതി ഭീമസിംഹഭൂ-
പതിപുത്രി ചൊല്ലി നതിപൂർവ്വിത്തരം. ൨

തികച്ചുറുദന്യൂപിടിപെട്ടിട്ടുണ്ടു ചാ-
തകബാല കാർന്നിഴലുകാത്തിടംവിധം
അകളങ്കഭക്തിയൊടു താവകേക്ഷണോ-
ത്സുകചിത്തമത്രമരുവുനു ഞാൻമുന്നേ! ൩

വഴിനോക്കി യെൻകണവനെ തുരുകിൽനി-
ന്നൊഴിവാക്കിവിട്ടു നികടത്തിലേയ്ക്കു താൻ;
വഴിപോലണമു തവമാനസേ! പരം-
വഴിയും കൃപയ്ക്കു പറയുനു വന്ദനം! ൪

൧. വനപ്രിയവാണി=കയിൽമൊഴി. ദമ്പതിവിലോകനാതിവിസ്മയപൂർവ്വം=ഭവ-
തിമാരെകാണുന്നതിനു അത്യാത്മയുക്തതോടുകൂടി. പ്രമിതയോഗിനായകൻ=ഭീ-
മസിംഹൻ.
൨. സ്മരണീയൻ=സ്മരിക്കപ്പെടേണ്ടുന്നവൻ. കരതാരുകുപ്പി=യെഴുതും.
൩. അന പായസമുദം=അത്യന്തസന്തോഷം. നതി=നമസ്കാരം.
൪. ഉദന്യം=ഭാഗം. താവകേക്ഷണം=അങ്ങയുടെ ദർശനം.
൫. തുരുകു=പരാധം. നികടം=അടുക്കൽ.

പരമാദരം മുനിവരോണ്യനോടു സ-
 തപരമഞ്ചിതാംഗി യുദ്ധയുദ്ധിതംവിധൗ
 ചിരജാതതാപസവിചിന്ത നീക്കവാ-
 നരമോതി തൽപ്രിയനദാരവിസ്മയം.

൩

നൃപപുത്രിയോഗിപരനല്ല സത്യമുൾ-
 ക്കുപപൂണ്ട താവകചിതാവുതാൻ മഹാൻ;
 അവശങ്കമത്ര ജനകനാചേർന്നിട്ടു-
 ന്നപചാരവാക്കിലുദ്ധെയ്തു വന്ദനം.

൪

നിജതാതന്നെ പതിവാക്കുകേൾക്കേറേ
 രജനീശവക്ത്രയുടെ ചിത്തസിന്ധുവിൽ
 പ്രജവംജനിച്ചു വിതുകേതിവീചികാ-
 വ്രജമെന്നമട്ടികി നേത്രജീവനം.

൫

പ്രമദോൽഭവൽപുളകകോരകാഞ്ചിതോ-
 ത്തമശാലാ ഭാവിഭവിക്കാശ്വസൽഫലം
 ക്രമമററുകേതികസുമം വിടുത്തിനാർ
 സുമനോഹരംഗലത ഗന്ധബന്ധുരം

൬

ശുഭമെന്നതാൻകരുതി രത്നപൂർവ്വക-
 പ്രഭ വേഗമാപ്പിതുവപുസ്സു പുൽകിടൻ
 രസേ പ്രഹല്ലതരഗണ്ഡഭുജ്ജ്വല-
 പ്രഭചേൻകൊണ്ടു സവിധത്തിലെത്തിനാർ.

൭

൩. ചിരജാതം=വളരെ കാലമായി ഉണ്ടാകിരുന്ന.
൪. താവകചിതാവു=നിന്റെ അച്ഛൻ. ഉപചാരം=മയ്യറവാക്ക്.
൫. വിതുകേതിവീചികാപ്രജ=വിതുകേതിയാകുന്നതിനാല. നേത്രജീവനം=കണ്ണിൻ.
൬. പ്രമദോൽഭവതു്=സന്തോഷംകൊണ്ടുണ്ടായ. പുളകം.....ശാലി=രോമാഞ്ചമാകുന്നമോട്ടു പരജമിട്ടതു്. ഭവിക്കാശ്വസൽഫലം=കശലമാകുന്നസൽഫലം ചേർന്നതു്. സുമനോഹരംഗലത=മനോഹരംഗി, നല്ലലതാകുന്നു. ബന്ധുരം=മനോഹരം.
൭. രസേ പ്രഭ=മകുന്തൽ വളരെ ശോഭിച്ച ഗണ്ഡഭുജ്ജ്വലത്തിന്റെ കാനി.

പ്രണയോത്തരം പ്രിയവചസ്സ പാതി കാ-
തിണചേന്മാത്രയിലിളേശനന്ദിനി
രൂണവൽക്കിച്ച പതിസന്നിധാനമ-
ഗ്നണശാലി താതതനു പുൽകിനിന്നുതേ.

൧൧

പരമാദരപ്രമദഭക്തിചിത്രസ-
ങ്കരമൊത്ത താതമൃതിശങ്ക നിർഭരം
കരളിൽക്കടന്നു വിഷമിച്ഛാരമ്മനോ-
ഛരഗാത്ര യയരനിവന്നെറച്ചതെ!

൧൨

അതിമാധവസ്വപരിരംഭമാനത്തിൽ-
പ്പതിയുന്നചാരുപുളകാങ്കുരത്തിനാൽ
മതിനേർമുഖി പ്രിയകപുഷ്പസുന്ദര-
പ്രതിമാനകാന്തി തനുവിൽകലത്തിനാൾ.

൧൩

സുത, മെയ്യണഞ്ഞു തഴ്ചി പ്രമുത്തിൽനി-
ല്ലതഖണ്ഡമോദനനനാംബുധാരയിൽ
സതതാഠഷ്ടകപുളകാംശുകാധികാ-
ഞ്ചിതമുന്തി കാൽക്ഷണമറിഞ്ഞതില്ലവൻ.

൧൪

കലപാലികാത്മജവപുസ്സ പുൽഭവേ
നിലവിട്ടു ചാടി ജനകനുക്കണ്ണനിർ
ലലനാശിരോമണി തന്റജ മുന്തി ദ്രഗ്ദ്ധയി-
ജലനിർജ്ജ്വരത്തിലടിപെട്ടുപോംവിധം.

൧൫

൧൧. ഇളേശനന്ദിനി=രാജപുത്രി: രൂണവൽക്കരിച്ചു=നിസ്സാരമാക്കി.

൧൨. ആദരം.....സങ്കരം=ബഹുമാനം സന്തോഷഭക്തി അർപ്പണം ഇവയുടെ കലപ്പ്.

൧൩. പ്രിയകം=കടമ്പ്. പ്രതിമാനം=സ്വരൂപം.

൧൪. അനുഷ്ഠാനം=പേണത്രം.

൧൫. ദ്രഗ്ദ്ധയിജലനിർജ്ജ്വരം=കണ്ണനിർപ്രവാഹം.

മടിവിട്ടു താതനവളെക്കരറി യ-
മ്മടിതന്നിലുല്പന്നവിനലാളനം
വടിവാത്തപത്രമതു കാൺകവേ വയഃ-
പ്പടിനോക്കുകില്ലിഹ പിതാക്കളല്ലവം.

൧൯

മുനിചിന്തനീങ്ങി നിജതാതബുദ്ധിയാ-
ലനിശം, സ്രവിച്ചു തനയാശ്രസഞ്ചയം
തനിയെത്തുടച്ചു ജനകൻ കരുതലാ-
ലനിവായ്ക്കുഗൽഗട, മുറച്ചു ഭംഗിയിൽ.

൧൭

ഹരിണാക്ഷി നിൻപ്രിയനരച്ചതെയും-
ശരി; സംശയം മനസിധേണ്ടതെല്ലമെ,
അരിബാധകൊണ്ടു മുതിവന്നതില്ല, കേ-
ളൊരിടംപിടിച്ചു മമ ജീവാക്ഷണം.

൧൮

ജതുഗേഹമാനുള്ളു ചത്തപാസ്വാവ-
ക്തളാഭവിശ്രുതവിരാടമന്ദിരേ!
പുതുവേഷമോടു നിവസിച്ചിടേണ്ടിവ-
ന്നതുമട്ടുതന്നെ ദശ സംഭവിച്ചുമേ.

൧൯

സരസീതരൂക്ഷി! പതിയോടു ഭാഷണം-
സരസം രചിപ്പതിനു വിപ്ലവായുരം
വരവെന്നുമേ കരുതി മുന്യുതന്നെത്താൻ
തരമില്ലതീൽ പരിഭവത്തിനൊട്ടുമെ.

൨൦

൧൯. ഉല്പന്നവിനലാളനം=പുതിയ ലാളനയോടുകൂടി. അപത്രം=സന്താനം

൧൭. അനിശം=ഇടവിടാതെ. സ്രവിച്ചു=ഘോഷിച്ചു. ഗൽഗടം=ഇടിപ്പറച്ചിൽ (വി-
കിപ്പറച്ചിൽ.)

൧൯. ജതുഗേഹം=അരക്കില്ലം. അതുലാം=അത്യന്തമനോഹരം. വിശ്രുതം=പ്ര-
സിദ്ധം. വിരാടമന്ദിരം=വിരാടരാജധാനിയിൽ.

൨൦. മേ-ഘ്രൻപരിഭവം=സങ്കടം.

തരളാക്ഷി! നീയുമനുരൂപജീവിതേ-
ശ്വരനോടു ചേർന്നിവിടെവന്നു കാണുവാൻ
തരമാകുമെന്നു ഹൃദി ചിന്തയില്ല, നി-
ർഭയവശത്തി വചനാതിശോചരം.

൨൧

മുഖമാനമിച്ചു നയനാംബുപൂരസ-
മുഖമാക്കി നിന്നുവിലപിറ്റതെരുന്നീ.
സുഖദുഃഖസഞ്ചയമരം തടിൽപ്രദ-
സഖമെന്നു പണ്ഡിതവചസ്സുകേൾക്കുന്നീ.

൨൨

കരയാതിരിക്കു തനയേ! വിശിഷ്ടമാം-
നരജന്മമെന്നതു നവീനബുൽബുദം
മരണം വരുന്നതുകണക്കു രണ്ടുമു-
ത്തരകർമ്മശക്തിവശമെന്നുരച്ചിടാം.

൨൩

പരമാത്മമാരിയുമുഗ്രകാലനാ-
മുരഗം ഗ്രസിച്ച മനുജാതയാക്കയും
നിരവഗ്രഹാഹിഗളനാളലഗ്ന-
ദ്ദൂരമട്ടു ഭോഗതതിതേടിടുന്നുതേ!

൨൪

അതിവഹ്നിതപ്തവരലോഹപാളിയിൽ-
പ്പതിയുന്നവെള്ളമൊരുമാത്രനിലുമാ?്
മതിഞ്ചേഡമില്ലതുകണക്കു നാശമു-
ള്ളതിനാൽ നിരത്ഥമിഹ മന്ത്രിജീവിതം.

൨൫

൨൧. വചനാതിശോചരം=വാക്കിനവിഷയമല്ലാത്തതു്.

൨൨. തടിൽപ്രദാസമം=മിന്നലിനതുല്യം. (അസ്ഥിരം.)

൨൩. ബുൽബുദം=നീർക്കുമ്പു.

൨൪. മനുജാതർ=മനുഷ്യർ. അഹിഗളനാളലഗ്ന ദർശനം=പശ്ചിമന്റെ താഴ്വരയില-
കപ്പെട്ട തവള.

൨൫. മന്ത്രിജീവിതം=മനുഷ്യരുടെ ജീവിത കാലം.

പവമാനവേഗബലമേറ്റ യാനലാ-
ഘവമുള്ള മേഘനിം വാനിലെന്നപോൽ
ഭവനം ധനം പ്രിയസുഹൃത്തു പുത്രരെ-
ന്നിവയിൽത്തടഞ്ഞു മരുവുന്നു മാനുഷർ.

൨൩

കടലിൽ തരംഗതതിതൻ വശത്തിലായ്
ത്തടവുന്നകുപ്പലുമയന്നവളുപു;
തടവററുപൊങ്ങു തടിയും ക്രമാധിക-
സ്സുടമൈക്രമലമണയുന്നമട്ടുതാൻ.

൨൪

ക്ഷണികം നരക്കു ഗുഹവാസമുൽക്കടം-
പിണിയും വരുന്ന സുഖമൊത്തു മേൽക്കുമേൽ;
പണിതന്നെ ജീവിതശാഢിശേഷമ-
പ് ഫണിരാജനും ഹൃദയപൂർവ്വമോതുവാൻ.

൨൮

പരിണാമമെന്തു? ശിശു കാലമൊന്നുമേ-
തിരിയാത്തകാലമിറങ്ങിവശക്കിയാൽ
പരിപാലനം ജനനിച്ചെയ്തുവേ നിജം
പരിഭവനം ശിശുവിനാശ്രയം പരം;

൨൯

കരണീയബോധരഹിതം സ്വധാത്രിതൻ-
കരയുഗ്മമേകമവലംബമാക്കിററാ!
ചരണഭയം ഭൂവിപതിച്ചു തൽകഥാ-
സരസം നയിപ്പുതവർ കാലമങ്ങിനെ.

൩൦

കരുണാകടാക്ഷമതിലാത്മപാടവം
പെരുതാകുമെന്ന നിരൂപിച്ചുബാലകൻ
ഗുരുവിൻഗുഹത്തിലിടപെട്ടുദാസനായ്-
മരുവുന്നോരാസ്സുമയമെത്ര ശോച്യമാം.

൩൧

൨൩ യാനലാഘവം=സഞ്ചാരസൗകര്യം.

൨൪ തരംഗതതി=തിരമാല.

൨൮ ജീവിതശാഢിശേഷം=ജീവിതത്തിലെ കാരോരോ അചസ്ഥകൾ. ഫണിരം
ജൻ=ജനനം.

൨൯ പരിണാമം=അവസ്ഥ. പരിഭവനം=കുലിൽ ബാലനും രോദനം ബാ-
ലം എന്നുണ്ടല്ലോ.

൩൦ കരണീയബോധരഹിതം=കുഞ്ഞുബോധമില്ലാതെ. ധാത്രി=വളർത്തമ്മ.

കലമാനിടത്തെമിഴിയാർക്കെഴുന്ന കൈ-
ത്തലമേറ്റു, തൽപ്രിയത നോക്കിയെഴുന്നേ
നിലവിട്ടു, ജോലികൾനടത്തിനിത്യവും.
പലപാടു പെട്ടു വലയുന്നു കാമികൾ.

ന.൨

അപഭിതി യെഴുന്നമരീചി കേവലം
ചപലാപ്രകാശമിതാതമന്തയിൽ
ചപലതമാൻ ജനതയ്ക്കുവന്നിടും
ചപലം മനോവ്യഥ വിചാരദൃശ്യം.

ന.൩

അനുരാഗമുള്ളഗൃഹിണിക്കു ഗർഭം
തനുജപ്രസൂതിയുണ്ടിച്ചിടാത്തതിൽ
അനുവാസരം പലതുമെയ്യിലും വിധി-
ക്കനുകുലരല്ല, ഭൂരിതത്തിനാൽ ചിലർ.

ന.൪

ധവനോടുസംഗമം, മൊരിക്കലാചരി-
പ്പവളിൽ പ്രജാജനനമനുവന്നിടും
ഭൂവനേ പുറന്നിജകർമ്മമെന്തെന്തൊ-
രുവരേറ്റുവെന്നു പരമാർത്ഥമെത്രയും.

ന.൫

പ്രസവിക്കുവേണ്ട മതി, സന്തതി സ്വന്തീ-
രസമുള്ളിലുള്ള മാറിളാജനങ്ങളിൽ
അസമാനശക്തി വിധിച്ചുതവുകുസൽ-
പ്രസവോപമം പ്രസവമേകിടുന്നതേ!

ന.൬

ന.൨. തൽപ്രിയത=അവളുടെ സ്നേഹം (ഇഷ്ടം.)

ന.൩. മരീചി=ഭോഭ. ചപലാപ്രകാശം=മിന്നലിൻവെളിച്ചം. ചപലതാം=ചലപലം. ചപലം=വേഗം.

ന.൪. പ്രസൂതി=പ്രസവം. അനുവാസരം=ദിവസംപ്രതി.

ന.൫. പുറന്നിജകർമ്മം=തന്റെ ജന്മാന്തരകർമ്മം. കൗടസോന്മയം=സന്താനോല്പത്തി.

ന.൬. പ്രസവോപമം=പുറപ്പെട്ടപോലെ.

സുതർ, പെണ്ണുമാണമുളവായുടൻ യഥോ-
ചിതമട്ടിലൊട്ടുമവരെപ്പുലത്തുവാൻ
മിതവിത്തവും കരമണഞ്ഞിടാതെ സ-
ന്തതടുപമേററു ചിലരോടിടുന്നുതേ.

ന. ൭

തിരുമാളികയ്ക്കുകുമാരവൈവേം
മരുവുംജനത്തെ വഴിനീളെയാക്കിടും
കരുപോക്കൊത്ത വഴിപോക്കരെ ജ്ജന-
പ്പെരുമാറുപ്പുടത്തിവണയിക്കുമിശ്ചരൻ.

ന. ൮

ജരവന്നുകൂടി വിഷമിച്ചുദേഹമാ-
തുരമാത്മവൃദ്ധത, ചേിച്ചിടുംവിധൗ
കരളിൽക്കടന്നു പലചിന്ത മാനസം
സ്ഥിരമാകയില്ലിഹ വയോധികനുമേൽ.

ന. ൯

കശലം സമസ്തമനുഭൂതമെങ്കിലും
കശലതമില്ലതിനു തൃപ്തിനൽകിടാൻ.
വിശയംസുഖം വരുമതിനു മേലിലുടം-
പ്രശമം ഭൂവി സ്ഥവിഹിനിലുലേശവും.

൧൦

പലതുംപറഞ്ഞു സമയംകളഞ്ഞിടാം
ഫലമില്ലതെല്ലമതുകൊണ്ടുമൽസുതേ!
ബലമേറുമിശ്ചരവിചാരമൊന്നു നി-
മ്ലപുലസാധ്യമപവർഗ്ഗസാധനം.

൧൧

മരണംഭീപ്പിപ്പതെവിടെത്തിലെത്തൽ-
പരമാത്മമല്ലമറിയുന്നതാരുവാൻ
ചിരകാലമിശ്ചരവിചാരമേകമെൻ-
കരളിൽക്കടന്നു മരുവുന്ന സന്തതം.

൧൨

൧൦. മിതവിത്തം=അല്പമായധനം.

൧൧. വയോധികൻ=വൃദ്ധൻ.

൧൨. കശലം=നന്മ, അനുഭൂതം=അനുഭവിക്കപ്പെട്ടതു്. വിശയം=സംശയം.

൧൩. അപവർഗ്ഗസാധനം=മോക്ഷത്തിന്നുകാരണം.

നയനാദികേന്ദ്രീയസുവൃത്തികൾക്കിടം
സ്വയമേകി സന്തതകുലപയാത്രയാൽ
നിയതംഭുഷിച്ച വിഷയങ്ങൾതൻസമു-
ച്ചയമിപ്രപഞ്ചമറികാത്മസംഭവ!

രസ

തരളാക്ഷി വേപ്പിലകലൻ കച്ചു താൻ-
പരമംബുവിനു സിതചേന്ദ്രമാധുരി
പരമാത്മസമുഖമരം സുഖി, ധൃമാ-
കരണം മനം, വിഷയലാലസാകലം

രസ

ശരിയായ് പ്രപഞ്ചഗതിവിട്ടു നല്ലമാ-
തിരി സൗഖ്യമുള്ളിലുവറുവന്നിടം
പരിവർത്തിവസ്തു പരിവീക്ഷണാതിചാ-
തുരി താപമേകുമതു ലോകസമ്മതം.

രഭി

കൊതിയില്ല ലൗകികസുഖത്തിലിങ്ങു മേൽ-
ഗതികിട്ടിടം സ്ഥവിരഭാവവേളയിൽ
പ്രതിപത്തി ഭോജമതിലേറിടുന്ന നിൻ-
മതി യിത്തരം കരുതിടേണ്ട തെല്ലമേ.

രസ

വരയോഗിപങ്ക്തി നിജലോകവും തൃജി-
ച്ചുവാച്ചുമട്ടു നടകൊണ്ടിടുന്നതിൽ
പരമാത്മമോത്തു ധൃതലോകധർമ്മാ-
ചരണം മനുഷ്യാരചരക്കുസാധ്യമോ?

രഭി

രസ. നയനം.....വൃത്തികൾ=കണ്ണുമുതലായ പഞ്ചേന്ദ്രീയങ്ങളുടെ പ്രവൃത്തികൾ. ക
ലോപായ്=ഭുജാർഗ്ഗം.

രഭി. സിത=പഞ്ചസാര. വിഷയലാലസാകലം=വിഷയങ്ങളിലെ അതിരറ്റ അ
ശയിൽ മുഴുകിയ.

രഭി. പരി.....ചാതുരി=പരിതഃസ്ഥിതിയെ സന്ദർശിക്കുന്നതിൽ സാമർത്ഥ്യം.

രസ. സ്ഥവിരഭാവം=വാല്മുക്യം.

രഭി. ധൃതലോകധർമ്മം=ലോകധർമ്മം. വിട്ട്.

ഭവനം ധനാടി നിജകർമ്മവും മുറ-
യ്ക്കുവസാനമറ്റ പരമിപ്രപഞ്ചവും
ശിവ! രാമ! ചിട്ട പരമാത്മചിന്തനോ-
ത്ഭവശക്തി പൂർവ്വസൂക്തൈകസാധ്യമാം.

ഭവ

കരയറൊരാത്മവിഷയാവബോധനം
നിറവേററിടേണ്ട യുവലോകരാരുമെ
കുറവേററുവാഴ്ന്നമതെന്നമല്ല ഞാൻ-
പറയുന്നതിന്റെ പരമാത്മമാത്മജേ!

ഭവ

നിരചിച്ചുനോക്കുകവിലം പ്രപഞ്ചമി-
ങ്ങൊരുമിത്യുതാൻ കൃതകമെന്നമോർത്തിൽ
വരുവോളമുള്ളിലവബോധമൈഹികം-
കരുവീട്ടുവേണമിഹ കാലയാപനം.

ഭവ

മനതാരിലുണ്ടു മമ വാഞ്ഛ, ഹാർദ്ദഭാ-
ജനമാനനീയുമനുരൂപകാന്തനും
ഘനമോദമോടു മമസിംഹപൂർവ്വമാ-
സനഃമറി ഭൂമി വഴിപോൽബുദ്ധിക്കുവാൻ.

ഭവ

അനഹയമെൻതന്നയ രാജ്യരക്ഷണം
ജനരഞ്ജനപ്പടി നടത്തിടുന്നതായ്
ജനകൻശ്രവിച്ചു വനഭൂവിലൈശ്വരം
മന്നത്തലിയാണ്ടു മരുവീടണം സദാ.

ഭവ

ഭവ. പരമജ്ഞ.....ശക്തി=പരമാത്മവിചാരത്തിൽ ഉണ്ടായസാമർത്ഥ്യം.

ഭവ. ആത്മവിഷയാവബോധനം=ആത്മാവിനെനകറിച്ചുള്ളജ്ഞാനം.

ഭവ. മിത്വം=അസത്യം. കൃതകം=കൃത്രിമം. ഐഹികം=ഇത് ലോകത്തിലുള്ള.

ഭവ. സിംഹപൂർവ്വം=ആസനം=സിംഹാസനം.

ഭവ. ഐശ്വര്യം=ഇശ്വരനെ സംബന്ധിച്ചു.

ലതയും മരങ്ങളുമണക്കളെന്നു പ-
 വ്തരാജനിൽക്കയറി നോക്കിടുംവിധൗ
 ബത! സാമ്യമുള്ളവകളെന്നു തോന്നിട-
 ന്നതപാരദൂരബലമൊന്നുമാത്രമാം.

ഒരു

ധനവാൻ, ദരിദ്ര, നതിനീച, നായുനാം-
 ജന, മാതൃരൻ, വിഗതരോഗവിഗ്രഹൻ
 അനവദ്യവിദ്യ, നതുമട്ടു മുർപനെ-
 നന്നുണപ്രഭേമതു ലോകദൃഷ്ടിയിൽ.

ഒരു

പലജോലിചെയ്തു വലയുന്നലോകവും
 തലയിൽകിരീടമണിയുന്നഭൂപനും
 വിഖ്യാതലോലിപ്പിതവരേയുമിങ്ങു നി-
 സ്തലനിരൂപൻ കരുതിടുന്നു തുല്യമേ.

ഒരു

തടവറശക്തി നിഖിലേശനാകമാ-
 ക്ഷയിൽക്കലൻ ജലബിന്ദുവുന്ദമാം
 സ്തംഭമിങ്ങുനമ്മളുദാരനിന്ദ്രത-
 യ്ക്കിടമുള്ള മറുസഹജീവിരാശിയും.

ഒരു

ഭവതിഷ ഭാഗ്യമൊരുമട്ടുവന്നുകേ-
 ഉവനിരൂപരീപദവികൂടിവേണ്ടതാം
 കവനത്തിനന്യഗുണമേറുമെങ്കിലും
 നവമർത്ഥകല്പന വരുന്നതുത്തമം.

ഒരു

മുതുന്നെല്ലിതൻ ഫലവു മോർമവെച്ചുവേ-
 ങ്ങതുപോലറിഞ്ഞൊരു വയോധികോക്കിയും
 പുത്രമയ്യു തിക്തരസമേകമാദരി-
 പ്പുത്രമില്ല, പൂർവ്വമൊഴി പാഴിലാകുമോ?

ഒരു

ഒരു. ബത=ആയുസ്സും. അപാരദൂരബലം=വലുതായ അകലം.

ഒരു. ആരൂരൻ=രേണി. അനവദ്യ=നിർദ്വേഷം. അന്നുണപ്രഭേ=വലുതായ വ്യ-
 ത്യാസം.

ഒരു. അവനിരൂപരീപദവി=രാജ്ഞിയുടെപദവി. കവനം=കവിത.

പ്രതിപാദ്യവസ്തുഗുണഭോഷമിനന്-
പ്രതിപത്തി പുത്രീ വേരിക്കു ശോഭനം
കുതിരിൽ കുമത്തിലധികം വളം കൃഷി-
ക്ഷിതിവിട്ടു ചെയ്തുന്നിരർത്ഥമെയും,

ഭേൻ

പരിണാമകൃത്യമവനേവമോതവേ
ഘരിണാക്ഷിതൻപ്രിയനരച്ചു സാദരം
പരിപൂജനീയനവിട്ടുന്നിരിക്കവേ
ശരി,ഞങ്ങളെങ്ങിനെ ഭരിക്കുമിലര.

നന്ദ

സദൈവച്ചുകെട്ടി ഗജശതഭീഷണോൽ-
ക്കടവേഷമേറുമൊരുസാരമേയവും
തടവററു കേസരിസമം നദിക്കുവാൻ-
തുടരുന്നതാകിലതു സാധ്യമാകുമോ?

നന്ദ

ഇരിപുത്രീതൻപതി കഥിക്കവേ മഹാ-
മതി,ഭീമസിംഹനരമെയ്ക്കു തൽക്ഷണം
സ്തുതിവേണ്ട ഭാവിഫലമുള്ളിലോത്തര-
പ്പതിനെ ശ്രവിച്ചു നിറവേറ്റിയാൽമതി.

നന്ദ

സുരനാഥദിവ്യപദവികു ഹന്ത!ഞാൻ
ധരകാത്തിരുന്നളവു കൂടവിഗ്രഹം
തരമോത്തു ബൈരികൾനടത്തി സങ്കടോ-
ത്തരമാം വിപത്തു പിടിപെട്ടതോക് നീ.

നന്ദ

ഭേൻ. വയോധികോ ഞി=വൃദ്ധോക്തി. പുഷ്പമാലി=പച്ചമാലി.

ഭവ. ഗുണഭോഷമിനന്പ്രതിപത്തി=ഗുണഭോഷവിചാരത്തിലുള്ള തത്വവും.

ആം. പരിണാമകൃത്യം=ഭേദവിലത്തെ കർത്തവ്യം.

ആമ. സട=കുഞ്ചിരോമം. ഗജശത=സിംഹം. സാരമേയം=പട്ടി.

ആ. ഭാവിഫലം=വരൻപോകുന്നഫലം.

ആന. കൂടവിഗ്രഹം=വ്യാജയുഗം. അളവുകൂടി,വിഗ്രഹം എന്നും പറയാതാം.

നിരപിച്ചതില്ലതിവിപത്തു സത്വരം
വരമെന്നു ഞാൻ സ്വപനവേളതന്നിലും
പുരുഷൻ്റെ ദൈവമതമാരിഞ്ഞിട്ടു-
ന്നൊരു രക്ഷകിട്ടി വിപദ്യുൽഭവത്തിലും.

നര

വിഷയാശാവിട്ടതുമുതൽക്കു ഞാൻ വചോ-
വിഷയതപമെന്നിയെ വിരക്തനെന്നകിലും
വിഷമിച്ചിരുന്നു തനയാതിവേലസൽ-
സൃഷ്ടമാംഗ വീക്ഷണവിചാരമഗ്നനായ്.

നര

സുതനന്മനോക്കമൊരുതാനിങ്ങു ബാ-
ല്യതയാച്ച കർമ്മമതിലൊന്നുപോലുമെ
കൃതകൃത്യതയ്ക്കിഹനടത്തിയില്ല ഭു-
ഷ്ടതശക്തിതാനുഭവിലാന്നിരുന്നു ഞാൻ.

നര

പ്രമാവതംസമിവ,ളാഗമിക്കവേ
പ്രദം വിഷാദമിവ ചേർന്നു കാണാം
ശ്രമമാർന്നുചെയ്തു കരാനീയമാളു ഹൃൽ-
ക്കമലത്തിലില്ല പരിതാപമല്ലവ്യം.

നര

തരുജാലമില്ല തണലില്ല തപ്തമാം
മരുഭൂമിയിൽ കൃഷിനടത്തുമോ ജനം?
ഇരുപേരിലുള്ള കരുണയ്ക്കുധീനനീ-
ശ്ശുരുചൊന്നതിൽ കിമപി വേണ്ട സംശയം.

നവ

വരമെന്നു ലോകഗണനീയമെത്രയും
സ്വപരസപ്രദം വിഷയജന്തുഭോഗവും
പരമൈക്യമൊത്തതിലേഴുന്ന സംകടോ-
ല്ലഭവും ക്രമാലസഭവീച്ചുതീർന്നു ഞാൻ.

നര

നര. സ്വപനം=നിദ്ര.

നര. തനയാ മഗ്നനായ്=പുത്രിയുടെ മനോഹാരയ ശരീരം കാണണമെന്നു
ള്ള വിചാരത്തിൽ മുഴുകിയവൻ.

നര. കൃതകൃത്യം=കൃതാർത്ഥം.

നര. പ്രമാവതംസം=സ്തീരതം. പ്രദം=സന്തോഷം.

നവ. കിമപി=ഇല്ലവു. ഇരു=താൻ.

നര. പരം=ശ്രേഷ്ഠം. വിഷയജന്തുഭോഗം=വിഷയങ്ങളിലുണ്ടായ സുഖാനുഭവവും.

ഇനി ഞാൻ വന്നാത്തമുനിനായകന്റെ ക-
മ്പനിയേൻ സാധുസഹവാസശക്തിയാൽ
ജനിതം സുഖം കരളിഭേന്തി വല്ല കാ-
കനി തിന്നു ജീവിതമരം നയിക്കണം.

൭൦

മതിവെച്ചുനിങ്ങളിലയെബ്ഭരിച്ചുകാ-
ണമതിനാശയുള്ള മമ രാജ്യവാസികൾ
ക്ഷിതിപതപമെന്നിലുളവാക്കയില്ല, ക-
ണമതിയിൽ കുതുഹലമവർഷ നിങ്ങളിൽ.

൭൧

കാണാനാശിച്ചുനില്ക്കും പ്രജകളുടെ ബഹു-
പ്രേമമാനങ്ങളേന്തി-
ച്ചേണാളുംമട്ടു നീ യെൻമകളൊടുസഹിതം
വാണു രാജ്യം ഭരിക്കൂ,
നീണാളായുസ്സുകാൺമു ജനകനിവന്ദര-
യ്ക്കു ന്നതിൽ ദോഷമെന്തെ-
ന്നാണാലോചിച്ചുനോക്കേണ്ടതു ശുഭമേധിക്ക-
മേലിലുണ്ടായ്ക്കട്ടെ!

൭൨

പുണ്യാൽ മൽസ്യതയൊത്ത രാജസഭനന്ത-
നിൽ ഗമിക്കുന്ന നിൻ-
പിന്നാലേ നടകൊണ്ടു ഭീമപുരിയിൽ കൊ-
ണ്ടാക്കി രണ്ടാളെയും,
നന്നായുൽസുകതയ്ക്കു ചേർന്നു നൃപതിഭവ-
നാലാക്കിട്ടു കൈ-
വന്നാലാദമുരച്ചുകൊണ്ടു തിരിയെ-
പ്പോകുന്നതുണ്ടേവ ഞാൻ.

൭൩

പത്താം സർഗ്ഗം സമാപ്തം.

൭൦. സാധുസഹവാസം = സജ്ജനസംസർഗ്ഗം. ജനിതം ഉണ്ടാകപ്പെട്ടതു്.

൭൧. ക്ഷിതിപതപം = അജ്ഞാനം.

പതിനൊന്നാം സർഗ്ഗം.

അ നല്ലേറുംവാസരും പോയ് പൂരക്ക-
 ഭട്ടനതപംചേർന്ന ഹേമന്തമെത്തി
 മാനത്തോടുകാത്ത, കാനോർ മരിച്ചാ-
 സ്ഥാനത്തോറൊന്നൊത്തമൂർക്കുപൻകണക്കെ.

മുട്ടാളത്തം മൂത്തൊരിക്കലമുഴി-
 ത്തളാകെത്തൻ പാട്ടിലാക്കിഞ്ചേരിയ്ക്കേ
 നാട്ടാരെല്ലാം സ്വസ്തികക്കയ്യ. ബന്ധി-
 ച്ചൊട്ടാത്തിയം ശീതതാപം കുറച്ചു.

വെള്ളം സ്നാനം ചന്ദനം പുഷ്പമോരോ-
 നുള്ളംകൊണ്ടും, ലോകർക്കെവിടു വേഗം
 തുള്ളൽ ത്താടിത്താളമുറുധുമ്പാനം
 കള്ളം തന്ത്രം മറുമോരോന്നുനേടി.

സൂര്യൻ തെക്കായ് ചോകവേ ചന്ദ്രമസ്തിൻ-
 ഭായ്യശ്രീമദിഷ്ട വൈരൂപ്യമാൻ,
 ധാതും നെററിപ്പൊട്ടുപോയിട്ടൊരശ്രീ-
 കാതും വായ്പും നല്ല നല്ലൊരൊക്കെ.

നീഹാരത്തിന്നാക്രമത്താൽ സ്വതേജോ-
 വ്യഹാരവേഗം നഷ്ടമായ് തീർന്നമൂലം
 ഹാ! ഹാ! സാക്ഷാൽ ഭാസ്കരൻപോലുമപ്പോൾ
 സ്വാഹാജാരൻപോലെ മന്ദീഭവിച്ചു.

൧. ഭൂനതപം=ഭൂഖം.

൨. ചന്ദ്ര.....ദിത്യം = വടക്കേദിഷ്ട ധാതും = ധരിത്യപ്പെടുവാനുള്ളതു്.

൩. നീഹാരത്തിന്നാക്രമത്താൽ = മഞ്ഞിടേറ ശക്തിയാൽ. സ്വാഹാജാരൻ = ചന്ദ്രൻ. മന്ദീഭവിച്ചു = പ്രശ്വന്നനായി

ആരാൽ പുഷ്പം വൃക്ഷ, മോനങ്ങളെല്ലാ-
മാരാഞ്ഞെത്തി ത്തത്രകാണാത്തമട്ടിൽ
പേരാണ്ടീടുംമഞ്ഞു മൂടിക്കിടക്കും
മോരാറണ്യം നിദ്രപൂണ്ടെന്നതോന്നും.

സ

നീരപ്പകുറിക്കൂട്ടമാഹന്ത! വെള്ളം
തീരെത്തള്ളി ത്തീരഭൂ നോക്കി നിന്നു;
പോ,രത്നപ്പം മെയ്യാടൻ പ്രായമെന്തേ
വീരന്മാർ തൻ മൊലരേപ്പോലെതന്നെ.

•

എന്നും തീരത്തേക്കു കേറാൻ മടിക്കും
കുന്നും പോത്തും കൂടിവെള്ളംതൃജിച്ചു
വന്നുറക്കൊള്ളും ഭീമഹേമന്തശക്തി-
യ്ക്കൊന്നും പാക്കാൻവയ്തു കാലപ്രദേം.

പ

ശ്ലീഷ്ടം ശ്ലീഷ്ടം രണ്ടുകൂട്ടാൽ സ്വമാനം
നഷ്ടപ്പെട്ടും ലോകർമാനിച്ചിടുന്നു
പുഷ്പാംഗാരത്താൽഹമസിയ്ക്കും ഹസന്തി-
സ്പഷ്ടശ്രീയെ; ക്ഷഷ്ടമിക്കാലദേം.

ന്

പ്രാലേയോഗ്രക്ഷേപളബാധായേത്താൽ-
പ്പോലേ ജാലം സർവ്വമാബലമാക്കി
മാലേശായ്വാൻ സ്വായഗേഹം ജനം തൽ-
ക്കാലേ മറിക്കീടുന്നു ശീതാത്തി രാവിൽ.

ഹ

ക്ഷോണിത്തട്ടിൽ ശീതദുഃഖം കുറച്ചും
പീണിപ്പിക്കും തളിനുംതാൻ ക്ഷയിച്ചു
പ്രാണിയ്ക്കേറും താപമേകുന്ന രാവോ-
ത്രാണിപ്പെട്ടു; ഹന്ത! സട്ടുപ്പുവൃത്തം.

ഹ

•. നിരപ്പകുറിക്കൂട്ടം=ചക്രവാകം മുതലായ ജലചരപക്ഷികൾ.
ന്. ഹസന്തി=നെരപ്പോത്.
ഹ. പ്രാലേ.....യേത്താൽപ്പോലേ=മഞ്ഞാകുന്ന കെഴിയവിക്കുമയംകൊണ്ടേ
എന്നു തോന്നും. ജാലം=ജനക.

ആകാശശ്രീ പത്രഭംഗത്തിൽ മാഞ്ഞി-
ട്ടേകാത്തതിൽ പുഷ്പമന്ത്രേ വിളർത്തം
ഹാ! കാത്തന്മാർ വേർപിരിഞ്ഞുള്ള നാരി-
ലോകാലോകം, കാൺമു വല്ലികടംബം.

൧൨

ഹേമന്തത്തുപ്രാവേം പൂണ്ണമാനീ
ശ്രീമത്തായോരുത്തരാശാമുഖത്തെ
പ്രേമാവേശാൽ ചുംബനം ചെയ്തിടാനു-
ക്കാമകൂടും ഭാനദേവൻ ഗമിച്ചു.

൧൩

ഏവംകാണം മഞ്ഞുകാലത്തൊരിയ്ക്കൽ
കൈവനീടും രാജകാശ്വേച്ഛന്മാരേ
ധീവന്വിയ്ക്കും പുത്രിയേ നോക്കിനിന്നു-
ല്ലവഞ്ചുമട്ടോതിനാൻ ഭീമസിംഹൻ.

൧൪

ശ്രീമൽബാലേ! മാമകം പൂർവ്വപുണ്യ-
സ്തോമം സാക്ഷാൽ മുത്തിയായ് തീർന്നുപുതി!
ഈ മദ്യാക്കോർമ്മിച്ച രാജാനഭൂതി-
ക്ഷേമം വേഗം സാദരം സ്വീകരിക്കൂ.

൧൫

മാനം മിത്രം ബാസ്വവന്മാർ സുമാന്യ-
സ്ഥാനം വിഭവൽകീർത്തി നിർവ്വാധിതാതം
അനന്ദിപ്പിക്കുന്ന വേറേറ്റുണങ്ങു
നൂനം ചേരും വിത്തവിത്തന്ന മണിൽ.

൧൧

വിത്തംവിട്ടാൽ ബന്ധുവും മോദപൂർവ്വം
വൃത്തംചെയ്യുമെട്ടു ദൂരീകരിയ്ക്കും
ചിത്തംമാറി ബുദ്ധ്യനൊപ്പം സ്വപാഞ്ചനാ-
മത്തൻ പോകും വല്ലഭൻ വല്ലഭിക്കിൽ.

൧൭

൧൨ ആകാശശ്രീ=ആകാശഭംഗി. പത്രഭംഗം=ഏലപ്പൊഴിയിൽ പത്തിക്കുറുമ്പായു-
ക എന്നും. നാരിലോകാലോകം=സ്ത്രീജനങ്ങളുടെ പ്രകാശത്തിൽ.

൧൩ മാമകം.....സ്തോമം=ഏതെങ്കിലും മുഖമനുസ്മൃതങ്ങൾ. അനുഭൂതി=അനുഭവം.

൧൪ വിത്തവിത്തൻ=ധനംകെട്ടേണ്ടവ്യക്തി.

ഗാഢം മിത്രം ദശകാന്താമധ്യ-
പ്രേതസംഗ്രാഹി കൈക്കൊണ്ടു വന്നിട്ടു വായു
രൂപസ്തേയം ദീപവത്തിയു വൻതാൻ
ഗ്രസദിദാം; നിസ്വപനാക്കും വിപക്ഷൻ.

പവ

ശീലം ശൈത്യം സ്തേയമെങ്കൊതു മേവം
മൃലംഗേഹം ജാതിയെന്നുള്ളതെല്ലാം
കാലത്തിപ്പോൾ നഷ്ടമാകട്ടെ മാനോ-
ദേഹം ദ്രവ്യം സത്തമം സർവ്വമുഖ്യം.

പൻ

എല്ലാവർക്കും വിത്തമതുത്തമം; മൽ-
ചൊല്ലാൽ നീയാദ്രവ്യമംഗീകരിക്കു
തെല്ലാലോ ചിച്ഛിട; നിസ്വപനമോത്താ
ലില്ലാദേം സംസ്ഥിതനും ജഗത്തിൽ.

പര

മനം പൊന്നും നേടിവയ്ക്കാനമോത്താ-
ലെന്നും ക്ലേശം വെച്ചുസൂക്ഷിച്ചിടാനും
എന്നുള്ളിൽ പാർത്തുള്ളതന്മാനവോക്തം
തോന്നും ഖോലേ! ദുർബ്ബലാലംബമെന്നായ്.

പമ

കൂട്ടിൽത്തങ്ങും തുത്ത തൻമട്ടു ദുഃഖം
കാട്ടിക്കൂട്ടം ഗോപി നീ നിന്തിവെയ്ക്കു
നാട്ടിൽപ്പോകാം താമസിക്കേണ്ടൊരസ്തം-
ക്കട്ടിക്കിഷ്ടപോലെ വാഴാം ശ്രവിക്കു.

പര

പവ. ദശം.....വന്നിട്ടു=കുട്ടികൾക്കു നൽകിക്കൊടുക്കുന്ന അന്നിട്ടു. ഗ്രസദിദം=ബലശക്തി. നിസ്വപൻ=സ്വപത്തില്ലാത്തവൻ.

പൻ. മൃലംഗേഹം=കുടുംബം.

പര. സംസ്ഥിതൻ=പ്രേതം.

പമ. മനവോക്തം=മനുവിനേന്ദ്രസ്തംബന്ധിച്ചവചനം. ദുർബ്ബലാലംബം=അശക്തപരസംബന്ധിക്കുന്നതു്.

ഭൂക്ഷേപാധ്യഭാഗ്യമത്തപ്രദാസ-
 പ്രക്ഷേപത്താലുള്ളപൊള്ളം ദരിദ്രൻ
 ആക്ഷേപത്തിൽക്കാലിലുക്കോടുതട്ടം
 നിക്ഷേപം താൻ തള്ളിനീക്കുന്നതുണ്ടോ?

൨൩

അഞ്ചും പെണ്ണും രണ്ടു വർഗ്ഗത്തിലിപ്പോൾ
 ചേർന്നുറീട്ടും ഭവ്യമാശിച്ചിടാതെ
 തുഞ്ചം ചാരിത്തന്റെറ കായ്തും മറന്നും
 കാണുന്നുണ്ടോ മന്നിലിങ്ങാരെയും നീ.

൨൪

ഏതായാലും രാജ്യലാഭത്തിലേററം
 വീതാശൻ ഞാൻ വൃദ്ധയോഗീന്ദ്രനത്രേ,
 ജാതാമോദം കേൾക്ക താതോപദേശം;
 നീതാൻ ഭർത്താവൊത്തു പാലിക്ക രാജ്യം.

൨൫

കുററൻപാരം കർഷകസ്ഥാരവൃത്തി-
 സ്തേററം ശക്തൻ പ്രഷ്ടവാണമുലിനിലേക്കു
 ഒറ്റയ്ക്കാരോ കഷ്ടനേ ചെല്ലിട്ടും, പിൻ-
 മാററം കൈവിട്ടത്ര വൃദ്ധോക്ഷണേത്താൻ.

൨൬

നേത്രലാഭം, ദുർബ്ബലം ദർശനേ മൽ-
 ഗാത്രം, ചണ്ഡ്രനനിശൈലിലുശാലി
 ശ്രോത്രംമാത്രം സർവ്വശക്തപ്രഭാവ-
 സ്തോത്രം കേൾക്കാൻ ശക്തി കൈക്കൊണ്ടിട്ടുണ്ടു.

൨൭

സ്വപാദാട്ടം തൽപത്തി പെരുലോമിയും മ-
 ട്വാരാജിക്കും നിങ്ങളും രാജ്യാഭിഷേകം
 ഘോരാരണ്യേ ഹർഷബാഷ്പാംബുതന്നിൽ
 നീരാടി ഞാൻ ജീവകാലംകഴിയ്ക്കാം.

൨൮

൨൩. ഭൂക്ഷേ.....പ്രക്ഷേ പത്താൽ=മത്തന്നായ ധനികന്റെ, പുരികക്കൊടി വളച്ചിട്ടുള്ള പൂച്ചരസത്താൽ. നിക്ഷേപം=നിധി.

൨൪. വീതാശൻ=ആശയിട്ടവൻ.

൨൫. പ്രഷ്ടവാണമുലി=നുകമ്പമുപ്പട്ടാൻതക്ക വലിയകാള. വൃദ്ധോക്ഷൻ=മുതുകാള.

൨൬. സ്വപാദാട്ടം=ഇന്ദ്രൻ പെരുലോമി=ഇന്ദ്രാണി.

ഭാനും, ധർമ്മം, ചെമ്പ്രിടാൻവേണ്ടി രാജ-
സ്ഥാനം നൽകി സ്വാത്മജാതകു പണ്ടേ
മാനംകൂടും വൃദ്ധഭൂപാലശ്ലോ
വാനപ്രസ്ഥം സ്വീകരിയ്ക്കാമില്ലേ.

൨൯

തൃച്ഛം; തൃച്ഛം, ധന്തനിൻമട്ടു, മെഴുവൃ-
പൃച്ഛന്നേ! നീ പൂണ്ണഭാഗ്യം കളഞ്ഞു;
അച്ഛൻ ശാസിച്ചിത്ഥമോതുന്ന കേട്ടി-
ട്ടച്ഛശ്രീമൽഗാത്രിതാൻ സമ്മതിച്ചു.

൩൦

കൊണ്ടാടിത്തൻപുത്രി, തജ്ജീവനാഥൻ
രണ്ടാളോടുംചേർന്നാൻ ഭീമസിംഹൻ;
ഉണ്ടായിട്ടും വൈമനസ്സുത്തെ നീക്കി-
ക്കൊണ്ടാമോദാൽ നാട്ടിലേക്കായ്ത്തിരിച്ചു.

൩൧

ചുറ്റും കാണാൻ മോഹമേവകുളളിൽ-
പ്പുറ്റും നാനാഭേദമാ മൃണപേരും
മുറ്റും മായാസാരം നല്ല വൽക്കം-
ചുറ്റുന്നോരേപ്പോലെ വേറുകടന്നു.

൩൨

സാലങ്കാരം സൽഗുണം സൽപ്പദാത്മ-
ശ്രീലം നാനാസലപനിസ്ഫുൽക്കിര്യം
ചേലയ്യിട്ടും “ഭീമഗേഹം” രസജ്ഞൻ
ചോലക്കാവ്യം നോക്കിനാൻ ഭീമസിംഹൻ.

൩൩

൨൯. വാനപ്രസ്ഥം=കാട്ടിലേത്തപോപ്പുത്തി.

൩൦. തൃച്ഛംതൃച്ഛം=തറ്റാവും നിസ്സാരം. മെഴുവൃപൃച്ഛന്ന=മൃശതക്കൊണ്ടു മതിമറന്ന വൾ.

൩൧. മായാസാരം=റായയകുന്ന സമുദ്രം. വൽക്കംചുറ്റുന്നോർ=മലകുളിമർ.

൩൩. സാലങ്കാരം=അലങ്കരിച്ചതു്. ഉപമ മുതലായ അലങ്കാരങ്ങൾ ചേർന്നതു്. എന്നും ഗുണം=ഗുണി പൂത്തി മുതലായതു പ്രസ്താവം മുതലായതു എന്നും. സൽപ്പദാത്മശ്രീലം=നല്ല പദാർത്ഥങ്ങളാൽ ശോഭിക്കുന്നതു് നല്ല പദങ്ങളും അർത്ഥങ്ങളും ഭാഗിയായി ചേർന്നതു് എന്നും. നാനാസ.....രത്നം=പലജനങ്ങളുടേയും ശബ്ദത്താൽ ശോഭിക്കുന്നതു് അനേകം വ്യാഗ്രഹമർക്കാരം കലർന്നതു എന്നും. ഭീമഗേഹം=ഭീമപുരി.

സുരൻ ചന്ദ്രൻ സഞ്ചരിക്കുന്ന ദിക്കിൽ
ദൂരം ദൈവജ്ഞയ്ക്കു ദുർജ്ജ്ഞമെന്നാൽ
നേരനീട്ടം തുംഗഹർമ്മങ്ങളിൽ സ്തംഭ-
ഞ്ചാരംചെയ്യുന്നോരതും നിണ്ണയിച്ചു.

൩൭

വേണ്ടാവാദം തൽപ്പരത്തിൽജ്ജനത്തെ-
ക്കണ്ടാലല്ലം ലുബ്ധനാം കല്പവൃക്ഷം
മിണ്ടുതോട്ടം രാജരാജൻ ദരിദ്രൻ
തണ്ടാരവൻ തണ്ടുനീക്കം ക്ഷണത്തിൽ.

൩൮

സ്തോകംപോലും ദാരുചേഷ്ഠാതെ സൂത്യാ-
ലോകം തന്നിൽപ്പാചകന്മാരശേഷം
ധീകന്വിതൃതാർക്കകാന്താനിക്യാസം-
പാകത്തിൽത്താൻ ഭക്തമംഗീകരിച്ചു.

൩൯

പൊന്തിത്തിങ്ങും ഹിരവേശ്വരപ്രഭുപുത്-
ക്കാനിസ്തോമം തച്ചുകോരങ്ങുറ കാണ്ടെ
ഭരന്തിക്കണ്വേ ചന്ദ്രികാബലിയാൽത്തൽ-
പ്പന്തിക്കെത്തി സ്താപ്താനേപ്പെട്ടു.

൪൦

ധാമന്തോരുംചേന്ന് കാളാഗരുശ്രീ-
ധൂമപൊങ്ങിച്ചെന്നു മേളിച്ചു പാരം
സാമഞ്ജസ്വംപൂണ്ടു ശോഭിച്ചിടം തൽ-
ശ്യാമംവണ്ണം ധൂമയോനിക്കു കാൺമു.

൪൧

ധാതാവാദ്യം ഭാവിതൽശേഖരഹർമ്മ്യ-
പ്രാതാതീവോത്തംഗഭാവം നിനപ്പോൻ
പുതാഗാരം സത്യലോകം സമസ്ത-
ശ്രീതാവിടുംമട്ടിലുച്ചത്തിലാക്കി.

൪൨

൪൨. ദൈവജ്ഞ=ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രപണ്ഡിതർ.

൪൩. അർക്കകാന്താനിക്യാസം=സൂര്യകാന്തക്കല്ലുകൾക്കുള്ള വിശേഷപ്പെട്ട അടുപ്പ്.
ഭക്തമം=ഭക്തനും.

൪൪. ഹിരവേശ്വരം=വളുനിമ്മിതമായ ഭവനം.

൪൫. കാളാഗരം=കറുത്ത അകിളി.

ഉള്ളിൽത്തിങ്ങും ദേവഗംഗയ്ക്കും നീർ-
ത്തുള്ളിപ്പെട്ടക്കാറുമോറാത്തപോലെ
തുള്ളിച്ചാടുന്നുണ്ടോ സൗധദേശ-
ത്തുള്ളിശ്രീമൽസ്സൽപതാകാവധൂടി.

ര.

തണ്ടാർബാണൻ തൽപ്പരത്തിൽപ്പമാന്മാ-
ക്കുണ്ടാകുന്നാപ്തസ്തസൗന്ദര്യസാരം
കണ്ടാത്മാവജ്ഞാപരൻ ദേഹനാശം
കൊണ്ടാശ്വാസപ്പെട്ടതാൻ സഞ്ചരിപ്പു.

ര.മ

പണ്ടാതം കാണാത്ത വാമാക്ഷിമാർതൻ-
കൊണ്ടൽക്കൂട്ടം കൈതൊഴും കേശജാലം
കണ്ടാൽ കാമാത്തന്ന ശീതോപചാരം
കൊണ്ടാശ്വാസംമാത്രമല്ല മനസ്സിൽ.

ര.മ.

ദേവസ്രീകൾക്കേകി ലോകേശനേകി-
ഭാവംനീക്കാൻ നിന്നിമേഷതപമെന്നാൽ
അവന്ദ്രപ്പെണ്ണുണ്ടാൾ, തൽപ്പെഴുന്നാരി-
ലാവണ്യം കണ്ടിട്ടതിൽക്കേണിടുന്നു.

ര.ന.

ഗാനം, പൂണ്ണപജ്ഞ, സാഹിത്യസാര-
ജ്ഞാനം, ദാനം, കീർത്തി, സാധുസ്വഭാവം
ഹാ നന്മയ്ക്കുള്ളവനാനാഗുണൈരംബം
ആനം കൈക്കൊള്ളുന്നു തൽപ്പെഴുരലോകം.

ര.ര.

തപിദാളംതൻ ചൂട്ടയിട്ടങ്ങു നിൽക്കും-
പട്ടാളത്തിൻബാൻറുവാട്ടുത്തകർപ്പം
നാട്ടാർചെയ്യുന്നാപ്പമാ മൂന്നുപേരും
കേട്ടാനന്ദം പൂണ്ടുതൽഗ്ലേഹമെത്തി.

ര.ര.

ര.മ. ആത്മാവജ്ഞാപരൻ = ആത്മനിന്ദയ്ക്കു പാത്രമായവൻ.

ര.ന. ലോകേശൻ = ബ്രഹ്മാവ്. ഏകീഭാവം = ഐക്യം. നിന്നിമേഷതപം = നിമേഷമി-
ല്ലായ്.

ജാമാതാവും പുത്രിയും ചേർന്നു പൂണ്ണ-
ശ്രീമാൻവന്ത, ഭീമസിംഹാവനിന്ദൻ,
സാമഞ്ജസ്വംകൂട്ടമാക്കാഴ്ചയിൽ നി-
സ്സീമാനന്ദാലെത്തി പെരുതാംഗനൈലം.

രത്ന

മുട്ടോളം നൽപ്പോർമുഖക്കച്ചു കാറാ-
ന്നിട്ടോ നീങ്ങിക്കണ്ടിടം നൽസ്തനത്താൽ
മട്ടോലും സദാണി മംഗല്യകുണ്ടേ-
തപിട്ടോടാട്ടംചെയ്തു രാജോപചാരം.

രത്ന

ആ വിശേഷാൽകൃഷ്ണോല്പസൽക്കാഴ്ചകാണാൻ
ഭൂവിൽപ്പാദംലേശമൂന്നിട്ടൊരുത്തി
ആവിർഭൂതം നിന്നിമേഷതപമോടാ-
ട്ടോവിൽക്കേറാനിഷ്ടമുലംമടിച്ചു.

രത്ന

വള്ളിക്കയ്യുംകോത്തു വക്ഷോജകുണ്ടേ
തള്ളിച്ചെത്തും ദക്ഷിണം മറെറാരുത്തി
ഉള്ളിൽക്കൊള്ളാത്തുള്ള സന്തോഷഭാരം
തള്ളിച്ചേർത്തു തോടിമാർ രത്നനസ്സിൽ.

രത്ന

ചേലുള്ളോമന്മാലയും ടീപവുമ്പോൽ
പാലുംവെള്ളംപോലെയും നല്ലകാഴ്ച
കോലുന്നെന്നായ്പ്പെഴുന്നാറിജനം മു-
ക്കാലും രാജ്ഞിരാജയോഗം നിനച്ചു.

രത്ന

ആമംഗല്യശ്രീയെഴും പൊരയോഷാ-
സ്സോമം ഭായ്യാത്തേറ്റമുലാപിലേകി
തുമ്പപ്പുഷ്പംചേർന്നു ഗന്ധാക്ഷതങ്ങൾ
നാമംചൊല്ലി ക്ഷേമവിശ്രാണനാത്മം.

രത്ന

രേ. മംഗല്യകുണ്ടതപിട്ട് = പൂണ്ണകുണ്ടത്തിന്റെ ശോഭ.

ര. രാജ്ഞിരാജയോഗം = രത്നപ്രഭയുടേയും പ്രതാപസിംഹനേരയും ചേർച്ച.

മ. ക്ഷേമവിശ്രാണനാത്മം = നവരുന്നതിനുവേണ്ടി.

ചൊല്ലാന്നീടും വൈദികന്മാർ വിശേഷി-
ച്ചല്ലാസത്താലെത്തിടും മന്ത്രിവയ്ക്കൻ
നല്ലാർവറ്റും, ബന്ധുസംഘം, സമീപ-
ത്തല്ലാമുദ്യോഗസ്ഥരുംനോക്കിനിൽക്കേ;

൫൨

ഭവ്യജ്ഞാനംപൂണ്ടിടും പണ്ഡിതന്മാർ
നവ്യക്ഷോണിതത്തിനുംരാജ്ഞിയാൾക്കും
ശ്രാവ്യപ്രേഷാമനായസമ്പൂർണ്ണമോഷ-
പ്രവൃക്കും താൻചെയ്ത രാജ്യാഭിഷേകം. (യുഗംകം)

൫൩

മുന്നിൽക്കാണും രണ്ടു ഭദ്രാസനാവൃതം-
തന്നിൽകേരീ ഭൂപനം രാജ്ഞിതാനം
കുന്നിച്ചീടും ലോകപുണ്യങ്ങൾ രണ്ടായ്-
ബീഭിന്നിച്ചീടും മട്ടതന്നേവിളങ്ങി.

൫൪

സദ്യജ്ഞാശിഷ്യത്തിടും തജ്ജനങ്ങൾ-
ക്കുത്തോഷം ചിത്രപത്രങ്ങൾ നൽകി
ഹൃദ്യപ്രേഷാസംഗാനോപദംശം
സദ്യജ്ഞാശിഷ്യൻശേഷമേകി.

൫൫

ചേതോഹാരിശ്രീയെഴും നല്ലതമ്പ-
പ്പുതോരറുജ്ജ്വലരോടനം പാചകന്മാർ
കാതോടെത്തും കണ്ണിമാക്കും പ്രിയക്കും
ജാതോത്സാഹം ബാലകക്കും കൊടുത്തു.

൫൬

ഭോജ്യം പീയൂഷത്തിനേക്കാൾ മുഖത്തിൽ
പൂജ്യസ്ഥാനം പൂർണ്ണമാന്യേൽക്കയാലേ
പ്രാജ്ഞശ്രേഷ്ഠം പാരമായസ്സുചേക്കും-
നാജ്യാദാനംചെയ്ത വേണ്ടുവിധത്തിൽ.

൫൭

൫൨. ശ്രാവ്യ.....മോഷം=മനോഹരമായ മോഷമോഷം

൫൫. പത്രം=ഇല സുഭന്മാർ=പാചകന്മാർ.

൫൭. മുഖം=മുഖം. ആജ്യം=നെയ്യ.

നേത്രാനന്ദം കാൺകിയാക്കും കൊടുക്കും
 മരതാകാരം പപ്പടം സൂപമൊപ്പം
 പത്രാന്തംതാൻ രണ്ടിലുംനൽകി ഭോക്തൃ-
 സ്തോത്രാവേശാൽ സുദുരംഗനടിച്ചു.

വെ

ഇഞ്ചിത്തൈരും നല്ലസാമ്പാറുമാരും.
 കൊഞ്ചിക്കൂട്ടും കാളനും ലോപമന്ത്രേ
 വഞ്ചിച്ചീടും മാമ്പഴപ്പച്ചടിക്കുണ്-
 മഞ്ചിപ്പോക്കും തൈരുമാക്കും കൊടുത്തു.

രൻ

മന്നൻജാതിവൃത്യയം വിട്ടു ലോക-
 ക്കന്നം ധന്യംപായസംകൂടിനൽകി
 തന്നത്താനേ രാജഭവ്യപ്രശംസാ-
 സന്നദ്ധന്മാരാകെറാഴ്ത്തും വിധത്തിൽ.

ന്നാ

ചാഹരം, നാഗം, സ്വന്ദനം, സൽപ്പദാതി-
 വൃഹരം, നാനാവാദ്യമോഷം മനോജ്ഞം
 ആഹരണ! ശ്രീപ്രേക്ഷകപ്രീതിവാക്സ-
 ദോഹരം പാരംചേന്നു മേളിച്ചിടുമ്പോൾ,

അമ

കണ്ടാൽമുത്തേക്കുന്ന പല്ലക്കിലേറി-
 കൊണ്ടാരാജ്ഞിരാജയുഗ്മം ക്ഷണത്തിൽ
 കൊണ്ടാടിടും തൽപ്പരശ്രീപ്രവേശം-
 ലുണ്ടായിടും മോദമേവക്ഷമേകി. (യുഗ്മകം.)

അമ

അ, “അപ്രഭ” തന്റെ ഭീമനഗരി-
 രാജ്ഞിപദാരോഹണ-
 സ്ഫോടശ്രീമഹിതോത്സവം, യതിവരൻ
 തൽബീമസിംഹൻ തദാ

പാരം തൽപ്രജകൾക്കു വാച്ചവിവിധ-
 പ്രീതിപ്രശംസാദര-
 സ്വപാശ്വം തികയുന്നമട്ടു വിധിപോൽ-
 തന്നെ നടത്തിയിനാൻ.

നന്ദ.

പതിനൊന്നാംസർഗ്ഗം സമാപ്തം.

—:—

ചന്ദ്രശങ്കര സർഗ്ഗം.

പെരുന്തൃപ്പിനി മണിമുനടി ചൂകുട-
 ന്നോംതാനൊരുടിവസം സരോവരത്തിൽ
 നിരശ്രീവിഹൃതിനടത്തിടാൻ സുരാജോ-
 ദാരസ്വപ്രമദമൊടൊത്തു യാത്രചെയ്തു.

മ

ആ രാമാജനമണിരാജ്ഞി കാന്ദുകൊള്ളാ-
 നാരാജഭീവസവിരാമവേളതന്നിൽ
 ആരാൽചെന്നതികതുകേന സഞ്ചരിയ്ക്കു-
 ന്നാരാമം പുരവരവാപിതൻകരയ്ക്കാം.

മ

മാനഞ്ചുംവരമിഴിമാക്കുഴുന്ന മന്ദം-
 യാനം, നന്മഹിമി, കേശജാലകാന്തി,
 ആനന്ദപ്രഭമിവകണ്ടു കൈകടിക്കും
 നന്ദം പ്രേക്ഷകരുകാണികൾക്കു ദൃശ്യം.

ന

കൊട്ടംവായ്ക്കരയുമരം മനോവികാരം-
 തട്ടംമട്ടഭിനവവാക്കുമണ്ഗഭാസ്സം
 പാട്ടം കൺമുനകളിലിഗ്രജാലവും ചേ-
 നിട്ടുള്ളാഗ്നി ജനനേത്രമോദപാത്രം.

മ

മ. നിരശ്രീവിഹൃതി=ജലക്രിഡ.

മ. ഭിവസവിരാമവേള=അസ്തമനസ്വയയ്ക്കു അർപ്പംമുൻപ്.

സ്നായശ്ചൈവനമടമൊത്തയാത്ര, ചേപ്പോ-
പായം കൺചലനമിവ ക്ഷണിച്ചമട്ടിൽ
ഹാ!യതോൽ'ഗ്രമരഹിതം 'ഖലേകപോത-
ന്യായത്തിൽജനനഗണമുനദിച്ചുകൂടി.

സ്തൂതർഹപ്രമദകർത്താ സരഃപ്രയാണ-
പ്രത്യക്ഷപ്രമിതികലന്നിടം പുമാന്മാർ
പ്രത്യംഗം മനമവരിൽ സ്വന്തംലയിച്ചി-
ട്ടത്യാനം നിജതന്മാത്രമേതിനിന്നു.

കായശ്രീപ്രചുരീമ, സാധുശീലമേകം-
പ്രായം, സത്തരണത മണ്ഡനംമനോജ്ഞം,
സ്വായത്തംപട്ടത, ഗുണങ്ങളിത്തരം നി-
മ്മായംചന്നിടമവരാണ മിക്കപേരും.

ആ ശക്തൻപുരഹരനും മനോജ്ജന്യ-
ക്ലേശംചേർത്തൊരു പട്ടാപിഷ്കായപോലേ
ആശാസ്ത്രം തന്മരുചി വാച്ച മങ്കമാരിൽ
ക്കേശത്താൽ ചിലരവരിൽ പ്പുകൾപ്പെടുനോർ.

കണ്ടാക്കും ഹൃദയമലിഞ്ഞിടുന്നനോട്ടം
കൊണ്ടാടുംമുഖമടിതൊട്ടകേശപാശം
രണ്ടാണത്തമമത്രരണ്ടുമൊത്തകുട്ടി-
ത്തണ്ടാർനേത്രകളവർ മുന്നണിയ്ക്കുകാൺമു.

സാമാന്യതരണികൾമുന്നിലംഗനൈശാമ-
പ്രാമാണ്യംതടവിന തന്പിമാരിടയ്ക്കും
കാമാഖ്യം നിഗമമറിഞ്ഞു ശക്തികൂട്ട-
ന്നു മാന്യപ്രമദകർത്താവകുപിന്നിൽ.

൧. യതോൽഗ്രമരഹിതം=നിഷ്പ്രയാസം. ഖലേകപോതന്യായം=നെല്ലുവീക്കുന്ന കള്ളത്തിൽ പലതരത്തിലുള്ള പ്രാവുകൾ വന്നചേരുന്നതുമ്പോലെ.
൨. സ്തൂതും.....പുമാന്മാർ=ഉത്തമസ്ത്രീകളുടെ സരസ്സിലേക്കുള്ള യാത്രകളെന്തില്ലെന്നവർ.
൩. കാമാഖ്യംനിഗമം=കാമശാസ്ത്രം.

നീവാശനമുനിമാക്കു മാർമാലുരം-
 ക്കുവാടുംപടി വിതറുന്ന രൂപവായിൽ
 ഹാവാദിപ്രതിനവചേഷ്ടചേർന്ന രൂപാ-
 ജീവാളി വ്യവസിതിപൂണ്ടു പിന്നിൽനിൽപ്പു.

൧൧

ഉത്സാഹമലനവിശേഷഭംഗി ഹാർദ്ദാ-
 രൂപംഭർന്നമതിലാരുമതുതത്താൽ
 ഗാഢം കയ്യിണതലയിൽക്കൊടുത്തുനോക്കും
 പ്രേതസ്ത്രീഗണമിടമട്ടിലാഗമിച്ചു.

൧൨

മോടിയില്ലാത്തുപരിപടത്തിനാലുരോജം-
 മുടി പ്രേക്ഷകജനനേത്രദോഷമെന്ത്രേ
 പാടി ക്കണ്മനകളെറിഞ്ഞനംഗമാലിൽ-
 ചാടിയും, വനിതകൾ മാന്യതയ്യുപാതം.

൧൩

അക്കാവേണികളുടെ ദാസ്യവേലചെയ്യും
 തൽക്കാന്തപ്രജമനുവർത്തനത്തിനാലേ
 കാക്കാലക്കുടയ കരങ്ങുകൾക്കുതുല്യം
 തൽക്കാലംസഹഗതി ചെയ്തു മോദവായിൽ.

൧൪

സ്വച്ഛന്ദം ചരമരവിപ്രശാന്തതേജ-
 സ്സ്വച്ഛന്ദം തഴവിന തൽക്കാചികൾത്തടങ്ങു
 ഇച്ഛയ്ക്കൊത്തൊരുനടയിൽ സ്വകീയവണ്ണ്-
 സ്വച്ഛന്ദശ്രീപ്രാലിമകലൻ കാന്തിയേന്തി.

൧൫

-
൧൧. നീവാശനന്മാർ=വരിനെല്ലുക്കുടിഞ്ഞവർ രൂപാജീവാളി=അനേകംവേഷ്യമാർ. വ്യവസിതി=ഉത്സാഹം.
൧൨. ഉത്സാഹം.....ഭംഗി=ഭംഗിയിൽ ചുരികംഇളക്കിക്കൊണ്ടു്.
൧൩. പ്രേക്ഷകജനങ്ങൾ=കാണികൾ.
൧൪. അനുവർത്തനം=അനുസരണം. സഹഗതി=ഒരുമിച്ചയാത്ര.
൧൫. ചരമം.....തേജസ്സ്=അസ്തോന്മുഖനായസൂര്യന്റെ ചുടുകറഞ്ഞൊളി.

അത്തനീമകടമണീജനാംഗമെല്ലാം
 മൊത്തത്തിൽ ശ്രമവേവാരീബിന്ദുവുന്ദം
 മുത്തഞ്ചുപടിതഴ്കി പ്രകൃഷ്ടശോഭം;
 ചിത്തത്തേക്കവതമതീവകാന്തമേതും.

൧൩

ഏണാക്ഷീജനഗണമഞ്ജയാത്ര വേഗം-
 കാണാനുപമദമൊടൊത്തു നോക്കിനിൽക്കേ
 ആണാകുന്നവരിലണഞ്ഞ ദപ്പകൻതൻ-
 ബാണാളിയ്യടയൊര പാച്ചിലെത്രചിത്രം.

൧൪

സൽപ്പാഥോരമിഴികൊണ്ടിണങ്ങിനോക്കി
 തൽപ്പത്രകേരമതു നീട്ടി വാപിതോഴി
 നൽപ്പാളം വരകളഹംസനാദവായ്പോ-
 ടുൽപ്പന്നാദരമവരേ ക്ഷണംക്ഷണിച്ചു.

൧൫

ചേലാന്തം പ്രസമേഴിച്ചു ജാരവീരൻ-
 പോലാശാതരളമഹാസരസ്സമീരൻ
 ലോലാക്ഷീജനഗണസംഗമാഭിലാഷ-
 ത്താലാളും സരസമവർഷ കൈകൊടുത്തു.

൧൬

നീലേദീവരമതിനേ സ്സഭീഗ്ദ്ധനേത്ര-
 ത്താലേ തൽശുഭേതികൊണ്ടു ഹംസിതന്നേ,
 ചേലേറ്റുന്നവർ ജംവനംവഴിയ്ക്കു വേണ്ടും-
 പോലേ തൽപ്പളിനതലത്തെ നിന്ദയെയ്തു.

൧൭

൧൫. സൽപാഥോരമിഴി = പന്തളംകുന്നുകളു്. തൽപ്പത്രകേരമതു = ആ പത്ര
 മാകുന്നകളു്. വരകളഹംസനാദവായ്പു് = ശ്രേഷ്ഠങ്ങളായിരിക്കുന്ന അരയന്നങ്ങളു്.
 ടെ ശബ്ദമാകുന്ന സ്വരത്തോട്.

൧൬. പ്രസംഭം = ബലാൽകാരണ. ആശാ സ്സമീരൻ = എല്ലാമിരിക്കിലേക്കും ഇളകി
 കൊണ്ടിരിക്കുന്ന പൊയ്ക്കയിലേക്കുറു് ആശാതരളൻ = ജനരാഗചഞ്ചലൻ
 എന്നും.

൧൭. പുളിനതലം = മണൽതിട്ട.

കാന്തമാരുടെകമിറങ്ങിനോക്കി മുന്നി-
ട്ടന്തംകണ്ടുവെ നുകമീനപുഞ്ചം
സ്ഥാന്തത്തിൽബാലമുളവാക്കിയെങ്കിലും തൽ-
ക്ഷാന്താംഗീഗണമതിലേയ്ക്കിറങ്ങി മന്ദം.

൨൧

സ്ത്രീവക്ത്രപ്രതിമകളുള്ളിലാണ്, വാപി
ശ്രീവക്ത്രപ്രതിമവയ്ക്കക്കളെ പ്രമോദം
കൈവന്ന സ്ഥാനസിദ്ധേയ്ക്കുവോ; മതിപ്പെ-
ല്ലാവർക്കും കുതുകദവസ്തുതന്നിലല്ലോ.

൨൨

സൽക്കരുസ്തനജാമനോരുഭാരമേന്തി-
ട്ടക്കണ്ണേക്ഷണകളണഞ്ഞ വാപിയല്ലോ
ഉയക്കവും തിരയടികൊണ്ടു സാരസത്തിൻ-
പോക്കല്ലെ വിഷമമതാക്കി വൻതടത്തിൽ.

൨൩

ആ രാജനഗരനിതംബിനീജനം ഭൂ-
വാറാന്തംകുറിക്കത്തട്ടുമക്കുചത്താൽ
തിരാന്തം നരവരുമാറിച്ചുനീക്കം
വാരാകെ സ്സുട്ടുമുദുഭാവമുറക്കലങ്ങി.

൨൪

മാലേയം സ്വപദി കളഞ്ഞു കേരളാല-
മേലെല്ലാം ചിതറിയഴിച്ചു മാലനീക്കി
നീലേന്ദിവരമിഴിമാക്കു കുറുമ്പേവം
ചാലെച്ചെയ്യതിചലവിചിതാൻ യെന്നോ.

൨൫

ആകണ്ഠം സലിലമിറങ്ങി നിൽക്കവേ, ത-
ന്നാകസ്ത്രീജനബഹുമാന്യരൂപമുള്ളോർ
ആകളും മുഖമാവിനമൊത്തുകണ്ട-
സ്തോകം ദ്വാപരമപരക്കു സംഭവിച്ചു

൨൬

൨൧. തൽക്ഷാന്താംഗീജനം=ദേവം കളിഞ്ഞുയ്ക്കുകൾ.

൨൨. വാരം=ജലം. വിശേഷണങ്ങളുടെ ശക്തികൊണ്ടു അപ്രസ്തുതനായകവൃത്താന്തം
കൂടി സ്ഫുലിപ്പിക്കുന്നു.

൨൫. മാലേയം=ചന്ദനം. വീചി=തിര.

൨൬. ആകണ്ഠാ=കഴുത്തുവരെ. ആകളും=കുറവുംമനോഹരം. അസ്തോകം=പോവ
രം=മുഖമാനുഭവമേകുന്ന വലിയസംഗ്രഹം.

തുംഗാത്മസ്തനമുഗമോത്തു വാരികേളി-
സാഗാതിരൂപ വെളിവാക്കി നാഭിയോളം
ഭംഗംപൂണ്ടൊരുവളിറങ്ങവേ തടംഗം-
ഭംഗാഖ്യം കരമതിനാൽ പുണന്നു വാചി.

൨൭

പിച്ചിത്താൻചിതറി വാത്തിലാപതിയ്ക്കും
പിച്ചിത്താൻ നിരവധിചേത്തു മാലകെട്ടി
തച്ചിത്തപ്രിയപതി നൽകിയപ്പൊറു മോദം-
വാച്ചിത്താമരമിഴി ചൂടി ഹാർദ്ദപൂർവ്വം.

൨൮

ഉള്ളാൽ മത്സരമിയലും സപതി കാണാ-
തുള്ളാത്മസ്തനദശനമുദാനലേപം
വെള്ളത്താൽക്കഴ്ചി നവക്ഷതങ്ങളെല്ലാം
കള്ളപ്പുഞ്ചിരികലരം നതാംഗികാട്ടി.

൨൯

നാണിയ്ക്കും നിലചെടിയാൻ പയസ്സിനാഴം
കാണിയ്ക്കുംപടി കരതാരിളക്കി ഭീത്യാ
ഏണീട്ടക്കൊരുസഖി നോക്കിനിൽക്കവേ, തേൻ-
വാണി സ്വപ്രിയതനതല്ലജം പുണന്നു.

൩൦

കോരിത്തൻകണവർ ഭുജങ്ങളാശ്ശരണ്ടും
പൂരിയ്ക്കും ഫനമുസമേന്തി വീഴ്ത്തേവേ താൻ
വാരിത്തള്ളലിലതിവീഴ്പ്പവിട്ടു, ചേതോ-
ഹാരിതപം തടവി വിലാസിനീജനങ്ങൾ.

൩൧

നീരം തൽക്കണവനിൽ വീഴ്ത്തീടാനെടുക്കും-
നേരം തൽപ്പതി വനിതാകരം ഗ്രാമീക്കേ
ഭാരം വൻനനവിലണഞ്ഞ കാഞ്ചി വേഗം
മാരൻ തദപസനമഴിച്ചതൊട്ടുതാങ്ങി.

൩൨

൨൭. തടംഗം=അവളുടെഭേദം. ഭംഗം=തിര (ഭാളം.)

൨൮. വനം=ജലം

൨൯. ആത്മ.....നലേപം=തന്റെ സ്തനങ്ങളിലും മേധാരത്തിലുംഉള്ള കർമ്മദശലേപം=കർമ്മപുരട്ടുക.)

൩൦. സ്വപ്രി.....തല്ലജം=തന്റെഭർത്താവിന്റെ പ്രശസ്തമായ ശരീരം.

൩൧. ഫനമുസം=ജലം.

൩൨. കാഞ്ചി=കുരിഞ്ഞാണു. തദപസനം=അവളുടെ വസ്ത്രം.

അരോമൽപ്രതിവധുവിൽ പയസ്സവീഴി-
 ത്താരോടുംമിഴി നിജനാരിയേ നന്മയേ
 ഹാ രോഷം പതിയിലവർക്കുവാച്ചു സാന്തോപാൽ-
 ഗ്ഗീരോതൻ പ്രണയിജനപ്രകോപമേന്തു.

ന.വ

ഇക്കാര്യം മധുമാഴിമാടുത്തു നിൽപ്പാർ
 മുക്കാലും ഹസിതരസത്തിൽ നോക്കിട്ടേ
 ധി കാരത്തൊടുമപരാംഗനാധരത്തെ-
 ത്തൽക്കാലം ബഹുചപലൻ നുകന്നാനിന.

ന.ര

തീരസ്ഥൻ പ്രദപനത്തിലുള്ള ലീലാ-
 സപാരമ്പ്യം മനസി നിനച്ചു കണ്ണയയേ
 മാർപ്പിച്ചകമതിലേറുന്നിനിട്ടും ത-
 ദ്ദാരങ്ങൾക്കുകനിവാസബുദ്ധി നീങ്ങി.

ന.മ

ഫേനന്താൻ ക്ഷമയുറഹാകോന്തി നൽകി
 സ്താനത്തിൽ പടരുചിമേന്തു ശൈവലങ്ങൾ
 മാനഞ്ചുംമിഴികളിലംഗഭൂഷണശ്രീ-
 ഹാനത്തിങ്കലുമുദവാക്കി മണ്ഡനൈശംഭം.

ന.ന

വാരാളം വിഗൃതീനടത്തി വിക്ലബതപം
 വാരാളം മേണികർതൻ രേച്ചുടങ്ങൾ
 നീശീട്ടപഗതയാവകങ്ങളെന്നാൽ
 ധാരാളം സുഷമ് നിസർഗ്ഗരാഗമാൻ.

ന.ര

ന.ന. പ്രതിവധു=സപതി.

ന.ര. പസിതരസം=മാസ്യരസം.

ന.മ. തീരസ്ഥൻ=കരയ്ക്കരിൽക്കുന്നവൻ. ലീലാസപാരമ്പ്യം=ക്രിയാരസം. പ്രദപ
 നം=പുറത്തോട്ടും. തദ്ദാരങ്ങൾ=അവന്റെറോട്ടു. ഉദകനിവാസബുദ്ധി=വെള്ള
 ത്തിൽനിന്നു കുന്നു എന്തുള്ള ജ്ഞാനം

ന.ന. ഫേനം=പത. ഹരകരണി=മുത്തുറലേയുറംഭംഗി. ശൈവലം=പായല. അംഗ
 ഭൂഷ.....ഹനന്തിലും=ദൈവത്തിൽ ആദരണമേൽ ഇല്ലാതിരിക്കുമ്പോഴും. മ
 ണ്യനം=അലങ്കാരം.

ന.ര. വാരാളം=വിഗൃതീ=ജലക്രീഡ. വിക്ലബതപം=പാരവശ്യം. വാരാളം=വലിച്ച.
 അപഗത.....കങ്ങൾ=ലക്ഷണരസംവിട്ടുപോയവ.

കന്യാസ്ത്രപതികൃതികാമുകൻറെ വക്ത്രം
നിന്ദാഹാകൃതികളുക്കു തനപികാണെ
മന്ദാക്ഷം പ്രശിമിലനീചി നീക്കി മാ; സ്വ-
യന്ദാഭ്യർത്ഥന നയനങ്ങളാചരിച്ചു.

ന.പ.

കോപംപൂണ്ടൊരു വരമാനി പൂണ്ണചിത്താ-
ഭോപം തൽപ്രിയതമനേ തൃജിച്ചുമൂലം
താപം താനിവളിലണച്ച രൂപമാന്യ-
സ്മിപാദഗ്രഹണതഭീയസാധമസികൃ.

ന.ൻ

ആ വാമാക്ഷ ചന്ദ്രകംകുമാരരാഗം
ശ്രീവാപീസലിലമതിൽപ്പുറമ്പാരം
ഭാവപ്രപിയതമ ചിത്തരാഗബാഹ്യ-
ശ്രീവാജംവിധമധികപ്രഭം വിളങ്ങി.

ര.ര

അണ്ണസിൽ ഗളതലദല്ലമജനത്താൽ
സ്വണ്ണശ്രീവിജയിശരീകാന്തി മുളോർ
വണ്ണത്തിൽതുലനപെടും മുഖങ്ങളാൽ സ-
മ്പണ്ണ സാരസപുനരക്തശോഭ നേടി.

ര.മ

മുത്തഞ്ചും പരപുരുഷൻ ജലത്തിൽമുങ്ങി-
ട്ടുത്തച്ചിൽപരവനിതോപഗ്രഹനത്തെ
ചിത്തത്തിൽ ജനഭയമെന്നിയേനടത്തി,
ദ്യുത്നാനന്യജവരശാസനത്തിനാലെ.

ര.ര

ആ രാജനളിനസുഹൃത്തു പശ്ചിമാശ-
സ്തോരാൽ ചെന്നളവു വെടിഞ്ഞു വാരിലില
നീരാപ്പികമൊഴിമാർ കരേറി വാപി
തീരാനും ജലകണവപ്പി വസുമേന്തി.

ര.ന.

ന.പ. കന്യാസ്ത്രപതികൃതികാമുകൻ=കാമദേവൻ രൂപനായ ഭക്തൻ. മന്ദാക്ഷം=ല
ജ. പ്രശിമിലനീചി=അഴിഞ്ഞുപോയ മടിക്കണ്ണ്. സ്വച്ഛന്ദാഭ്യർത്ഥന=ത
ന്റെ ഉഷ്മാർത്ഥന. രൂപമാന്യ.....സാധമസികൃ=ഉത്തമസ്ത്രീയ ശരണം
പ്രാപിക്ക എന്ന അവന്റെ സാധസപ്രവൃത്തി.

ര.മ. സാരസപുനരക്തശോഭ=താമരപ്പൂക്കളുടെ ഇളപ്പിള ഭംഗം.

സംസർഗ്ഗം മുതലവിവാർന്നുത്തു മെയ്യോ-
ടാസംഗം രസഭീതം കലർന്നുപോയ്ക്കും.
ഹാസത്തിൽ ബഹുനിരസിച്ചുരാഗിപോൽ ത-
പാസസ്സത്തരണിക്കളക്കുമഞ്ചിൽ വിട്ടു.

രവ

കാമം താപസഗുദയത്തിലേകിട്ടും നൽ-
ക്കാർമരദും ചിക്ഷരദും വിട്ടുത്തിമളെല്ല
ആ മഞ്ജുപുപയുഗം കവിഞ്ഞു നീന്ദ-
ളോമൽശ്രീ കമാശിഖകളി കുറേമാപ്പം.

രവ

ചേലേതുംപടി വനിതൊരുമഞ്ജനച്ചാ-
ത്താലേറം വിലസിന ചിത്രകുന്ദരിക്കേ-
ചാലേ കണ്ടുവു വഹിച്ചിതിന്ദു ഹൃഷ-
ത്താലേ സതപരമസീയവക്ത്രകാന്തി.

രവ

സ്നാനാംഗസംഹൃദജലശോഷണം നടത്തി
സ്തിതാഭം ധവളപടം ധരിച്ചു ശീലം
ശീതാശുപ്രതിമമുഖികദംബമപ്പോൾ
ശ്രീതാചുംപടി വരഭൂഷണങ്ങൾ ചാത്തി.

രവ

ആ വാജീകരണവിശേഷതുപമാകു-
ന്നാവരിപ്രകൃതവിഹാരമാത്തമോദം
ഹാ! വാമാമണികുറുനടത്തി യാത്രചെയ്തു
ശ്രീപാശ്ചം ധവരൊടുമൊത്ത രാഗവാധി.

രവ

ആ മാന്യൻ നൃപവരനാം പ്രതാപസിംഹൻ
സോമാസ്യക്ഷിതിതലഭർത്താ ചേന്നുവേരം
സീമാരിദ്വരിസുമവാടിതന്നിലെത്തി
പ്രേമാതിപ്രമുരിമയാൻ ചിത്തമോടും.

രവ

- രവ. സംസർഗ്ഗം=ചേച്ചി രസഭീതം=രസപൂർണ്ണം, നനഞ്ഞതെന്നും. തപാസസ്സ=
അവരുടെ വസ്ത്രം. കലർന്നിത്=പ്രശംസാപുഷ്പം.
രവ. പ്രപദയുഗം=പാദാഗ്രം രണ്ടും.
രവ. ചിത്രകുന്ദം=പാട്ട്. അദസീയവക്ത്രകാന്തി=മുഖരുടെ മുഖകാന്തി.
രവ. ശീതാശുപ്രതിമമുഖികദംബം=ചന്ദ്രമുഖി സംഘം
രവ. പ്രേമാതിപ്രമുരിമയാൻചിത്തം=മനസ്സിൽ സ്നേഹധികൃതത്തോടുകൂടി.

വാട്ടംവിട്ടഭിനവപുഷ്പസഞ്ചയം ചേ-
ന്നിട്ടാ സ്വർഗ്ഗതിവനമെന്നു തോന്നിടുംപോൽ
ചട്ടറുള്ളൊളി സതതം കലൺഴും പു-
നോട്ടം ദമ്പതിപുടയപ്രമോദമേകി.

൫൦

പുത്തൻപുനിര ചിതറിശ്ശരിയ്ക്കു ശയ്യ-
യ്ക്കൊത്തല്ലേതരരുചി ചേന്നതൊട്ടു കാൺകേ-
തത്തനചികലമണിരാജ്ഞി സമ്മതിക്കാൻ
ചിത്തത്തിൽ പ്രതിഭകലൻ കാന്തനോതി.

൫൧

വിത്തേശപ്രമദവനം, സുരേന്ദ്രനെന്ദ്രം-
മുത്തേകം വന,മിവരണ്ടിലും വിശേഷം
മത്തേപ്രേതിമഗതേ! നിനച്ചിടുന്നേൻ
ചിത്തേ സൽപ്രഭമിതുതാനിതിനതുല്യം.

൫൨

വഞ്ചിത്തഭ്രമൊട്ടു ഗന്ധവാഹസംഗം
സഞ്ചിന്തിച്ചതിലതിലോലബാലവല്ലി
കിഞ്ചിൽ സൽസ്മിതരുചിയാം നവോഡയേപ്പോൽ
നൈഞ്ചിൽ ഭീ ബഹുമതിചേൻ നിന്നിടുന്നു.

൫൩

ലീലാകൌതുകമഴമീ നവീനാലി-
ലോലാക്ഷി, സ്തനവരമഞ്ജരീഗുണത്താൽ
സാലാസ്യപ്രിയതമസംഗമാനുകൂല-
ശ്രീലാഭം നിളതമുറച്ചു ലാലസിപ്പൂ.

൫൪

മുല്ലാസ്രപ്രിയദധിതാഗമം നിരീക്ഷി-
ച്ചുല്ലാസസ്ഥിതി വിലസും വനാന്തലക്ഷ്മി
ചൊല്ലാൻപുതുമലരാൽ പരിഷ്കരിയ്ക്കും
നല്ലാർമട്ടഭിനവവേഷമുദാഹരിച്ചു.

൫൫

൫൦ സ്വർഗ്ഗതിവനം=നന്ദനോദ്യാനം.

൫൧ വിത്തേശപ്രമദവനം=കുബരോദ്യാനം.

൫൨ ഗന്ധവാഹസംഗം=വാഴുവിന്റെ ചെട്ട.

൫൩ സാലാ...ശ്രീലാഭം=തേന്മവരകുന്ന പ്രിയൻ്റെ ചെട്ടയ്ക്കുതക്ക ഭംഗിയേടു
കൂടി.

൫൪ മുല്ലാസ്ര...ഗമം=കാമഭവേനാകുന്ന തേന്മവിന്റെ വരവ്.

നേടീനൽശുതി മധുപം പിങ്കളി രാഗ:-
പാടി പേർപെരുകിന നല്ല ഗന്ധവാഹൻ
ധാടിയീഴലനലതികാവധൂടിയെ കൂ-
ത്താടിയ്ക്കാൻ വിരതയ്ക്കേകനട്ടുവൻതാൻ.

ഒത്ത

ശ്രീമത്താചരകുചകുഞ്ചേഴ് മരോഭാ-
കാമത്താൽ പ്രതിനവദാഡിമീഫലങ്ങൾ
കേമത്തിൽക്കുറിനമധോമുഖം സ്വകീർത്തി-
ക്ഷേമംതാൻകരുതി മഹാതപസ്സുചെയ്തു.

ഒരു

കാമം കാററടിയിലരം രസാലപുഷ്പ-
സ്തോമംതുകിന പൊടിതാൻപരന്നുപാരം
ആ മാർപ്രതിനവമോഹനൈകമുണ്ണാ-
ദ്ദാമം വിഷ്ണുപവിജയാതമെന്നു തോന്നും.

ഒരു

നീലേന്ദ്രിപരമിഴി വാസരാന്തകാല-
ശ്രീലേപപ്രകൃതിഗുണം നിതാന്തരമ്യം
പ്രാലേഖ്യുതി നവൻമൊത്തമട്ടി-
ക്കാലേ വാസവദിശ, ഗൗരവദേഹമാർന്നു.

ഒരു

ശ്രീരാജപ്രസവമടുത്തിടുനുവെന്നീ-
സ്വരാജപ്രിയതമദിങ്മുഖത്തിലിപ്പോൾ
ധാരാളം പ്രതിനവപാണ്ഡുരാഭ കാട്ടി-
പ്പോരാളം പ്രിയമുപദേശമേകുകല്ലി.

നൂറ

പെട്ടെന്നിങ്ങുയമഹീധരാഗ്രഭാഗ-
ത്തൊട്ടേങ്ങുക്കുതി വപുസ്സു കാട്ടിനേരെ
തപിത്രേതും ഹിമരുചി നിന്റെ നാഗജന്മ-
പ്പൊട്ടേതും മഹിത ലലാടമൊത്തിടുന്നു.

നൂറ

ഒരു. പിങ്കളി=കുയിൽനിര. മധുപം=വണ്ട.

ഒരു. ദാഡിമീഫലം=മാതളനാരങ്ങ.

ഒരു. രസാലം=തേന്മാവ്.

നൂറ. ശ്രീരാജപ്രസവം=ചന്ദ്രന്റെ ജനനം. സ്വരാജപ്രിയതമദിങ്=കിഴക്കേ ദിങ്.

നൂറ. നാഗജന്മപ്പൊട്ട്=കുങ്കുമപ്പൊട്ട്.

ഈ രമ്യം പനിമതിബിംബമിങ്ങുകിടം-
നോം സോഭ്യതനചരോണകാന്തിമൂലം
പാരം ഹാ! വലിപ്പമിങ്ങുമുഖത്തേഴും സി-
ന്ദൂരംപോൽ പ്രകേലതന്ന മട്ടുകാണുമു.

നവ

കാരംരീനമല പന്തപയോധിരേപി-
സ്തനത്തിൽ പ്രസൃതമതെന്നതോന്നിടുംപോൽ
മാറാഞ്ചും ഹിമരൂപിതൻ കരാംകുരങ്ങൻ-
ക്കററംവിട്ടിനചഭാഗി കണ്ടിടുന്നു.

നന്ദ

ഇക്കാണം വിധു, നിജസുന്ദരോദയത്താൽ
ധിക്കാരം വിരഹികളിൽ കലത്തിടുന്നു
വാക്കാൽ കൈരവവരവണ്ണനംശ്രവിക്കാ-
നിക്കാലം കുതുകമെനിക്കു വാച്ചിടുന്നു.

നവ

സോമൻ തൻനിരൂപമവണ്ണനം നടത്താൻ
പ്രേമംചേർന്നഭിമതഭാഷിതം ശ്രവിക്കും
ശ്രീമാന്യക്ഷിതിതലഭർത്രി കാന്ത വേഗം
സാമാന്യം ശ്രവണസുഖപ്രദ കഥിച്ചാൾ.

നവ

പ്രത്യക്ഷപ്രമദമണച്ചിടുന്ന പൂണ്ണ-
സ്തൂതർഹച്ഛവി തുഹിനാംശ്രവിണ കാണുകെ
രത്യർത്ഥം നവനവവാങ്ങനൽകിടുന്നീ-
പ്രത്യഗ്രം സമയമരീവവണ്ണപ്രമാണം.

നന്ദ

അക്ഷയസ്പഷ്ട ഹൃദയത്തിലേറ്റി ഭീഷ-
ന്നക്ഷത്രപ്രിയതമനിരൂപിക്കിനെത്താൻ
വക്ഷസ്സിൽ ഭവമൊട്ടു ചേർത്തഴിച്ചിടുന്ന
ദക്ഷശ്രീകരമതിനാൽ തമഃപ്രവേണി.

നവ

നവ. പ്രസൃതം=പ്രസൃതം, കരാംകുരങ്ങൻ=ഭയമുള്ള രശ്മി.

നവ. കൈരവവരവണ്ണനം=ചന്ദ്രവണ്ണനം.

നവ. ക്ഷിതിതലഭർത്രി=രാജ്ഞിയായ രത്നപ്രഭ.

നവ. രത്യർത്ഥം=രതികാഴ്ച. പ്രത്യഗ്രം=പ്രതിയ.

നവ. തമഃ പ്രവേണി=ഇരുട്ടാകുന്ന കെട്ടിവച്ച തലമുടി.

തട്ടിപ്പിൽ ത്രിദശവശായോടു രാഗം
കാട്ടിത്തത്തനപരിരംഭേന നിഗ്രഹം
തട്ടിക്കൊണ്ടുധുപതി തൊട്ടിടുന്നു ബലം-
മുട്ടിട്ടാക്കുമുദിനിതൻവപുസ്സു കഷ്ടം!

സഖ

ഹന്താരാൽത്തിമിംമിതവുരക്കി രാഗ-
ചുന്തത്തിപ്പൊരിചിതറുന്നൊരോഷധീശൻ
താന്തന്നേ രസകരക്കൊമുദിമിഷന്താൽ
സന്തപ്തം രജതമടിച്ച് വിട്ടിടുന്നു.

സൻ

ശ്രേണിപ്പെട്ടെഴുതിതളൊക്കെ നീക്കമെല്ലാൻ
തൂണിപ്പെട്ടുദയമണഞ്ഞ ചാരുരാത്രി
നാണിച്ചാനനപടമാത്ര ഹീക്കി വക്ത്രം
കാണിയ്ക്കും നവവധുപോലെ ലാലസിപ്പൂ.

ശ്ര

പ്രൗഢസ്രീജനമതുപോലെ രാത്രിചെയ്യും
ഗാഢാലിംഗനമരിചംഗരാഗമൊപ്പം
രൂപാന്തഃസ്ഫുഹനിവനിന്ദു, ശോണവണ്ണ-
ലീഡാത്മമരവി വെളിവിൽപ്പൊഴിച്ചിടുന്നു.

ശ്ര

പൊങ്ങും തൻകരമതുകൊണ്ടു രാഗമുള്ളിൽ-
ത്തിങ്ങുംപോൽ തുഹിനകരൻ തലോടിയിടും
തങ്ങുന്നില്ലവനിൽ മനസ്സു പത്മിനിക്കും;
നീങ്ങുന്നോ ജ്ഞതി പതിവ്രതാമഹത്വം.

ശ്ര

സ്തുതർഹം ജലനിധിപങ്കമല്ലൊ, രങ്കം
വ്യത്യസ്തം, ശശവുമിതല്ല, ചന്ദ്രനോന്താൽ
പ്രത്യംഗം ബഹുവിധലാളനാകപാളി-
കൃത്യത്തിൽ പ്രലയമെഴും തമിസ്രതന്നെ.

ശ്ര

- നവ. തത്തന പരിരംഭേന=കിഴക്കേദിക്കിന്റെ ഗാത്രാലിംഗനം.
 സൻ. കാക്കധീശൻ=ചന്ദ്രൻ. സന്ധാദി എന്നും. മിക്കും=വ്യാജം. രജതം=വെള്ളി.
 ശ്ര. അബ്ജൻ=ചന്ദ്രൻ. ആനനപടം=മുഖപടം.
 ശ്ര. സന്ധാന്തഃസ്ഫുഹൻ=ഉള്ളിൽ ആഗ്രഹമുള്ളവൻ. ശോണ...ധൂവി=രക്തവ
 ണ്ണംകലൻ കാന്തിയോടുകൂടി.
 ശ്ര. അഭപാളികൃത്യം=ആലിംഗനകർമ്മം. പ്രലയം=അന്ത്യം. ചേച്ചി. രമിസ്ര-
 രാത്രി.

ഈ രജ്യൽപ്രകൃത! സുതപഞ്ചോധി നിഷ്ഠം
പേരഞ്ചുംഗുണമിതലും മനോരമയ്ക്കും
സാരസ്വപ്രദമിഹ കൈമുദിചിശേഷം
ഹാ രത്നം രസകരസുതപ്രതിമുഖം.

൭൦

വാതശിശ്നുനദിനമുണ്ടു വൃന്ദി ചാരിൽ-
പ്ലേരാളം ജലധിസുതന്നരില്ല ചിതും
ചേര, തജ്ജനകുളണം സ്വജന്യധർമ്മ-
പ്രാരംഭസ്ഥിരതരഹേതുവെന്ന വാദം.

൭൧

ഹിമത ചിത്രണമോരോന്നിത്തരം വാക്സമത്വം-
പ്രമേകളടികൂടും രാജ്ഞി വണ്ണിച്ചിടുമ്പോൾ
സമമതി നിജയാത്രാബോധനാത്മം ക്ഷണത്തിൽ-
ദ്രമനക്ഷപവരിപ്പൂർ താതനങ്ങാഗമിച്ചാൻ.

൭൨

ഉടനടി തൊഴുകയോടൊത്തു രത്നപ്രഭു-
രുടയസുത വണങ്ങി പൂണ്ണഭക്തിയ്ക്കു നിൽക്കേ
ഉടലുനീജകരത്താൽ പ്രേമപൂർവ്വം തലോടി
ദരദരപിതൃകുടമട്ടിലിത്ഥം കഥിച്ചാൻ.

൭൩

പരിമുദുലശരീരേ! കേൾക്കമൽപ്പൂരി! നിനെ-
പ്പിരിയുപതിനടുലം വാച്ചിടുന്നുണ്ടു ചിത്തേ
ത്വചിതരമധൈത്യം മന്മനസ്സിൽക്കലർത്താ-
തരികിലന്നയത്തോടൊത്തുവർത്തിക്ക സൗഖ്യം.

൭൪

കേ. പ്രകൃതി സുതപഞ്ചോധിനി=പ്രകൃതിയുടെ പരമാർത്ഥമായ ബോധിപ്പിക്കുന്ന
തും സുതപഞ്ചോധിനി എന്ന ഗ്രന്ഥവിശേഷമാണു. മനോരമ=സ്ത്രീ. മനോ
രമ എന്നു വ്യാഖ്യാനം എന്നും. കൈമുദി=നിലാവു. കൈമുദി എന്നു വ്യാ
കരണഗ്രന്ഥം. എന്നും. രസകരസുതപ്രതി=ആനന്ദപ്രദം ആയ സ്ഥിതി. പര
ണിനീയസുതവും വിവരണവും എന്നും.

൭൫. ജനകുളണം=പരമനഗ്നണം. ജന്യധർമ്മം=കുളനഗ്നണം.

അതുലശൂഭസമാധാനങ്ങൾ നാട്ടാക്കു നന്മകി-
ട്ടിതുപൊഴുതു നവീനക്ഷോണി രക്ഷിച്ചിടാനായ്

പുനർജന്മമുളളിൽ കെൽപ്പമില്ലാത്തുപോലും

അവബലവാന്മാർ ധൂലരോത്താൽ താരുജേ!

ഒൻ

പകലിരവു സിംഹിച്ചാശചേർന്ന സല്ലോ-

കികവിഷയസുഖത്തിൽ തൃപ്തി നിൻതാതനില്ല

പുകുളയവരിപ്പൻ സർവശക്തൻ പ്രകാശം

സകലവുമറിയുന്നോനിശ്ചരൻ സേവ്യനിപ്പോൾ.

പ്ര

മമ മഹിതസുതേ! ഞാൻ യാത്രചെയ്യട്ടെ, സിദ്ധാ-

ശ്രമമതിലനാലസ്രം വൻതപംചെയ്യുവാഴാൻ

മ്രമതിലണപോലും നീ വഹിയ്ക്കാല്ല, പുണ്-

പ്രമദനവടിച്ച് മൽഗുതിയുതുപുതീ!

പ്ര

ഘനാസമളവില്ലെന്നോത്തകന്മാർ വേജജി-

വനമതിലടിമപ്പെട്ടോക്കു കൂട്ടാൻ ബാലേ!

ദിനമനുവഴിപോലേ ശാഖബീഭ്രാന്തിനീക്കി-

ടിന തവമനമേററം വാഴണംസ ഭൂദംപോൽ.

പ്ര

പരനരനളവാകും നന്മ കാണുമൊളിച്ചാ-

വിരസത ലവലേശം വണപോക്കല്ല ചിത്തേ

കരളിലൊരു മനോവാക്കായദൃഷ്ട്യതുറന്നോ-

ത്താസുതൃതവിചാരം സർവദാ വഹിടേണം.

പ്ര

ഗുരുജനബാഹുമാനം ദൈവവിശ്വാസമുള്ളിൽ-

ക്കരുണ ജനഹിതത്തിന്നൊത്തിട്ടും രക്ഷയെന്നും

ഒരു കുറവുവരാതിച്ചൊന്നതെല്ലാം ശരിയ്ക്കി-

ങ്ങരുവായർമ്മനി! ബാലേ! സ്വീകരിച്ചിട്ടിരിയ്ക്കൂ.

പ്ര

ഒൻ. അബലവാന്മാർ = അശക്തന്മാർ.

പ്ര. അനുബന്ധം = ഭവസംതോറ്റം.

പ്ര. ഘനാസം = ഹൃദയം സന്തോഷം. വേജജി വന..... അടിമപ്പെട്ട = ന

കീഴ്ത്തലി വനം. വെള്ളത്തിൽ രാജ്ഞാ കിടക്കുന്നവൾ എന്നും.

ബീഭ്രാന്തി = മായാഭയം, ഭയത്തിലെ മുഴി എന്നും. ശുഭം = കയം.

ക്ഷിതിരലമവനംചെയ്താരുജാതേ! വസിയ്ക്കു-
ന്നതിനനുഗതഭീർവ്വായുസ്സുമാരോഗ്യവും താൻ
മതിമുഖി! ഭവതിയ്ക്കും തപസ്സിതിയ്ക്കും ക്രമോച്ച-
സ്ഥിതികരുണി ഗരിഷ്ഠൻ സർവശക്തൻ തരഭേ

വഴി

എന്നാൽപ്പതി! വരഭേ; പുത്രനുജവാ-
കുന്ദോഹംബുവന്മന്ദിരം
വന്നാമോഭമിയന്നു കണ്ടു തിരിയ-
പ്രോക്ഷണതുണ്ടേഷണ ഞാൻ
തന്നാത്മശരപരിശോധന മാമകസുതാ-
ജാനേ! സുഖംവാഴ്കനീ-
യെന്നാസ്സന്മതി ഭീമസിംഹസ്ഥപരൻ
ചൊല്ലിപ്പിരിഞ്ഞീടിനാൻ.

മുത

പത്രങ്ങളാംസകലം സമാപ്തം.

சுருது

பாடுவிட

KOTTAYAM PUBLIC LIBRARY
KOTTAYAM.

Cl. No. MA2

Acc. No. 12590

This book should be returned on or before the
date last stamped below.

5 AUG 1987

MA2

12590

രാഘവപദ്മതന്യരാൻപന്തും
രത്നപ്രദ .

